SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN • LE MERCREDI **5 NOVEMBRE 2008** www.lequotidien.com 36e ANNÉE • No 31 • DÉPÔT **89 ¢** + TAXES

LeQuotidien
Leader de l'information régio

PRÉSIDENT OBAMA

/5 pages

Photo AP



UNE AUTRE VISION DU MONDE

/2 et 3

ZELLERS DE JONQUIÈRE

Tentative de syndicalisation

/5

LHJMQ

Un 4e ancien des Sags entre au panthéon

/46 et 47

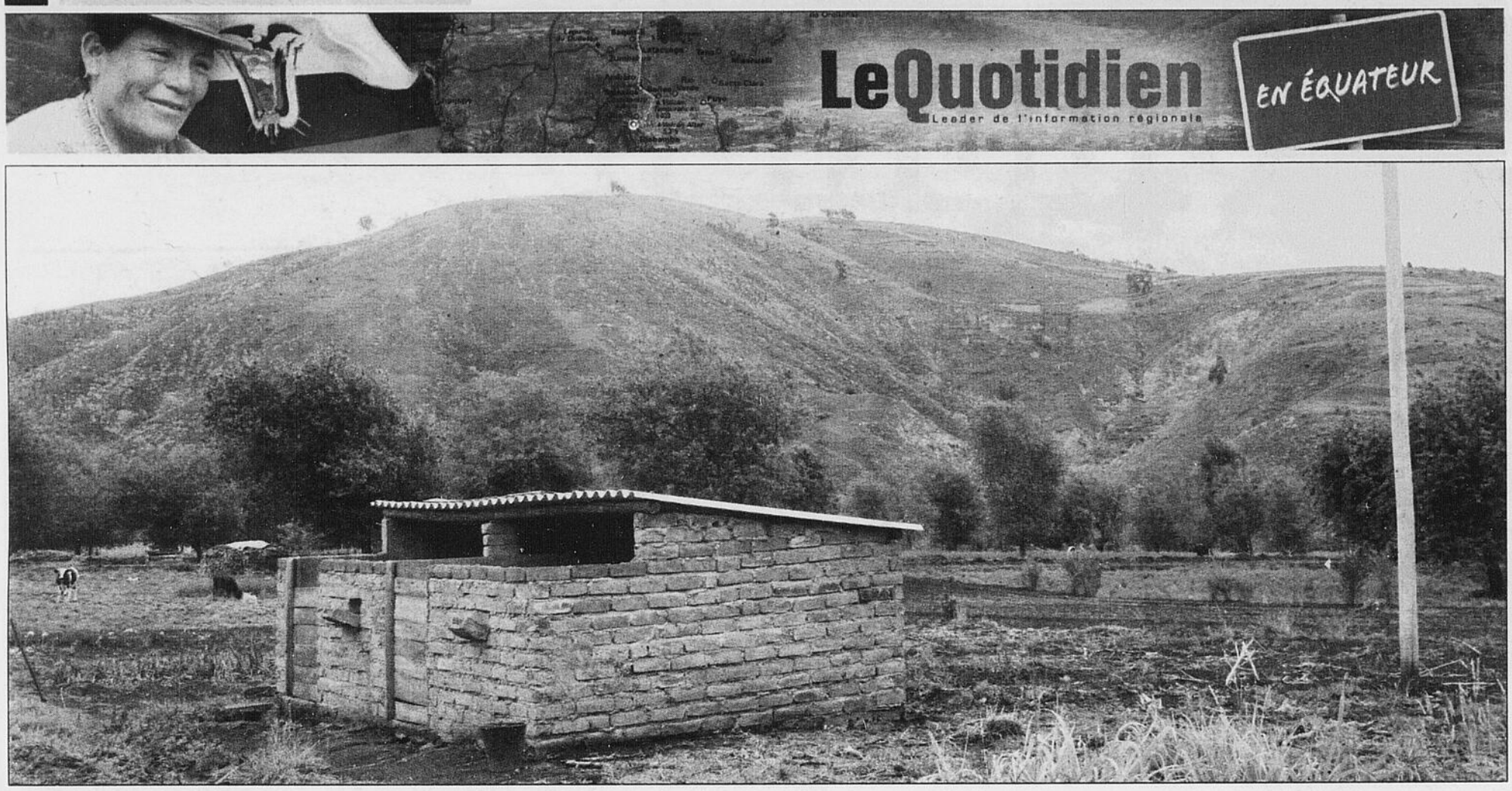


Photo Rocket Lavoie

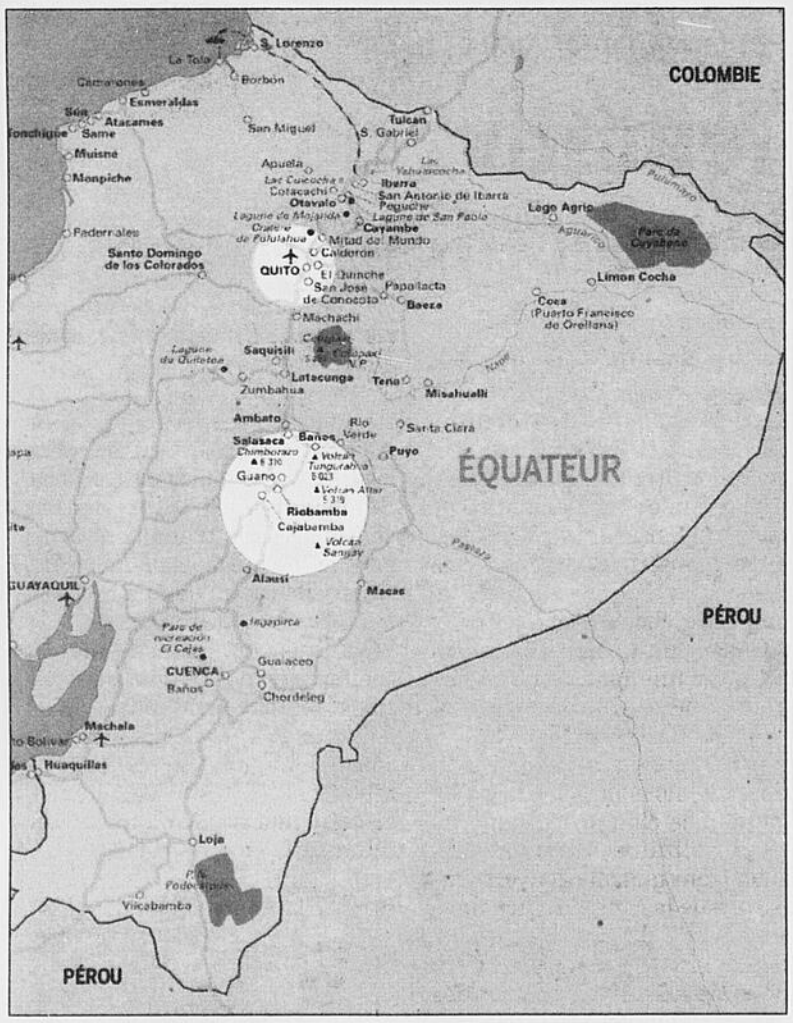




ACHÈTE
• Tableaux réputés
• Antiquités distinguées
• Bijoux en or
• Objets de valeur
Robert Gauthier
418-812-9255
418-549-4644
ME DÉPLACE ET PAYE COMPTANT • DISCRÉTION ASSURÉE



Bordée de montagnes, la capitale, Quito, compte quelque 2,5 millions d'habitants.



Une crise majeure a transformé l'ancienne colonie espagnole

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

QUITO, Équateur - L'Équateur, qui compte un peu plus de 13 millions d'habitants, est un pays d'Amérique du Sud situé entre la Colombie et le Pérou. Sa superficie est de quelque 284 000 kilomètres carrés, ce qui représente environ la moitié de celle de la France.

Sur le plan politique, cette république démocratique est gouvernée depuis 2006 par le président Rafael Correa. Dès son élection, ce dernier a imposé ses valeurs gauchistes, exigeant notamment la tenue d'un référendum afin de modifier la constitution du pays en faveur d'une politique axée davantage sur la responsabilité sociale de l'État et le retour d'une économie protectionniste.

La proposition de Correa a été approuvée à près de 65 %, en septembre dernier. Quelques mois plus tard, on aperçoit encore, partout, sur les murs et autres façades, des artefacts de cette vaste consultation publique.

Fait à noter, cette ancienne colonie espagnole vient ainsi de se donner une vingtième constitution en seulement 186 années d'indépendance ce qui, selon plusieurs observateurs, démontre l'instabilité politique qui afflige le pays depuis sa naissance.

Bien qu'il jouisse de ressources naturelles importantes (pétrole, agriculture, mines), l'Équateur a connu, à la fin des années 90, une crise économique sans précédent, ce qui a entraîné l'effondrement des banques et la disparition de la monnaie locale - le sucre - au profit du dollar américain. Encore aujourd'hui, on ressent l'onde de choc de ce cataclysme économique majeur qui a créé un fossé gigantesque, voire irréel, entre les riches et les pauvres du pays. ❑



Encore aujourd'hui, on aperçoit sur les murs et autres façades des artefacts du référendum portant sur la nouvelle constitution.

(Photo Marc St-Hilaire)

QU'EST-CE QUE LE CSI?

Le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean (CSI) est une organisation sans but lucratif dont la mission est double: la coopération internationale et la sensibilisation du public.

Créé en 1979, le CSI participe présentement à des projets outre-mer en Équateur, de même qu'au Burkina Faso, en Afrique.

L'organisme compte près d'une dizaine d'employés et est sous l'égide d'un conseil d'administration composé de 11 personnes.

Outre ses différentes activités de financement, notamment le Tour du lac Promutuel pour le Burkina Faso et l'événement Tam Tam Macadam, le CSI compte sur l'appui des deux paliers de gouvernements pour réaliser sa mission.

La Fondation Léger est également l'un des partenaires majeurs de l'organisation.

Sous sa forme actuelle, le CSI permet à des jeunes Québécois de participer à des stages, individuels ou en groupes, dans des communautés en voie de développement.

Au cours de notre mission en Équateur, nous étions accompagnés du chargé de projets outre-mer, Louis-Michel Tremblay, et la responsable des stages, Johanne Bouchard.



Notre journaliste Marc St-Hilaire s'est rendu en Équateur, du 26 au 31 octobre dernier, afin de constater le travail réalisé par le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean (CSI) dans ce pays en voie de développement. À compter d'aujourd'hui, il partagera avec vous, par le biais d'une série de reportages, ce qu'il a vécu sur le terrain, particulièrement dans la province andine de Chimborazo, dont la capitale est Riobamba.

En mission à Riobamba

Plusieurs donneraient gros pour prendre la place de Chiquita !



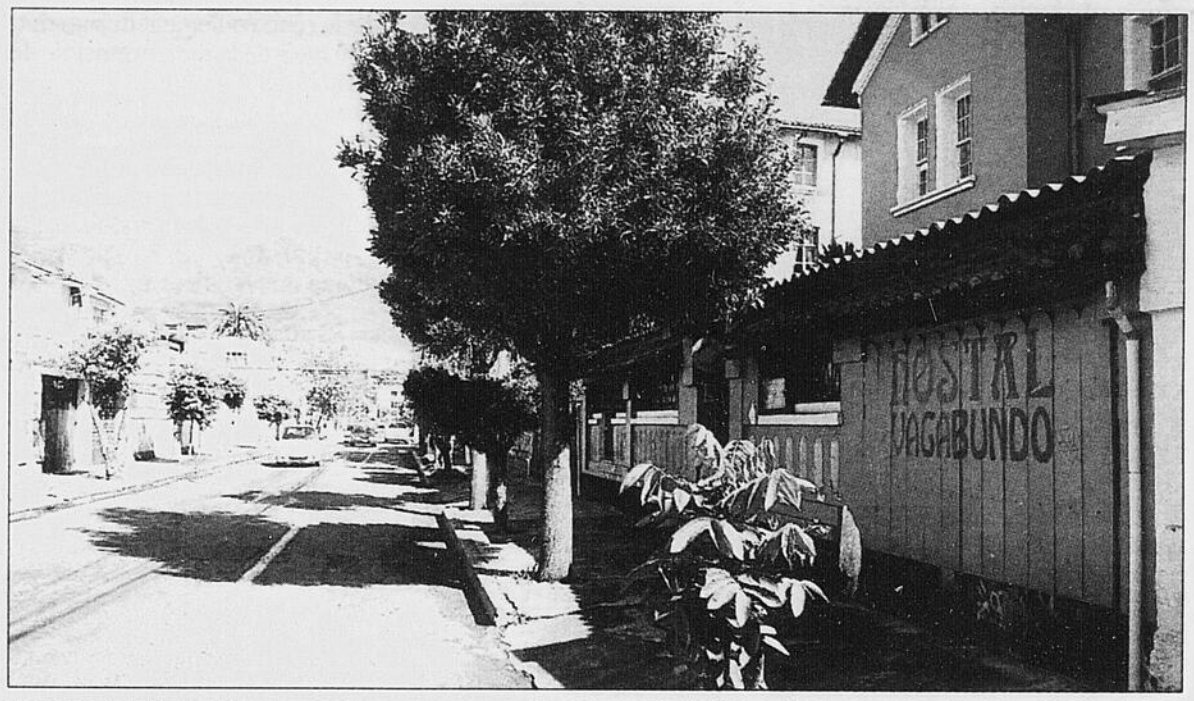
Marc St-Hilaire

mst-hilaire@lequotidien.com

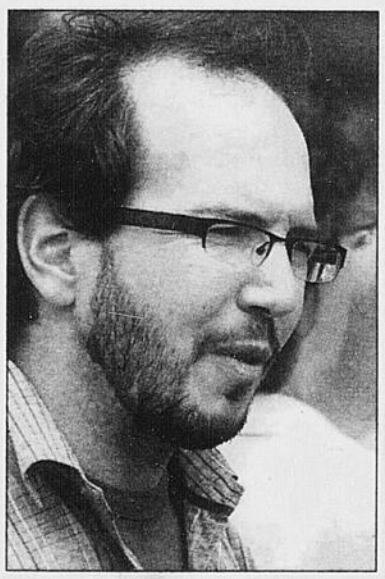
QUITO, Équateur - Il est minuit à Quito. Le portail de l'Hostal Vagabundo, qui donne sur une ruelle déserte, s'ouvre enfin. Un jeune homme nous souhaite la bienvenue de façon courtoise, un trait typique de la culture équatorienne.

Dans le hall, qui fait également office de salle à manger, Chiquita déambule nonchalamment, sans se soucier des intrus qui viennent d'envahir son royaume. Chiquita, c'est la chatte de l'hôtel. Elle fait partie des meubles.

Louis-Michel Tremblay connaît bien l'endroit. À travers les années, il s'est, lui aussi, fondu au décor du petit établissement à 13 $ la nuit, l'un des rares à offrir à sa clientèle «du vrai café». Paradoxalement, les Équatoriens préfèrent en effet le café instantané à celui qu'ils produisent, l'un des meilleurs au monde.



La porte de l'Hostal Vagabundo donne sur une ruelle déserte, à l'intérieur de l'un des quartiers touristiques de la capitale, Quito.



Au fil de ses expériences, le chargé de projet du CSI, Louis-Michel Tremblay, s'est impreigné de la culture équatorienne.

Le chargé de projet du CSI vit entre l'Équateur et le Québec depuis plusieurs années déjà. Il a habité la province de Chimborazo.

Entre deux gorgées d'une bière locale, il avoue être tombé en amour avec ce pays en voie de développement. Il est fasciné par son peuple, sa culture, et ce malgré toutes les atrocités qu'il a vues au fil du temps.

Par exemple, il raconte l'histoire de cette dentiste qui est interpellée par une femme en pleine rue. La vieille dame, sous le choc, vient de trouver un bébé naissant dans un fossé. Le poupon est bleu, sa vie ne tient plus qu'à un fil. La dentiste le prend dans ses bras, lui procure les premiers soins, le transporte à l'hôpital. Elle le prend sous son aile, puis l'adopte.

«Ce sont des choses qui arrivent en Équateur, dit Louis-Michel tout bonnement. Ce bébé-là a été très chanceux. J'ai moi-même vu de mes yeux deux fœtus morts, laissés sur le bord de la route.»

> **Alors que nous prenons la direction de nos chambres respectives, des dizaines d'enfants terminent leur quart de travail dans les rues de la capitale. Quelques-uns d'entre eux n'ont pas plus que six ou sept ans.**

Passant du coq à l'âne, il enchaîne en évoquant cet ami, Guido, qui vient d'abandonner femme et enfants.

Avec celle-ci, Guido en a eu trois. Et avec la précédente, un autre bébé. À tous, il a tourné le dos définitivement, se disant prêt à rédiger un nouveau chapitre de sa vie amoureuse.

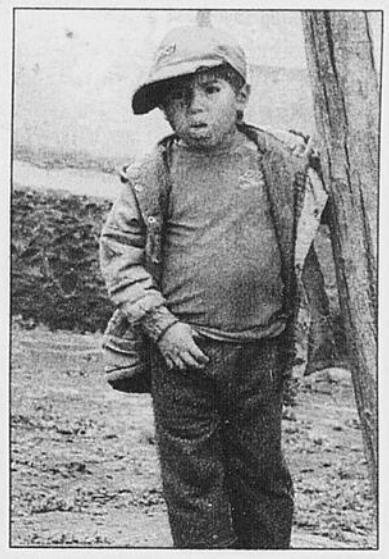
Louis-Michel a agi comme médiateur lors de cette rupture. Sans consulter Guido, il a concédé à la femme et aux enfants tous les avoirs amassés par le couple. Cette dernière a entreposé ses biens, puis a dû retourner à la campagne, chez ses parents.

«C'est toujours plus difficile pour une femme que pour un homme en Équateur», fait remarquer Louis-Michel.

Il est maintenant tard à Quito. Alors que nous prenons la direction de nos chambres respectives, des dizaines d'enfants terminent leur quart de travail dans les rues de la capitale. Quelques-uns d'entre eux n'ont pas plus que six ou sept ans. Ils sollicitent les touristes en leur offrant des bonbons, gommes et autres barres de céréales.

Si elle existe, la prostitution juvénile est néanmoins très bien dissimulée.

Ces enfants de la rue paraissent trop vieux pour leur âge, et, en même temps, trop fragiles pour les tâches qui leur sont confiées. Selon quelques intervenants rencontrés, ils travaillent ainsi pour le compte de la mafia locale. Impossible de valider cette information auprès des autorités.



Dans les grandes villes équatoriennes, des jeunes enfants parcourent les rues, tard la nuit, afin de vendre des friandises aux touristes pour le compte de la mafia, selon certains témoignages. Celui-ci a la chance de vivre dans un village, loin de cette atroce réalité.

Quoiqu'il en soit, ces jeunes comme bien des femmes, donneraient certainement tout ce qu'ils ont pour prendre la place de la chatte Chiquita, blottie confortablement à l'Hostal Vagabundo, en cette nuit froide du mois d'octobre. ❑



Photos Marc St-Hilaire



INSOLITE

Verdict de litières

COLUMBUS, Ohio (AP) - Soixante-quatre voix pour Barack Obama contre 63 pour John McCain. C'est le verdict des urnes -pardon, des litières- dans le scrutin un peu particulier organisé par un refuge animalier de Columbus, dans l'État-clef de l'Ohio.

Estimant sans doute que les sondages ne sont que pipi de chat, deux animateurs d'une radio locale ont organisé une enquête d'opinion auprès des félins du refuge de la Capital Area Humane Society (CAHS).

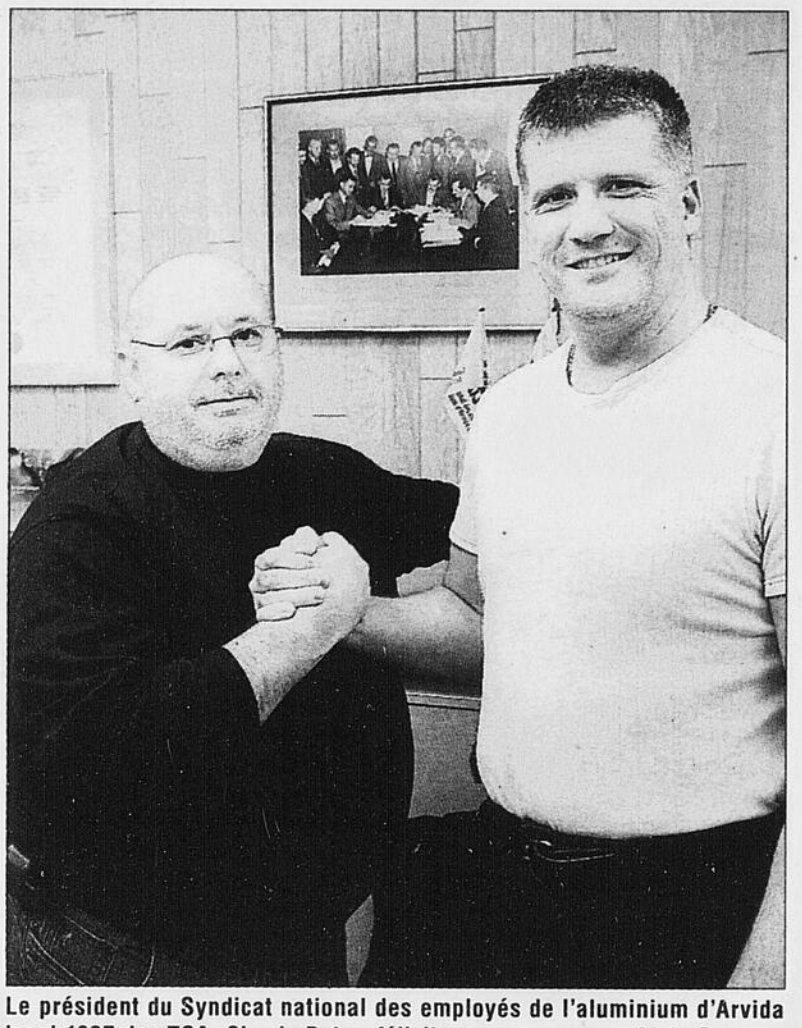
Les matous étaient invités à déposer leur «voix» dans deux litières différentes: boîte rouge pour le républicain John McCain, boîte bleue pour le démocrate Barack Obama, selon les couleurs traditionnellement attribuées aux deux grands partis.

Le verdict du «Kitty Caucus» a été annoncé ce mardi sur les sites Internet de la CAHS et de la radio WBNS-FM: Barack Obama l'a emporté d'une crotte. Les organisateurs ne précisent pas comment s'est déroulé le dépouillement des bulletins. ❑

GOLF OUVERT
SPÉCIAL DÉBUT DE SAISON
25% de rabais
sur la tarification régulière (d'une durée limitée)
Réservez pour les Fêtes!
Party de groupe!
VIRTUO GOLF
1377, des Champs-Élysées
Chicoutimi QC G7H 6J2
418-543-5543
00753448

Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida

Alain Gagnon devient président



Le président du Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida local 1937 des TCA, Claude Patry, félicite son successeur, Alain Gagnon, qui a été élu par acclamation à la fin de la période de mise en candidature. Il entrera en fonction le 1er décembre. Les deux hommes posent devant une photographie illustrant la signature d'une entente contractuelle en 1954 par l'ancien président Adrien Plourde devant le comité exécutif et leur conseiller Marcel Pepin qui deviendra plus tard secrétaire général puis président de la CSN.

(Photo Rocket Lavoie)

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

JONQUIÈRE — Les travailleurs de l'aluminium d'Arvida et de Laterrière ont un nouveau président. Alain Gagnon, un ouvrier de 46 ans, a été élu par acclamation à la fin de la période de mise en candidature, lundi en fin de journée.

Il entrera en fonction le 1er décembre au cours d'une cérémonie d'assermentation en présence de son prédécesseur, Claude Patry, qui n'a pas demandé de renouvellement de mandat, à 30 mois de la date prévisible de la retraite.

Le nouveau président est un opérateur de salle de cuves issu du centre de coulée 5 de Jonquière où il occupait le poste d'officier senior et de membre du conseil syndical, un organisme intermédiaire du Syndicat national des employés de l'aluminium d'Arvida, affilié aux Travailleurs canadiens de l'automobile (FTQ).

«Comme plusieurs, j'aurais souhaité que Claude Patry revienne sur sa décision et fasse un dernier mandat, mais ce n'était pas possible. Sa décision était prise.»

Alain Gagnon est à l'emploi d'Alcan depuis 1984 et a été recruté à un poste de responsabilité syndicale par son représentant du centre de coulée, Laval Fortin, en juin 2002. Il a participé aux débats pour amener la Fédération des syndicats du secteurs aluminium aux TCA avec une décision d'instance confirmée par le vote des membres de chaque unité locale. Il s'est impliqué dans la récente négociation avec Alcan, pour renouveler la convention collective jusqu'en 2015 avec l'annonce d'une usine expérimentale munie de la technologie de l'avenir AP-50.

«On a été critiqué à l'époque, mais quand on regarde l'état actuel de l'économie mondiale, on peut dire que ce sont les bonnes décisions que nous avons prises», assure le syndicaliste.

Son intérêt pour les questions économiques s'est confirmé dès son passage à l'UQAC où il a reçu une formation en droit et gestion des entreprises pendant quatre ans.

Son père, décédé, était représentant des ressources humaines pour la compagnie, ce qui a fait dire à plusieurs qu'il doit maintenant le regarder d'un drôle d'œil depuis là-haut.

Alain Gagnon reconnaît que les attentes des 1979 membres du SNEAA sont élevées à son égard avec le départ de Claude Patry qui a amorcé un virage historique dans les relations avec la compagnie. «Je sais que je chausse de grosses pointures, mais j'en ai parlé aux membres et je veux faire dans la continuité de ce que nous avons commencé depuis quelques années.»

Le 10 décembre prochain, il aura l'occasion de faire sa marque en présidant sa première assemblée générale annuelle et d'annoncer les priorités de la prochaine année.

Sa volonté est de se concentrer sur le projet AP-50 qui a été imaginé pour produire 60 000 tonnes, puis considéré pour 200 000 et maintenant jusqu'à 420 000, d'après une étude en cours qui en fixera définitivement la capacité optimale de production.

«C'est à nous autres de travailler intelligemment pour aller chercher celle de 420 000», annonce avec détermination le nouveau leader qui aspire à en voir la construction le plus tôt possible.

Autres postes

Le syndicat renouvelle cette année une partie des postes du comité exécutif avec des mandats de trois ans. En plus de la présidence, deux postes sont à combler. Les 26 et 27 novembre, les travailleurs choisiront entre Serge Gilbert, le candidat sortant, et Marc Archambeault pour représenter le secteur entretien et services; ils départageront aussi Steeve Gagnon et Jacques Gagné pour succéder à Marc Gagné qui se retire à la fin de son mandat de vice-président usine Laterrière. ❑

Fraude au SCEP

Claude Gaudreault cité à son procès

ROBERVAL (SL) - L'ancien vice-président du local 502 du Syndicat des communications, de l'énergie et du papier (FTQ), Claude Gaudreault, 50 ans de Saint-Félicien, a renoncé à son enquête préliminaire.

Il a été cité à son procès le 22 décembre pour fraude en rapport avec des malversations et la signature de faux chèques d'une valeur de 300 000 $.

L'argent appartenait aux 250 travailleurs de l'usine Chambord de Louisiana Pacific et aurait été diverti au cours de la période 2002-2006. Le stratagème du vice-président aurait été éventé par le président local qui a demandé l'ouverture d'une enquête en 2007.

Claude Gaudreault est en liberté sur engagement et travaille dans une province de l'Ouest. L'usine Chambord est fermée et ses travailleurs licenciés pour motifs économiques sans rapport avec la fraude présumée. ❑

MARÉE

CHICOUTIMI
Haute à 7 h 32 (3m1)
Basse à 14 h 14 (1m5)
Haute à 19 h 39 (3m8)
Basse à 3 h 16 (1m4)

LA BAIE
Haute à 7 h 20 (3m5)
Basse à 12 h 53 (1m8)
Haute à 19 h 30 (4m2)
Basse à 2 h 19 (1m7)

MÉTÉO

AUJOURD'HUI
Percées de soleil
Max: 13 • Min: 11

JEUDI
Ensoleillé
Max: 14 • Min: 6

VENDREDI
Ensoleillé
Max: 13 • Min: 0

LEVER
6 h 34

COUCHER
16 h 20

SOMMAIRE

Arts 31
Bandes dessinées 34
Bourse 35
Détente 34
Décès 40
Économie ..... 28 et 30
Horoscope 33
Petites annonces ..... 37 à 39
Sports ..... 41 à 47
Télévision 33

Avis aux termes de la Loi sur les journaux et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE
ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
ST-FÉLICIEN: 679-3832
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES
Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ
Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION
SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
ST-FÉLICIEN 679-3832
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

LeQuotidien

Employés du magasin Zellers

Les TUAC font du recrutement à Jonquière

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

JONQUIÈRE — Les Travailleurs unis de l'alimentation et du commerce ont déposé une requête en accréditation auprès de la Commission des relations du travail pour représenter la centaine d'employés du magasin Zellers de Jonquière.

La requête présentée par le syndicat affilié à la FTQ vise l'ensemble des employés, à l'exception de quelques employés de bureau et des superviseurs qui occupent des postes d'autorité.

Déjà, l'employeur a fait parvenir au local 503 des TUAC et à la CRT une liste des salariés à son emploi, comme le prévoit le Code du travail. Une rencontre entre les parties a été fixée en décembre par un agent d'accréditation afin de définir l'unité d'accréditation recherchée et vérifier le caractère représentatif du requérant.

«Le fruit était mûr», a commenté Éric Martineau, recruteur des TUAC qui a dirigé la courte campagne de recrutement.

Selon le conseiller syndical, les employés attendaient depuis un certain temps qu'un syndicat manifeste de l'intérêt pour eux. Quelques-uns ont contacté des organisations syndicales et les TUAC ont répondu à l'appel en recrutant une quinzaine de militants pour aborder le reste de leurs camarades de travail.

«Lors de notre première assemblée, la question du respect des employés a été le point majeur de préoccupation.»

Le conseiller est aussi d'avis que les travailleurs du magasin de Jonquière ont vu leur intérêt à s'associer avec un syndicat pour mieux se faire comprendre de la direction. Deux jours après la dernière fin de semaine intensive de recrutement qui a amené la majorité des adhésions, une représentante des ressources humaines de Zellers débarquait à Jonquière pour rencontrer individuellement ou en petits groupes les employés afin de leur promettre que les choses allaient changer et le climat de travail s'améliorer.

«Personne des ressources humaines a parlé de syndicat, mais les gens ont vite fait le rapport avec les cartes qu'ils venaient de signer», en a conclu Éric Martineau.

Wal-Mart

Pendant le recrutement et à l'assemblée d'information tenue lundi soir, quelques questions ont été posées en regard de la fermeture à Jonquière du seul magasin Wal-Mart au Canada où une convention collective allait être appliquée. «Les gens ne sont pas trop inquiets et, il faut bien dire que les affaires de Zellers vont bien mieux à Jonquière depuis que leur concurrent a fermé ses portes. Avant, la direction songeait à réduire le personnel et parlait de possibilité de fermeture. Après, Zellers a investi à Jonquière pour l'améliorer. C'est bon signe.»

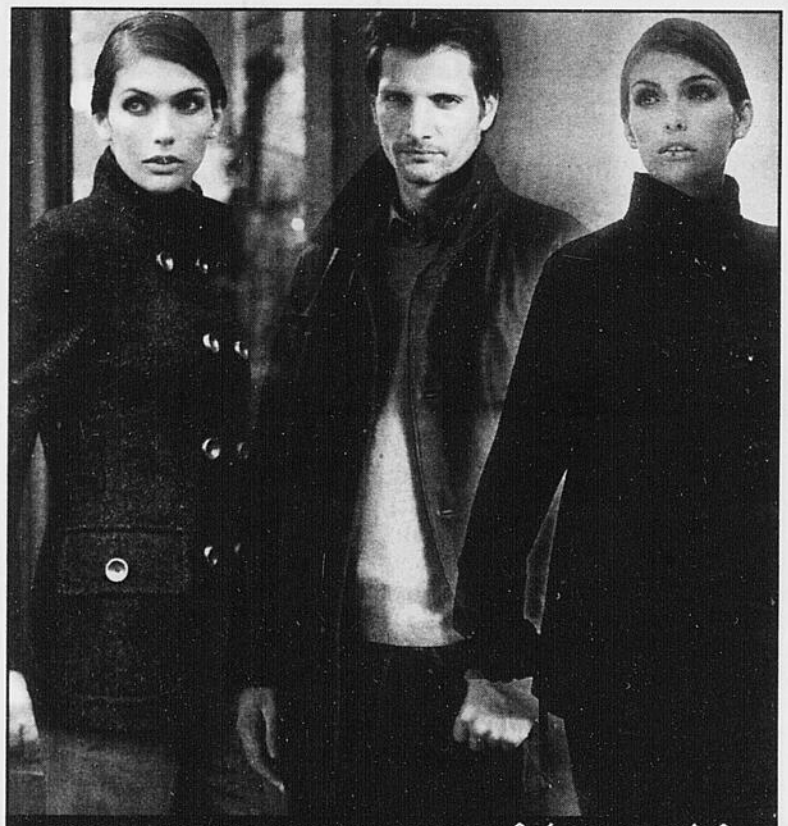
Par ailleurs, certains employés ont pu être frustrés de constater que leur augmentation annuelle ait varié de zéro à 0,25 $ de l'heure alors que leurs confrères de Chicoutimi, syndiqués à la Fédération du commerce de la CSN, ont tous obtenu une augmentation identique.

Seulement quelques magasins Zellers sont syndiqués au pays, dont une quinzaine en Ontario.

À Alma, après 14 ans de procédures, la Fédération du commerce ira une deuxième fois devant la Cour d'appel pour faire reconnaître le lien d'emploi des employés syndiqués d'un magasin d'Alma fermé en 1994 pour laisser place à l'ouverture d'un second, quelques centaines de mètres plus loin avec de nouveaux employés. La Cour d'appel a réuni toutes les décisions des instances inférieures et convoqué les parties pour trancher les questions en litige.

Par ailleurs, la Cour suprême du Canada doit se prononcer incessamment sur les droits des employés du magasin Wal-Mart de Jonquière. ❑







Barack Obama, 44e président

Le démocrate obtient la faveur de 48 millions d'Américains

JUDITH LACHAPELLE
La Presse

MONTRÉAL - Il y a 143 ans, les Noirs s'affranchissaient de l'esclavage. Il y a 44 ans, les Noirs obtenaient le droit de vote partout aux États-Unis. Et hier, un Noir a été élu quarante-quatrième président des États-Unis d'Amérique.

«S'il y a quelqu'un, quelque part, qui doute encore que l'idéal américain est encore vivant, qui doute de la puissance de notre démocratie, voilà votre réponse», a lancé le nouveau président à la foule de partisans réunis à Chicago.

Au terme d'une campagne électorale épique et d'une soirée électorale électrique, Barack Obama a remporté hier la présidence américaine en raflant 338 grands électeurs sur 538. Il avait besoin du vote de 270 d'entre eux pour entrer à la Maison-Blanche.

Très digne, le candidat républicain John McCain a salué la victoire de son adversaire en stoppant net les huées de la foule, affirmant que son rival était «un homme bon».

«À lui seul, son succès commande mon respect, pour ses aptitudes et sa persévérance», a-t-il dit. «C'est une élection historique et je reconnais la signification spéciale qu'elle a pour les Africains-Américains et la fierté spéciale qu'ils doivent ressentir ce soir.»

Plus tôt, il avait appelé Barack Obama pour le féliciter. «J'ai besoin de votre aide, vous êtes un leader sur tellement de sujets importants», lui a répondu le nouveau président.

Le président George W. Bush a également félicité le candidat démocrate.

«Vous êtes à la veille d'un parcours extraordinaire. Félicitations et profitez-en», a dit le président Bush, selon sa porte-parole. Bush aurait promis une transition en douceur à la Maison-Blanche.

Les États basculent vers Obama

Barack Obama a remporté le district de Colombia et 26 États, dont la Pennsylvanie, le Nouveau-Mexique, l'Ohio, le Nevada et surtout la Floride, des États bascules significatifs. Il a également gagné l'Iowa, qui lui avait déjà donné sa première victoire lors des élections primaires en janvier dernier. Il a même arraché la Virginie, qui n'avait pas voté démocrate depuis 40 ans.

John McCain a enlevé 20 États dont la Georgie, la Caroline du Sud, le Texas et le Tennessee. Il a été élu chez lui, en Arizona, mais il a perdu le New Hampshire, l'État qui avait relancé sa campagne présidentielle lors des primaires. Il avait en main 158 grands électeurs.

Selon les estimations, jusqu'à 130 millions d'Américains ont pu se prévaloir de leur droit de vote. Au moment de mettre sous presse, Obama avait recueilli 48 millions de votes, contre 44,5 millions pour McCain.

Une nouvelle ère

L'élection d'Obama a entraîné une explosion de joie chez ses partisans. Une nouvelle ère s'annonce : tant le ton modéré d'Obama que ses politiques plus sociales que conservatrices tranchent avec le style adopté depuis huit ans par George W. Bush.

Mais Barack Obama hérite d'un pays aux prises avec une situation économique critique. La crise financière, la plus grave depuis 1929, a éclipsé tous les enjeux de la campagne, même la sécurité nationale. Les États-Unis sont pourtant engagés dans deux guerres, en Irak et en Afghanistan, qui ont jusqu'ici tué 4800 soldats américains depuis 2001.

> **«À lui seul, son succès commande mon respect, pour ses aptitudes et sa persévérance. C'est une élection historique et je reconnais la signification spéciale qu'elle a pour les Africains-Américains et la fierté spéciale qu'ils doivent ressentir ce soir.»**
>
> **- John McCain**

Barack Obama a d'ailleurs promis de retirer progressivement les troupes d'Irak sur une période de 16 mois et de concentrer les efforts à la lutte contre Al-Qaïda et les talibans en Afghanistan. Il s'est également engagé à fermer le centre de détention de Guantanamo Bay à Cuba.

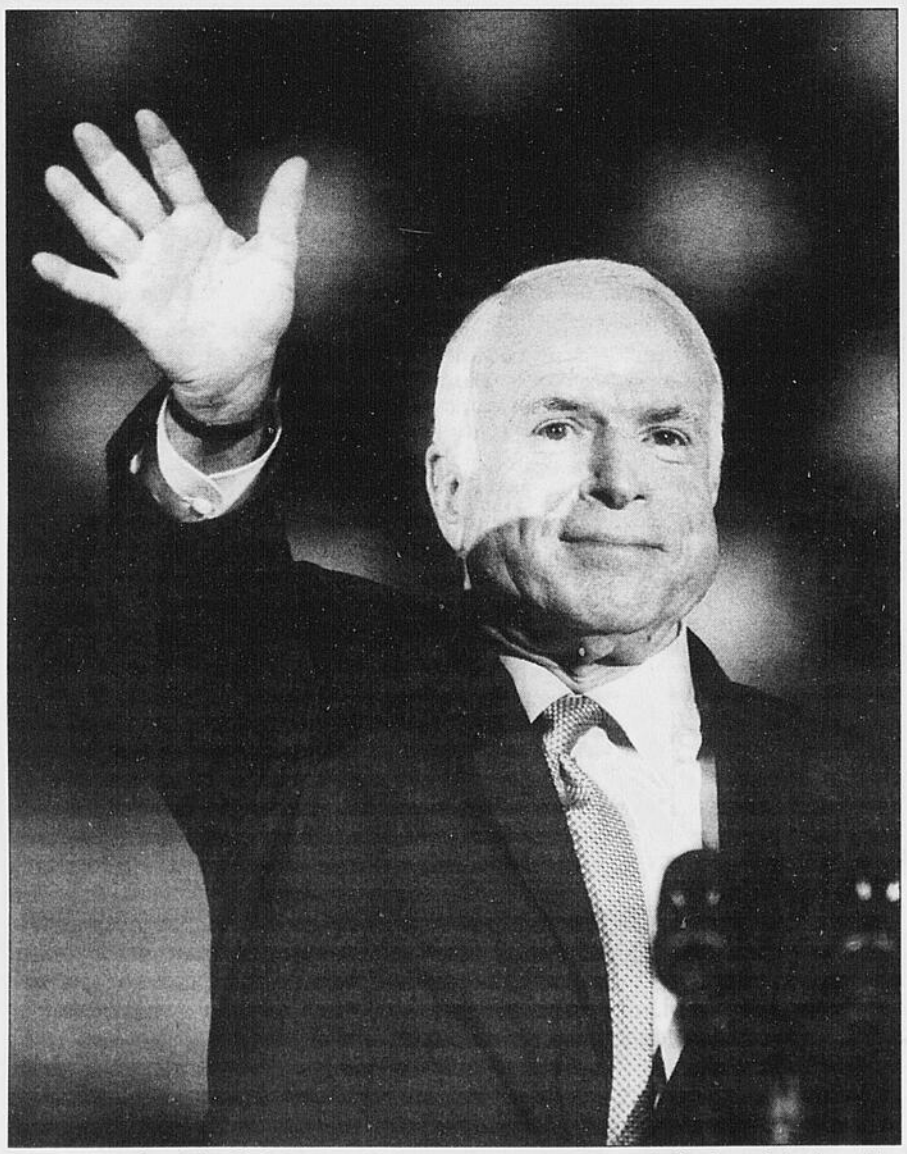
La rupture avec la politique Bush se fera également sentir sur d'autres fronts. Obama a reconnu le réchauffement climatique planétaire et s'est engagé à prendre des mesures pour le réduire.

Sur le plan fiscal, le candidat démocrate a dit vouloir annuler les réductions d'impôts pour les riches et les appliquer à la classe moyenne. Son adversaire républicain préférait appliquer les réductions d'impôts à tous.

En revanche, Barack Obama veut rendre les soins de santé plus accessibles pour les non-assurés et couverts pour tous les enfants.

Barack Obama et Joe Biden feront leur entrée officielle à la Maison-Blanche le 20 janvier 2009. ❑

AUTRES TEXTES, CHRONIQUE ET PHOTOS SUR L'ÉLECTION À LA PRÉSIDENCE AMÉRICAINE À LIRE ET À VOIR AUX PAGES 23 À 26.



La voix cassée, John McCain a rendu hommage au nouveau président américain. «J'incite mes partisans à appuyer sa présidence», a-t-il dit sous les huées.

(Photo AFP)

McCain incite ses partisans à appuyer la présidence

Amère déception dans le camp républicain

NICOLAS BÉRUBÉ
La Presse

ARIZONA - «Le succès de Barack Obama mérite mon respect et mon appui.»

C'est par ces mots que John McCain a concédé la défaite, hier soir.

La voix cassée, M. McCain a rendu hommage au nouveau président américain. «J'incite mes partisans à appuyer sa présidence», a-t-il dit sous les huées.

Déjà la soirée s'annonçait tendue pour les supporters de John McCain, réunis devant un chic hôtel du centre-ville de Phoenix. Dès les premiers résultats, la tension a fait place à l'amertume. La fête s'est transformée en soirée de clôture pour la candidature de McCain.

«McCain a touché bien des gens au pays, et je croyais que ça allait se refléter dans les résultats ce soir», a dit Lorne Campbell, qui a voté pour le candidat républicain.

Pour Karen Lapaza, la défaite de McCain marque un creux dans la politique américaine. «J'ai peur de Barack Obama. Je ne pense pas qu'il a ce qu'il faut pour être un bon président. Je pense que 40% des Américains ont le moral à terre actuellement.»

Difficile à avaler

À en juger par l'humeur des électeurs rencontrés hier, la présidence de Barack Obama sera difficile à avaler pour les supporters de McCain. «Je ne lui fais pas confiance du tout», a dit Adele Chapman, qui a roulé durant quatre heures pour venir voter dans son ancien quartier, histoire d'être certaine que son vote ne soit pas annulé à cause de son récent déménagement.

«Si Obama est élu, je crois que je vais être l'une de ces folles qui écrivent des lettres au président! dit-elle en riant. Je ne suis pas d'accord avec sa politique étrangère. Je suis une ancienne militaire et je me sentirais plus en confiance avec John McCain à la Maison-Blanche.»

L'un des restaurants préférés de John McCain à Phoenix est le Tee Pee Mexican Food. L'endroit est renommé pour ses burritos et son ambiance sympathique. Hier, le barman du restaurant a mis la télé à CNN. Tous les clients parlaient politique.

Bob Cockiell, un habitué, ne compte plus les fois où il a vu McCain et sa femme prendre place au fond du restaurant. «Leur présence fait toujours plaisir à tout le monde», dit-il.

Mais la campagne présidentielle de John McCain ne l'a pas impressionné. «Il a essayé de se prendre pour Bush, d'être au-dessus de la mêlée. Mais il n'a pas réussi à s'imposer. John avait plus de succès avant, quand il parcourait le pays dans son autocar.» ❑

Début d'incendie à l'hôtel Le Montagnais

LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Un client de l'hôtel Le Montagnais du boulevard Talbot à Chicoutimi a été incommodé par la fumée après qu'un incendie se soit déclaré dans sa chambre peu avant 6 h hier matin.

Les flammes ont pris naissance dans un appareil de chauffage situé dans la chambre 2001. Le mauvais fonctionnement de l'appareil a provoqué un début d'incendie et les flammes ont gagné le mur sans toutefois réussir à aller plus loin.

L'occupant de la chambre s'est réveillé et a réussi à sortir sans aide. Il a toutefois été placé dans une ambulance et transporté à l'urgence de l'hôpital de Chicoutimi pour recevoir les premiers soins.

Une quinzaine de pompiers de Saguenay ont répondu à l'alarme et ont réussi à maîtriser l'élément destructeur assez rapidement. L'eau et la fumée ont causé des dommages, mais l'établissement hôtelier a tout de même été en mesure de poursuivre ses opérations puisque l'incendie a touché une partie de la tour A.

Les 55 clients qui occupaient des chambres dans cette tour ont été évacués dès que le feu a été confirmé. Ils ont été en mesure de gagner la réception de l'hôtel sans difficulté. L'hôtel a fait appel à une entreprise de nettoyage pour faire disparaître les traces de fumée. ❑

LEMERCIER
MODE MASCULINE
des Galeries Jonquière



GRANDE VENTE ANNIVERSAIRE

Obtenez le 2e @50%*

10 000$ en prix à gagner

Inscrivez-vous en magasin pour gagner l'une des 100 Cartes-cadeaux LeMercier de 100 $



*Le 2e article doit être de valeur égale ou inférieure au 1er. Ne peut être combiné à aucune autre offre. En vigueur jusqu'au 16 novembre 2008 sur marchandise en magasin seulement.

Surveillez notre circulaire ce jeudi, distribuée dans Le Quotidien ou passez nous voir en magasin!

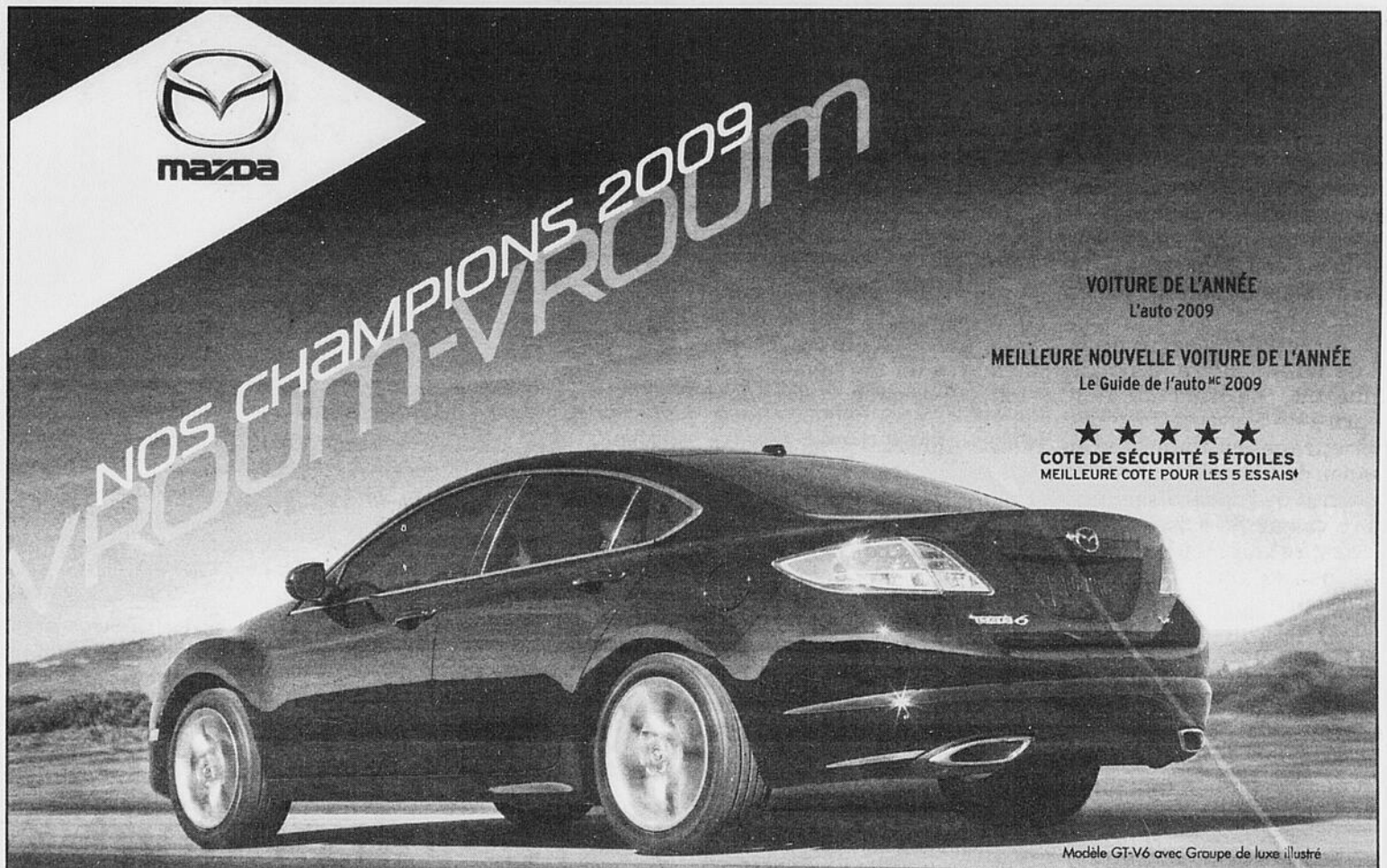
LEMERCIER
MODE MASCULINE
Galeries Jonquière
(418) 542-9688
00753099

mazda

VOITURE DE L'ANNÉE
L'auto 2009

MEILLEURE NOUVELLE VOITURE DE L'ANNÉE
Le Guide de l'auto MC 2009

★★★★★
COTE DE SÉCURITÉ 5 ÉTOILES
MEILLEURE COTE POUR LES 5 ESSAIS‡



Modèle GT-V6 avec Groupe de luxe illustré

Mazda 6 GS 4 cyl. 2009

ACHAT À PARTIR DE 22 495 $
LOCATION À PARTIR DE 319 $*
Ville: 9,7 L/100 km
Route: 6,7 L/100 km
PAR MOIS, POUR 48 MOIS. TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS. COMPTANT INITIAL DE 995 $ OU DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

La valeur ajoutée Mazda

VALEUR. ÉMOTION. INGÉNIERIE. Nous avons révisé les prix des modèles Mazda 2009 pour qu'ils affichent nos meilleurs PDSF de la décennie! Ce qui veut dire que vous pouvez vous procurer la Mazda dont vous avez toujours rêvé. La Mazda qui vous offrira une performance et une tenue de route à couper le souffle. Et qui vous fera profiter d'une sécurité de pointe pour votre tranquillité d'esprit. La valeur ajoutée Mazda. **Vroum-Vroum. Pour toujours.** mazda.ca.

MEILLEUR ACHAT
Le Guide de l'auto MC 2009



Modèle GT illustré

Mazda 3 GX 2009
Ville: 8,4 L/100 km
Route: 6,1 L/100 km
ACHAT À PARTIR DE 14 895 $†
LOCATION À PARTIR DE 189 $*
PAR MOIS, POUR 48 MOIS. TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS. COMPTANT INITIAL DE 995 $ OU DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

BRILLANTE ALTERNATIVE
COTE VERTE – CONSOMMATION D'ESSENCE
L'Annuel de l'automobile 2009



Modèle GT illustré

Mazda 5 GS 2009
Ville: 9,6 L/100 km
Route: 7,0 L/100 km
ACHAT À PARTIR DE 19 995 $†
LOCATION À PARTIR DE 239 $*
PAR MOIS, POUR 48 MOIS. TRANSPORT ET PRÉPARATION EN SUS. COMPTANT INITIAL DE 1995 $ OU DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

L'Ami Junior 2.0

mazda

545, boul. du Royaume
CHICOUTIMI
545-6555

00752994

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA : PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

†Offres réservées aux particuliers et portant sur les Mazda6 GS 4 cyl. (G4SY69AA00), les Mazda3 GX (D4XS59AA00) et les Mazda5 GS (E6SD59AA00) 2009 neufs. Frais de transport et préparation : Mazda3 et Mazda6 : 1 395 $; Mazda5 : 1 535 $. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM, le cas échéant, en sus. Un comptant initial pourrait être requis. *Offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda6 GS 4 cyl. (G4SY69AA00), des Mazda3 GX (D4XS59AA00) et des Mazda5 GS (E6SD59AA00) 2009 neufs. Comptant initial ou échange équivalent et premier versement mensuel exigés à la livraison. Frais de transport et préparation (Mazda3 et Mazda6 : 1 395 $; Mazda5 : 1 535 $) en sus. Aucun dépôt de sécurité requis. Sur approbation du crédit. Limite de 20 000 km par année. Frais de 10 ¢ le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km par année disponible. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Les modèles illustrés le sont à titre indicatif seulement en ce qu'ils peuvent comporter des équipements optionnels non-inclus dans les prix mentionnés. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix inférieur. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 6 octobre 2008. ‡Essais menés sur les Mazda6 2009 avec coussins de sécurité latéraux de série. Classification du gouvernement des États-Unis dans le cadre du programme d'évaluation des voitures neuves (www.safercar.gov/) de la NHTSA (National Highway Traffic Safety Administration).

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

Reconstruction de l'école secondaire Kénogami

Des contrats alloués pour 9,4 millions $

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Les dirigeants de la Commission scolaire de La Jonquière viennent d'octroyer pour plus de 9,4 millions de dollars de contrats liés à la reconstruction de l'école secondaire Kénogami.

Même si les travaux s'annoncent majeurs, les responsables espèrent que l'objectif de rouvrir la maison d'enseignement pour le mois d'août 2009 sera atteint.

Le directeur général de la CS de La Jonquière, Raynald Thibeault, confirme que l'entreprise de construction, Les Entrepreneurs Lapointe et Gagnon de Jonquière, a obtenu le contrat de l'agrandissement d'une valeur de 8 448 482,67 dollars, ce qui a constitué le plus bas soumissionnaire. L'entrepreneur jonquiérois devrait entreprendre les travaux sous peu et les livrer pour le 27 juin.

Fenêtres

De plus, le contrat de réfection des fenêtres a été signé avec l'entreprise Vitrerie A et E Fortin, de Jonquière, pour un montant de 552 165 $, alors que la compagnie CFG Construction de Québec a obtenu les contrats de nettoyage et de traitement des secteurs C et D pour une somme de 463 351 $.

Cette compagnie avait également obtenu le contrat de démolition de la partie endommagée par l'incendie.

«L'objectif est que la reconstruction de l'école secondaire Kénogami soit complétée pour la prochaine rentrée scolaire. Tous les efforts sont déployés afin que les élèves et les membres du personnel puissent réintégrer le bâtiment au mois d'août 2009», note M. Thibeault.

Lourdement endommagné

Il faut se souvenir que l'édifice a été lourdement endommagé par un incendie, en juillet dernier, dans le secteur Henri-Fortier. Comme les dégâts étaient importants, les dirigeants n'ont eu d'autre choix que de démolir et de reconstruire.

De plus, des travaux de démolition et de reconstruction devront être faits aussi dans le secteur 1972. Ces travaux seront entrepris en février.

Comme l'école secondaire Kénogami ne peut être utilisée pour l'enseignement, les étudiants et le personnel ont été transférés à la polyvalente Arvida où un double horaire, du matin au soir, a été instauré pour l'année scolaire 2008-2009. ❑



Lourdement endommagée par les flammes l'été dernier, l'école secondaire Kénogami sera reconstruite au cours de la prochaine année. La Commission scolaire de la Jonquière a effectivement accordé des contrats pour une valeur atteignant plus de 9,4 millions $.

(Archives)

Politique nationale de la ruralité

La région obtient 3 M$ de plus

MARIE-ÈVE ROY
marie-eve.roy@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI - Le ministre responsable du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Yves Bolduc, a annoncé hier une augmentation de l'enveloppe des pactes ruraux atteignant près de trois millions de dollars. Cet argent sera versé aux MRC de la région et il servira à mettre en place des projets pour développer les milieux ruraux.

«Par cette aide, notre gouvernement vise à donner des outils supplémentaires aux MRC du Saguenay-Lac-Saint-Jean afin qu'elles agissent de manière globale sur leur territoire à court terme, comme à plus long terme. Elles pourront ainsi mettre à profit leurs ressources et mieux assurer des conditions de vie équitables à l'ensemble de leurs citoyens», a affirmé le ministre Bolduc au nom de la ministre des Affaires municipales et des Régions, Nathalie Normandeau.

Dans le cadre de la Politique nationale de la ruralité 2007-2014, l'enveloppe totale des pactes ruraux est donc portée à plus de 11 millions de dollars, au grand plaisir des préfets du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«C'est une très bonne nouvelle, surtout avec nos municipalités qui sont en train de se dévitaliser. Une chose certaine, le montant qui nous sera accordé sera divisé dans l'ensemble des municipalités du territoire. C'est notre façon de travailler le dossier de la ruralité. Nous n'avons pas encore décidé où iront les fonds», indique Gilbert Goulet, préfet de la MRC Maria-Chapdelaine.

Le mode de répartition prévoit une première allocation de 200 000$ pour chaque signataire du pacte rural. À ce montant s'ajoutent une somme selon la population rurale du territoire concerné et une autre en fonction du nombre de personnes qui vivent en milieu dévitalisé.

Ainsi, la MRC Maria-Chapdelaine recevra 984 575,85$ de plus que prévu, soit près du tiers du montant total de l'annonce ministérielle. Suivra ensuite la MRC Domaine-du-Roy avec 769 521,00$, la MRC Lac-Saint-Jean Est avec 623 344,03$ et la MRC Fjord-du-Saguenay avec 583 830,84$. ❑

Transport Réal Villeneuve inc.
40 ans
Fier de vous donner un service professionnel et de qualité depuis maintenant 40 ans !
Déménagement
local & longue distance
Entreposage
549-4050
00746530

VOTRE OR N'A JAMAIS VALU SI CHER
• Recyclez-le
• Remodelez-le
• Réparez-le
Jacques Lacroix, joaillier
327, rue Racine • 543-9358
00748007

LE MAGASINAGE DES GENS HEUREUX
Faites une pause et magasinez autrement!
- Ambiance chaleureuse
- Contact humain avec nos marchands
- Expérience et compétence au rendez-vous
- Vaste stationnement
Vivez une expérience unique!
Laissez-vous gâter, on vous attend!
C'est CR encourageant
Carrefour RACINE
400, Racine Est, Chicoutimi
Joignez-vous à nous!
LOCAUX DISPONIBLES
Inf.: (418) 690-0254
00753151



LOTO QUÉBEC
Résultats des tirages du : 2008-11-04
lotoquebec.com
La Quotidienne
3 681
4 7060
Banco
02 08 10 16 21 23 26 27 35 36
37 38 39 45 46 47 53 54 55 65
Triplex
07 13
30 33 34
Astro
Jour - Mois - Année - Signe
01 DÉCEMBRE 57 SAGITTAIRE
Extra
1791086
LA SÉRIE DU TM POKER
20 LAISSEZ-PASSER POUR UN TOURNOI DU WORLD POKER TOUR!
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

LES LIQUIDATEURS

CHRYSLER Jeep DODGE

DODGE GRAND CARAVAN SE 2008

• Moteur V6 de 3,3L • Transmission automatique • **Climatiseur** • Freins antiblocage à disque aux 4 roues •
• **Coussins gonflables frontaux** multimodes de pointe et **rideaux latéraux** • Glaces, verrouillage des portes à commande électrique •
• Banquette de troisième rangée **STOW'N GO** rabattable dans le plancher • Télédéverrouillage /anti-démarrage Sentry Key •
• Colonne de direction inclinable • **Système électronique d'antidérapage** • **Rétroviseurs chauffants** repliables à commande électrique •
• Voyant de pression des pneus • Roues de 16 pouces • Et **beaucoup plus**...



18 999 $*

QUANTITÉ LIMITÉE
Faites vite !

Faites **814 km**† avec un plein. (Autoroute)

Autoroute :	Ville :
8,4 L / 100 km	12,6 L / 100 km

Médaille d'or de l'AUTO 2009 :
Le meilleur modèle de son segment !

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA
aux essais de collision frontale et latérale !

lesliquidateurs.ca

OFFRES EXCLUSIVES CHEZ LES CONCESSIONNAIRES SUIVANTS :

CHICOUTIMI CHRYSLER DODGE JEEP
829, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI
418.**549.2873**

DUPONT AUTOMOBILE
590, AVENUE DUPONT SUD, ALMA
418.**662.6528**

L'ÉTOILE DODGE CHRYSLER
3 311, BOUL. DU ROYAUME, JONQUIÈRE
418.**542.9518**

MAISON DE L'AUTO DOLBEAU-MISTASSINI
42, BOUL. ST-MICHEL, MISTASSINI
418.**276.6511**

MAISON DE L'AUTO ROBERVAL
225, BOUL. MARCOTTE, ROBERVAL
418.**275.1641**

MAISON DE L'AUTO ST-FÉLICIEN
1 035, ROUTE 169, ST-FÉLICIEN
418.**679.1865**

00751470

*Cette offre d'une durée limitée s'applique à la livraison au détail pour usage personnel seulement sur les nouveaux modèles 2008 sélectionnés chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut avoir à échanger un véhicule. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les offres sont sujettes à changement sans préavis. Les offres se terminent le 1er décembre 2008. Les droits sur les pneus neufs (15 $), le transpor (1 350 $), la taxe sur le climatiseur, l'immatriculation, l'assurance, les frais d'administration du concessionnaire et les taxes applicables sont en sus et seront exigés à la livraison. Les prix comprennent les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires et aux consommateurs et sont établis pour la Dodge Grand Caravan (24F + GTS). Certaines de ces allocations seront déduites du prix négocié avant l'application des taxes et d'autres, après l'application des taxes. Voyez les concessionnaires participants pour tous les détails. Pose et équilibrage en sus. Le client pourra se prévaloir d'un crédit de 400 $ d'accessoires Mopar dans l'éventualité d'une rupture de stock de pneus offerts dans le cadre de cette offre. Une somme de 100 $ devra toutefois être déboursée afin d'obtenir ce crédit. † Données basées sur le Guide de consommation du carburant 2008 de Ressources naturelles Canada (RNCan). ‡ Tests effectués par l'organisme américain National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) lors de tests de collision frontale et latérale.

ÉDITORIAL

ÉDITEUR: MICHEL SIMARD
msimard@lequotidien.com

RÉDACTEUR EN CHEF: DENIS BOUCHARD
dbouchard@lequotidien.com



Carol **Néron**
cneron@lequotidien.com

De la neige pour tous!

Québec investit plus de 5 millions de dollars dans ses Parcs du Saguenay—Lac-Saint-Jean. La bonne nouvelle a d'abord trouvé son chemin dans le Progrès-Dimanche avant d'être confirmée, hier, dans Le Quotidien.

Il ne s'agit donc pas d'une vague promesse électorale appelée à être mise rapidement sous le tapis après la tenue du scrutin, mais bel et bien d'une entente formelle ratifiée par les fonctionnaires en charge du dossier.

Fin d'un long contentieux

Ainsi, les monts Valin recevront 1,6 million $ et, Parc Saguenay, 3,1 millions $. Les autres sites retenus, pour environ 500 000 $, sont la Réserve faunique de l'Ashuapmushuan, le Centre touristique du lac Kénogami et Pointe-Taillon.

Dans l'immédiat, cet investissement a pour effet de régler définitivement le contentieux qui persistait depuis plusieurs années entre le club Caribou-Conscrits et le Parc régional des monts Valin. Ce dernier, qui accueille chaque année 24 000 adeptes de l'écotourisme, voyait son développement à court terme compromis en raison de la présence assidue de motoneigistes sur une petite partie — tout de même stratégique — de son territoire, soit le Bras des Canots et le Pic de la hutte.

Les fervents de motoneige revendiquaient un droit acquis, vieux de 40 ans, qui leur permettait d'utiliser le sentier de 11 kilomètres conduisant au sommet de la montagne. La Société des établissements de plein air du Québec (SEPAQ), qui gère cette réserve naturelle tout en s'efforçant d'y développer le tourisme écologique, s'opposait à cette prétention tout en s'efforçant de trouver une solution satisfaisante pour toutes les parties. La mésentente n'était d'ailleurs pas sans comporter plusieurs points communs avec celle qui, tout au long de la décennie 90, a persisté dans les Hautes-Gorges de La Malbaie.

En échange du Pic de la Hutte, les motoneigistes de la région (et les touristes adeptes de ce loisir, quoique moins familiers avec le paysage) obtiennent un itinéraire qui leur donnera accès à cinq autres sommets offrant un panorama tout aussi spectaculaire.

Impact touristique majeur

Malgré sa mauvaise réputation, la motoneige constitue un produit d'appel prometteur au sein de l'industrie touristique du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Toutefois, le coût d'entretien des sentiers, notamment sur les monts Valin, et les droits de passage exigés dans plusieurs zones urbaines et rurales, représentent des obstacles majeurs au développement de ce loisir également pratiqué par plusieurs milliers de Saguenéens et de Jeannois. À ces facteurs négatifs, il fallait ajouter, au début de chaque saison, la chicane qui opposait les motoneigistes aux adeptes de l'écotourisme de plus en plus nombreux (et éminemment rentables !) fréquentant le Parc des monts Valin. L'investissement consenti par Québec règle ce problème épineux à la satisfaction générale.

D'ailleurs, il est utile de préciser, même si le débat est clos, que l'accès à l'ensemble de ce vaste territoire aux amateurs de loisirs motorisés, en particulier l'hiver, n'a jamais été compromis. Le secteur au centre du litige ne représentait qu'une infime partie de la superficie des monts Valin, soit le sentier du Bras des canots et certains lieux limitrophes.

CLIN D'OEIL

Une maladie pas assez contagieuse

Au Canada, des élections fédérales viennent tout juste de prendre fin. D'autres, au Québec, débutent.

Les Américains viennent de se livrer au même genre d'exercice. Il y a un mot pour décrire ce genre d'épreuve : démocratie !

Malheureusement, cette maladie n'est pas contagieuse. Trop de pays, et ils sont nombreux, vivent encore sous le joug de la dictature. Alors, pour ce qui est de se plaindre...

C. Néron

Pour déjouer la loi, Saguenay priera en verlan!



VOTRE OPINION redaction@lequotidien.com

Le Québec face à la crise financière

M. Sylvain Gaudreault
député de Jonquière (PQ)

Cette opinion fait suite à l'article intitulé : « Inacceptable, jugent les péquistes », paru la semaine dernière dans Le Quotidien.

Vous accusez Jean Charest de mentir aux Québécois sur la tenue d'élections en 2008. Il a bel et bien promis qu'il n'y en aurait pas. Vous oubliez, toutefois, une réalité fondamentale de notre monde : la vie change !

Homme sincère

Je suis persuadé que Jean Charest était sincère quand il disait ne pas vouloir d'élections cette année. En revanche, nous faisons face à une crise financière majeure.

L'Opposition a récemment démontré qu'elle pouvait faire volte-face et cesser de coopérer avec le gouvernement à tout moment. Lorsque la situation évolue, il est du devoir d'un bon gouvernement de réagir pour protéger la population. Ce n'est pas en se coulant les pieds dans le béton d'une promesse de ne pas aller en élections que Jean Charest pourra nous aider à faire face à la crise.

Proposition

Vous proposez au gouvernement de se concentrer sur la crise économique ; c'est exactement ce qu'il offre à votre parti et à l'ADQ au cours des prochaines élections. Montrez à la population ce que vous promettez pour l'économie, à l'instar du PLQ qui a déjà mis sur la table le Plan nord, le libre-échange avec l'Europe, le développement énergétique... Ce sont des projets concrets pour protéger et soutenir notre économie. Jusqu'à présent, le PQ nous parle de souveraineté, l'ADQ, de Constitution.

Ce que les libéraux offrent, c'est une élection sur l'orientation économique. C'est la meilleure marche à suivre pour assurer la stabilité dans notre province, même si le processus peut être désagréable.

Il faut donc profiter de la prochaine campagne pour débattre des idées plutôt que de s'éparpiller sur des questions d'ordre secondaire.

Alexis St-Gelais, Jonquière
alexisstg@msn.com

Écrivez et gagnez!

Exprimez votre opinion sur les principaux événements de l'actualité et courez la chance de gagner un livre des Éditions JCL.

Écrivez-nous de préférence par Internet, à redaction@lequotidien.com *ou à* opinion@lequotidien.com, *ou encore par courrier à:* Opinion du lecteur, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi (Québec) G7H 5C1.

S.V.P. joindre vos coordonnées.



Chaque semaine, **LeQuotidien** déterminera le gagnant de la semaine parmi tous les textes publiés.

L'ENFANT DES NEIGES
De Marie-Bernadette Dupuy, 656 pages, 26,95 $

Une collaboration:

À GAGNER CETTE SEMAINE!

LES ÉDITIONS JCL
00750387

Émilie Gendron, rue Bourrassa, Alma, étudiante au Collège d'Alma, pour une lettre ouverte adressée au maire Gérard Scullion portant sur le recyclage des déchets.

Pour réclamer votre prix, veuillez nous contacter au 690-8822

Les paris à haut risque de Jean Charest

CHRONIQUE

Jacques Brassard
jacques.brassard@al.cgocable.ca



Un gouvernement minoritaire risque, à tout moment, d'être affligé d'une démangeaison électorale tellement irrépressible, qu'il ne peut résister à l'envie de s'en guérir par un scrutin intempestif. Après Stephen Harper, c'est donc au tour de Jean Charest d'avoir un prurit électoral insupportable... qu'il devrait soulager dès ce matin !

Une telle décision comporte des risques qui ne sont pas toujours bien calculés. En premier lieu, a-t-on bien mesuré le niveau de désapprobation de l'électorat face à un pareil choix ? C'est un fait avéré qu'il est très élevé. Après des élections fédérales que les citoyens, dans une très large proportion, ne jugeaient pas justifiées, il est évident que ces mêmes citoyens sont aussi résolument hostiles (davantage même) à une élection québécoise. Ils sont convaincus que l'exercice est inutile, sans mobile véritable.

Par conséquent, dès le départ, le parti politique qui est à l'origine du déclenchement d'un scrutin doit (et devra) subir la mauvaise humeur de l'électorat. Ça commence bien mal !

Méprise

D'autre part, j'ai la certitude que Jean Charest se méprend sur les causes de la remontée étonnante de sa cote de popularité. Si les Québécois sont satisfaits du gouvernement en place, c'est, j'en suis convaincu, parce qu'il roule à vitesse réduite. Quand il n'est pas carrément stationné sur l'accotement de la route...

Les Québécois apprécient une gouvernement traîne-savates, qui bouge le moins possible. Ils ont été bousculés par l'État pendant tant d'années qu'ils sont contents qu'on les laisse enfin tranquilles un moment. Une trêve dans l'interventionnisme étatique, ils trouvent cela plutôt agréable.

L'atteinte de la majorité

Mais, voilà que le gouvernement libéral souhaite devenir majoritaire en prétextant que son statut de minoritaire l'empêche d'agir, alors que nous entrons dans une zone de turbulence économique.

Les électeurs vont-ils adhérer à cette façon de voir les choses ? C'est loin d'être certain ! D'abord, ils ne croient pas qu'un gouvernement sans majorité soit si paralysé qu'on le proclame. Surtout, le parti politique au pouvoir devra spécifier, de façon crédible, ce qu'il entend faire pour juguler la récession qui s'amorce et relancer l'économie. Ce qui ne va pas de soi.

Lorsque la crise est mondiale, la marge de manœuvre d'un État, provincial de surcroît, n'est pas très grande. Ceux qui étaient aux commandes en 1982 (j'étais au Parlement à l'époque, lorsqu'une terrible dépression creusa un abîme dans les finances publiques) s'en souviennent sûrement. En quelques mois, le gouvernement de René Lévesque s'est complètement discrédité et s'est enfoncé dans des querelles fratricides.

Fin de carrière

Je sais bien que Jean Charest doit se dire : « N'attendons pas d'être au cœur de la tourmente avec des caisses vides. Tentons tout de suite d'obtenir un nouveau mandat. Les Québécois pourraient bien être fortement tentés de changer d'attelage. Et le Parti libéral se retrouverait Gros-Jean-comme-devant. » Ce serait sans nul doute la fin de la carrière de M. Charest.

C'est donc un scrutin à hauts risques, à n'en pas douter. N'oublions pas que c'est un troisième mandat qu'on vise, ce que l'électorat n'a jamais accordé depuis Maurice Duplessis.

On devine aussi, derrière cette décision, une manœuvre éminemment politicienne. Voyant l'ADQ en pleine débandade, la tentation est irrésistible de profiter des malheurs de l'adversaire pour l'éjecter hors de la scène politique. C'est un autre pari risqué.

Mario Dumont a su démontrer, dans le passé, une capacité étonnante de rebondir et de retrouver ses forces et son ascendant. Il n'est pas exclu que ça se reproduise.

Et si ça n'arrive pas, si le chef adéquiste demeure dans la dèche, il est loin d'être assuré que ses votes vont aller aux libéraux. Il se pourrait fort bien que ceux qui ont déjà voté PQ auparavant à une ou plusieurs reprises décident, dans une proportion substantielle, de rentrer au bercail. Ce qui aurait pour effet d'augmenter le niveau d'appuis des péquistes chez les francophones. Cela signifierait, concrètement (puisque le PQ est déjà très en avance chez les francophones), des circonscriptions qui basculent dans le camp de Pauline Marois. Combien ?



Mario Dumont a su démontrer, dans le passé, une capacité étonnante de rebondir et de retrouver ses forces et son ascendant.

(Archives)

Tout dépendra de la façon dont le PQ va mener sa campagne. S'il est en mesure, comme il l'a déjà fait autrefois, de faire une bonne lecture des besoins, des attentes et des angoisses du Québec des régions, il pourrait faire regretter à Jean Charest d'avoir plongé les Québécois dans une élection prématurée.

Enfin, même si ces élections générales sont perçues par une majorité de Québécois comme étant parfaitement inutiles, elles pourraient être, malgré tout, pleines de rebondissements et de surprises.

DOCUMENT

«Occupation double», ou l'apparence du bonheur

NDLR – L'auteur, Pierre Desjardins, est auteur et professeur de philosophie. Dans ce texte, il dresse un parallèle entre la télé-réalité « Occupation double » et, dit-il, le monde d'uniformité dans lequel nous vivons, axé sur la consommation et l'apparence, un monde de conformisme où les gars et les filles se ressemblent tous.

De nos jours, pour obtenir le bonheur proposé, nous sommes prêts à n'importe quoi, y compris d'être nous-mêmes considérés comme de la marchandise que l'on peut manipuler, compresser et agresser de toutes les manières. Cela peut se faire, entre autres choses, par de la publicité intempestive que l'on nous impose ou encore, à travers un travail aliénant où l'on subit constamment les humiliations d'un employeur.

Nous sommes, alors, les esclaves d'un bonheur patenté qu'on n'a pas choisi mais qui, compte tenu de l'horizon mercantile dans lequel nous vivons, nous semble le seul possible... Nous devenons ce que John Stuart Mill appelait, à son époque, des esclaves heureux. Or, c'est précisément cette attitude d'esclaves heureux que l'on retrouve parfaitement illustrée dans une émission de télé-réalité comme Occupation double.

Servitude

Notons d'abord l'état de servitude envers le maître de cérémonie : bien qu'il soit très grand, les contraintes ou les humiliations que cet état exige ne sont aucunement perçues négativement par les participants, mais, bien au contraire, toujours positivement. « Dites-moi ce qu'il faut faire pour obtenir ce bonheur et, peu importe ce qu'il faut faire, je le ferai avec plaisir ! »

Ensuite, remarquons la façon particulière dont les participants usent de leur charme auprès des autres. Ce charme s'exerce non pas, comme nous aurions pu nous y attendre, en ce que les concurrents se montrent supérieurs ou différents des autres. Bien au contraire, il s'exerce plutôt en ce que les participants se montrent toujours conciliants et proches des autres, presque identiques à eux et cela, quitte à perdre une partie de leur personnalité. Il faut comprendre que c'est uniquement par ce type particulier d'opération charme qu'ils ont le plus de chances de se maintenir jusqu'à la fin et, donc, d'être du couple élu et gagner une maison de banlieue meublée et toute équipée !

Barbie et Ken

Cette émission nous présente un monde d'uniformité axé sur la consommation et l'apparence, un monde de conformisme où les gars et les filles se ressemblent tous, c'est-à-dire correspondent tous plus ou moins au modèle de Barbie pour les filles et de Ken pour les gars. Notons que, pour les commanditaires, c'est merveilleux : ce n'est pas un seul produit qu'ils peuvent ainsi publiciser, mais bien toute la panoplie de produits que ce style glamour exige !

Évidemment, certains esprits critiques verront dans ces participants, prêts ainsi à sacrifier une partie de leur personnalité, de simples parvenus préférant mimer le groupe de peur de risquer d'en être exclu. N'est-ce pas là, en effet, un comportement purement opportuniste ? Pourtant, cette attitude n'est-elle pas celle que nous adoptons dans notre vie de tous les jours ?

Avouons-le ! Souvent, aujourd'hui, sans aucune dignité, nous renions nos propres ambitions. Nous ne sommes peut-être pas tous des Ken ou des Barbie mais nous restons fièrement assujettis à la consommation de masse. Ne serions-nous pas rendus à favoriser un comportement sado-masochiste, un comportement où se faire mal soi-même ou aux autres se justifie par le peu d'implication personnelle que l'on y porte ?

Un monde préfabriqué

Accrochés à nos cellulaires et à nos portables, ne sommes-nous pas les esclaves heureux d'un monde préfabriqué où la compétition règne et duquel nous n'avons rien à dire ou à ajouter, comme si nous n'existions autrement qu'à travers ce qu'il exige de nous ?

Remarquons, à cet effet, la réaction du groupe lors de l'élimination de certains participants : alors, qu'à l'évidence, ceux-ci sont éliminés pour des raisons futiles, (l'apparence, le style, le type de sourire etc.), les membres du groupe, bien que peinés de les éliminer de la sorte, ne s'en sentent aucunement responsables. Ceux-ci disent plutôt respecter les règles de compétition assorties à ce jeu afin de conserver leur place, peu importe pour eux de savoir si ces règles sont justes ou injustes...

Trop souvent, nous aussi acceptons servilement d'être l'esclave d'un bonheur patenté que l'on n'a pas choisi, mais qui est si facile puisque tout ce qu'il exige de nous est de se soumettre aux impératifs économiques de l'heure. Et cela, sans trop avoir à se soucier de ce que l'on veut vraiment ou de ce que désirent les autres. Il ne nous reste plus, alors, que de faire comme les charmants participants d'« Occupation double » dans leur cage dorée, c'est-à-dire de mimer à être heureux en espérant le bonheur promis...

Travaux de réfection

Six édifices religieux reçoivent 398 000 $



Stéphane Bégin

sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Six édifices religieux du Saguenay-Lac-Saint-Jean reçoivent des subventions totales de 398 000$ afin d'entreprendre des travaux de réfection.

La ministre de la Culture, des Communications et de la condition féminine, Christine Saint-Pierre, a confirmé que 110 projets de restaurations de bâtiments religieux du Québec se partageront 15,6 millions de dollars en 2008-2009.

Pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean, l'église Saint-Dominique, de Jonquière, reçoit la plus grosse part du gâteau avec un montant de 196 000$ pour le rejointement de la maçonnerie des murs avant et arrière.

> « Nous avons la responsabilité collective de préserver et de transmettre aux générations futures cet héritage inestimable .»
>
> - Christine St-Pierre

La maison mère de Notre-Dame-du-Bon-Conseil obtient une somme de 63 700$ pour la phase 1 de la restauration de la maçonnerie. Les dirigeants de l'église de Saint-Prime récoltent 49 000$ pour refaire le parvis et la toiture, alors que la maison de Dieu de Sainte-Anne pourra bénéficier d'une aide de 38 500$ pour réparer les portes et les fenêtres de l'édifice.

Le presbytère Saint-Antoine de Padoue, de Saint-Gédéon, récolte 27 700$ pour la phase II de la restauration de la fenestration, alors que l'église Saint-Alphonse obtient 23 100$ pour refaire la sacristie, la toiture et une mise aux normes.

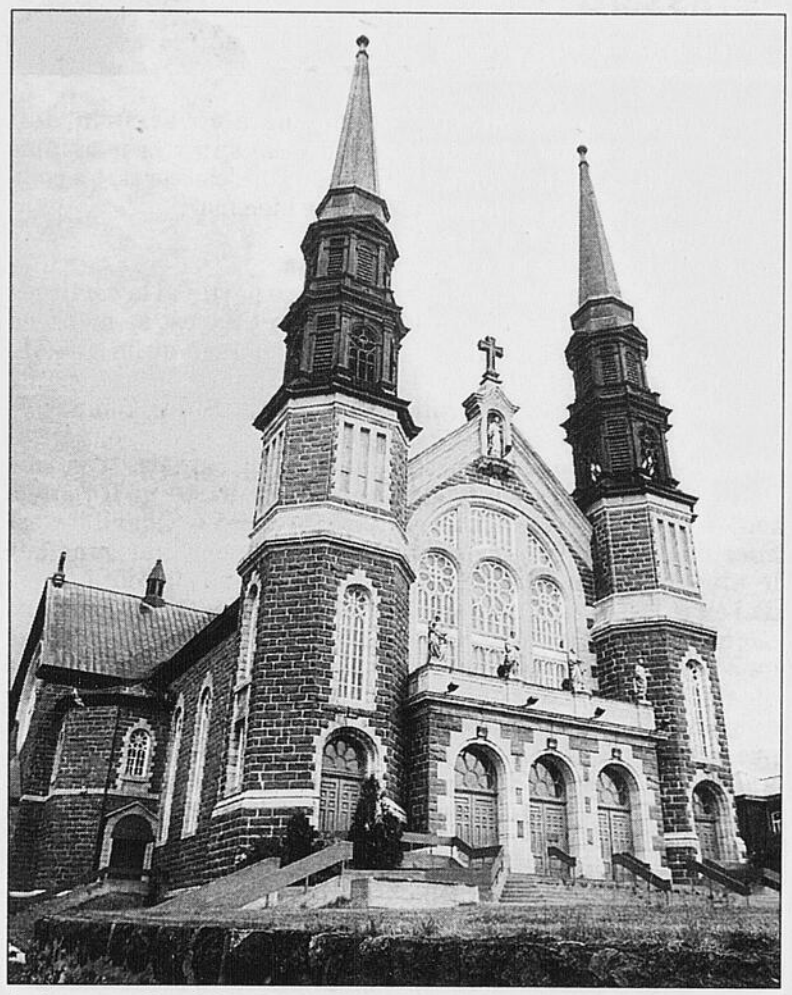
La ministre Saint-Pierre considère que les lieux de culte ont une valeur historique, architecturale et symbolique, mais sont aussi des témoins importants de l'évolution de la société et des premiers lieux de création des artistes québécois.

« Nous avons la responsabilité collective de préserver et de transmettre aux générations futures cet héritage inestimable », dit-elle. ❑



La ministre de la Culture, des Communications et de la condition féminine, Christine Saint-Pierre, a confirmé que 110 projets de restaurations de bâtiments religieux du Québec se partageront 15,6 millions de dollars en 2008-2009.

(Archives)



Au Saguenay-Lac-Saint-Jean, l'église Saint-Dominique, de Jonquière, reçoit la plus grosse part du gâteau avec un montant de 196 000 $ pour le rejointement de la maçonnerie des murs.

Archives





Grand jour chez Arbec

QUÉBEC (IL) - La ministre des Ressources naturelles du Québec Julie Boulet annoncera aujourd'hui si elle accepte de fournir une aide financière pour aider à la récupération de 100 000 mètres cubes de bois brûlé au nord du Lac-Saint-Jean, ce qui pourrait permettre aux travailleurs forestiers d'Arbec de poursuivre leurs opérations tout en conservant une quarantaine d'emplois à l'usine de sciage de L'Ascension.

Hier midi, à l'initiative du député péquiste de Lac-Saint-Jean Alexandre Cloutier, des membres de la direction d'Arbec et des représentants du syndicat affilié à la CSD ont présenté à la ministre Boulet un projet pour permettre aux travailleurs forestiers de continuer à oeuvrer et cela, même si l'usine a fermé temporairement ses portes vendredi. La solution réside en la récupération de 100 000 mètres cubes du bois qui a brûlé en 2007 au nord du Lac-Saint-Jean, à proximité du lac Bouchon.

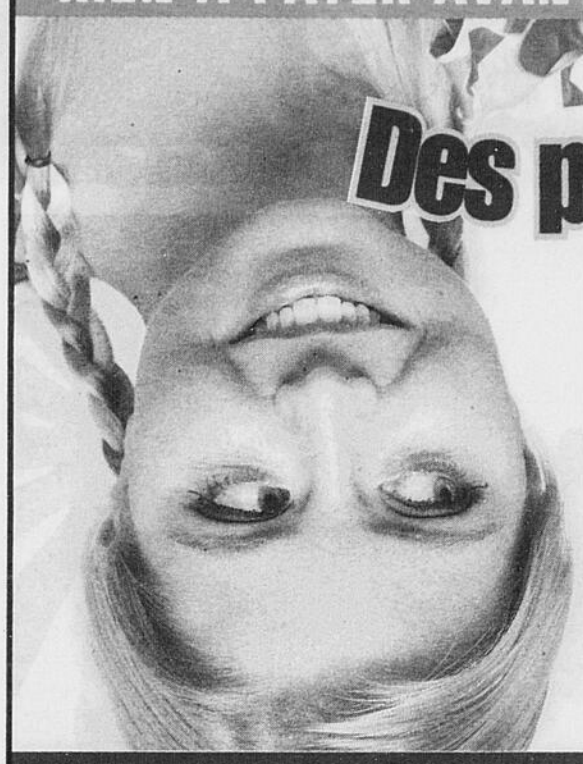
« Une partie de ce bois a déjà été récupérée mais il faut un investissement pour aller chercher celui qui reste, principalement pour construire des chemins. D'une manière ou d'une autre, le gouvernement devra mettre de l'argent car si le bois reste sur place, il va pourrir et il n'y aura pas de régénération », plaide Alexandre Cloutier.

Ce dernier n'avait pas de chiffres précis sur l'aide gouvernementale nécessaire, mais il fait valoir que la solution proposée permettrait à 217 travailleurs de conserver leurs emplois, soit 176 en forêt et 41 à l'usine. Évidemment, de nombreux travailleurs de l'usine qui emploie 200 personnes ne seraient pas rappelées, mais au moins les opérations en forêt se poursuivraient jusqu'à la reprise des activités de la scierie.

« La ministre Boulet semblait bien au fait du dossier et elle a promis une réponse rapide, et ce, dès demain (aujourd'hui). J'ai bon espoir qu'elle sera favorable », conclut Alexandre Cloutier.

Rappelons que Arbec a investi 6 millions $ dans un projet de récupération des vieilles écorces pour alimenter son séchoir à bois en méthane afin de remplacer le butane, dont le prix a doublé en 12 mois. Ces changements ont cependant été plus complexes que ce qui était prévu et les coûts énergétiques sont toujours élevés. Cette situation, combinée au marché du bois d'oeuvre qui tourne au ralenti, a contribué à la fermeture temporaire de l'usine de L'Ascension. ❑

RIEN À PAYER AVANT 6 MOIS SANS FRAIS SANS INTÉRÊT**

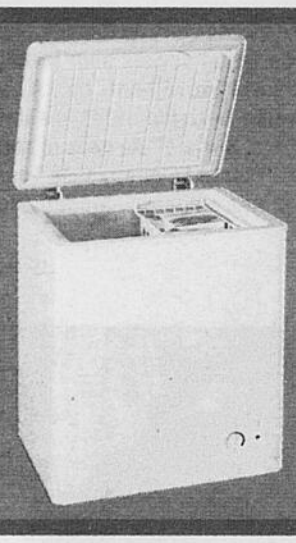


Des prix à tomber sur la tête!

CENTRE DE LIQUIDATION

gf

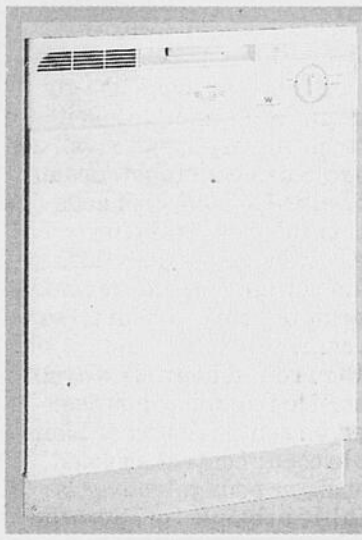
GRANDE VENTE D'ÉLECTROMÉNAGERS



219,99$ 173106

Grand choix de congélateurs

Wood's

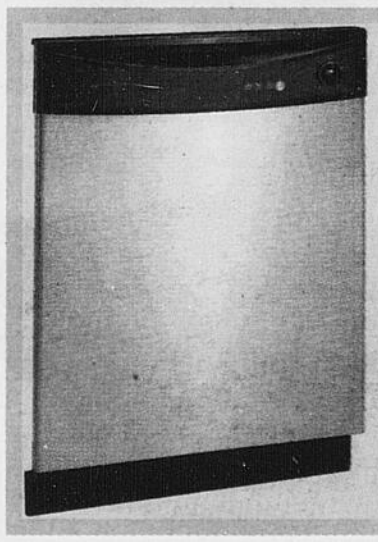


299,99$ 151019

ÉPARGNEZ 50 $
Prix sug.: 349,99$

Lave-vaisselle
• Panier à ustensiles de luxe

White-Westinghouse

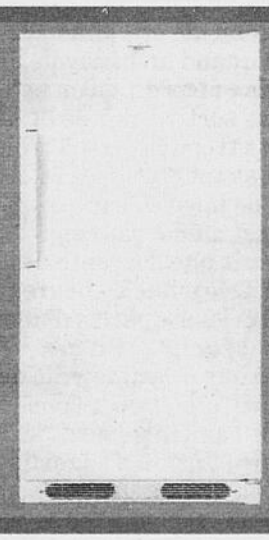


399,99$ 181497

ÉPARGNEZ 70 $
Prix sug.: 469,99$

Lave-vaisselle acier inoxydable et noir
• 4 niveaux
• 4 températures

Frigidaire



599,99$ 175443

ÉPARGNEZ 200 $
Prix sug.: 799,99$

Tout réfrigérateur
• 17 pieds cubes
• 3 tablettes de verre

Frigidaire



Napperon en bambou
(plusieurs motifs disponibles)



Chemin de table en bambou
(plusieurs motifs disponibles)



Tapis en bambou

NOTRE INVENTAIRE EST TOUJOURS RENOUVELÉ... NOS PRIX? TOUJOURS LES PLUS BAS!

2049, STE-FAMILLE JONQUIÈRE 547-2156 (ANCIEN LOCAL GAGNON FRÈRES)

OUVERT LE DIMANCHE DE 12H00 À 16H00

00731846

*Aucun paiement ni intérêt exigés avant 6 mois. Sur approbation du service de crédit. Afin de vous garantir les meilleurs prix la livraison est en sus. Tous les produits annoncés sont en quantités limitées. Les photos peuvent être à titre indicatif. Couleurs, tissus et modèles peuvent différer de ceux en magasin. Prix en vigueur jusqu'au 11 novembre 2008. Détails en magasin.



La BLACK Liste

RogerBlackburn rblackburn@lequotidien.com

Plaisanciers négligés

Je me suis acheté un bateau, cet été. Pas un gros navire, mais un bateau de pêche bien sympathique pour taquiner la ouananiche au lac et faire quelques balades sur le lac Kénogami et sur la rivière Saguenay. Je ne me souviens pas si je vous l'ai dit, mais j'ai pu constater que l'industrie du nautisme à Saguenay est négligée, à l'image de nos rues, de nos stationnements et de nos arénas. J'ai fait plusieurs sorties au lac Saint-Jean et j'ai pu apprécier à quel point l'accès au plan d'eau est une préoccupation pour les Jeannois. La plupart des municipalités disposent d'une marina ou d'une rampe de mise à l'eau, en bon état.

Ici, à Saguenay, la seule rampe de mise à l'eau digne de ce nom est aménagée à la marina de Chicoutimi, près de la zone portuaire à proximité de la réserve navale. Bien croyez-le ou non, il n'est pas possible de mettre son bateau à l'eau à marée basse. Cet été, par une des rares journées ensoleillés qu'on a connue, j'appelle ma blonde et je lui offre de me rejoindre après le travail pour un pique-nique sur le Saguenay.

On ramasse une pizza chez Sorrento, une bouteille de Chianti pour les saveurs de la Toscane, et hop ! en direction de la plus belle rivière du Québec qui se trouve, par un merveilleux hasard, au centre-ville d'où j'habite. On recule le véhicule dans la descente, tout se passe bien. Le Saguenay est une marre d'huile, le soleil est en super forme, nous sommes sur la plus belle terrasse du centre-ville. On coupe les moteurs et on se laisse dériver au gré du courant et des marées. Chicoutimi est encore plus belle quand on la voit à partir de sa rivière natale, par laquelle sont arrivés les premiers Blancs, il y a plus de 400 ans.

Le pique-nique a tout pour inspirer l'amour, la « pidze », un peu froide, s'harmonisait très bien avec le décor et l'atmosphère. Le vin faisait le travail pour lequel il a été conçu. Le coucher de soleil chicoutimien pouvait rivaliser avec ceux de Métabetchouan et Saint-Gédéon, bref nous étions bien et j'étais fier de cette ville où j'habitais. Chicoutimi, en cet après-midi, aurait mérité qu'on lui fasse la cour.

Bien repus, heureux d'avoir choisi le Saguenay pour souper, on rentre l'estomac plein et le coeur content au soleil couchant pour retrouver la réalité urbaine. On approche de la marina pour récupérer le véhicule et « piner » le bateau quand un bénévole de la marina nous dit qu'on ne peut pas sortir à marée basse. On doit attendre deux à trois heures avant d'utiliser la rampe de mise à l'eau.

On n'est même pas capable d'avoir une descente de bateau accessible 24 heures par jour. Tu me parles d'une ville mal équipée. On m'a raconté que c'était la ville de Saguenay qui était responsable de l'aménagement de la rampe et qu'on n'a jamais daigné la revamper. Les pompiers et les secouristes se sont souvent rivés le nez en situation d'urgence pour mettre une embarcation à l'eau.

Est-ce qu'il y a un département des plaintes à Saguenay ?



// JEUNESSE

Dernièrement 397 jeunes d'opinion se sont exprimés lors du Rassemblement Jeunesse Régional qui avait lieu à Alma.Ce fut un succès pour le Regroupement Action Jeunesse (RAJ) qui organisait l'événement. Le RAJ axera ses actions des deux prochaines années selon la vision et les besoins des jeunes rassemblés à Alma la semaine dernière. Sur la photo nous retrouvons le comité d'organisation. Il s'agit de Valérie Picard Lavoie, Josée Thibault, Dominique Dufour, Mélissa Martin, Véronique Boberdo, Mégan Gignac, Pierre-Luc Bouchard et Claudia Madore.

(Courtoisie)



// ANNIVERSAIRE

Le promoteur des Rythmes du monde et directeur de Théâtre Saguenay, Robert Hakim, célébrait son 49e anniversaire, vendredi dernier à l'Opéra avant de se rendre au gala de l'ADISQ qui célébrait son 30e anniversaire au Centre Bell. Robert a trouvé que l'hommage rendu à Céline Dion manquait d'envergure et que la mégastar aurait mérité mieux que l'allocution faite par Luc Plamondon et un vidéo de mauvaise qualité sur la vie de la carrière de Céline. L'hommage n'était pas à la hauteur de ce qu'on aurait pu s'attendre. Hakim n'est pas seul de cet avis.

(Photo Jeannot Lévesque)



// CAMELOT À LA RETRAITE

Claude Lapointe de Chicoutimi a pris sa retraite de son métier de camelot du Quotidien après huit années de carrière dans le quartier du Christ-Roi. Le département de la distribution le félicite et le remercie pour son engagement. Les personnes intéressées à devenir camelots, jeunes ou moins jeunes, peuvent communiquer au 545-4664. On me dit qu'on a toujours besoin de gens.

(Photo Jeannot Lévesque)



// AVEC MADONNA

Lors du spectacle de Madonna au Centre Bell, Isabelle Tremblay, du Salon L Coiffure de la Plazza III d'Alma et Véronique Canuel de Forestville ont apprécié énormément leur spectacle. Leur surprise fut grande le lendemain de constater que leur photo se retrouvait aux côtés de celle de Madonna dans un reportage de deux pages d'un quotidien montréalais qui titrait « 18 000 fans hystériques ». Les deux jeunes filles étaient très fières.

(Courtoisie)



Oeuvres de charité

Moins de donateurs, plus d'argent

PRESSE CANADIENNE

OTTAWA - Les dons des contribuables canadiens à des oeuvres de charité ont dépassé 8,6 milliards $ en 2007, une hausse de 1,4 pour cent par rapport à 2006. Mais les donateurs ont été moins nombreux pour la même période. Statistique Canada rapporte que leur nombre a reculé de 0,9 pour cent, pour se chiffrer à un peu moins de 5,7 millions.

Ces données comprennent uniquement les dons qui ont fait l'objet d'un reçu officiel dont le montant a été déduit dans la déclaration de revenus de 2007.

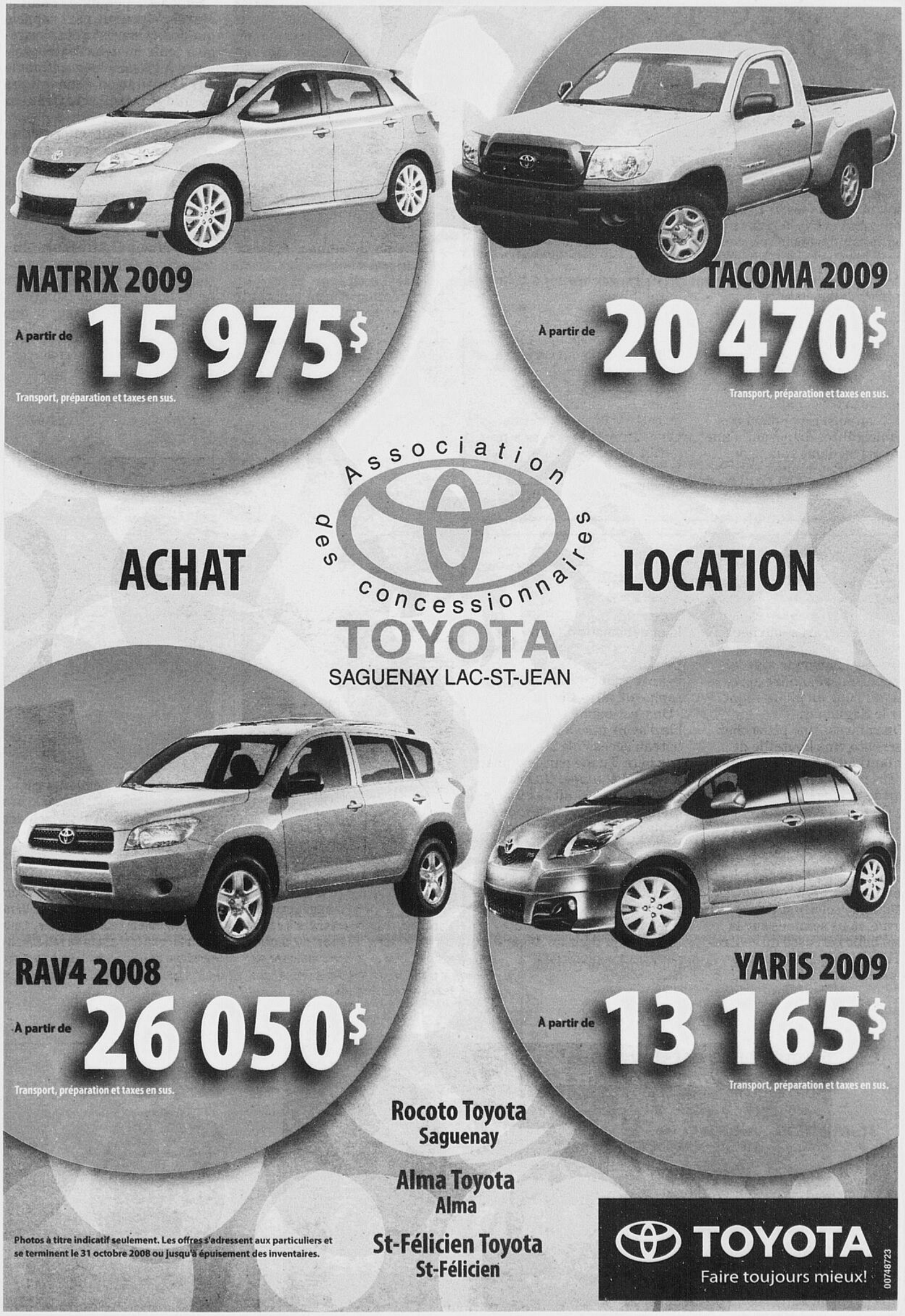
> **Au Québec, près de 1,3 million de personnes ont desserré les cordons de leur bourse à l'intention d'oeuvres caritatives en 2007.**

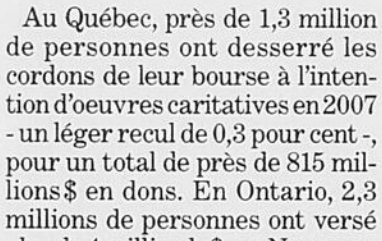
Au Québec, près de 1,3 million de personnes ont desserré les cordons de leur bourse à l'intention d'oeuvres caritatives en 2007 - un léger recul de 0,3 pour cent -, pour un total de près de 815 millions $ en dons. En Ontario, 2,3 millions de personnes ont versé plus de 4 milliards $; au Nouveau-Brunswick, 125 000 personnes ont donné 150 millions $.

Selon l'agence fédérale, 24 pour cent de tous les contribuables au pays ont indiqué avoir versé de l'argent à des organismes de bienfaisance, soit légèrement moins que les années précédentes.

Le Manitoba comptait la plus grande proportion de contribuables généreux, soit 27 pour cent, suivi de l'Ontario, de l'Île-du-Prince-Édouard et de la Saskatchewan, tous à 26 pour cent. Le Québec comptait 22 pour cent de donateurs, comme le Nouveau-Brunswick.

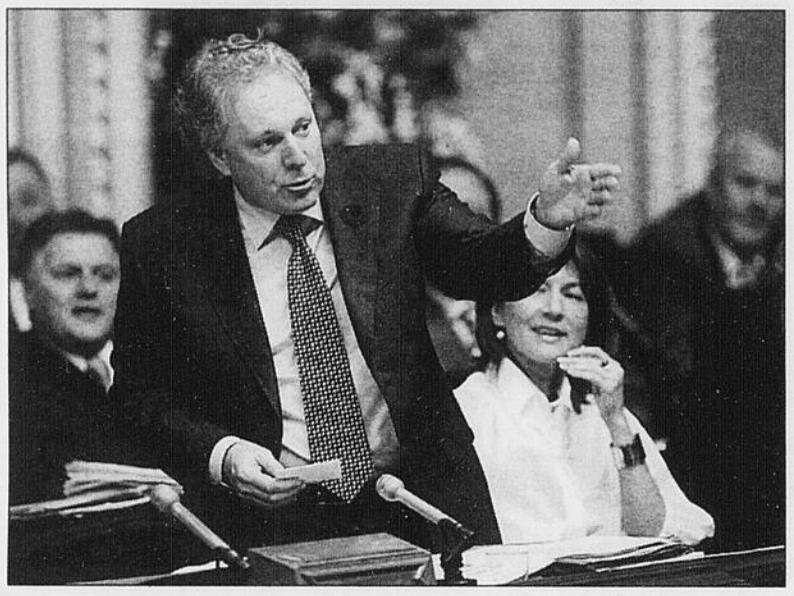
Le don médian atteignait 250 $, ce qui signifie que la moitié des donateurs a versé plus de 250 $ et l'autre moitié, moins de 250 $; c'est la même médiane qu'en 2006. Au Québec, le montant médian versé était de 130 $. Le don médian atteignait 310 $ en Ontario. ❑





Assemblée nationale

Une atmosphère de fin des classes



Jean Charest a été applaudi à tout rompre par ses députés à la fin de la période de questions.

(Photo PC)

QUI est cet agent qui vous permet de vendre ou d'acheter votre résidence en un temps record?
QUI est celui qui vous permet de réaliser une transaction EN TOUTE CONFIANCE?
Est-ce DRAMIS LIMAC, MALIC IRDAM ou QUELQU'UN D'AUTRE?
Peu importe, voici son numéro: 418-818-3523
ROYAL LEPAGE
SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN
00749049

MALORIE BEAUCHEMIN
La Presse

QUÉBEC - Députés dissipés, attaques pré-électorales de l'opposition, réponses sans équivoque du gouvernement. La fébrilité a atteint un sommet hier, vraisemblablement la dernière journée de cette courte session parlementaire.

La Chambre devrait être dissoute ce matin, lorsque le premier ministre Jean Charest se rendra chez le lieutenant-gouverneur, à 9h45, pour déclencher une seconde campagne électorale en moins de deux ans.

Dans un brouhaha digne de la fin des classes, les chefs du Parti québécois et de l'Action démocratique ont tenté pendant toute la période des questions de faire ressortir à quel point il est selon eux injustifié de tenir des élections au moment où une crise économique guette le Québec.

«Ce qu'on essaie de faire comprendre au premier ministre, c'est que le geste qu'il s'apprête à faire demain (aujourd'hui) est aussi irresponsable que si Lucien Bouchard avait eu l'idée de partir en campagne électorale en plein coeur de la crise du verglas», a estimé le chef adéquiste, Mario Dumont.

La leader péquiste, Pauline Marois, a pour sa part rappelé que Jean Charest s'était engagé à tenir un débat extraordinaire à l'Assemblée nationale sur la situation économique et budgétaire, «chiffres en main».

«Pourquoi le premier ministre revient-il encore sur sa parole de permettre aux parlementaires de débattre de la situation qui préoccupe les Québécois?» a demandé Mme Marois.

Le principal intéressé, lui, ne cachait déjà plus ses intentions. «Il y a une bonne façon de le faire ce débat (sur l'économie), c'est de s'assurer que tous les Québécois sachent où tous les partis politiques campent à l'Assemblée nationale et que tous les Québécois puissent également choisir ceux et celles qu'ils croient être les meilleurs pour gérer l'économie du Québec, qui ont le meilleur plan et qui ont la meilleure équipe», a lancé M. Charest en conclusion de la période des questions, sous les applaudissements sonores du caucus libéral.



Déclencher des élections maintenant est «aussi irresponsable que si Lucien Bouchard avait eu l'idée de partir en campagne électorale en plein coeur de la crise du verglas», a estimé hier le chef adéquiste, Mario Dumont.

(Photo PC)

Départs soulignés

L'heure était aussi aux dernières poignées de main et accolades pour une dizaine de députés et ministres qui ont annoncé qu'ils ne solliciteraient pas un nouveau mandat.

La séance a donc été conclue par de nombreux discours soulignant les départs, notamment de Louise Harel, vétéran du PQ, du leader du gouvernement Jean-Marc Fournier et du ministre des Affaires intergouvernementales, Benoît Pelletier, qui a confirmé hier son départ de la vie politique.

Les derniers préparatifs en vue de la campagne qui devrait s'amorcer ce midi se sont poursuivis hier. Tous les partis ont réuni leurs députés une dernière fois avant le déclenchement des hostilités.

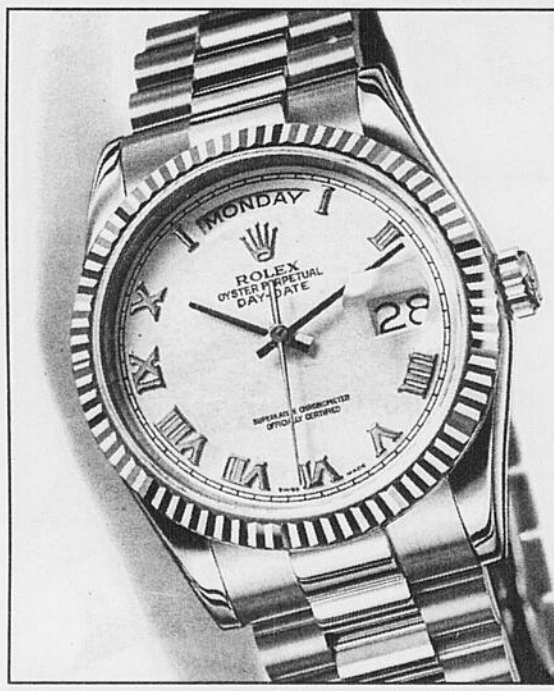
Les députés de l'ADQ ont accueilli en véritable héros le nouveau candidat vedette de Mario Dumont, l'ex-journaliste politique de TQS, Gérard Deltell. Sa venue est un baume sur une plaie encore vive laissée par le passage de deux adéquistes chez les libéraux, il y a deux semaines.

M. Deltell se présente dans Chauveau, à Québec, en lieu et place du député adéquiste sortant, Gilles Taillon, qui a confirmé qu'il se présentait dans Chapleau, en Outaouais, une circonscription libérale depuis sa création, en 1981. ❑



«Pourquoi le premier ministre revient-il encore sur sa parole de permettre aux parlementaires de débattre de la situation qui préoccupe les Québécois?» a demandé hier la chef du Parti québécois, Pauline Marois.

(Photo La Presse)



ROLEX
OYSTER PERPETUAL DAY-DATE
EN OR JAUNE 18 CARATS
Depuis 1969
Fernand Racine inc.
Dépositaire exclusif pour l'Est du Québec
745, 5e Rue, Shawinigan (819) 537-9644
Accrédité pour le service après-vente.
00742954

La Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi vous invite à une conférence
Vous avez des inquiétudes face à la baisse de vos placements?
Cette conférence est pour vous!
DATE 11 novembre 2008 à 17 h 30
RÉSERVATION Valérie Larouche 418 549-3225 poste 2254
ENDROIT Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi 245 rue Racine Est troisième étage
Desjardins Caisse populaire de Chicoutimi

J'APPROCHE DE LA RETRAITE RÊVÉE !
Le Contrat Helios vous assure que vous réaliserez vos rêves et vos projets de retraite à l'abri des soucis financiers.
- Le potentiel de croissance des fonds communs de placement
- Une protection contre les baisses des marchés
- Un revenu de retraite garanti et prévisible
- L'élimination des délais de règlement de votre succession
Choisir Helios MC, c'est choisir un outil de placement adapté à votre situation, aujourd'hui, comme à la retraite!
HELIOS FONDS DE PLACEMENT GARANTI
Appelez dès maintenant !
Hélène Tremblay
Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi
Chicoutimi (Québec)
418 549-3224
desjardinssecuritefinanciere.com/helios
Desjardins Sécurité financière MC
Conjuguer avoirs et êtres
MC Marques de commerce propriétés de Desjardins Sécurité financière
00753363
Vie, santé, retraite

Investiture de l'ADQ au Saguenay-Lac-Saint-Jean

Les candidats sont confiants

MARIE-ÈVE ROY
marie-eve.roy@lequotidien.com

SAINT-FÉLICIEN – Les troupes adéquistes sont non seulement prêtes à livrer bataille au Saguenay-Lac-Saint-Jean, mais cette fois, elles sont également confiantes d'y faire élire des députés.

« Nous partons peut-être de zéro par rapport aux dernières élections, mais nous avons confiance d'obtenir des résultats. Nous avons de l'argent dans les coffres, nous avons d'excellents candidats et nous sommes prêts à mener la campagne. Nous sommes conscients que cela ne sera pas facile, mais la bataille se gagne sur le territoire », a déclaré, hier, le député de Vanier et parrain du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour l'ADQ, Sylvain Légaré, lors de la soirée d'investiture des candidats du parti dans la région qui a eu lieu à Saint-Félicien.

Ainsi, des candidats se présenteront dans chacun des cinq comtés de la région, de même que dans la circonscription d'Ungava.

Dans Roberval, Jacques Cadieux livrera bataille au péquiste Denis Trottier et au libéral Georges Simard. Actuel agent de développement industriel dans l'industrie forestière, il annonce que son cheval de bataille sera le dossier de la forêt.

« Nous allons attaquer le problème de la crise forestière. C'est un incontournable, car il s'agit de la matière première de notre économie locale », lance-t-il.

Son homologue dans Lac-Saint-Jean sera l'animateur de radio Sylvain Carbonneau, qui accuse les députés actuels d'avoir été absents dans les dossiers importants.

« Où étaient les députés lors de la crise du fromage ? Qu'ont-ils fait pour régler le problème ? », se questionne-t-il.

Dans Jonquière, le candidat sera Marc Jomphe. Politicologue de formation, son unique objectif de la prochaine campagne est de battre son rival, Sylvain Gaudreault.

« Mon but est simple. Je veux aller chercher Jonquière. C'est un défi de taille, mais je vais travailler pour y arriver », dit-il.

Son collègue dans Chicoutimi, Jean-Philippe Morin, souhaite lui aussi démolir la forteresse bloquiste.

« Chicoutimi mérite un député adéquiste afin de contrer l'exode des jeunes. Je souhaite, de cette façon, défendre les intérêts de ce comté et ce, en suivant la plateforme de l'ADQ », soutient-il.

Dans Dubuc, Robert Émond revient pour une deuxième fois en tant que candidat adéquiste. Celui qui a travaillé pendant 24 ans à l'usine de Port-Alfred veut maintenant lutter pour que les régions soient plus autonomes.

« Actuellement, le Québec fait exactement ce qu'il reproche au Canada. J'ai donc la ferme intention de défendre l'autonomie des régions, car nous sommes capables de nous développer par nos propres moyens », tranche-t-il.

Le dernier candidat à avoir été présenté, hier, était celui dans Ungava, Pascal Dion.

« Ces personnes sont toutes très impliquées dans leur milieu et ont à cœur l'avancement des dossiers locaux et régionaux et ils sauront s'en faire les porte-parole à l'échelle nationale », souligne Sylvain Légaré.

Il ajoute que la plate-forme du parti devrait être connue sous peu et qu'une visite du chef Mario Dumont est à prévoir dans la région au cours des prochaines semaines. ❑



Les candidats adéquistes Robert Émond, Pascal Dion, Jean-Philippe Morin, Sylvain Carbonneau, Sylvain Légaré, Jacques Cadieux et Marc Jomphe étaient présents, hier, lors de la soirée d'investiture de l'ADQ au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

(Photo Marie-Eve Roy)



Reconfirmé candidat péquiste dans Chicoutimi

Stéphane Bédard passe en mode attaque

LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le Parti libéral du Québec a été incapable de gérer la crise forestière et a démontré la même incompétence avec la crise du fromage. Stéphane Bédard ne voit pas comment Jean Charest va être en mesure de gérer la crise économique aux portes du Québec.

Le député péquiste sortant de Chicoutimi à l'Assemblée nationale du Québec, Stéphane Bédard, est passé en mode attaque dans le cadre de son assemblée d'investiture qui avait lieu hier soir. Cette étape, une formalité dans le présent cas, a permis à celui qui sollicite un quatrième mandat de donner le signal de départ à la machine électorale devant un peu plus d'une centaine de membres.

«Au cours des 18 derniers mois, le premier ministre n'a jamais daigné rencontré un chômeur de la crise forestière parce que des chômeurs, ça ne fait pas des belles photos et on attend toujours les mesures pour aider ces personnes en difficulté. La crise du fromage a commencé il y a maintenant 3 mois et pas un seul travailleur n'a encore touché un dollar d'aide du gouvernement, même si ces producteurs ont fait preuve de dynamisme en se prenant en main», a martelé le député de Chicoutimi, qui émet de sérieuses réserves sur la véritable capacité d'un gouvernement libéral à soutenir la population dans les mois difficiles qui pointent à l'horizon.

Le député sortant a évidemment repris l'un des messages que la formation souverainiste diffusera sans arrêt d'ici la tenue du scrutin. Il a condamné la décision de Jean Charest de convier les Québécois aux urnes au lieu de travailler en collaboration avec les deux autres formations politiques de l'Assemblée nationale pour que le Québec traverse cette crise sans y laisser sa chemise. Le principal intéressé ne croit surtout pas que l'énoncé économique de la ministre des Finances puisse changer cette réalité.

«Au lieu de travailler pour le bien commun des citoyens, et on lui aurait tendu la main comme ce fut le cas depuis 18 mois, Jean Charest préfère penser à lui, à son emploi de premier ministre. Il refuse de mettre la main à la pâte et de travailler pour le Québec. La preuve, depuis 18 mois, ce gouvernement n'a absolument rien fait qui vaille, et depuis trois jours ils annoncent des projets sans arrêt», reprend Stéphane Bédard.



Stéphane Bédard (à droite) a été confirmé candidat péquiste dans Chicoutimi. Il sollicite un 4e mandat et devient le doyen des députés de cette formation dans la région. Il a été accueilli à son assemblée d'investiture par le député bloquiste Robert Bouchard. À l'arrière, son père, Marc-André.

(Photo Rocket Lavoie)

Dans toute l'historie du Québec, a enchaîné Stéphane Bédard, plusieurs crises ont sévi. Jamais, dit-il, un premier ministre n'aurait pris le risque de se lancer en campagne électorale pendant un moment aussi grave. Pour Stéphane Bédard, Jean Charest tente de dissimuler son incapacité de gérer des crises en se lançant dans l'aventure électorale sous prétexte qu'il doit détenir une majorité à l'Assemblée nationale pour être en mesure d'affronter les problèmes.

«On a l'impression d'entendre Stephen Harper. Au début, tout va bien et il n'y a pas de problème. À la fin, il y a des problèmes et ça va mal.»

Avec le départ de Jacques Côté, Stéphane Bédard, à 40 ans, est devenu le doyen de la députation péquiste de la région. Il invite les électeurs à faire le choix de l'équipe péquiste qui, malgré son statut d'opposition, a su défendre avec vigueur les intérêts de la région.

Les députés Sylvain Gaudreault, Alexandre Cloutier et Denis Trottier seront normalement confirmés candidats au cours de prochains jours. Quant à Dubuc, les noms de Noël Tremblay, ex-préfet de la MRC du Fjord, et André Michaud, ex-actionnaire de Corneau et Cantin, circulent en ce moment pour faire la lutte à Élyse Gauthier à l'investiture dans Dubuc. ❑





Risque de décrochage de sol au 90 de la rue Laval

La maison sera démolie

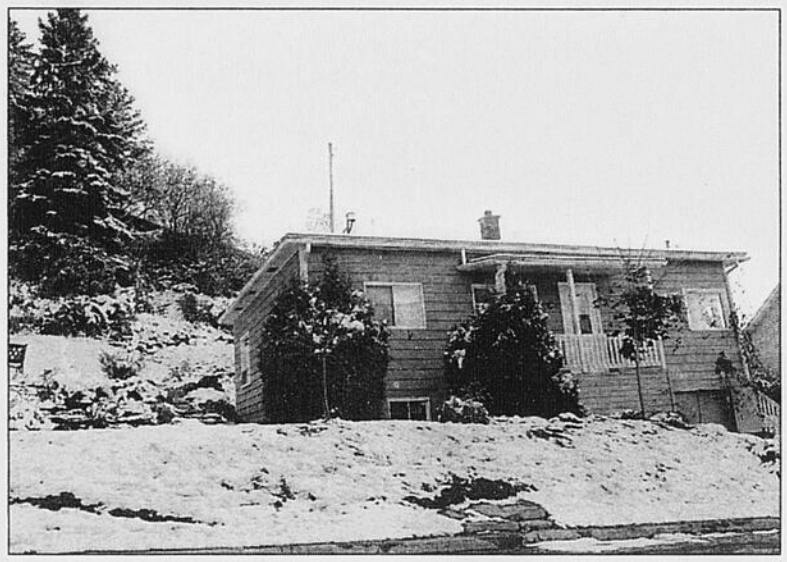
LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Le ministère de la Sécurité civile et les propriétaires de la résidence située au 90 de la rue Laval à Chicoutimi ont conclu une entente qui permettra aux autorités de procéder à la démolition de la résidence en échange d'une compensation monétaire devant permettre à la famille de s'installer sous un nouveau toit.

Un avis d'évacuation avait été remis à Mme Nicole Châteauneuf, le 21 octobre dernier, après que des expertises sur le terrain situé en haut du talus confirmaient qu'il y avait un risque potentiel de décrochage de sol. Nicole Châteauneuf et Alex Truchon avaient alors collaboré avec les autorités municipales et quitté leur résidence le même jour pour éviter de s'exposer à ces risques.

Depuis, les représentants du ministère ont effectué un rapport complet de la situation en se basant sur les tests réalisés dans le secteur. Différentes possibilités ont été analysées dont celle de procéder à la démolition de la résidence. Cette dernière option a finalement été retenue par le couple.

C'est la deuxième résidence située au bout de la rue Laval qui est démolie en raison des risques de glissement de terrain. La ville de Saguenay n'a toutefois pas l'intention de réaliser des travaux de stabilisation après la démolition de la résidence puisque les autres propriétés ne sont pas menacées. ❑



Les propriétaires de la résidence située au 90 de la rue Laval auront droit à une compensation monétaire qui leur permettra de s'installer sous un nouveau toit.

(Archives)

Rumeurs de la semaine dernière

Un bon Samaritain

LOUIS TREMBLAY
ltremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les policiers de Saguenay ont réussi à expliquer un événement survenu la semaine dernière dans le secteur nord et qui avait soulevé la crainte des parents. Des rumeurs ont alors circulé à l'effet qu'un individu voulait prendre un enfant dans son auto.

L'affaire, que certains médias ont comparé à une tentative d'enlèvement sans preuve, a été en fait provoqué par l'intervention d'un bon Samaritain qui croyait un jeune de 5 ans en danger.

«Le garçon de 5 ans a raconté à sa mère qu'un monsieur avait immobilisé sa voiture à sa hauteur et lui avait demandé s'il avait des problèmes ou voulait se faire reconduire. Avec la description de l'automobile, les policiers ont réussi à retracer cet homme», a indiqué Bruno Cormier.

L'homme a expliqué qu'il s'inquiétait de voir un garçon de cet âge seul sur le trottoir à cette heure et voulait simplement lui porter assistance. La police a été en mesure de vérifier la véracité des propos de l'homme qui a très bien collaboré. Le dossier est donc fermé. ❑

ASPIRATEX 2000

Aspirateur central COMPLET Modèle 1500 insonorisé 525$

Aspirateur traîneau SAMSUNG Neuf 1300 watts 149$

Electrolux usagé avec balai électrique Garantie d'un an À partir de: 139$

Sacs et réparations de toutes marques!

3691, boul. Harvey, Jonquière (face au McDonald's) 542-9451

00746140

Joyeuse TEMPÊTE DE RABAIS

POUR VÉHICULES DE PERFORMANCE

Symbole de conditions de neige rigoureuses

100$* RABAIS INSTANTANÉ
Ultra Grip Performance
D'inspiration européenne, destiné au passionné de performance qui cherche une adhérence et une maîtrise accrues en hiver.

80$* RABAIS INSTANTANÉ
Eagle Ultra Grip GW3
Composé de bande unique haute performance, pour conduite exceptionnelle sous toutes conditions hivernales.

POUR AUTOMOBILES ET FOURGONNETTES

50$* RABAIS INSTANTANÉ
Ultra Grip ICE
Composé de silice à formule hivernale exclusive, optimisant le rendement sur la glace et la traction dans la neige.

40$* RABAIS INSTANTANÉ
Ultra Grip
Radial à traction hivernale sous conditions sévères, prêt à recevoir des crampons.

50$* RABAIS INSTANTANÉ
Dunlop Graspic DS-2
Technologie de semelle sans crampon, pour conditions hivernales rigoureuses.

PNEUS SUR/HORS ROUTE POUR CAMIONNETTES ET VUS

80$* RABAIS INSTANTANÉ
Ultra Grip SUV
Conçu spécialement pour les utilitaires sport et les véhicules multi-segments (VMS), qui fournit une traction accrue dans les conditions de neige rigoureuses.

75$* RABAIS INSTANTANÉ
Wrangler SilentArmor
Conçu avec KEVLAR[MD] de DuPont[MC], ce pneu allie robustesse à un roulement silencieux pour votre camionnette.

75$* RABAIS INSTANTANÉ
Fortera TripleTred
Bande de roulement à trois zones distinctes et composés uniques, pour offrir traction et adhérence à votre VUS par tous les temps, en tout temps.

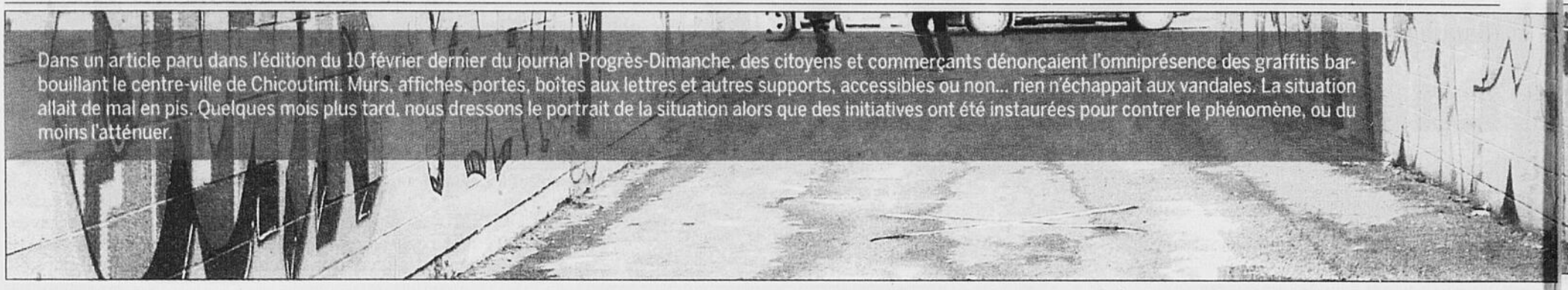
GOODYEAR
1175, rue Bersimis (Parc Industriel) Chicoutimi
(418) 543-5555

GOODYEAR SELECT

* Le «rabais instantané» est un rabais du fabricant différent des autres rabais. Voici comment il est établi : le détaillant participant déduit le montant du rabais instantané du prix du détaillant participant, au moment de votre achat. Vous n'avez aucun formulaire à remplir, et n'avez pas à attendre qu'un chèque soit posté. En temps et lieu, Goodyear accorde le rabais au détaillant participant. Le détaillant participant a, seul, la responsabilité de déterminer le prix de vente des pneus, sans l'avis de Goodyear. Les rabais instantanés montrés ci-dessus s'appliquent à un ensemble de quatre pneus. Offre valable du 15 septembre au 6 décembre 2008. Ne peut être jumelé à aucune autre offre. Voyez votre détaillant Goodyear Select participant pour tous les détails. DuPont[MC] et KEVLAR[MD] sont des marques de commerce/déposées de DuPont ou de ses filiales. [TM&MC] Marque déposée/de commerce d'Air Miles[TM] International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, Inc. et Goodyear Canada Inc.

00751805

00753219



Dans un article paru dans l'édition du 10 février dernier du journal Progrès-Dimanche, des citoyens et commerçants dénonçaient l'omniprésence des graffitis barbouillant le centre-ville de Chicoutimi. Murs, affiches, portes, boîtes aux lettres et autres supports, accessibles ou non... rien n'échappait aux vandales. La situation allait de mal en pis. Quelques mois plus tard, nous dressons le portrait de la situation alors que des initiatives ont été instaurées pour contrer le phénomène, ou du moins l'atténuer.



Si les murs colorés par les graffiteurs de Chic Graffiti demeurent indemnes, ceux qui les entourent sont toujours la proie de vandales.

(Photo Sylvain Dufour)

Projet Chic Graffiti

Dessiner sur

ANNE-MARIE GRAVEL
amgravel@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les membres du Comité graffiti et l'arrondissement de Chicoutimi auraient-ils trouvé la recette pour contrer les dessins illégaux avec le projet Chic Graffiti? Les murs qui ont été colorés par les oeuvres de graffiteurs en toute légalité sont indemnes et améliorent grandement le paysage.

Diminution du vandalisme, identification des «vrais» vandales, lien entre les jeunes et la ville renforcé, amélioration de l'aspect des lieux et du sentiment de sécurité, participation des marchands à venir... Les membres du comité dressent un bilan très positif de leur première expérience.

Les vandales ont sévi sur les portions de murs qui avaient été repeintes avant qu'elles ne soient colorées par l'équipe du projet. Par contre, les graffitis légaux n'ont pas subi de dommages.

«Les graffiteurs respectent ce qu'ils font», estime Luc-Michel Belley, conseiller arts, culture et communauté à la ville. «Par contre, on voit bien que lorsqu'on se contente de repeindre un mur, les vandales recommencent immédiatement.»

Les graffitis légaux qu'arborent les murs ne sont en rien comparables avec ceux qui barbouillaient les lieux auparavant.

L'autogare Morin, dont le nettoyage nécessitait un investissement de 70 000$, a été repeint. Les graffiteurs impliqués dans le projet ont pu laisser libre cours à leur imagination sur les murs.

La ruelle située à proximité de la galerie Séquence a servi de toile de fond aux artistes dans le cadre d'un concours. Aujourd'hui les passants admirent les dessins couvrant les murs.

«Quand c'est du vandalisme, ce n'est pas beau et ça crée un sentiment d'insécurité. Les nouveaux graffitis sont différents», explique Luc-Michel Belley.

Participation

Au moins une centaine de jeunes âgés entre 15 et 26 ans ont pris part aux différentes activités organisées par le comité au cours de l'été.

La décision plaît aux commerçants

Retour du projet

ANNE-MARIE GRAVEL
amgravel@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Heureuse du succès du programme Chic Graffiti et convaincue de son efficacité, la conseillère municipale de Saguenay, Marina Larouche, confirme le retour du projet l'été prochain. La décision plaît aux commerçants du centre-ville de Chicoutimi.

«C'est sûr que le projet revient. Nous sommes très satisfaits. Je dresse un bilan très positif de l'expérience. C'est économique pour la ville et ça permet aux jeunes de s'exprimer. C'est très efficace», assure la conseillère.

Marina Larouche est particulièrement fière du rapprochement effectué avec les jeunes. «Notre plus grande réussite à travers ce projet, c'est que les jeunes font davantage confiance à la ville, estime la conseillère. Je suis fière de ce que les jeune ont fait. Il faut continuer», estime-t-elle.

Mme Larouche soutient que la décision de collaborer avec Jean-Philippe Cayouette, propriétaire de la boutique Rap Game et graffiteur, était la bonne à prendre.

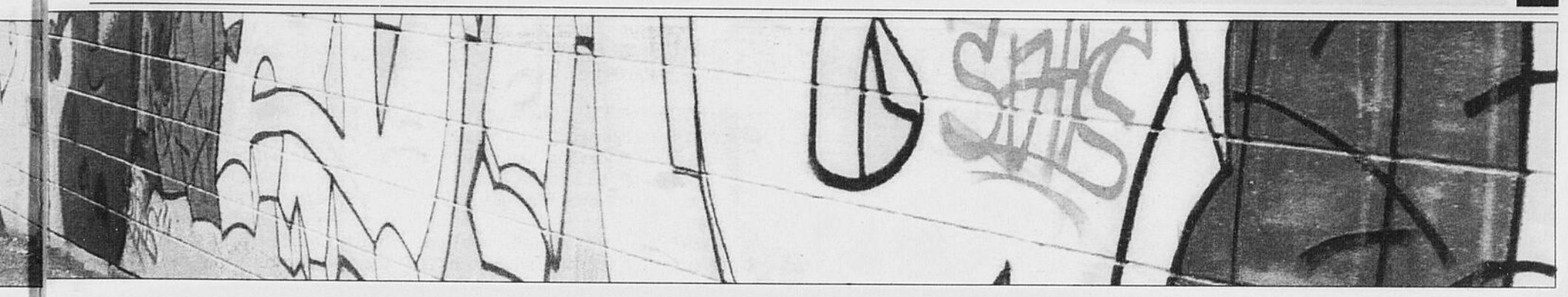
Marina Larouche concède qu'il reste bien du travail à faire pour nettoyer l'ensemble des murs souillés de la ville.

«Évidemment, l'ensemble de la ville n'a pu être nettoyé mais nous continuerons.»

Commerçants

Chez les commerçants, le projet suscite de plus en plus d'attention. Déjà, le propriétaire de la boutique Planète Rock de la rue Racine a manifesté sont intérêt pour le projet. Celui-ci souhaite avoir une murale de graffitis sur un mur de son édifice qui est barbouillé de grossièretés et de gribouillis en permanence.

«C'est comme si le milieu se prenait en main. Pour eux, c'est impossible de penser de toujours nettoyer», souligne Luc-Michel Belley, conseiller arts, culture et communauté à la ville.



les murs en toute légalité

«Les jeunes répondent bien car il veulent continuer. Ils se disciplinent eux-mêmes», soutient Jean-Philippe Cayouette, responsable du projet.

Les graffiteurs ne sont pas tous de jeunes adolescents. Plusieurs ont plus de 20 ans et certaines filles démontrent elles aussi de l'intérêt pour cette forme d'art.

Les organisateurs ne dénotent qu'une seule anicroche au cours du projet. Un jeune aurait décidé de peindre à côté des murs légaux lors d'une activité.

Le comité a aussi pu bénéficier de la collaboration des policiers qui étaient disponibles pour intervenir en cas de besoin. Même s'il a été impossible d'obtenir un compte rendu des opérations de la Sécurité publique de Saguenay, les intervenants qui ont soutenu le projet affirment que quelques arrestations de vandales ont été effectuées au cours de la période estivale.

Projet

Plusieurs volets constituent le projet Chic Graffiti.

D'abord, des murs où les graffiteurs peuvent pratiquer leur art en toute légalité ont été identifiés. Les ruines du boisé Val-Lomberette, sur les terrains du Cégep de Chicoutimi, et le mur Saint-Philippe longeant l'ancienne voie ferrée ont servi de toile aux artistes.

Des murs mobiles ont voyagé dans dix parcs de Chicoutimi. Les immenses panneaux permettaient au graffiteurs, habitués ou non, de s'exercer.

Des fresques urbaines ont été réalisées dans des endroits où les graffiteurs pouvaient bénéficier de plus de visibilité. Le stationnement à étages de la rue Morin a notamment été coloré.

Les plus belles oeuvres ont été photographiées afin de composer une exposition au Centre des arts et de la culture, du 25 août au 14 septembre dernier.

Concours

Finalement, un concours a été organisé sur les murs séparant la galerie Séquence de son voisin.

Guillaume Martel a remporté la première position pour son graffiti, ce qui lui a valu plus de 800$ en argent et en prix. Jean-Philippe Cayouette, également responsable du projet, a remporté le second prix qui consiste en 300$ en argent et en cadeaux. Finalement, la troisième place a été attribuée à Mathieu Chouinard qui a remporté près de 100$ en cadeaux.

«Maintenent, que ceux qui le font à côté des murs légaux ne viennent pas dire qu'ils veulent s'exprimer», conclut Luc-Michel Belley. ❑

l'an prochain



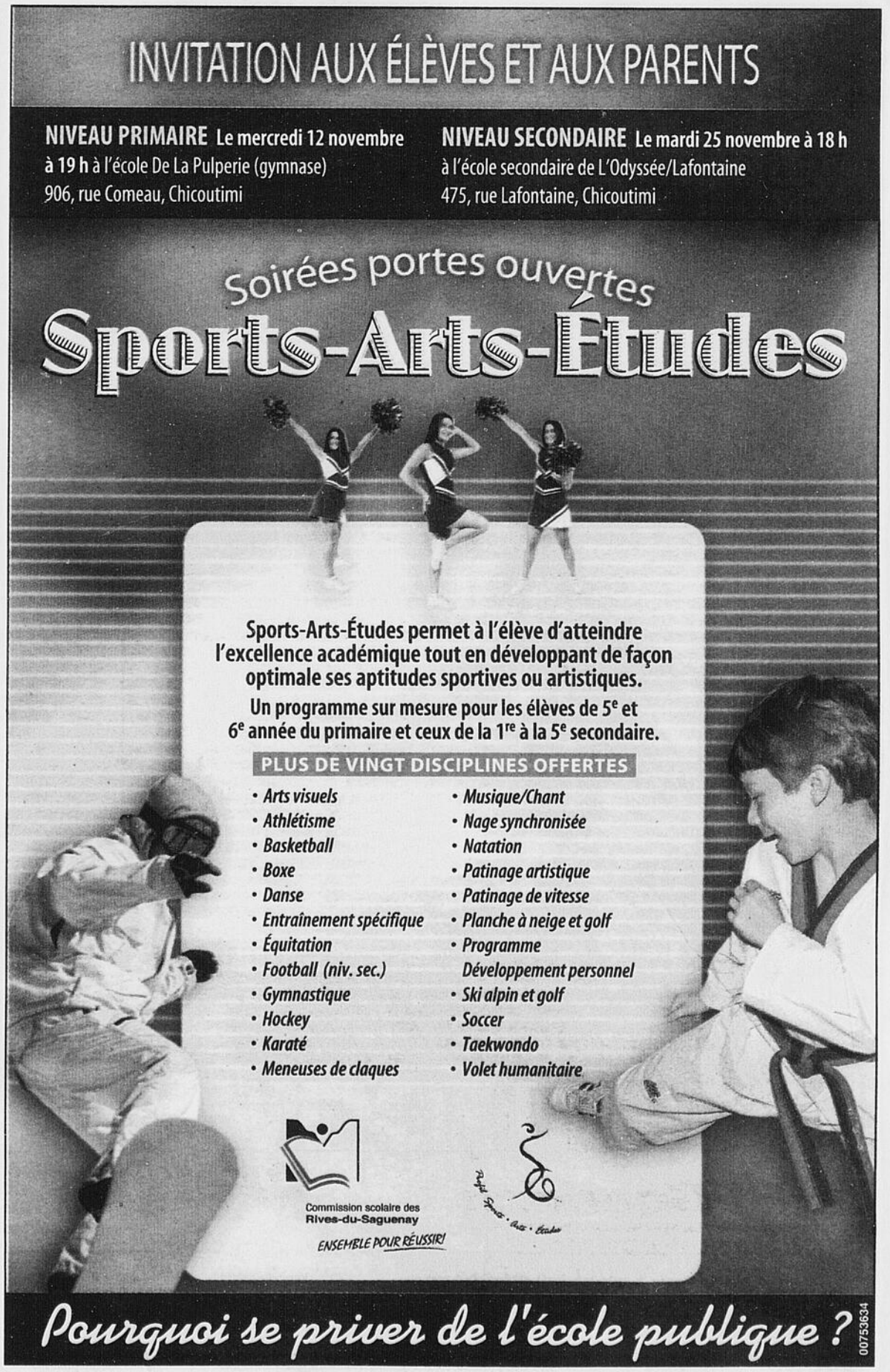
La conseillère Marina Larouche est fière du rapprochement avec les jeunes.

(Photo Rocket Lavoie)

Monique Gauvin, coordonnatrice de l'Association des centres-villes de Chicoutimi, est convaincue de l'efficacité du projet.

«Les échos sont positifs. On est très satisfait. On a remarqué qu'il y a vraiment une diminution du nombre de graffitis. C'est une amélioration de l'image et du sentiment de sécurité», assure celle qui passe tous les jours par la ruelle qui a été l'objet d'une murale près de la galerie Séquence. «Ce n'est plus du tout la même ruelle.»

D'ailleurs, Monique Gauvin a déjà reçu des commentaires de certains commerçants qui aimeraient prendre part au projet. L'un d'eux est même intéressé à faire peindre l'arrière de son magasin. ❑





Des jeunes convertis

Du vandalisme devenu de l'art

ANNE-MARIE GRAVEL
amgravel@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les intervenants du projet Chic Graffiti sont parvenus à transformer un acte de vandalisme en art en mettant à contribution un jeune directement impliqué dans le milieu.

«Au moment où nous voulions contrer les graffitis, nous avons su qu'il y avait une boutique qui vendait des bonbonnes pour en faire sur la rue Racine. Nous avons décidé d'approcher le propriétaire», raconte la conseillère Marina Larouche.

Jean-Philippe Cayouette, propriétaire de la boutique Rap Game de la rue Racine, est devenu responsable du projet. C'est lui qui a avancé les idées et élaboré le plan d'action pour améliorer la situation.

Le jeune homme a proposé la légalisation de certains murs de pratique sur des structures déjà utilisées par les graffiteurs illégaux, une tournée dans les parcs avec des murs mobiles et l'organisation de fresques urbaines.

Jean-Philippe avait déjà songé à ces possibilités bien avant d'être approché par les intervenants de la ville.

«J'avais déjà un plan en tête. J'avais pensé à la possibilité d'avoir des murs légaux. On a rien inventé non plus. C'est le genre de choses que j'avais déjà vu dans d'autres villes», explique-t-il.

Jean-Philippe est lui-même graffiteur. «Par contre, je n'ai jamais été un vandale. J'allais dans des ruines que j'ai maintenant fait légaliser. On n'est pas tous dans le même bateau. Il y a des vandales et il y a des artistes. Arrêter ceux qui sont destructeurs, c'est le travail de la police», estime-t-il.

Implication

Le jeune s'est pleinement investi dans le projet. Il a même changé ses façon de faire en matière de vente de produits destinés à la réalisation de graffitis. Maintenant, Jean-Philippe ne vend des bonbonnes aérosols à l'unité qu'aux clients qu'il connaît bien. Dans le cas contraire, il ne les vend qu'en paquet. «Je sais bien que lorsqu'on veut faire un beau graffiti, dans un endroit où on ne craint pas de se faire prendre, on a besoin de plus d'une couleur», explique-t-il.

«Faire des graffitis dans un endroit légal, ça donne plus de temps et c'est plus valorisant. Il y a assurément un certain 'thrill' à en faire illégalement mais je n'avais jamais eu l'occasion d'en faire d'aussi beaux», convient-il. «Les graffiteurs embarquent. Trois jeunes qui s'étaient fait prendre dans le cadre du projet Picasso se sont même convertis», affirme-t-il satisfait. ❑

Jean-Philippe Cayouette, propriétaire de la boutique Rap Game de la rue Racine, est devenu responsable du projet Chic Graffiti. C'est lui qui a avancé les idées et élaboré le plan d'action pour améliorer la situation que plusieurs déploraient il y a quelques mois.

(Photo Sylvain Dufour)

LES RENDEZ-VOUS GAGNANTS

Prendre soin de son véhicule, ça mérite un prix !

Gardez votre véhicule à son mieux grâce à un de nos services d'entretien admissibles et recevez une carte à gratter « Les rendez-vous gagnants ». Grattez la case: le prix qui s'y trouve est à vous instantanément*! Toutes les cartes sont gagnantes!



Achetez 3 pneus †† et obtenez le 4e GRATUITEMENT!

BRIDGESTONE Firestone UNIROYAL MICHELIN GENERAL TIRE GOODYEAR Continental

††Pose par le concessionnaire requise et pneus de 18 pouces et plus exclus. L'équilibrage et l'installation sont en sus.

Offre d'entretien « Tranquillité d'esprit »

Comprend:
☑ Jusqu'à 5 litres d'huile Mopar 5W30 ou 5W20 ☑ Filtre à huile Mopar ☑ Permutation des 4 pneus ☑ Inspection « Tranquillité d'esprit » du système de refroidissement et du niveau de tous les liquides, ainsi que vérification électronique de la batterie, vérification du système de freinage avant et arrière, du système d'échappement et du système de suspension ☑ Rapport écrit des résultats

L'huile moteur synthétique Mobil 1 disponible moyennant supplément

54 95 $†

Vérification du rendement du moteur

39 95 $†

Comprend :
☑ Analyse informatique des composants électroniques essentiels des systèmes d'alimentation et antipollution ☑ Inspection visuelle des composants des systèmes d'alimentation et antipollution ☑ Vérification des filtres et des courroies

Essuie-glaces Mopar

À partir de 20 70 $†

WB000014AE

Comprend:
☑ L'installation des essuie-glaces Mopar

OFFRE EN PRIME! Liquide lave-glace Mopar (4 L) et balai à neige GRATUITS à l'achat d'essuie-glaces.

SEULEMENT CHEZ UN CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP MD • DODGE PRÈS DE CHEZ VOUS

Votre seul bon choix.

Jeep SERVICE

†Les offres d'entretien, les prix et l'offre incitative sont applicables chez les concessionnaires Chrysler • Jeep MD • Dodge participants seulement. Les prix ne comprennent pas les taxes. Voyez votre concessionnaire pour les précisions sur les prix et les conditions. Les concessionnaires sont libres d'établir leurs propres prix. Les offres sont en vigueur jusqu'au 3 janvier 2009. Une redevance environnementale pourrait s'appliquer. D'autres frais peuvent s'ajouter pour les moteurs diesels, les V10, les V8 HEMI MD, la mise au rebut des liquides et pour les huiles semi-synthétiques et synthétiques. *Il faut répondre correctement à la question d'arithmétique. Valeur des prix et probabilités de gagner approximatives : 4 L de liquide lave-glace Mopar – 4,35 $ (35 sur 100); trousse de premiers soins – 8 $ (15 sur 100); lampe de poche à DÉL – 12 $ (4 sur 100); trousse d'entretien automobile Mopar – 10,50 $ (19 sur 100); couverture pour automobile – 12 $ (12 sur 100); jumelles – 24 $ (10 sur 100); manomètre numérique pour pneus – 12 $ (5 sur 100). Le concours prend fin le 3 janvier 2009. Pour tous les détails, consultez le www.mopar.ca.

00753611

L'ALENA dans la mire d'Obama

Impact possible sur l'économie régionale

ISABELLE LABRIE
ilabrie@lequotidien.com

JONQUIÈRE - L'élection de Barack Obama comme président des États-Unis pourrait avoir des incidences économiques jusque dans la région s'il décide, comme il l'a déjà laissé entendre, de rouvrir le traité de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA).

C'est du moins l'avis du professeur de sciences politiques au Cégep de Jonquière, Marcel Boulais. Ce dernier a suivi avec intérêt la campagne présidentielle chez nos voisin du Sud. Hier soir, au moment de mettre sous presse, alors que Barack Obama était nettement en avance chez les grands électeurs même s'il restait les résultats d'États importants de l'ouest à venir, il a noté que cette victoire du démocrate venait confirmer un vent de changement qui soufflait depuis plusieurs mois déjà.

«Il va falloir voir comment Obama va être en mesure d'aborder le traité de l'ALENA. Dans des discours dans des États frontaliers du Canada, comme le Michigan et l'Ohio, il a laissé voir qu'il allait tenter de rouvrir ce traité. Nous exportons énormément aux États-Unis, notamment des produits comme le papier et le bois-d'oeuvre, alors il faudra suivre ce dossier de près», a expliqué M. Boulais.

Ce dernier estime d'autre part que Barack Obama doit sa victoire à son message constant sur l'importance de faire les choses différemment. Un message qu'il a cependant été capable d'ajuster aux diverses situations, dont celle de la crise financière. Autrement dit, il avait déjà cristallisé une partie du vote autour de ses idées de changements, et la situation économique des dernières semaines est venue lui donner une impulsion supplémentaire.

«Tout en proposant des façons de faire différentes, il a inclus l'aide de l'État sans le mettre trop présent. Il voit l'État comme un soutien et non pas comme un outil d'intervention et ce message séduit», analyse le politologue.

M. Boulais souligne qu'il avait des doutes sur les chances de voir Barack Obama battre Hillary Clinton chez les démocrates, mais une fois cette étape franchie, il a considéré avec sérieux sa candidature comme président des États-Unis. «Il a effectué une rupture avec le passé, il a modifié l'ordre des choses, il s'est ajusté et a donné l'espoir. Du point de vue de la sécurité, il y aura certainement une large protection qui sera assurée car il y a une aura autour de cet Afro-Américain qui peut heurter les valeurs et les visions de certaines personnes». ❑



Le professeur en sciences politiques Marcel Boulais note que la victoire de Barack Obama vient confirmer un vent de changement qui soufflait depuis plusieurs mois déjà.

(Archives)



À Barcelone en Espagne, l'artiste Jorge Rodriguez-Gerada a exprimé à sa manière son soutien à l'élection de Barack Obama à la présidence des États-Unis. Rodriguez-Gerada est un artiste d'origine américano-cubaine. Son oeuvre d'environ 10 000 mètres carrés représente l'immense espoir suscité par Obama.

(Photo PC)

Suivre les élections dans un... bar sportif!

ISABELLE LABRIE
ilabrie@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Difficile de savoir avec certitude si les gens de la région s'intéressent aux résultats des élections américaines. En tout cas, ceux qui ont décidé de suivre le dévoilement des votes l'ont fait dans le confort de leur foyer.

C'est du moins ce qu'une petite visite dans un restaurant-bar de Chicoutimi, La Cage aux sports, a permis de constater. À la demande de quelques clients, des télévisions diffusaient des émissions en direct sur les élections chez nos voisins du Sud. En tout, une dizaine de personnes regardaient ce qui s'y passait. Et drôle de hasard, tous les gens interrogés, de passage dans la région pour le travail, habitaient à l'extérieur du Saguenay.

Le plus intéressé de tous était certainement Pierre Shields. «Je n'aurais pas manqué cette soirée pour tout l'or du monde. Malgré les résultats des sondages, j'ai de la difficulté à croire que les Américains, qui ont inventé le racisme, vont élire un Noir comme président. Et si c'est le cas, je vais avoir peur pour sa vie. Une page d'histoire serait tournée», estime-t-il.

Il a lui-même un penchant pour Barack Obama et pour sa jeunesse. Pour lui, il est temps de faire confiance à un jeune pour diriger les États-Unis. Il souhaiterait également qu'il y ait davantage de femmes dans les postes décisionnels.

Pour sa part, Jean-François Plourde a suivi la campagne américaine de façon modérée. Il a toutefois noté dans les médias québécois une forte tendance en faveur d'Obama, comparativement à la couverture accordée à Mc Cain. «On sent que les valeurs d'Obama rejoignent davantage les Québécois. Je pense qu'il est temps qu'il y ait un vent de changement aux États-Unis», souligne-t-il.

Quant à Martin Cloutier, il a assuré que sa curiosité n'allait pas l'empêcher de dormir si jamais les résultats n'étaient pas connus en fin de soirée. Il souhaitait une victoire d'Obama, faisant valoir que le bilan des républicains de Georges W. Bush n'était pas très reluisant. «Si jamais McCain était élu, je serais déçu. Il faut sortir de ce régime, surtout pour des raisons économiques. De nombreuses entreprises du Québec font des affaires avec les États-Unis et la crise financière risque de les affecter». ❑



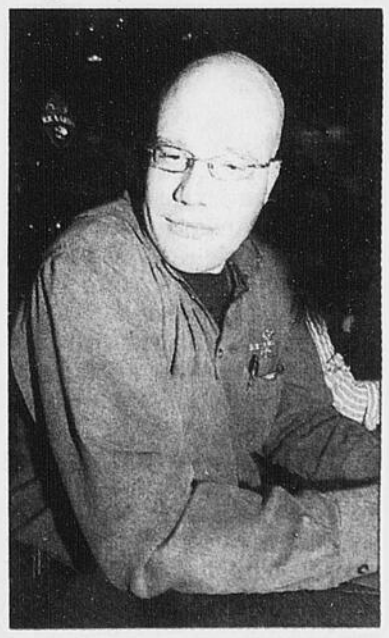
Pierre Shields

(Photo Rocket Lavoie)



Martin Cloutier

(Photo Rocket Lavoie)



Jean-François Plourde

(Photo Rocket Lavoie)

Barack Obama, le rédempteur

RICHARD HÉTU
Collaboration spéciale, La Presse

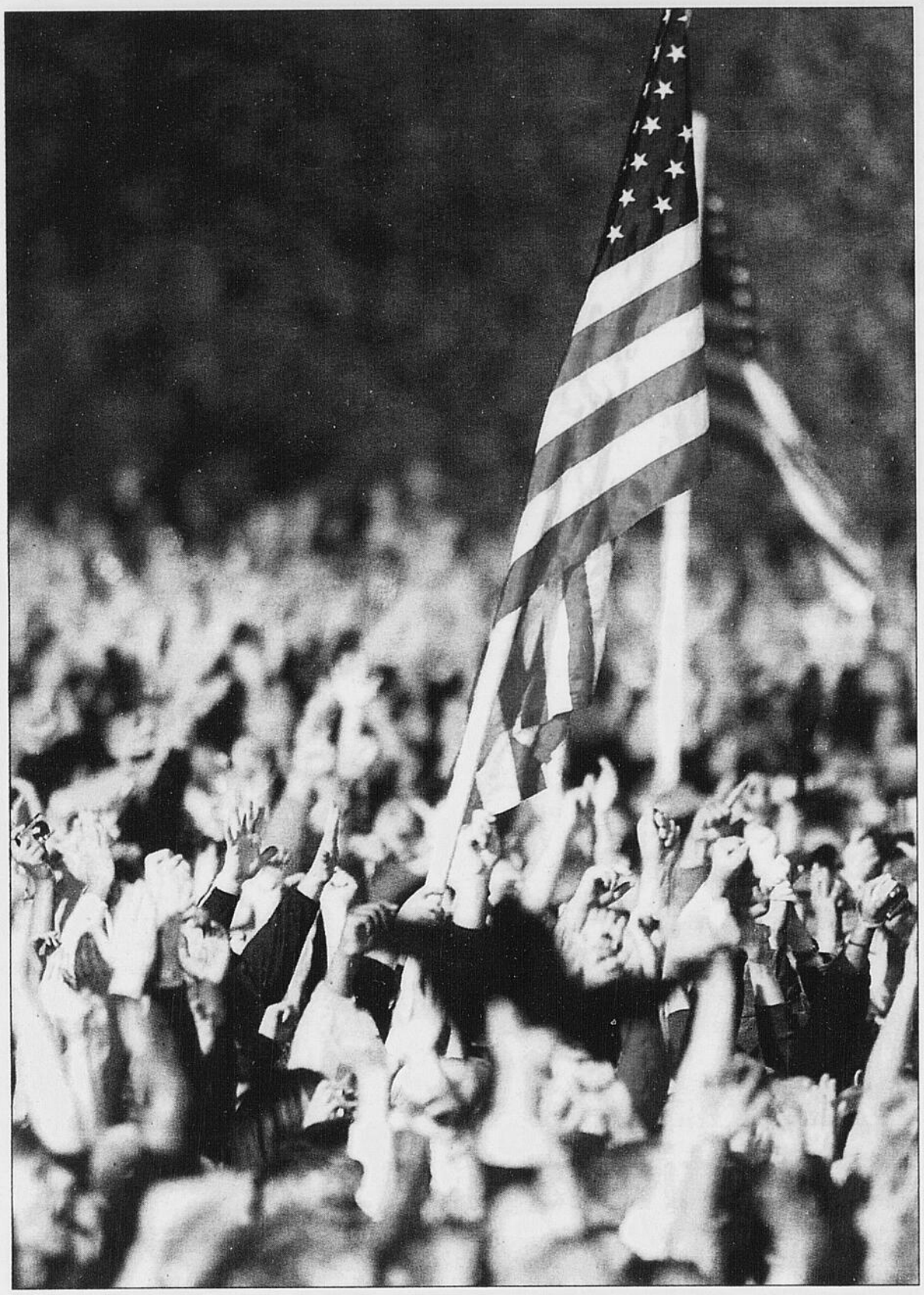
NEW YORK - Le rendez-vous a lieu dans un restaurant de Chicago à la fin de septembre 2001. Barack Obama est en compagnie de David Axelrod, un conseiller en communication qui l'a souvent encouragé à faire le saut en politique nationale. Un journal est posé sur la table. En première page s'étale le visage d'Oussama ben Laden.

« Terrible, hein ? dit Axelrod en regardant le journal. Vraiment pas de chance. Tu ne peux pas changer de nom, bien sûr, les électeurs se méfient de ce genre de chose. Si tu étais au début de ta carrière, tu pourrais peut-être utiliser un surnom, quelque chose comme ça. Mais maintenant... »

À l'époque, Obama pensait qu'Axelrod avait raison de croire que son avenir politique était compromis à cause de son nom, comme il le raconte dans son deuxième livre, L'audace d'espérer. De toute évidence, les deux hommes avaient tort. Le politicien, dont le patronyme fait penser au nom du chef du réseau terroriste Al-Qaeda, vient d'être élu à la Maison-Blanche. Et le conseiller en communication, qui est devenu son stratège principal, aura contribué à l'ascension politique la plus invraisemblable de l'histoire américaine.

« Nous pouvons construire une Amérique qui porte davantage de promesses », avait déclaré Barack Obama le 10 février 2007 dans son discours de candidature, prononcé à Springfield, capitale de l'Illinois, où sa carrière politique avait commencé 10 ans plus tôt.

« C'est pourquoi, dans l'ombre du vieux Capitole où Lincoln appela une maison divisée à s'unir, où les espoirs et les rêves communs continuent de vivre, je vous annonce aujourd'hui ma candidature à la présidence des États-Unis. »



L'élection de Barack Obama apporte la promesse d'un renouveau après huit années de politique marquée au coin du conservatisme, de l'unilatéralisme et du militarisme.

(Photo AP)

Sur les traces de Lincoln

En se plaçant sous le patronage d'Abraham Lincoln, le président qui transforma les États-Unis d'Amérique en abolissant l'esclavage et en sortant vainqueur de la guerre de Sécession, Barack Obama envoyait un double message.

Il s'attaquait d'abord à ce qui semblait être son talon d'Achille, à savoir son manque d'expérience en politique nationale et internationale. Or, son parcours n'était pas différent de celui de Lincoln : il briguait la présidence de son pays après n'avoir siégé que huit ans à Springfield et deux ans à Washington.

Il levait, en outre, le voile sur ses ambitions changer son pays en commençant par lui demander d'élire à la présidence un homme de couleur dont le nom complet - Barack Hussein Obama - témoigne à la fois des origines africaines et musulmanes de son père.

Tout au long de la course à la Maison-Blanche, des commentateurs conservateurs ont voulu voir un désir d'expiation dans l'appui de plusieurs électeurs blancs au sénateur de l'Illinois. En votant pour lui, ils tentaient de racheter les fautes des Blancs, de l'esclavage au ségrégationnisme en passant par le racisme ordinaire. Si Lincoln fut l'émancipateur des Noirs, Obama serait ainsi le rédempteur des Blancs.

C'est une explication commode pour ceux qui veulent faire abstraction du bilan républicain des huit dernières années et de la soif de changement que le candidat démocrate a engendrée dans l'électorat. Barack Obama, dont le prénom signifie « béni des dieux » en swahili, aura eu la chance de briguer la Maison-Blanche après une présidence controversée et impopulaire qui sera peut-être considérée comme l'une des pires de l'histoire américaine.

Il aura également profité d'une crise financière qui, durant les dernières semaines de la campagne, a éclipsé les questions de sécurité nationale, le sujet de prédilection de John McCain.

« J'ai un rêve aujourd'hui »

Mais il y a une part de vérité dans cette idée d'un Barack Obama appelé à jouer un rôle rédempteur. Le premier président noir ne rachètera pas les fautes des Blancs. Toutefois, il pourrait changer non seulement l'image de son pays dans le monde, mais également sa politique étrangère.

Son élection, en elle-même, obligera les détracteurs des États-Unis à réviser leur jugement sur ce pays. En choisissant Barack Obama, les Américains ont fait preuve d'une ouverture dont plusieurs citoyens de la planète les croyaient incapables.

« Les Américains n'éliront jamais un Noir à la Maison-Blanche », a-t-on entendu à maintes reprises depuis un an.

Tu parles ! Ces mêmes Américains seront bientôt dirigés par un métis dont le nom évoque de surcroît deux des plus grands ennemis de leur pays, Saddam Hussein et Oussama ben Laden.

« Je vous dis aujourd'hui, mes amis, que malgré les difficultés du moment, j'ai quand même un rêve », disait Martin Luther King dans le célèbre discours qu'il avait prononcé dans les marches du Lincoln Memorial, le 28 août 1968. « C'est un rêve profondément enraciné dans le rêve américain. »

« Je rêve que mes quatre enfants habiteront un jour une nation où ils seront jugés non pas par la couleur de leur peau, mais par le contenu de leur caractère. J'ai un rêve, aujourd'hui. »

Depuis hier, plusieurs citoyens du Moyen-Orient, pour ne mentionner qu'eux, font partie de ceux qui se demandent s'ils ne rêvent pas. Barack Hussein Obama ? Élu à la Maison-Blanche ? Comme plusieurs Américains, ils se remettront peut-être à croire aux États-Unis d'Amérique.

Une ère progressiste ?

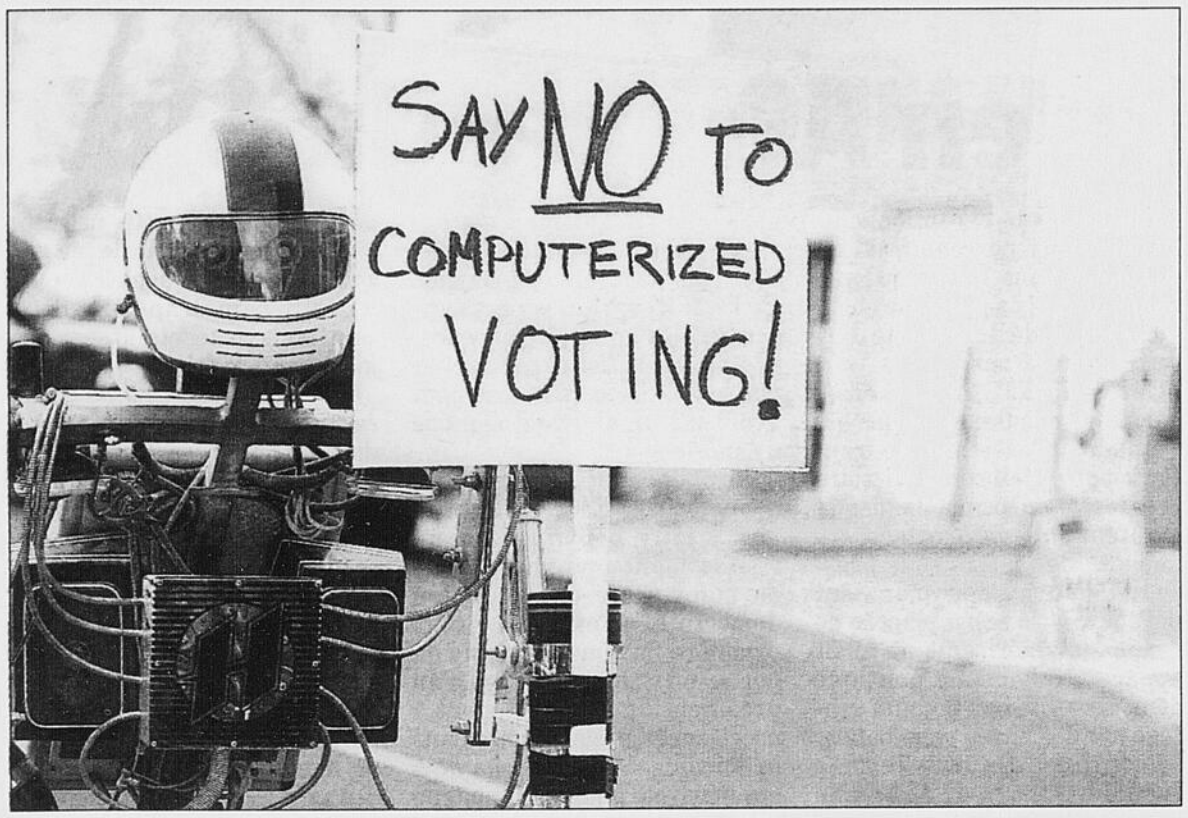
« Cela n'électrisera pas seulement notre pays », avait prédit l'ancien secrétaire d'État Colin Powell au sujet de l'éventuelle élection de Barack Obama à la présidence. « Cela électrisera également le monde. »

Les États-Unis n'ont jamais été la chasse gardée de George W. Bush, Dick Cheney ou Karl Rove. C'est aussi le pays de Barack Obama, qui apporte avec lui la promesse d'un renouveau après huit années de politique marquée au coin du conservatisme, de l'unilatéralisme et du militarisme.

Lancée il y a près de deux ans, la campagne électorale de l'ancien travailleur communautaire de Chicago aura mis en valeur son éloquence, son intelligence, son calme et son sens de l'organisation. Ces qualités lui ont permis de surprendre Hillary Clinton durant la course à l'investiture démocrate et de résister aux attaques du camp McCain par la suite.

Il faudra voir si ces qualités lui permettront d'exercer à la Maison-Blanche le pouvoir transformateur qu'il promet. Son prédécesseur lui lègue deux guerres qui l'obligeront sans doute à prendre des décisions impopulaires à l'étranger. Il lui laisse aussi un déficit qui limitera sa marge de manoeuvre sur le plan intérieur.

Mais il ne sera pas seul à mener le combat. Le scrutin d'hier a permis aux démocrates d'augmenter leurs majorités au Sénat et à la Chambre des représentants. Une nouvelle ère politique commencera à Washington le 20 janvier prochain. Ce jour-là, Barack Obama prononcera son discours d'inauguration en tant que 44e président des États-Unis, incarnation d'un rêve américain qui redonnera peut-être à son pays le goût de renouer avec ses valeurs progressistes. ❑



Le robot Hotshot proteste contre le vote électronique près d'un bureau de scrutin de Reno, au Nevada.

(Photo AP)

40 000 plaintes

Des files d'attente et des machines défectueuses

CATHERINE HANDFIELD
La Presse

MONTRÉAL - Longues files d'attente, machines défectueuses, intimidation : la journée des élections a été ponctuée de divers problèmes dans plusieurs bureaux de scrutin.

Les 30 centres destinés à recevoir les plaintes des électeurs avaient accueilli 40 000 appels en fin de journée, dont une bonne partie provenait des États clés. Les problèmes le plus souvent signalés étaient liés à l'attente et aux machines à voter.

En Virginie, trois bureaux de scrutin ont ouvert en retard et des appareils de vote ont subi des défaillances en raison de la pluie. Résultat : des électeurs ont attendu trois heures pour exercer leur droit.

Des pannes

Les médias locaux ont signalé des pannes de matériel électoral au Missouri, en Géorgie et en Ohio, notamment. En Pennsylvanie, des appareils n'ont pu servir parce que les employés du bureau de vote n'avaient pas... la rallonge électrique nécessaire pour les brancher.

Toujours en Pennsylvanie, deux hommes auraient fait de l'intimidation devant un bureau de vote, selon une vidéo diffusée sur Fox News. Au Missouri, des électeurs ont reçu des appels qui cherchaient à les décourager d'aller voter.

L'afflux massif d'électeurs a fait craindre à plusieurs observateurs la répétition du scénario de 2000, lorsque l'élection avait été contestée en Floride. Au moment de mettre sous presse, il était difficile de dire si ces appréhensions allaient se concrétiser.

Avec le New York Times, le Courrier international et FoxNews

Partout au Canada

Des résultats suivis avec intérêt

PRESSE CANADIENNE

MONTRÉAL - La course présidentielle aux États-Unis suscite un grand intérêt partout dans le monde, et la frénésie n'a pas épargné les nombreux Canadiens qui se sont rassemblés un peu partout au pays dans l'attente des résultats.

À Montréal, une centaine de personnes s'étaient réunies à l'église Imani Full Gospel pour regarder les résultats en direct.

Lawrence Edwards a quitté Saint-Vincent, dans les Caraïbes, pour s'installer à Montréal en 1961. Pendant des années, l'homme qui a aujourd'hui 74 ans a été victime de préjugés.

«Avec mon expérience en Amérique, jamais je n'aurais cru vivre assez longtemps pour voir une telle chose», a-t-il déclaré, au sujet de la possibilité qu'un Noir, Barack Obama, devienne président des États-Unis.

«C'est un événement d'une importance capitale», a-t-il ajouté.

M. Edwards a toutefois admis avoir des sentiments mitigés à l'idée d'une victoire de Barack Obama, mais a dit espérer un changement durable.

«Il est très triste de voir que notre peuple a mis tant de temps à sortir de la noirceur pour se tourner vers une nouvelle lumière», a-t-il dit.

Yvonne Rhoden, originaire de la Jamaïque, croit qu'une victoire de Barack Obama serait une source d'espoir à travers le monde. «C'est la preuve que nous ne faisons qu'un, a dit Mme Rhoden. J'ai toujours su que le chemin tournerait dans cette direction un jour, et c'est arrivé.»

Excitation

À Toronto, de nombreux Canadiens curieux se sont rassemblés en compagnie de citoyens américains vivant au Canada dans le cadre d'un événement organisé par le groupe Democrats Abroad Canada.

«C'est excitant, c'est brillant, c'est super», a lancé Esi Perry, qui possède la double citoyenneté et qui a prédit une victoire du candidat démocrate. «Il correspond vraiment au leader mondial dont la planète a besoin», a-t-elle ajouté. ❑

Un monde nouveau

CHRONIQUE

Yves Boisvert
yboisvert@lequotidien.com



Pour dire les choses simplement, je n'ai pas souvent été aussi fier d'être un humain.

Les problèmes du monde restent entiers ce matin, mais l'espoir a un visage inédit. Un visage pour le prochain siècle.

Si l'histoire de Barack Obama « n'était possible qu'aux États-Unis », comme il dit, elle n'était pensable qu'aujourd'hui et encore.

Car Barack Obama n'est pas seulement le premier président afro-américain. C'est aussi un homme emblématique du siècle qui commence. Siècle de mélanges et de métissages.

Ce n'est pas seulement que son père ait été un Kényan. C'est aussi cette conscience internationale. Une conscience intime, pour ainsi dire, puisque de 6 à 10 ans, il a vécu dans un pays (très) étranger, l'Indonésie, avec sa mère et son deuxième mari.

Grâce à sa mère et à cet homme, Lolo Soetoro, il n'a pas vécu cette expérience dans une cloche de verre. Il a eu une vie indonésienne entre 1967 et 1971. Soetoro était un musulman assez libéral, imprégné de notions d'hindouisme et d'animisme, ce qui change légèrement de la dominante chrétienne américaine, quelle qu'en soit la dénomination.

Dans son premier livre, les Rêves de mon père, écrit en 1995, Obama dit que sa mère, contrairement à d'autres parents d'Américains de l'époque, plutôt que de le tenir à l'écart, a favorisé son intégration à la culture indonésienne.

« Grâce à son éducation, je considérais avec dédain le mélange d'ignorance et d'arrogance qui caractérise trop souvent les Américains à l'étranger », écrit-il.

Il décrit aussi cette scène où Lolo, géologue employé par Mobil Oil, demande à sa mère de l'accompagner à un dîner où il doit rencontrer des hommes d'affaires du Texas et de Louisiane. Des gens qui se vantaient « de toutes les pattes qu'ils avaient graissées pour obtenir de nouveaux droits de forage ». Sa mère n'était pas du tout intéressée par ce dîner. Mais enfin, dit Lolo, ce sont des gens de ton peuple.

« Ce n'est pas mon peuple ! » répliqua-t-elle.

Ne parlons même pas de George Bush, dont la famille aurait pu se retrouver à ce dîner, mais de l'autre côté. Notons simplement que ce n'est pas le genre de citations maternelles de bon ton dans une biographie classique de futur candidat à la présidence américaine, mais c'était le premier rédacteur en chef noir de la revue de droit de Harvard qui parlait, à l'époque.

Ce bagage à lui seul place Obama dans une catégorie tout à fait nouvelle chez les présidents américains. D'autres avaient une connaissance du monde et des affaires internationales à différents titres, évidemment : ils avaient étudié, fait la guerre, voyagé. Mais aucun n'a vécu ce genre de vie, aucun n'a eu ce passé métissé, atypique, ces références multiples et cette intégration dans une culture aussi exotique du moins vu d'Amérique.

Un genre de vie qui est celui de millions d'enfants occidentaux, et qui sera de moins en moins exceptionnel dans ce siècle qui commence.

Ce passé du nouveau président américain produit immédiatement deux effets. D'abord, pour le président des États-Unis. On peut penser que c'est de nature à fabriquer une conscience planétaire, une sensibilité internationale et une vision plus sophistiquée du monde, certainement moins manichéenne. Plus d'intelligence dans les relations internationales américaines ne fera sûrement pas de tort.

Les intérêts nationaux dictent toujours la politique étrangère d'un État, et ce sera le cas pour Obama comme pour tous les autres. Mais il y a beaucoup à réparer entre les États-Unis et le reste du monde, et il y faudra du talent.

George Bush était célèbre pour son ignorance du monde en dehors des États-Unis. Avant d'être président, il ne s'était aventuré en dehors de son pays que pour aller de l'autre côté de la frontière du Texas, au Mexique. Ses gaffes sont légendaires. Il a appelé les Grecs les « Gréciens », les Kosovars les « Kosoviens » et, quand il était gouverneur, il croyait avoir rencontré le ministre des Affaires étrangères de la Slovaquie, alors que c'était le premier ministre de... Slovénie.

Est-ce un hasard complet si les années Bush ont été celles d'un isolationnisme, du mépris des institutions internationales, du mauvais jugement, des actions unilatérales, de la réécriture des traités internationaux, et d'une guerre désastreuse (à laquelle ont participé des leaders censément éclairés, il est vrai) ?

L'autre effet de cette expérience extraaméricaine d'Obama est le regard que le monde lui-même portera sur les États-Unis à compter d'aujourd'hui. Le terrorisme ne ralentira pas ses ardeurs antiaméricaines et les hostilités ne cesseront pas.

Mais dans plusieurs coins du monde où l'on n'espérait plus rien de bon, ce président improbable, sans précédent, est l'espoir de voir les États-Unis devenir une force positive dans le monde. Ce matin, en tout cas, j'y crois. ❑

Le phénomène Obama

Comme les Noirs en Afrique du Sud

ALEXANDRE SIROIS
La Presse

CHICAGO - «J'aurais voulu pouvoir garder mon bulletin de vote pour le montrer un jour à mes petits-enfants!»

Warren Lawson est un Afro-américain de 54 ans. Il faisait partie des quelque 65000 chanceux qui avaient pu obtenir un billet pour assister hier soir au discours de Barack Obama à Chicago. Quelques heures après avoir voté, il était encore remué d'avoir pu donner son appui à un président noir.

«Je me suis senti comme les Noirs en Afrique du Sud quand ils ont voté pour la première fois», a lancé ce consultant en ressources humaines originaire du South Side de Chicago, où Obama a été travailleur communautaire dans les années 80.

Comme la majorité des partisans rencontrés hier à Grant Park, où Obama a choisi de prononcer son allocution, M. Lawson portait un t-shirt aux couleurs du candidat démocrate. Et comme les autres partisans, il soulignait le caractère historique de l'événement.

«Je ne pensais pas que j'allais assister à l'élection d'un président noir avant ma mort. Absolument pas», a dit un autre Afro-Américain, Quinton Ford, fonctionnaire de 41 ans.

Mais ce n'est pas uniquement à cause de la couleur de la peau d'Obama que ces Américains ont l'impression de voir l'Histoire s'écrire sous leurs yeux. «C'est aussi parce que son ascension a été exceptionnelle. Et parce qu'il personnifie l'idée du changement. Il y a trop longtemps qu'il n'y a pas eu de changement», a déclaré Scott Jarrett, âgé de 30 ans.

Cet étudiant en art était parmi les nombreux jeunes qui s'étaient massés hier à Grant Park pour célébrer la victoire pressentie d'Obama. Jeunes et exaltés, doit-on préciser. Au moment de mettre sous presse, plusieurs s'époumonaient déjà devant la scène plantée de drapeaux américains où allait apparaître l'homme politique démocrate, sur un podium protégé par des vitres pare-balles.

Certains de ces jeunes tenaient à bout de bras une énorme banderole où on pouvait lire «Obamanomenon». Les créateurs de ce néologisme ont eu du pif. Obama n'est pas simplement un politicien doué. C'est un véritable phénomène. Et l'état d'esprit des partisans rassemblés hier reflétait encore une fois l'effet si particulier que le politicien de 47 ans peut avoir sur un si grand nombre d'Américains.

Un phénomène, donc. Qui a même poussé Esther Bloch, 45 ans, à faire imprimer sur un t-shirt blanc une photo d'elle en compagnie du politicien démocrate. «C'est vraiment la première fois que j'ai envie de porter un t-shirt à l'image d'un président américain», tient à préciser cette consultante dans le domaine des arts qui a déjà été bénévole pour la campagne d'Obama et l'a rencontré à quelques reprises.

«Avec Barack comme président, je vais me sentir patriote pour la première fois de ma vie. Je n'ai jamais ressenti l'envie d'exhiber un drapeau américain. Mais cette fois, je sens que je pourrais le faire.»

Le phénomène Obama pourrait pousser jusqu'à un million de personnes en liesse dans les rues de Chicago, selon les autorités de la ville. Il va sans dire qu'on n'a pas lésiné sur la sécurité.

Avant de franchir le périmètre de sécurité et assister à l'événement, il fallait se soumettre à une fouille plus minutieuse que dans un aéroport. Ce qui n'a pas le moins du monde atténué l'allégresse des partisans qui attendaient avec impatience, au moment de mettre sous presse, l'issue de ce scrutin historique. ❑

EN BREF

TIM ROBBINS ÉTAIT DISPARU DES LISTES ÉLECTORALES

NEW YORK (AP) - Lorsque certains faisaient la queue pendant des heures devant les bureaux de vote, Tim Robbins s'est, quant à lui, retrouvé devant le juge, mardi matin. Son nom était disparu des listes, alors qu'il vote depuis 20 ans au même endroit, a-t-il expliqué lors d'un entretien téléphonique.

Une fois son tour arrivé, dans un bureau du centre de Manhattan, à New York, l'acteur et réalisateur a découvert la mauvaise surprise. Il a alors insisté pour rencontrer le superviseur de la Commission électorale, puis un officier de police, à qui il a demandé: «Mais vous essayez de m'intimider?», avant de finir au tribunal, où il a obtenu une ordonnance qui lui a permis de voter.

Il aura finalement fallu plusieurs heures au producteur âgé de 50 ans pour pouvoir voter et selon lui, d'autres électeurs seraient dans la même situation. «Dans toute chose, il y a une part de hasard et le propre de tout hasard, c'est de ne pas se reproduire à chaque fois, a expliqué Tim Robbins. Or là, il y a déjà eu de ces hasards dans le passé. Ce n'est qu'un exemple des difficultés pour voter aux États-Unis.»

UNE REPORTER EN HOLOGRAMME

NEW YORK (AFP) - Les téléspectateurs de la chaîne américaine d'information en continu CNN ont cru voir double, mardi soir, pendant la soirée de l'élection présidentielle, quand la télévision a utilisé un hologramme pour «télétransporter» sa journaliste de Chicago à New York.

Comme dans la série de longs métrages de science fiction «Star Wars» (La guerre des étoiles), le présentateur politique Wolf Blitzer s'est adressé à une image en 3D de la correspondante Jessica Yellin comme si celle-ci se trouvait dans les studios de la chaîne à New York. CNN a affirmé qu'il s'agissait d'une première dans l'histoire de la télévision.

La commentatrice est apparue sous forme d'image un peu mouvante et brillante pour une brève conversation avec le présentateur avant de disparaître brutalement. «Tu es un superbe hologramme», a lancé M. Blitzer à sa collègue.

Mme Yellin a expliqué aux téléspectateurs qu'elle se trouvait en réalité à Chicago, où 35 caméras étaient en train de la filmer sous toutes les coutures dans un local spécial.

«Ils ont filmé mon corps de différents points de vue. J'ai en cela suivi la tradition de la princesse Leia Amidala, l'héroïne de la Guerre des Étoiles de l'américain Georges Lucas.

En sous-titrage, apparaissait la mention: «Jessica Yelling par hologramme depuis Chicago. En direct».

DES SOLDATS NE PEUVENT VOTER: MCCAIN DÉPOSE PLAINTE

WASHINGTON (AFP) - Le candidat républicain pour la Maison Blanche, John McCain, a déposé plainte contre certains comtés de Virginie qui ont envoyé trop tard les formulaires pour voter par correspondance aux soldats américains basés à l'étranger, pour que ceux-ci puissent voter mardi.

Selon des documents judiciaires diffusés mardi par l'équipe de campagne du sénateur de l'Arizona, celui-ci demande à la cour fédérale que les votes des soldats par correspondance soient comptabilisées même après l'élection.

«Il y a beaucoup de militaires en service à l'étranger qui soutiennent le sénateur John McCain lors de cette élection présidentielle et dont le droit de vote a été nié sans aucun secours de la part de cette cour», assure le candidat dans sa plainte.

Environ 1,3 million de militaires américains en service peuvent voter par correspondance, même s'ils sont à l'étranger. Plus de 180 000 soldats sont stationnés en Irak et en Afghanistan.

Il était impossible mardi de savoir combien d'entre eux étaient inscrits sur les listes électorales de Virginie.

Dans sa plainte, M. McCain explique que certains comtés de Virginie ont envoyé les formulaires de vote par correspondance 35 jours avant l'élection, ce qui, selon lui, n'est pas un délai suffisant pour être sûr que les formulaires puissent être retournés à temps.

La loi de l'État de Virginie prévoit que tous les bulletins de vote soient renvoyés par courrier le 4 novembre et reçus par les autorités électorales locales le 14 novembre à 19h.

BUSH RESTE INVISIBLE

WASHINGTON (AFP) - L'impopulaire président américain sortant, George W. Bush, s'est entouré mardi soir de ses proches à la Maison Blanche pour suivre les résultats des élections loin des regards du public, et a recommandé le vainqueur à la bénédiction de Dieu, a indiqué sa porte-parole.

Pour M. Bush, cette soirée était aussi l'occasion de célébrer l'anniversaire de son épouse Laura, qui fêtait ses 62 ans, a dit Dana Perino.

M. Bush devait rester invisible du public jusqu'au bout et c'est sa porte-parole qui devrait faire une déclaration une fois que le vainqueur de la présidentielle serait connu.

Les Bush ont commencé la soirée électorale avec des amis et des membres de l'équipe présidentielle autour d'un «agréable» dîner dans les quartiers personnels du président à la Maison Blanche, a dit sa porte-parole.

On a servi certains des plats préférés de Mme Bush et un gâteau d'anniversaire à la noix de coco, a-t-elle dit. La Première dame américaine a reçu de son mari une paire de boucles d'oreille.

«Le président a porté un toast au début du dîner, il a remercié ceux qui étaient présents pour tout le travail qu'ils ont accompli et pour leur amitié. Il a fini en disant: que Dieu bénisse celui qui gagnera ce soir, quel qu'il soit», a dit Mme Perino. ❑



Des militaires américains basés à Fortress, près de la frontière pakistanaise dans la province de Kunar, dans l'est de l'Afghanistan, regardent la télévision alors qu'on y présente Barack Obama.

(Photo AP)

Procès de Paul Fontaine

«Godasse» poursuit ses révélations

MONTRÉAL (PC) - Le délateur Stéphane «Godasse» Gagné a poursuivi son témoignage, mardi, au Palais de justice de Montréal. Il témoigne au procès de Paul Fontaine, membre présumé des Hells Angels, accusé du meurtre du gardien de prison Pierre Rondeau.

Lors de sa comparution, Stéphane Gagné a livré les détails des scénarios qui ont été élaborés lors de la préparation du meurtre survenu le 8 septembre 1997 à l'Établissement de détention de Rivière-des-Prairies.

Après s'être hissé sur le pare choc avant du fourgon cellulaire qui venait de stopper à un arrêt obligatoire, le matin du meurtre, Paul Fontaine s'est mis à tirer sur le chauffeur. Selon le plan établi, Stéphane Gagné s'est occupé de son collègue. Mais son arme s'est vite enrayée.

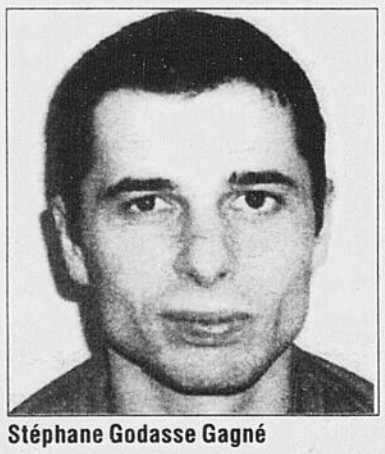
«J'ai tiré un ou deux coups, et mon arme s'est enrayée. J'ai reculé un morceau de mon arme, je ne sais pas comment on appelle ça. En tout cas, je l'ai arrangée. Là, j'ai vu Paul se mettre à courir vers la Dodge Caravan (véhicule de fuite). J'ai tiré sur le côté du fourgon en repartant, c'était plus comme un tir de protection», a expliqué le délateur Stéphane Gagné, qui témoignait au procès de Fontaine. Après l'attentat, Gagné et Fontaine ont changé de voiture. Gagné a mis le feu à la Caravan pour effacer les traces et, ce faisant, il s'est brûlé au visage. Il a oublié d'enlever la fausse plaque qu'il avait fabriquée et installée sur la Caravan. Il s'était promis de la reprendre afin que la police ne connaisse pas ce truc. «Ca m'a mis sur le nerf. Quand tu fais un meurtre, l'adrénaline est haute, t'es sur le nerf un peu», a expliqué Gagné de sa voix traînante.

Une fois fait le changement de voiture, Fontaine s'est dirigé vers l'hôpital Saint-Luc afin de surveiller la chambre de Louis «Melou» Roy, un membre du gang qui s'était fait tirer dessus. Pendant ce temps, Gagné est allé dans le secteur du mont Saint-Bruno et il a brûlé les vêtements qu'ils avaient portés pour commettre le crime.

Après ce travail, Gagné est allé rejoindre Fontaine à l'hôpital. «Il m'a dit: appelle Steve Boies et va effacer les preuves au garage. Il y a une boîte de balles à jeter dans le fleuve.» Il a fait tout cela.

Peu de temps après, Gagné a rencontré Maurice Boucher avec Fontaine. «Maurice a dit: on a fait faire ça pour qu'il n'y ait plus de délateurs autour de nous autres», a raconté Gagné, avant de dire «J'ai compris qu'il nous avait fait faire ça pour acheter notre silence.» À un autre moment, Boucher a demandé à Gagné et Fontaine si quelqu'un d'autre était au courant pour le meurtre du 8 septembre. «Je suis venu pour dire oui, parce que Steve Boies m'avait aidé à effacer les preuves. Mais Paul m'a pilé sur le pied et il a dit non, il n'y a personne d'autre au courant», a expliqué Gagné.

Mais voilà, Steve Boies s'est mis à table quelques mois plus tard, ce qui a entraîné l'arrestation de Gagné le 5 décembre 1997. Pendant la nuit, alors qu'il était interrogé par la police, Gagné a appris que Boies l'avait effectivement vendu et qu'il serait accusé des meurtres des gardiens de prison. Il a soupesé les deux options; la prison et le risque de se faire assassiner n'importe quand, ou le changement de camp. Au matin, il a choisi la seconde option et est devenu délateur. ❑



Stéphane Godasse Gagné

(Photo PC)



// HOMMAGE AUX SOLDATS CANADIENS

La reine Elisabeth II a rendu hommage aux soldats canadiens morts à la guerre, mardi, à Londres, alors qu'était dévoilée pour la première fois à Trafalgar Square une projection saluant la mémoire de quelque 68 000 anciens combattants de la Première Guerre mondiale. L'oeuvre canadienne «Vigile 1914-1918», qui sera présentée dans différentes villes chaque nuit jusqu'au jour du Souvenir, est passée, mardi, par Halifax et Fredericton, et doit faire l'objet de projections à Ottawa, Toronto, Regina et Edmonton.

(Photo AP)

LA PUBLICITÉ SUR L'ALCOOL N'EST JAMAIS DÉPLACÉE.

VRAI ☐ FAUX ☐

VOUS AVEZ ÉTÉ TÉMOIN DE PUBLICITÉS SUR L'ALCOOL QUI VOUS SEMBLENT DÉPLACÉES ? DITES-LE-NOUS.

L'alcool n'est pas un produit comme les autres, c'est pourquoi sa publicité et sa promotion sont encadrées par des règles d'éthique qui respectent les valeurs sociales.

En vous adressant au Conseil d'éthique de l'industrie québécoise des boissons alcooliques, vous recourez à un organisme indépendant, doté du pouvoir d'intervenir, qui rend ses décisions rapidement et qui s'engage à respecter l'anonymat des plaignants.

Pour plus de renseignements et pour porter plainte:

www.educalcool.qc.ca/ethique
info@conseilethique.qc.ca

CONSEIL D'ÉTHIQUE DE L'INDUSTRIE QUÉBÉCOISE DES BOISSONS ALCOOLIQUES

00753613

Québec puise dans ses réserves

La ministre des Finances maintient l'équilibre budgétaire



La ministre des Finances, Monique Jérôme-Forget, a présenté sa mise à jour économique hier.

(Photo PC)

LA PRESSE

QUÉBEC - Le Québec est bien préparé pour encaisser le ralentissement économique, mais hier, la ministre Monique Jérôme-Forget n'a pu garantir qu'il serait à l'abri d'une récession, l'an prochain.

«Le Québec s'est bien positionné pour traverser la situation actuelle. Est-ce que je peux donner la garantie... on a qu'à regarder ce qui se passe un peut partout, on ne peut pas donner de garantie», de soutenir hier la ministre lors de la mise à jour de la situation financière du gouvernement.

À la veille du déclenchement des élections, Mme Jérôme-Forget a annoncé un surplus imprévu de 484 millions pour 2007-2008. «C'est peut être l'occasion de parler du double fond de la sacoche», a-t-elle ironisé. Ce surplus porte à 2,3 milliards la réserve dont elle dispose pour arriver à des budgets équilibrés cette année mais aussi au printemps prochain, prédit-elle. Une bonne partie de cet excédent vient des taux d'intérêt plus bas que prévu, a-t-elle reconnu.

En cette période de crise financière, la ministre tenait à calmer le jeu, soulignant que bien des connaissances, inquiètes, lui avaient téléphoné pour être rassurées quant à l'avenir de leur retraite. Depuis deux semaines, les indices, à New York comme à Toronto, sont en hausse de 20 %, a-t-elle insisté.

Cette réserve sera utilisée cette année et l'an prochain; 1,2 milliard pour 2008-2009 et 1 milliard $ l'an prochain pour maintenir le déficit à zéro. Québec maintient une réserve de 200 millions, et devra faire face à une compression de 75 millions à la suite de la revue du calcul de la péréquation annoncé lundi par le gouvernement fédéral.

Infrastructures

La croissance économique est considérablement revue à la baisse il y a six mois, Mme Jérôme-Forget prédisait 2 % de croissance en 2009. Or, sa prévision passe à un maigre 0,6%. Ce sera 0,8 % de croissance cette année, une douche froide par rapport aux 2,4 % de l'an dernier. Depuis 1960, il y a eu seulement six années où le taux de croissance a été inférieur à 1 %, rappellent les fonctionnaires des Finances.

De la croissance cette année et l'an prochain, 0,4 % tient au lancement du programme de réfection des infrastructures, déclenché après l'effondrement du viaduc de la Concorde.

Ce programme d'infrastructure sera accéléré, promet-elle. Québec y injectera davantage que les 13 milliards prévus cette année, une annonce qui tombera en pleine campagne électorale.

Pour aider les contribuables et les entreprises, Québec annonce une série de mesures, qui coûteront 81 millions cette année et 331 millions en 2009-2010.

Les montants restent modestes compte tenu de l'ampleur de la crise, convient la ministre. ❑

Du maquillage, dit Stéphane Bédard

ISABELLE LABRIE
ilabrie@lequotidien.com

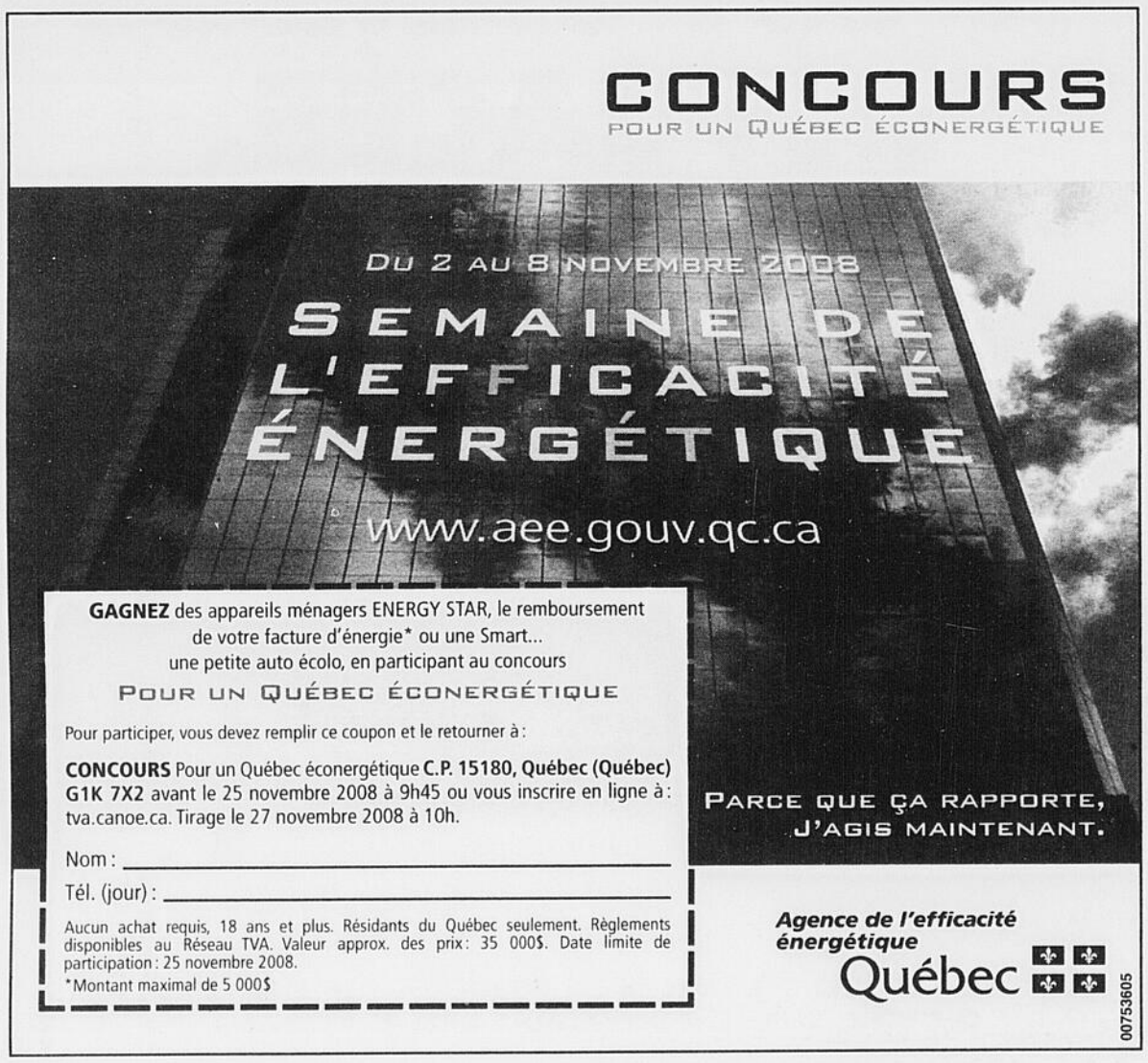
CHICOUTIMI - Le député péquiste de Chicoutimi, Stéphane Bédard, considère que la mise à jour économique présentée par la ministre des Finances, Monique Jérôme-Forget, est un pur exercice de maquillage à des fins électoralistes.

«Le document n'a même pas été lu à l'Assemblée nationale. Elle l'a dévoilé, tout simplement. En plus, ce n'est pas un hasard si Mme Forget-Gagnon a choisi le jour même des élections américaines et la veille du déclenchement des élections provinciales pour présenter cet énoncé. Elle espère qu'il sera enterré aussi vite qu'il a été lu», lance le député de Chicoutimi.

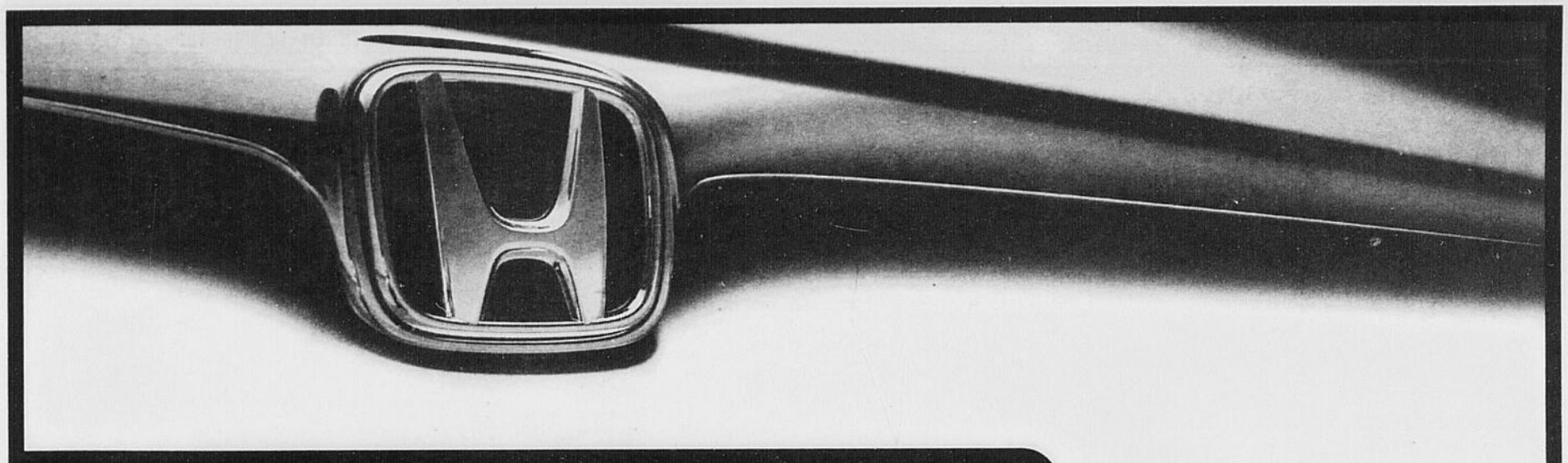
Selon lui, les mesures proposées démontrent une totale absence de préparation et ils viennent appuyer la thèse de déclenchement des élections dans le but d'éviter d'agir en pleine crise financière. Il donne l'exemple de deux propositions qui devront être soumises au fédéral, soit celle de faire passer de 71 à 73 ans l'âge limite à partir duquel un épargnant est tenu de puiser dans ses REER et son régime de pension agréé, et celle de reporter pour l'année d'imposition 2009 l'obligation de rembourser les sommes retirées d'un REER dans le cadre du Régime d'accession à la propriété.

«C'est une preuve du manque flagrant de préparation. La ministre n'a même pas contacté son homologue du fédéral pour transformer cette proposition en mesure concrète», fait valoir Stéphane Bédard.

Il estime également que Monique Jérôme-Forget détourne la réalité lorsqu'elle affirme que le budget du gouvernement sera équilibré en 2008-2009 et en 2009-2010. Selon Stéphane Bédard, la ministre oublie de dire qu'elle a vendu des actifs il y a deux ans pour accumuler une réserve qui sert aujourd'hui à équilibrer le budget. «C'est comme de vendre une partie de sa maison pour payer l'épicerie, image-t-il. Avec la crise financière, on se demande quelle autre partie de la maison elle est maintenant prête à céder.» ❑







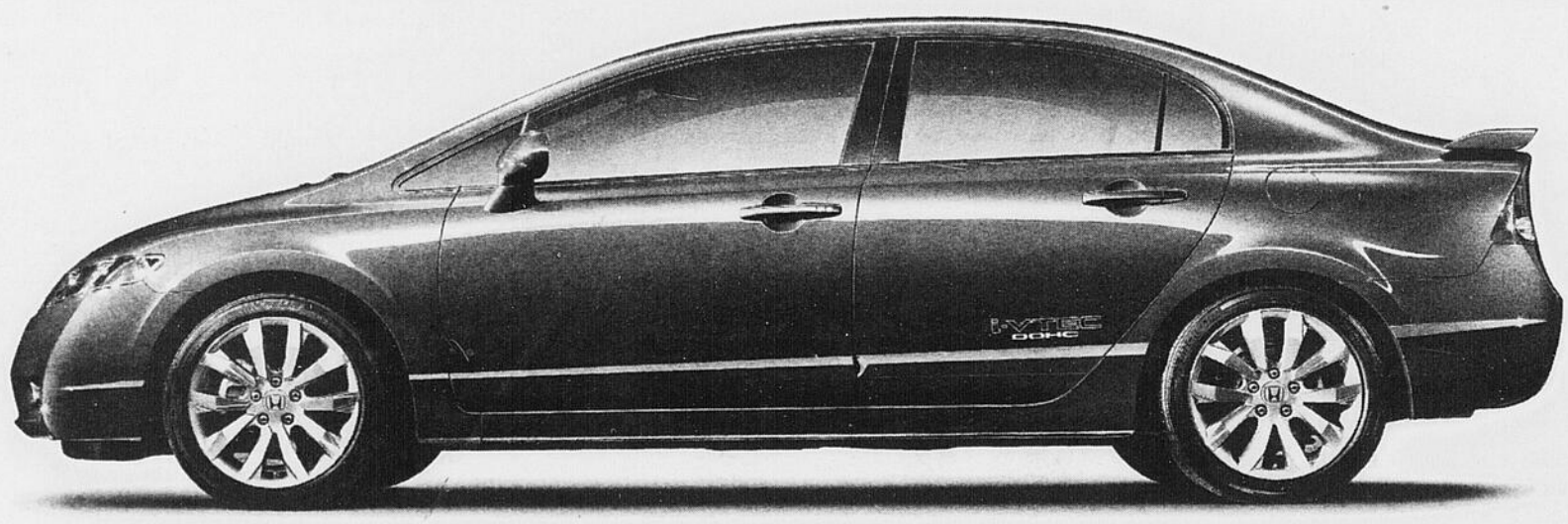
0$ Comptant à la location

0$ Dépôt de sécurité

0$ Transport et préparation inclus à la location

Une Civic pour trois fois rien.

AUTO 2009 MÉDAILLE D'OR HONDA CIVIC



Civic Si 2009 illustrée

Civic DX 2009

Prix de location à partir de		Mensualité	Comptant requis
228$* par mois/60 mois	0$ comptant requis	208$	1067$
		188$	2134$

00753612

HONDA VÉHICULES D'OCCASION Certifiés

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez honda.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.

OUI, ON A FAIT LE PLEIN

honda.ca

HONDA

*Les offres de location-bail sont faites par Services Financiers Honda Inc., sur acceptation du crédit. Ces offres portent sur le véhicule neuf 2009 mentionné ci-après. Pour le véhicule, est identifié : a) le paiement mensuel, b) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant au terme de la location. Période de location de 60 mois : Civic berline DX manuelle 2009 (modèle FA1529EX) : a) 228 $, b) 0 $, c) 13 680 $. a) 208 $, b) 1 067 $, c) 13 547 $. a) 188 $, b) 2 134 $, c) 13 414 $. Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Photo à titre indicatif. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. Valide seulement chez vos concessionnaires participants. Offre d'une durée limitée sujette à changement sans préavis par le manufacturier. Valide sur les véhicules en inventaire seulement.

Chiffres de la ministre des Finances

Le vérificateur général soulève un doute

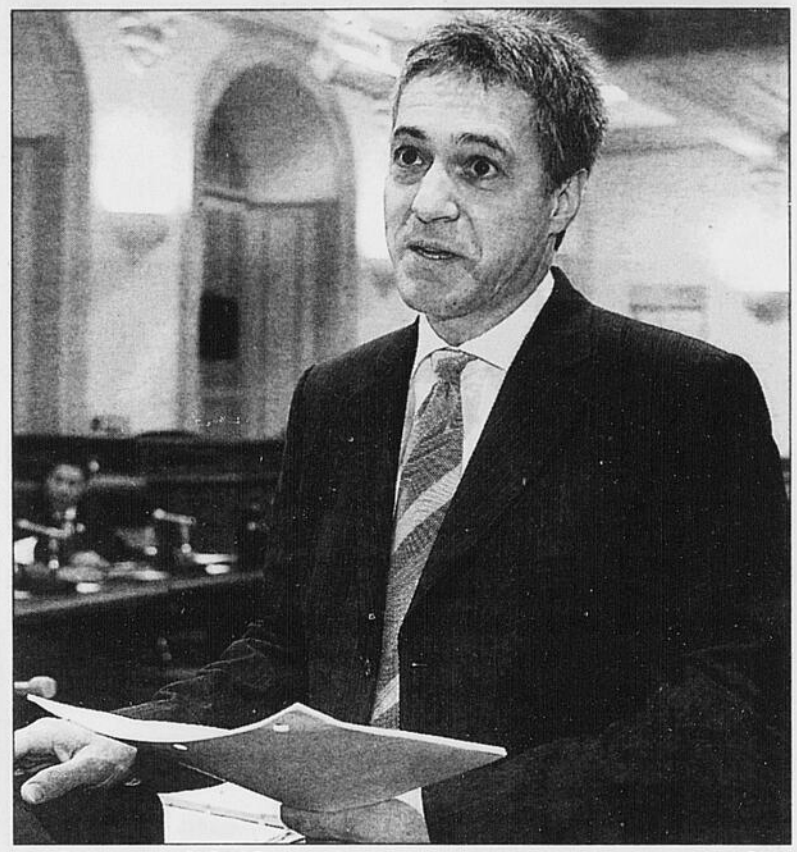
LA PRESSE

QUÉBEC - Le gouvernement Charest « ne respecte pas l'esprit de la loi » antidéficit lorsqu'il présente la situation financière du Québec, a affirmé hier le vérificateur général, Renaud Lachance. Sa déclaration vient soulever un doute sur les chiffres de la ministre des Finances, Monique Jérôme-Forget, qui dit avoir dégagé une réserve de 2,3 milliards de dollars pour faire face au ralentissement économique.

Renaud Lachance a refusé d'infirmer ou de confirmer l'existence d'une telle réserve budgétaire, même s'il a complété la vérification des états financiers pour l'année 2007-08. Son rapport est prêt, mais il ne peut en révéler le contenu. C'est que le gouvernement n'a toujours pas déposé les états financiers 2007-08 à l'Assemblée nationale, qui sera dissoute aujourd'hui pour la tenue des élections. Or, l'an dernier, ces documents avaient été présentés en octobre, a souligné M. Lachance.

Le vérificateur général s'est toutefois prononcé sur une partie de la mise à jour économique de Monique Jérôme-Forget. La grande argentière du gouvernement dit avoir maintenu l'équilibre budgétaire tout en accumulant une réserve budgétaire de 2,3 milliards de dollars, dont 1,3 milliard provient de l'exercice 2006-07. Or, dans un rapport déposé en juin, le vérificateur général estime plutôt que le gouvernement a fait passer son déficit cumulé de 5,3 à 5,8 milliards de dollars.

Renaud Lachance dit avoir « des façons rigoureuses de calculer ». Il se base sur la Loi sur l'équilibre budgétaire, qui a été adoptée en 1996 et vise à rendre plus limpides les opérations du gouvernement.



Le vérificateur général Renaud Lachance soutient que le gouvernement Charest « ne respecte pas l'esprit de la loi » antidéficit.

(Photo PC)

Monique Jérôme-Forget base quant à elle ses calculs sur un projet de loi qui n'a pas été adopté par l'Assemblée nationale et qui lui permettrait d'effacer le déficit cumulé, a indiqué M. Lachance.

Dans le Tome I de son rapport annuel déposé hier, Renaud Lachance blâme sévèrement le ministère de la Santé et des Services sociaux (MSSS) et ses agences régionales. Ces derniers versent année après année des millions de dollars à des organismes communautaires sans faire une réévaluation périodique de ces subventions et bien souvent sans vérifier adéquatement leur utilisation.

Le MSSS et ses agences régionales ont versé 400 millions de dollars l'an dernier à 3400 organismes à but non lucratif.

Or, plus de 270 organismes accumulent des surplus qui dépassent les limites permises et totalisent 13,7 millions de dollars. Mais ces surplus ne sont pas pris en compte dans le calcul des subventions. Par exemple, un organisme accumule des excédents année après année, qui ont totalisé 193 385 $ au 31 décembre 2006, c'est-à-dire presque quatre fois ses dépenses annuelles de fonctionnement. Pourtant, sa subvention est passée de 20 706 $ en 2002-03 à 61 613 $ en 2006-07.

Une maison d'hébergement pour femmes violentées ou en difficulté comprenant six lits a vu sa subvention passer de 58 832 $ à 406 817 $ entre 2002-03 et 2006-07. Mais elle a hébergé seulement neuf personnes en 2006-07, son taux d'occupation a été de 12 % (alors que le seuil minimal est d'au moins 50 %) et son surplus a atteint 205 953 $ (pour un excédent accumulé de 555 362 $).

Québec verse des subventions sans justification et fait un suivi inadéquat de l'utilisation des sommes allouées. Par exemple, le MSSS a donné une subvention supplémentaire de près de 9000 $ à un organisme sans que celui-ci n'ait présenté un projet. Il n'a pas précisé à quoi devait servir la subvention. L'organisme a finalement utilisé l'argent pour réparer son garage.

Les subventions annuelles couvrent parfois des dépenses « surprenantes », comme Renaud Lachance l'a découvert dans un organisme : 9278 $ pour des repas pris au restaurant et l'achat d'essence par le président du conseil d'administration, 2436 $ pour son téléphone cellulaire, 830 $ en lunettes et lentilles cornéennes pour le directeur et un employé. ❑

Rapport du vérificateur général

Voici les points saillants du rapport annuel du vérificateur général, Renaud Lachance, rendu public mardi à l'Assemblée nationale:

- le ministère de l'Education n'encadre pas suffisamment les engagements financiers pris par les cégeps;
- le ministère de la Santé évalue mal son soutien aux organismes communautaires;
- des lacunes sont observées dans la délivrance des permis d'alcool par la Régie des alcools, des courses et des jeux;
- rien ne porte à croire qu'il y a dilapidation des fonds publics ou abus de pouvoir par le Protecteur du citoyen.

Source: Bureau du vérificateur

LA PRESSE CANADIENNE

LES GRANDS PRIX QUÉBÉCOIS DE LA QUALITÉ

Les Grands Prix québécois de la qualité sont des distinctions de calibre international remises aux entreprises privées et organismes publics québécois qui se démarquent par la qualité de leur gestion et leur performance globale.

HOMMAGE AUX *lauréats*



GRANDS PRIX

Le premier ministre du Québec, M. Jean Charest, a remis un Grand Prix à M. Florent Francoeur, président-directeur général de *l'Ordre des conseillers en ressources humaines et en relations industrielles agréés du Québec* et à M. Francis Bélanger, directeur de l'usine de Montréal de *Johnson & Johnson*.

GRANDE MENTION

Le ministre du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation et ministre du Tourisme, M. Raymond Bachand, a remis une Grande Mention à Mme France Roy-Maffeï, la première vice-présidente - Opération aux *Centres relation client de la Banque Nationale*, dans la catégorie Grande entreprise de services, établissement ou filiale de grande entreprise.

MENTIONS

Une mention a été décernée à *Teknika HBA*, à la *Caisse populaire Desjardins de Farnham*, au *Carrefour jeunesse emploi de l'Outaouais* et au *Groupe Lacasse inc.*

Pour renseignement :

Mouvement québécois de la qualité
514 874-9933, poste 235

Ministère du Développement économique, de l'Innovation et de l'Exportation
418 691-5698, poste 4410

MOUVEMENT QUÉBÉCOIS DE LA QUALITÉ 25 ans D'ENGAGEMENT

Développement économique, Innovation et Exportation Québec

00753608

Cimetière St-François-Xavier

Un nouveau monument signé Carolane Gauthier

CHRISTIANE LAFORGE
claforge@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Dressée à la limite du Cimetière St-François-Xavier, une sculpture de Carolane Gauthier couronne avec éclat la fin du baccalauréat interdisciplinaire qu'elle a décroché à l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC).

> La commande du comité était de réaliser une œuvre sur le thème du «Calvaire», évoquant les trois croix et la souffrance des hommes.

Ce «Calvaire» est le fruit d'un travail scolaire soumis aux étudiants en art. «À l'intérieur de notre cours, explique Carolane au téléphone, nous devions réaliser la maquette d'un calvaire. Un projet spécial soumis par un comité de développement du Cimetière St-François-Xavier. Nous étions répartis en 11 équipes, mais moi j'ai travaillé seule pour la conception de mon projet.»

Trois sur onze

Sur les 11 concepts, trois ont été retenus et soumis à un comité chargé de déterminer laquelle des maquettes répondait le mieux à leurs attentes pour un monument destiné au cimetière. Le projet de Carolane Gauthier l'a emporté.

Pendant que le comité s'occupait de trouver les fonds pour la réalisation de la sculpture, Carolane a consacré son été à la préparation du moule grandeur nature, soit 3,65 mètres par 4,57 mètres. La pièce a ensuite été coulée en béton.

La commande du comité était de réaliser une œuvre sur le thème du «Calvaire», évoquant les trois croix et la souffrance des hommes.



Réalisée par Carolane Gauthier, bachelière en art interdisciplinaire et poursuivant une maîtrise à l'UQAC, l'imposant «Calvaire» a été inauguré le 2 novembre au cimetière St-François-Xavier de Chicoutimi. Patrick Savard, membre du comité du cimetière, a présenté l'artiste et son œuvre.

(Courtoisie)

Optant pour une approche résolument moderne, Carolane a consacré 400 heures à la réalisation de ce «Calvaire» inauguré dimanche dernier au cimetière St-François-Xavier de Chicoutimi.

L'imposante pièce est bien ancrée, «elle est là pour rester longtemps, assure la jeune artiste, au moins cent ans».

Poursuivant sa maîtrise à l'UQAC, Madame Gauthier espère combiner une carrière de professeur en arts interdisciplinaires à celle de créatrice en arts visuels. ❑

Des oeuvres inspirées de l'artiste Dave Devries

Les étudiants du Collège d'Alma présentent «Monstres»

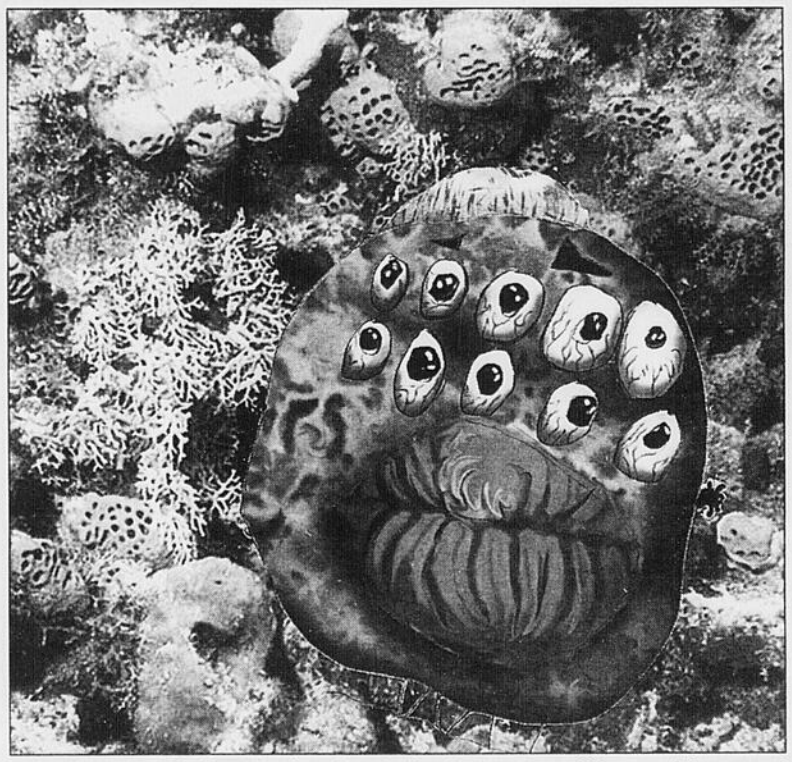
CHRISTIANE LAFORGE
claforge@lequotidien.com

ALMA - Le talent des petits inspire les grands. La démonstration sera visible à la salle Espacepointca du Collège d'Alma. À l'inauguration de l'exposition «Monstres», des élèves du programme Arts et technologies informatisées (ATI) présentent des travaux effectués à partir des dessins d'enfants retouchés numériquement.

L'initiative revient à Michelle Laforest, enseignante à l'ATI qui a retenu ce concept lors de ses recherches sur le travail de Dave Devries, un artiste étatsunien qui peint à partir de dessins d'enfants. Il reproduit ces dessins en peinture en y ajoutant couleurs, textures, ombres et lumière.

Le projet a été réalisé de concert avec les classes de maternelle de l'école Saint-Joseph de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean. «On a demandé aux enfants d'imaginer un monstre et de le dessiner. Les dessins ont ensuite été acheminés au Département du programme Arts et technologies du Collège d'Alma», précise Alayn Ouellet par voie de communiqué.

«Dans le cadre du cours Dessin et traitement d'images, donné par Élyse Simard à la session d'hiver 2008, les étudiants ont retouché numériquement les dessins des enfants, un peu à la manière de Devries. Ils devaient effectivement y ajouter couleurs, textures, ombres et lumière tout en conservant les traits originaux des monstres. Ils devaient également placer leur sujet dans un contexte ou un environnement particulier.»

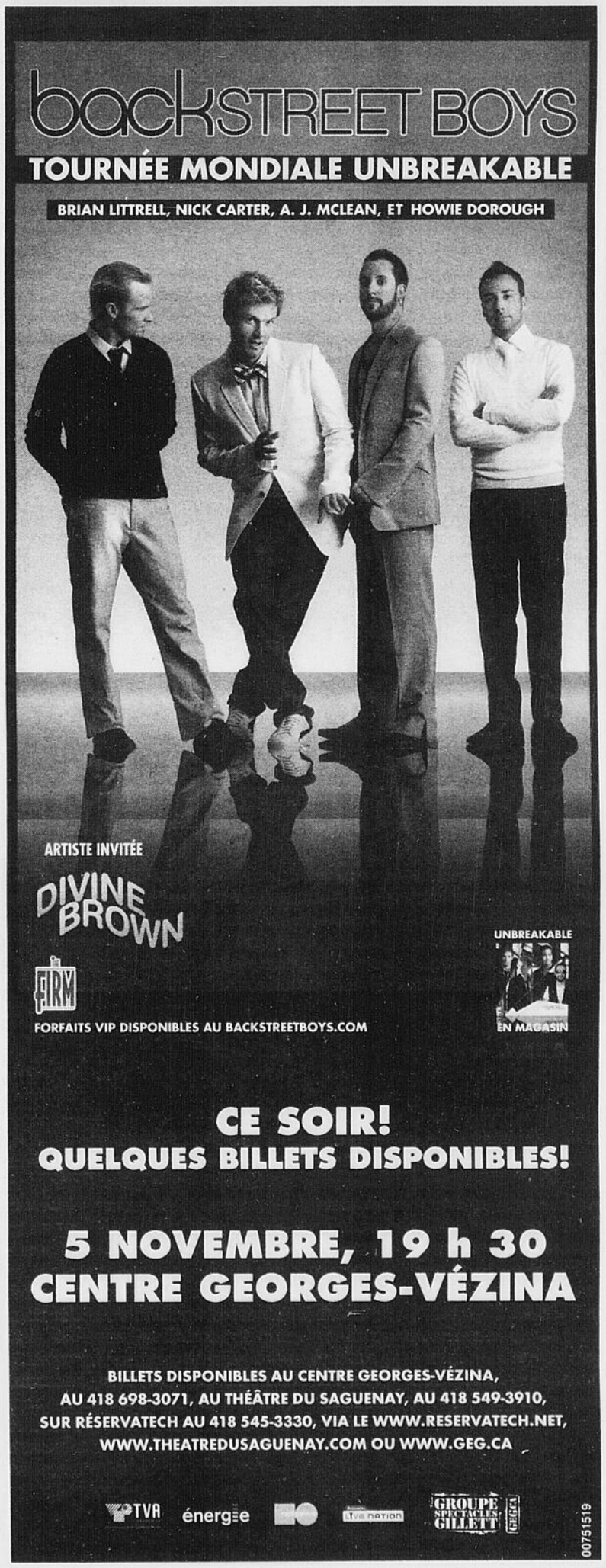


Une pièce réalisée à partir d'un dessin d'enfant, retravaillée numériquement par un étudiant en arts et technologies informatisées du Collège d'Alma.

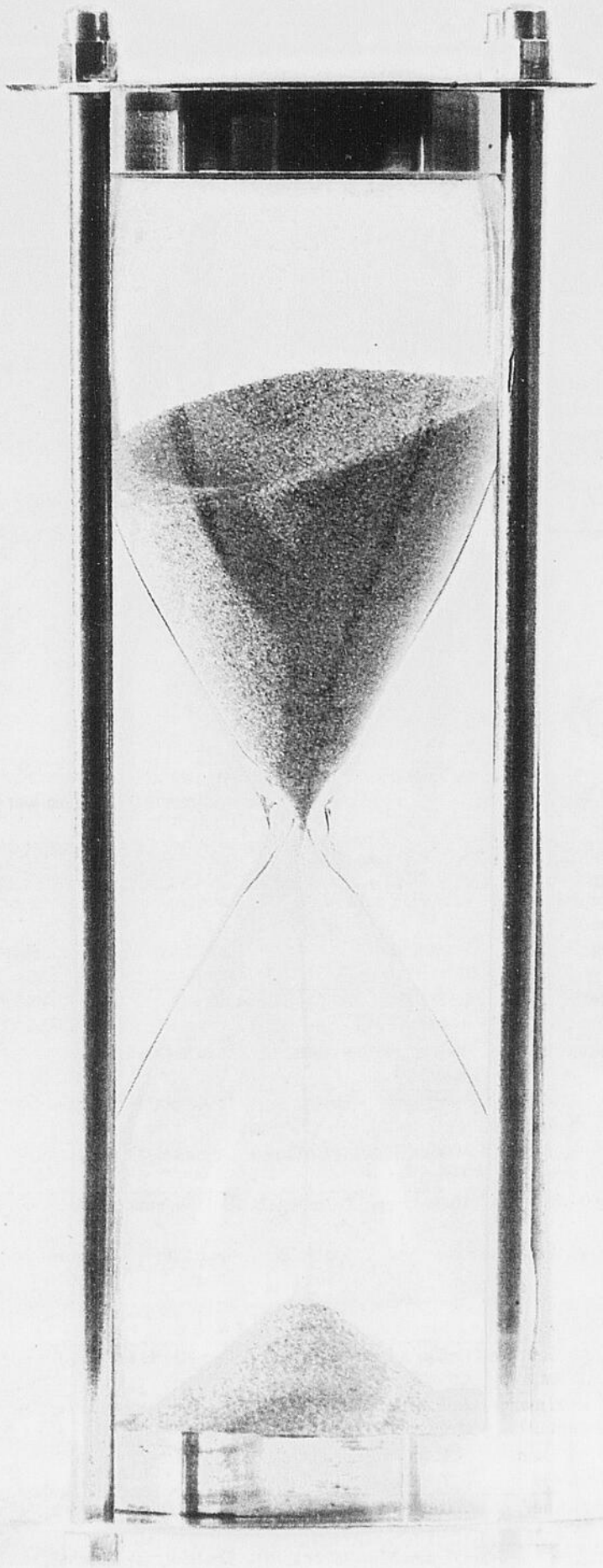
(Courtoisie)

Pour mieux comparer le dessin original de l'enfant avec l'œuvre de l'étudiant, réalisé après y avoir mis sa touche numérique personnelle, les deux versions seront exposées côte à côte.

Le vernissage de l'exposition «Monstres» aura lieu le jeudi 6 novembre, à 16h30, à la galerie Espacepointca. ❑



Savoir reconnaître le vrai sens des valeurs!



Le temps moyen de lecture des journaux varie en fonction du contenu.

Le PROGRÈS dimanche

57 minutes

Le Quotidien du samedi
Leader de l'information régionale

42 minutes

Le Quotidien de la semaine
Leader de l'information régionale

35 minutes

Hebdos gratuits

20 minutes

une valeur sûre!

C'EST LU PARCE QUE C'EST VENDU!

00753565

CINÉ-TÉLÉ

MERCREDI 5 NOVEMBRE

08h00 VIE PAR AMOUR POUR MAX
(4) (Max), Can. 1993. Drame psychologique de Charles Wilkinson avec R.H. Thomson, Denise Crosby et Fabio Wilkinson. Lorsqu'il apprend que son fils est atteint d'une maladie probablement causée par la pollution, un homme emmène sa famille vivre dans une ferme.

13h00 ARTV JUNEBUG
(4) É.-U. 2004. Drame psychologique de Phil Morrison avec Embeth Davidtz, Amy Adams et Alessandro Nivola. La directrice d'une galerie d'art de Chicago est accueillie avec suspicion par la famille de son jeune époux originaire de la Caroline du Nord.

13h00 VIE SECRETS PARTAGÉS
(6) (Three Secrets), É.-U. 1999. Mélodrame de Marcus Cole avec Jaclyn Smith, Katy Boyer et Nicole Forester. Trois femmes croient chacune que le seul survivant d'un accident d'avion pourrait être l'enfant qu'elles ont donné en adoption huit ans auparavant.

14h00 TQS LES ONDES DE LA NUIT
(6) (Nightwaves), Can. 2002. Thriller de Jimmy Kaufman avec Sherilyn Fenn, David Nerman et Bruce Dinsmore. En épiant leurs conversations téléphoniques, une journaliste veuve découvre que ses voisins sont mêlés à une affaire de meurtre.

14h00 HI LAGARDÈRE
(dern. de 2) (4) Fr. 2003. Aventures de Henri Helman avec Bruno Wolkowitch, Yvon Back et Clio Barand. Au XVIII[e] siècle, un habile escrimeur cherche à venger son ami assassiné par un cousin jaloux.

20h00 TQS LA CAMISOLE DE FORCE
(5) (The Jacket), É.-U. 2005. Thriller de John Maybury avec Adrien Brody, Keira Knightley et Jennifer Jason Leigh. Condamné pour meurtre, un ex-soldat amnésique subit en institut psychiatrique un traitement expérimental qui lui permet de voir son avenir.

20h00 TVS LE CACTUS
(4) Fr. 2005. Comédie de Gérard Bitton, Michel Munz avec Clovis Cornillac, Pascal Elbé et Alice Taglioni. Un hypocondriaque qui se croit atteint d'une grave maladie oblige son meilleur ami à l'accompagner en Inde afin d'y rencontrer un guérisseur.

21h00 ARTV DRACULA
(4) G.-B. 1979. Drame fantastique de John Badham avec Frank Langella, Kate Nelligan et Laurence Olivier. Rescapé d'un naufrage, le comte Dracula tente de séduire une invitée de la famille qui le reçoit.

21h00 TFO SUZHOU
(3) (Su Zhou He), Chin. 2000. Drame sentimental de Lou Ye avec Zhou Xun, Jia Hongsheng et Yao Anlian. Un jeune coursier de Shanghai rencontre le sosie d'une fille qui, quelques années plus tôt, avait disparu après qu'il eut trahi son amour.

22h00 HI LA MADONE ET LE DRAGON
(4) Fr. 1989. Drame social de Samuel Fuller avec Luc Merenda, Jennifer Beals et Patrick Bauchau. En 1987 aux Philippines, deux photographes occidentaux sont impliqués dans la lutte que se livrent le président Marcos et la femme du leader de l'opposition assassiné.

23h45 TVA IL Y A TOUJOURS UN TRUC
(4) (Columbo Goes to the Guillotine), É.-U. 1988. Drame policier de Leo Penn avec Peter Falk, Anthony Andrews et Karen Austin. Un détective rusé démasque un devin qui a tué un magicien.

00h00 VIE SECRETS PARTAGÉS
(6) (Three Secrets), É.-U. 1999. Mélodrame de Marcus Cole avec Jaclyn Smith, Katy Boyer et Nicole Forester. Trois femmes croient chacune que le seul survivant d'un accident d'avion pourrait être l'enfant qu'elles ont donné en adoption huit ans auparavant.

01h00 ARTV DRACULA
(4) G.-B. 1979. Drame fantastique de John Badham avec Frank Langella, Kate Nelligan et Laurence Olivier. Rescapé d'un naufrage, le comte Dracula tente de séduire une invitée de la famille qui le reçoit.

HOROSCOPE

MERCREDI 5 NOVEMBRE 2008

Bélier (21 mars au 19 avril): L'image que vous projetez en société est bien différente de celle que vous montrez aux intimes. Et elle ne correspond peut-être pas à l'impression que vous croyez donner. L'essentiel, c'est de paraître abordable. Sans quoi, des personnes timides et réservées risquent de ne pas oser vous approcher. En ce milieu de semaine, c'est votre sourire qui incitera les autres à s'avancer vers vous.

Taureau (20 avril au 20 mai): C'est le temps de vous reposer et de vous ressourcer. Ne laissez personne vous mener par le bout du nez et n'accordez votre temps qu'aux loisirs qui vous font réellement plaisir. Dans le courant de la journée, située au carré du Soleil en Scorpion, l'influence de la Lune en Verseau pourrait vous déconcentrer, voire vous contrarier. Ne pensez pas trop à demain; nous sommes encore aujourd'hui!

Gémeaux (21 mai au 21 juin): C'est le temps d'élargir votre cercle de fréquentations. Vos perceptions sont sujettes à changer et vous pouvez même vous mettre à sympathiser avec des gens que vous perceviez jadis comme inabordables ou incompatibles. Le succès d'un projet dépend grandement de la promotion qui l'entoure. Parlez-en aux personnes les plus influentes que vous connaissez.

Cancer (22 juin au 22 juillet): Des commentaires positifs à votre sujet peuvent faire augmenter votre niveau d'assurance, et cela est loin d'être une mauvaise chose pour autant que vous ne preniez pas toute la place. Le bien-être le plus satisfaisant sera dérivé d'un souci d'équilibre et de la prise en considération des besoins d'autrui. La proposition que vous espérez recevoir dépend de votre enthousiasme.

Lion (23 juillet au 22 août): Vous ne devriez pas demeurer insensible au passage de la Lune en Verseau, face au Lion, et vous tirerez votre épingle du jeu si vous savez déterminer quelles sont les personnes qui disent uniquement ce que vous voulez entendre, et quelles sont celles qui parlent sincèrement. Un entretien pourrait se faire à la fois émouvant et réconfortant si vous ne laissez pas Mercure en Scorpion brouiller votre radar.

Vierge (23 août au 22 septembre): Si c'était si facile à faire, cela ne rapporterait pas autant de satisfaction. Le trigone que forme Jupiter en Capricorne avec Saturne en Vierge accentue votre niveau de concentration, vous aidant à vous investir à fond dans l'exécution d'un projet. Il ne sert à rien d'essayer d'aller trop vite; le travail que vous effectuez calmement reluira davantage. Quelqu'un pourrait d'ailleurs s'intéresser à vos réalisations.

Balance (23 septembre au 23 octobre): Ce cycle Lunaire en Verseau risque de faire graviter toute l'attention autour de vous en ce milieu de semaine. Saisissez l'opportunité de connaître un succès considérable sur le plan social. Profitez des belles choses qui vous sont offertes mais ne négligez pas d'inclure les personnes qui ont toujours été disponibles lorsque vous aviez besoin d'elles.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): La présence du Soleil, de Mercure et de Mars dans votre Signe peut adoucir les effets austères du cycle Lunaire en Verseau. C'est par voie de communication que vous serez capable de dénouer une impasse ou de vous sortir indemne d'une situation délicate. Si vous désirez que votre message soit bien reçu, efforcez-vous de mettre un maximum de diplomatie dans votre discours.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): Vous êtes capable de distinguer les choses que vous pouvez changer de celles qui sont immuables. Et, lorsqu'il est question de passer à l'action, tout est question de "timing". Il suffit de choisir le moment opportun pour qu'une initiative entraîne les conséquences souhaitées. Prenez le temps de tâter le terrain avant d'agir, cela pourrait faire toute la différence.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): Il est toujours préférable de savoir exactement à quoi s'en tenir. Les incertitudes et les ambiguïtés peuvent vous faire perdre un temps précieux. S'il y a le moindre doute dans votre esprit, vous devriez essayer d'obtenir plus d'information, ne serait-ce que pour confirmer ce que vous soupçonniez déjà. Vous ne regretterez pas d'avoir posé la question.

Verseau (20 janvier au 18 février): La visite de la Lune en Verseau vous permettra sans doute de faire un coup d'éclat. Certes, compte tenu du carré que celle-ci forme avec le Soleil en Scorpion vous devrez probablement fournir un effort soutenu pour parvenir à vos fins. Vous réussirez néanmoins à accéder au but si vous ne vous laissez pas ralentir par quelque hésitation issue d'une culpabilité excessive.

Poissons (19 février au 20 mars): Des individus qui jouaient un rôle secondaire dans votre vie peuvent être amenées à y occuper une place plus importante. L'espace que vous accordez à ces nouveaux venus est susceptible d'insécuriser certaines personnes de votre entourage. Des paroles rassurantes accompagnées de gestes concrets éviteront d'amorcer une situation dans un climat tendu.

MERCREDI À LA TÉLÉ

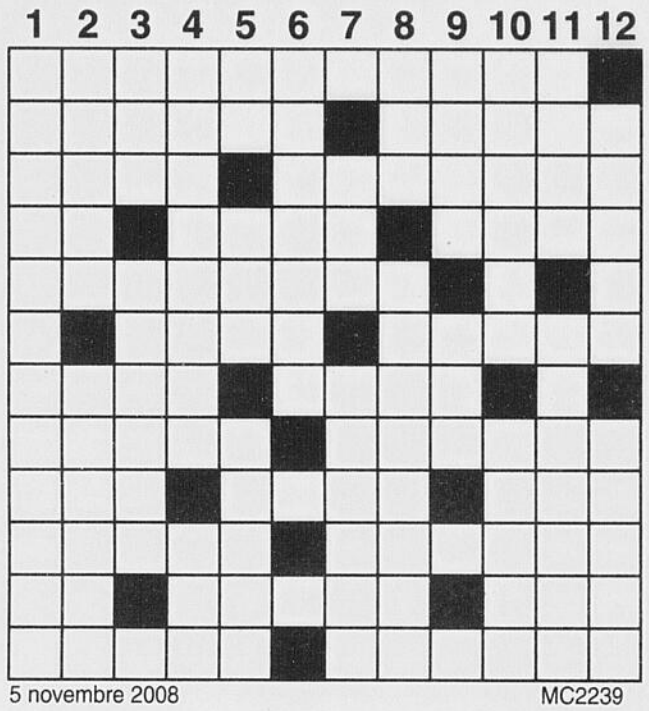
* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

5 novembre	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Jojo Circus	Berenstain 70817	Pyramide 91679	Union fait force	La fosse aux lionnes 58563		Ricardo 56495	Le Téléjournal/ Midi 554563		Pour le plaisir 566308			C'est la vie 31308		Terre H. 17495	Grand-papa	Urgences / Je ne le veux pas 47747		Pyramide 12940	Union fait force
TQS	(6h00) 2 laits, un sucre 485679		La vie: Chicago Hope 749607		110% 681921		Rire et délire	Le Midi 779211			Publicité 605501	Publicité 264143	LES ONDES DE LA NUIT (2002) avec Sherilyn Fenn, David Nerman. 836259				Simpson 475037	Monsieur Showbiz 182056		Le retour 825785
CJPM	(5h30) Salut, bonjour! 180150		Deux filles le matin 43245		Tout simplement Clodine 62037		Le cercle 23563	TVA 2893489 /(:45) Le TVA midi 21570056		TVA en direct.com 114853		Shopping TVA 115582		Infopublicité 6105	Les feux de l'amour 35308		Top modèles 47143		Le TVA 17 heures 7650	
TQc	Cornemuse 43018	Mélodilous 42389	Georges 66969	Teletubbies 89308	Didou 28785	Miss Spider	Macaroni 14495	Grabonautes	Ramdam 46105	Apprentis 83124	Atomes et neurones 88679		Une pilule, une p'tite granule 29414		Ça manque	Inuk 64740	Prudence 95747	Zobomafoo	Cornemuse 87230	Toc toc toc 14281
VOX	(7h00) Traficom	Pirouettes 60785	Absolument Yoga	Le quai des arts	Passeport 13853	Vert tendre	5$-Bien manger	Parents avis 79132	Mêlez-vous de vos affaires! 97327		Sans filtre	Premières 77563	Les auditions JPR 14582		Pilates 77853	Pirouettes 64768	Traficomm 13143	Rénolo/(:45) BioÉthiq	Mise à jour 89698	Parents avis 14209

5 NOVEMBRE	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Le Téléjournal 19563		Virginie 82196	L'Épicerie 34650	Le match des étoiles , Frédérick De Grandpré. 86124		M pour musique / Nicola Ciccone , Daniel Lavoie. 66360		Le Téléjournal 76747		La zone 8424211	(:45) La fosse aux lionnes 5981376	
TQS	(17h30) Le retour 825785		450, chemin du golf 754056	Loft Story 465650	LA CAMISOLE DE FORCE (2005) avec Keira Knightly, Kris Kristofferson, Adrien Brody. 811940				110% 807747		Loft Story 179476	Monsieur Showbiz 467124	
CJPM	Le TVA 18 heures 7834	Le cercle 1414	Occupation double 5679	La poule aux oeufs d'or 7698	Destinées / Les mots pour le dire 79230		Les soeurs Elliot 66766		Le TVA 22 heures 4831389	(:45) Denis Lévesque 5385037		(:45) COLUMBO: IL Y A TOUJOURS UN TRUC 8434312	
TQc	Kaboum! 64704	Ramdam 96476	La vie en vert 74766	Ça manque culture 85360	Les francs-tireurs / Mario Lirette , Alex Caine. 44124		Cinéma québécois / La famille 24360		Dans la peau des riches / Le dîner 34747		Le code Chastenay 54698		Questions 3568322
TV5	(17h55) QuestChamp	Journal FR 7113698	(:15) Toute une histoire 1789259		(:15) LE CACTUS (2005) avec Pascal Elbé, Alice Taglioni, Clovis Cornillac. 69459476			(:50) La 25ème image 35550105	Partir pour idées 330650	Facteur humain 356698	TV5 le journal 978834	Le 3950 / Urbanisme 266582	
CANAL D	Le Grand Rire Bleue 2004 / Gala 2 8992872		Biographies / Emma Thompson 9117360		Le pouvoir caché 9133308		L'étrange 2657230	Paranormales 8971389	Affaires classées / L'affaire Adrien 9156259		C'est incroyable! 8056940		
RDI	RDI en direct monde 3924360	RDI en direct 3948940	24 heures en 60 minutes 1274414		Grands Reportages 1250834		Le Téléjournal 1270698		RDI en direct 8760143	Le National 8746563	Le Téléjournal 9738476		Le journal RDI 4083322
RDS	Sports 30 689679		Sports 30: Face 141834	30 images/ seconde 892056	Boxe - Carte à communiquer 736211			L'antichambre 556698		Sports 30 951308	Sports 30: Face 597124	Le monde du sport 399679	Fléchette 956254
VIE	Manon 2326817	Déco sur mesure 8621209	Bye-Bye Maison 2806563	Billets Verts 6726673	Debbie rénove 8013563		Maisons vertes 1891124	(:35) Maison de Sarah 36032143	Décore ta vie 7215292	Recette V 7224940	Déco sur mesure 8118619	Métamorphose 1602747	SECRETS PARTAGÉS
SERIES+	Témoins silencieux / Crash 226259		Porté disparu / Les portes de l'enfer 868124		Division criminelle / Liens de famille 877872		Compte à rebours / Faut pas jouer avec avec le feu 864308		Jardins secrets / Mère exemplaire 867495		Le destin de Bruno 656476		Secrets d'h. 505544
Z	La porte des étoiles / Discordes 295389		Équipé pour rouler 792582	Comment..-fait 410476	Surnaturel / Mystery Spot 879230		Mélinda, entre deux mondes / Des mots qui tuent 866766		Eureka / Attirances incontrôlables 869853		Les stupéfiants / Le mystère du Hindenburg 658834		Comment..-fait 144322
HISTORIA	Tournants de l'histoire 5175495		Soldats / La brigade du diable 2002389		Kaamelott 8257037	Raconte pour voir 8269872	NCIS 7849940	(:55) Kaamelott 34520760	LA MADONE ET LE DRAGON (1990) avec Jennifer Beals, Luc Merenda, Patrick Bauchau. 9052037				Petite maison 7105877
ÉVASION	Pura Vida / L'Arenal, le volcan le plus actif 77501		Ushuaïa Nature / Les trésors cachés 28124		Plus belles routes / Grèce: La route des dieux 37872		Paris bouche à bouche / Daumesnil 24308		Suivez le guide 47872	Excursions 23292	Ni Hao. Chine! / Yunnan 35740		Paris bouche à b. 541544
CBJET	CBC News at Six 98327		Coronation Street 3124	Jeopardy 1018	Little Mosque 2872	Sophie 8679	the fifth estate 31056		CBC News: The National 34143		The Hour / Jay Baruchel , Scott McClellan. 38056		Arrested 45032
TSN	Off the Record 646698	SportsCentre 620650	That's Hockey (D) 908940	LNH Hockey / Oilers d'Edmonton c. Blue Jackets de Columbus (D) 146940					SportsCentre 206389			In This Corner 134563	Soccer Juv./Madrid
SPNET	Prime Time Sports 35921		Darts - World Premier League 93056				Best Damn Sports Show Period 15056		Sportsnet Connected 18143		Hockeycentral (D) 80872	The Ultimate Fighter 8 83872	
ARTV	Le temps d'une paix 671227		LaCulturePourLesNuls 548582	Les grandes entrevues Juste pour rire / Anthony Kavanagh 205211			DRACULA (1978) avec Olivier Laurence, Donald Pleasence, Frank Langella. 628327				Rendez-vous ARTV 970292	LaCulturePourLesNuls 772747	Elles 958032
VOX	5$ Pour bien manger 90292	Sans filtre 14872	À l'heure de Montréal 53872		Vert tendre 78582	Pareils pas pareils 461414		Le Confident 931698		Parents avis 41650	Baromètre 24872	Le 9.5 19037	Heure Mont. 369902

HORIZONTALEMENT

1. Incapable.
2. Opposés à d'autres pour l'obtention d'un avantage - Massif montagneux.
3. Créer un vide - Complète.
4. Démonstratif - Sa capitale est Lomé - Rend service aux végétariens.
5. Petit escalier portatif.
6. Être en action - Sujet.
7. Expulsé d'un lieu - Filé.
8. Indique un intervalle - Ruminant voisin du lama.
9. Lettre grecque - Petit perroquet - Au moyen de.
10. Groupe organisé de personnes associées pour quelque dessein - Discipline de vie.
11. Aluminium - Creuse - Montre sa joie.
12. Partie de la bouche - Inexact.



5 novembre 2008 MC2239

VERTICALEMENT

1. Compte-rendu écrit.
2. Cérémonies - Absorbe par les voies respiratoires.
3. Ornement en forme d'œuf - Cible pour le tir d'entraînement.
4. Séparer en parties distinctes - Terme de belote.
5. Petit cours - Longue ceinture - Éduqué.
6. Dépasse les bornes.
7. Gros serpent - Défilé.
8. Chef éthiopien - Tirer pa de.
9. Petit espace isolé - Sert appeler.
10. Qui a du chagrin - Se boit avant le repas.
11. Qui n'a pas servi - Local commercial.
12. Sans compagnie - Ligne osseuse.

Solution du no 2238

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	R	A	T	I	Q	U	E	M	E	N	T
2	R	E	T	E	N	U	■	V	O	G	U	E
3	O	N	T	■	C	A	C	A	T	O	E	S
4	B	E	R	C	A	I	L	■	T	U	E	S
5	A	■	A	R	S	■	O	M	E	T	■	O
6	B	A	I	E	■	G	U	E	■	T	O	N
7	L	U	T	T	E	R	■	A	P	E	X	■
8	E	T	■	E	C	A	R	T	E	■	Y	S
9	M	O	T	■	O	T	E	■	L	O	G	O
10	E	C	U	S	■	T	A	P	O	T	E	E
11	N	A	T	U	R	E	L	■	T	E	N	U
12	T	R	U	C	■	R	E	P	E	R	E	R

LA FERME - Un mot de 8 lettres

E	G	U	A	E	L	U	O	R	U	R	A	L	E	E
E	E	E	C	E	L	U	E	T	E	A	E	I	R	U
L	R	S	R	E	I	L	B	L	E	L	U	J	N	O
G	A	I	O	E	E	A	C	V	U	L	E	O	E	H
I	R	M	P	T	N	R	N	E	P	Z	R	V	C	T
E	A	E	A	I	A	A	M	U	R	E	E	N	E	O
S	T	R	A	S	S	E	L	C	N	U	A	R	T	R
T	R	E	B	R	E	G	L	G	O	R	E	T	N	G
E	E	I	O	N	L	A	I	A	E	R	S	R	O	E
R	R	H	U	O	L	V	E	R	N	R	U	E	I	L
R	E	U	C	M	E	E	T	A	E	I	E	A	P	E
E	N	E	A	I	I	L	E	G	R	A	I	N	D	V
N	A	O	R	T	N	E	M	E	V	A	L	B	M	E
I	F	A	U	X	F	R	I	C	H	E	R	S	E	U
B	O	R	D	E	R	I	E	P	I	A	G	E	E	R

AUGE
BINER
BLE
BORDERIE
BOUC
ELEVAGE
ELEVER
ELEVEUR
EMBLAVEMENT
EPIAGE
ESSARTS
ETEULE
FANER
FAUX
FRICHE
GARAGE
GERBER
GLANER
GORET
GRAIN
HERSE
HOUE
HUE
LIER
LIEUR
LIEUSE
LUZERNE
METEIL
MEULE
MUR
NIELLE
NOUE
OIE
ORGE
PIS
PLUIE
PORC
RANCH
RATELER
REJET
REMISE
RENE
ROC
ROULEAU
RUADE
RUER
RURALE
SANVE
SARCLER
SEIGLE
SEP
TARARE
TAURE
TERRE
TIMON
VIGNERON

Solution du dernier problème : FLEURETTE

5 novembre 2008 No 1953

					9			
1	2	7						
	8	4			3		1	6
	1	9	7			8		
				2	8		4	
8		2				9		
			5					
7			8	1		5	2	
	4							3

Niveau de difficulté : MOYEN 1119

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du sudoku 1118

7	6	5	1	3	9	4	2	8
9	8	4	6	2	5	3	1	7
1	3	2	8	7	4	9	5	6
3	1	9	2	8	7	6	4	5
2	4	6	5	1	3	7	8	9
8	5	7	9	4	6	1	3	2
4	9	3	7	5	2	8	6	1
5	7	1	4	6	8	2	9	3
6	2	8	3	9	1	5	7	4

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse.
Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

PEANUT



BEN



BORIS



ÉCONOMIE

OR	DOLLAR	EURO	ARGENT	PÉTROLE
882.09 (once $can)	86.87 (cents US)	1.4975 ($ can)	12.74 (once $ can)	81.32 (baril $ can)

Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	610.63 $	23.70 $	160044900
S&P/TSX 300	10116.58 $	395.32 $	554055487
S&P/TSX VENTURE	975.27 $	39.68 $	86469913
DOW JONES	9625.28 $	305.45 $	N/D
NASDAQ/USA	1780.12 $	53.79 $	0
NASDAQ/Canada	552.70 $	25.69 $	0

Titres vedettes à Toronto

Encana Corp.	ECA	61.25 $	59.34 $	60.75 $	2.25 $
Abitibibowater Inc.	ABH	2.25 $	1.99 $	2.12 $	0.17 $
Barrick Gold Corp	ABX	29.55 $	27.26 $	28.97 $	2.65 $
ACE Aviation Holdings	ACE.B	5.96 $	5.61 $	5.95 $	0.32 $
Arc Energie	AET.UN	20.45 $	19.01 $	20.45 $	1.80 $
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	16.47 $	15.80 $	16.00 $	0.00 $
Research in Motion	RIM	64.49 $	62.14 $	64.00 $	0.64 $
Bombardier CL A	BBD.A	5.48 $	5.14 $	5.23 $	0.27 $
Bombardiers Inc.	BBD.B	5.48 $	5.06 $	5.20 $	0.23 $
BCE Inc.	BCE	36.05 $	35.44 $	35.75 $	0.45 $
Bennett Environmental Inc.	BEV	0.22 $	0.22 $	0.22 $	-0.02 $
Bank of Montreal	BMO	45.00 $	43.41 $	44.92 $	1.67 $
Bank of Nova Scotia	BNS	40.57 $	39.11 $	40.42 $	1.39 $
CAE Inc	CAE	7.48 $	7.15 $	7.38 $	-0.01 $
Groupe Canam Inc.	CAM	7.67 $	7.02 $	7.47 $	0.37 $
Cascades Inc.	CAS	5.21 $	4.83 $	5.11 $	0.27 $
Cogeco Cable Inc.	CCA	33.43 $	32.11 $	32.55 $	0.57 $
Campbell Res.	CCH	0.01 $	0.00 $	0.01 $	0.00 $
Canfor	CFP	6.75 $	6.46 $	6.55 $	-0.18 $
CIBC	CM	57.50 $	54.15 $	57.43 $	2.65 $
Canadian Natural Res.	CNQ	63.80 $	58.93 $	62.70 $	5.19 $
CN Railway Company	CNR	54.00 $	52.77 $	53.23 $	1.34 $
Canadian Oil Sands	COS.UN	34.81 $	32.02 $	33.80 $	2.30 $
Canadian Pacific Railway	CP	57.41 $	53.51 $	56.39 $	3.45 $
Canadian Tire	CTC	52.85 $	51.00 $	51.00 $	1.29 $
Canadian Western Bank	CWB	20.15 $	18.90 $	19.49 $	0.11 $
Domtar	UFS	2.79 $	2.58 $	2.70 $	0.12 $
Emera	EMA	22.20 $	21.76 $	21.94 $	-0.14 $
Enerplus	ERF.UN	32.84 $	31.01 $	32.04 $	1.12 $
CGI Group Inc.	GIB.A	10.40 $	9.68 $	9.92 $	0.02 $
Transcontinental Inc.	TCL.A	13.00 $	12.17 $	12.64 $	0.12 $
Great-West Lifeco	GWO	27.58 $	26.13 $	27.00 $	0.62 $
Gaz Metropolitain	GZM.UN	14.75 $	14.36 $	14.37 $	0.04 $
Industrial Alliance	IAG	25.69 $	24.95 $	25.20 $	0.33 $
Societe financiere IGM	IGM	37.00 $	35.69 $	36.62 $	0.70 $
Imperial Oil	IMO	42.43 $	41.31 $	42.06 $	1.16 $
Quebecor World	IQW	0.07 $	0.06 $	0.06 $	-0.00 $
Cossette Com. Group	KOS	5.15 $	5.15 $	5.15 $	0.15 $
Loblaws Cos.	L	29.19 $	27.96 $	28.63 $	-0.56 $
Laurentian Bank	LB	43.50 $	42.57 $	43.25 $	0.75 $
Manitoba Telcom	MBT	42.74 $	42.20 $	42.25 $	-0.12 $
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	9.38 $	8.85 $	9.10 $	0.32 $
Magna International	MG.A	39.55 $	36.22 $	39.52 $	-1.48 $
Metro Inc.	MRU.A	31.48 $	30.26 $	30.74 $	0.53 $
National Bank	NA	46.47 $	45.42 $	45.82 $	-0.13 $
Nova Chemicals Corp.	NCX	16.00 $	15.45 $	15.57 $	-0.13 $
Nortel Networks	NT	1.52 $	1.45 $	1.47 $	-0.01 $
Pro AMS	PAM.UN	0.00 $	0.00 $	23.36 $	0.00 $
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	26.10 $	23.00 $	25.70 $	3.40 $
Petro-Canada	PCA	29.84 $	28.73 $	28.99 $	0.25 $
Precision Drilling Corp.	PD.UN	13.90 $	12.56 $	13.53 $	1.23 $
Jean Coutu Group	PJC.A	7.77 $	7.45 $	7.64 $	0.28 $
Potash Corp	POT	108.77 $	101.46 $	107.89 $	7.49 $
Power Corp.	POW	28.39 $	27.41 $	28.33 $	0.98 $
Power Financial	PWF	31.60 $	30.70 $	31.65 $	0.79 $
Quebecor Inc.	QBR.B	20.14 $	19.06 $	19.44 $	-0.01 $
Rogers Comm. Inc.	RCI.B	36.75 $	35.75 $	36.09 $	0.45 $
Royal Bank	RY	48.25 $	46.45 $	47.60 $	1.00 $
Saputo Inc.	SAP	25.53 $	23.50 $	24.00 $	-1.00 $
Sears Canada	SCC	17.23 $	16.80 $	16.86 $	-0.44 $
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	0.90 $	0.85 $	0.89 $	0.05 $
Shaw Communications	SJR.B	22.50 $	21.75 $	22.31 $	0.41 $
Sun Life financial	SLF	32.43 $	29.80 $	31.20 $	1.70 $
SNC-Lavalin	SNC	35.54 $	33.15 $	34.60 $	1.80 $
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	13.31 $	12.54 $	12.66 $	-0.04 $
Suncor Energy Inc.	SU	29.69 $	28.01 $	28.82 $	1.65 $
Telus Corporation	T	43.09 $	42.01 $	42.87 $	1.28 $
Transalta Corporation	TA	24.29 $	23.65 $	23.80 $	-0.43 $
Tembec	TMB	1.85 $	1.60 $	1.85 $	0.05 $
TD Bank	TD	58.40 $	56.90 $	58.28 $	1.28 $
Teck Cominco Corp.	TCK.B	14.67 $	13.53 $	14.40 $	1.60 $
Talisman Energy Inc.	TLM	12.88 $	12.22 $	12.64 $	0.98 $
Epcor Power	EP.UN	18.38 $	17.50 $	17.60 $	0.05 $
Transcanada Pipe	TRP	36.83 $	35.98 $	36.49 $	0.55 $
Transat AT	TRZ.B	12.25 $	11.66 $	12.20 $	0.21 $
Torstar Corp.	TS.B	11.84 $	11.02 $	11.34 $	-0.21 $
Wescast Industries	WCS.A	0.00 $	0.00 $	2.80 $	0.00 $
Weston George Ltd	WN	60.95 $	57.56 $	58.48 $	-2.50 $

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Eastern platinum	ELR	0.35 $	0.00 $	19288614
Iunits canadian	XIU	15.44 $	0.65 $	14766126
Uranium one inc	UUU	1.55 $	0.10 $	14364362
Bombardier inc	BBD.B	5.20 $	0.23 $	13403479
Yamana res inc	YRI	6.30 $	0.89 $	11407426
Earthfirst canada	EF	0.02 $	-0.05 $	8674648
Rockwell diamonds	RDI	0.12 $	-0.01 $	7090040
Teck cominco cl b	TCK.B	14.40 $	1.60 $	6880515
Barrick gold corp	ABX	28.97 $	2.65 $	6785263
Conjuchem	CJB	0.05 $	0.00 $	6399900

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Corp holdrs	HCH	159.95 $	15.03 $	130
Manulife financial	MFT.M	99.00 $	11.50 $	55000
Potash corp	POT	107.89 $	7.49 $	2127520
Niko resources ltd	NKO	57.95 $	7.44 $	147515
Oil sands split	OST.UN	142.73 $	6.04 $	680
Canadian natural	CNQ	62.70 $	5.19 $	2695368

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Taiga building	TBL.NT	70.01 $	-14.49 $	13000
Fairfax financial	FFH	326.81 $	-13.72 $	85633
Strategic resource	SRZ.NT	25.00 $	-10.00 $	1000
Electric financial	ELF	391.16 $	-8.84 $	469
Horizons betapro	HOD	21.16 $	-4.55 $	1861221
Horizons betapro	HJD	19.96 $	-4.33 $	106785

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Ishares msci	EEM	27.50 $	2.30 $	138682496
General electric	GE	20.77 $	1.47 $	116845661
American intl	AIG	2.41 $	0.27 $	115130224
Bank of america	BAC	24.53 $	0.92 $	89522206
National city corp	NCC	2.71 $	0.18 $	82771353
Citigroup inc	C	14.68 $	0.69 $	80189154
Ishares trust	IWM	54.44 $	0.62 $	79589488
Ford motor co	F	2.16 $	0.03 $	63215722
Tenet health care	THC	2.61 $	-1.51 $	61652840
Jp morgan chase &	JPM	42.17 $	1.44 $	48915288

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Berkshire hathaway	BRK.A	118400.00 $	900.10 $	1227
Berkshire hathaway	BRK.B	3950.00 $	90.00 $	24752
Bank of amr 7.25%	BAC.PR.L	760.00 $	48.00 $	123689
Wachovia corp 7.5%	WB.PR.T	720.00 $	35.00 $	169923
Mylan inc 6.25% pr	MYL.PR.A	610.00 $	35.00 $	5220
Washington post co	WPO	450.25 $	33.25 $	46309

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Hj heinz co	HNZ.PR	807.50 $	-67.50 $	100
Markel corp	MKL	351.00 $	-18.75 $	35924
Alleghany corp	Y	266.90 $	-18.43 $	28528
Rydex iv 2x s&p	REC	101.50 $	-17.17 $	3318
Db ps db coil ds	DTO	63.69 $	-11.21 $	1204262
Rydex trust invrs	RSW	123.56 $	-9.90 $	50745

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Powershares qqq	QQQQ	33.75 $	0.93 $	182406560
Cisco systems inc	CSCO	18.33 $	1.13 $	79946835
Microsoft corp	MSFT	23.53 $	0.91 $	72112551
Intel corp	INTC	16.26 $	0.62 $	71337700
Sirius xm radio	SIRI	0.31 $	0.00 $	68232547
Level 3	LVLT	1.32 $	0.18 $	58300632
Apple inc	AAPL	110.99 $	4.03 $	49948187
Oracle corp	ORCL	18.90 $	0.57 $	38647944
Comcast corp cl a	CMCSA	17.77 $	0.68 $	33991567
Research in motion	RIMM	55.56 $	2.03 $	26191623

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Huntingtn bancs nc	HBANP	960.00 $	75.13 $	1755
Baidu.com inc adr	BIDU	234.62 $	29.90 $	4778222
Google inc a	GOOG	366.94 $	20.45 $	7348355
Intuitive surgical	ISRG	202.92 $	19.54 $	1590087
Cme group inc	CME	319.37 $	18.19 $	1328404
First solar	FSLR	177.52 $	15.61 $	8682690

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Strayer education	STRA	219.15 $	-5.60 $	405365
Amag	AMAG	26.88 $	-4.48 $	1009622
Ipcs inc	IPCS	12.20 $	-4.18 $	426730
Sun hydraulics inc	SNHY	16.15 $	-3.98 $	682748
Animal health	AHII	2.63 $	-3.76 $	4035038
Mwi veterinary	MWIV	30.49 $	-3.45 $	392504

Données fournies par Décision-Plus / www.decisionplus.com

Québec aidera les régimes de retraite

QUÉBEC - L'application rétroactive d'assouplissements au calcul ou au rétablissement de la solvabilité des régimes de retraite fait partie des mesures que Québec veut adopter pour venir en aide aux entreprises.

«Il faut éviter qu'une détérioration temporaire de la situation financière de ces régimes n'affecte les entreprises, les travailleurs et ultimement les retraités», a indiqué la ministre des Finances Monique Jérôme-Forget qui faisait le point hier sur la situation économique et financière.

En conférence de presse, elle a précisé que la situation présente des régimes avait été le premier point discuté à la réunion fédérale-provinciale des ministres des Finances de lundi à Mississauga. En somme, la situation difficile que traversent les 835 régimes à prestations déterminées sous la surveillance de la Régie des rentes n'est pas singulière. C'est la même d'un océan à l'autre.

Québec entend cependant aller de l'avant. Comme l'avait annoncé La Presse hier, le ministre de l'Emploi et de la Solidarité sociale, Sam Hamad, a mis sur pied un comité formé de représentants du patronat des syndicats et de la Régie pour lui faire des suggestions à court terme. Mme Jérôme-Forget a précisé qu'un autre comité sera formé pour aborder les difficultés particulières des régimes parrainés par les municipalités.

Même si la mise en place de leurs recommandations peut exiger quelques mois, Québec est prêt à leur donner un caractère rétroactif au 31 décembre 2008.

> **La déconfiture boursière promet la création de profonds déficits de solvabilité devant en principe être renfloués par les employeurs dans les cinq années subséquentes.**

Quelque 200 régimes privés et municipaux doivent déposer une évaluation actuarielle en date du 31 décembre. La déconfiture boursière promet la création de profonds déficits de solvabilité devant en principe être renfloués par les employeurs dans les cinq années subséquentes.

Québec envisage de prolonger ce calendrier à 10 ans, comme il l'avait fait pour les évaluations actuarielles en date du 31 décembre 2004.

L'Institut canadien des actuaires revoit présentement les conventions et les normes qui président à l'établissement de la solvabilité d'un régime. La ministre est disposée à leur donner un caractère rétroactif «à condition qu'elles aient pour effet de réduire les déficits des régimes de retraite». ❑

Pour une parution dans le Quotidien, veuillez communiquer avec nous au 418-549-4444 avant midi (12 h) le jour ouvrable précédant la parution. Pour le Progrès-Dimanche, la limite est le jeudi précédant la parution à 16 h 30.

CARNET MONDAIN

LeQuotidien LE PROGRÈS dimanche

BONNE FÊTE



Heureux anniversaire Nicole, en ce 5 novembre. Beaucoup de bonheur dans ton nouveau royaume. Pauline et Yvon-Maurice

Bonne fête et bonne journée à tous

00720201



FEMME CHERCHE HOMME

C'EST LA RICHESSE INTÉRIEURE QUI COMPTE, Saguenéenne de 54 ans, 5'3", grassette, châtaine, yx bleus, active, curieuse, désire H, assez grand, costaud, sobre, sérieux, vrai, cultivé et ayant joie de vivre. **230334**

DOUCE, SENSUELLE ET FÉMININE, Chicout, 62 ans, 5'5", 115 lb, a humour et passé réglé, cherche H, poids prop, sobre, doux, équilibré et ayant affinités, pour amitié d'abord et plus si affinités. **229046**

JEUNE MAMAN VOULANT DE L'AFFECTION... Lac-St-Jean, 27 ans, pas gênée, aimerait rencontrer H, pas gêné et aimant rire, pour partage d'affection, intimité et peut-être plus. **227771**

AFFECTUEUSE, SOURIANTE ET BIEN DANS SA PEAU, divorcée de 40 ans, grassette, aime musique, ciné, soirées à 2, cherche H 35-49 ans, aimant enfants et ayant valeurs, pour se connaître et peut-être plus. **56439**

COMME UNE COQUILLE, IL FAUT ME RECHAUFFER... Femme de Chicout, 33 ans, 5'8", 130 lb, chev châtains, yx bleus, belle app, sérieuse, aime littérature, sports, cherche H 25-45 ans, pour intimité et plus. **3611194**

PETITS MOMENTS COQUINS... Belle femme début 40aine, cherche beaux et grands messieurs 60aine, en santé, propres, soignés, professionnels ou hommes d'affaires, pour moments occasionnels et discrets. **56454**

L'AMOUR EST UN JARDIN DONT IL FAUT PRENDRE GRAND SOIN, belle blonde de Roberval, 41 ans, 5'5", 125 lb, yx verts, romantique, franche, aime canoé, voile, désire H 35-45 ans, pour intimité et plus. **3249798**

SÉRIEUSE ET SINCÈRE CÉLIBATAIRE, 43 ans, 5'4", 120 lb, chev châtains longs, yx bleus, travailleuse autonome, fidèle, a petite roulotte, désire rencontrer H, ayant affinités, pour partager activités et bâtir avenir. **56388**

CESSER DE RÊVER SA VIE ET LA VIVRE ENFIN! Jolie femme de Chicout, 43 ans, 5'5", 130 lb, chev bruns, yx noirs, sociable, authentique, aime camping, ciné, aimerait découvrir H 35-45 ans, pour relation amoureuse et plus. **3620687**

FRANCINE A UN CHARMANT SOURIRE, Jonquière, 58 ans, 5'6", 175 lb, chev noirs courts, yx brun foncé, belle app, aime marche, cardio, recherche celui qui saura la comprendre et l'accepter telle qu'elle est. **228544**

SYLVIA NE JUGE PAS SANS CONNAÎTRE, St-Félicien, 18 ans, assez timide, se dégêne assez vite, a petit caractère comme tout le monde, cherche à rencontrer H. **3473263**

CHERCHEUSE DE BONHEUR, 60 ans, 5'5", 105 lb, chev bruns, propre, autonome, honnête, aimerait H, propre, sincère, honnête, n-égoiste, pouvant s'exprimer et faire plaisir à une femme. **227216**

BONJOUR À TOI! Femme de 39 ans, 5'7", 128 lb, chev noirs, yx bleus, belle app, souhaite connaître H, pour but occasionnel et intime. **227797**

LA VIE NOUS FAIT PARFOIS DE BELLES SURPRISES! Jolie dame de St-Félicien, 58 ans, 5'6", aime danse, lecture, petits voyages, souhaite connaître H. **1041589**

JOLIE DAME TANNÉE DE LA ROUTINE! Lac St-Jean, 58 ans, 5'6", 138 lb, douce, compréhensive, aime voyages, danse, cherche H, assez grand, poids prop, distingué et tendre, pour activités et peut-être plus. **229454**

ELLE N'A JAMAIS ÉTÉ MARIÉE, Lac-St-Jean, 46 ans, 5'2", 105 lb, sans enfant, aime danse, vin, cherche H, 5'8" et plus, travaillant, romantique, honnête, sans dépendance, sans enfant et jamais marié. **2832012**

BELLE VOYAGEUSE AU COEUR JEUNE! Jonquière, 46 ans, honnête, a belles valeurs, recherche H, 5'7" et plus, mince, sans calvitie, honnête, sensible, drôle, positif, ayant travail et passé réglé. **228909**

JE CONSIDÈRE MON ÂGE COMME UN CADEAU! Belle femme d'Alma, 62 ans, 5'2", 140 lb, châtaine, yx pers, sympa, respectueuse, aime billard, sports nautiques, désire H 55 ans et plus, pour amour et plus. **2673580**

LES EXPÉRIENCES QUI NOUS FONT GRANDIR, belle femme de Roberval, 58 ans, 5'5", 137 lb, chev et yx bruns, respectueuse, compréhensive, aime ciné, musique, désire H 55 ans et plus, pour intimité et plus. **2998343**

FÉMININE ET DOUCE, Chicout, 60 ans, 5'5", 115 lb, sobre, a humour et passé réglé, aime nature, désire H, libre, doux, intègre, équilibré, ayant humour et passé réglé, pour amitié et plus si affinités. **55971**

POURQUOI NE PAS ESSAYER? Femme de Dolbeau, 33 ans, 5'9", 146 lb, chev blonds, yx bruns, belle app, drôle, passionnée, aimerait rencontrer H 35-55 ans, pour relations intimes et plus. **3618609**

CORRINE AIME S'AMUSER, Chicout, 44 ans, 5'7", 165 lb, sans emploi pour l'instant, normalement cuisinière en chef, cherche à rencontrer H, pas compliquée, ayant goût de vivre et de rire. **54274**

ÉPICURIENNE AIMANT BIEN PARTIR L'HIVER, jeune professionnelle retraitée de 62 ans, 5'5", 140 lb, belle app, a beaucoup d'expérience en motorisé, cherche H, aimant voyager. **54021**

PÉTILLANTE SPORTIVE TRÈS FÉMININE, St-Gédéon, début 60aine, 5'2", poids prop, sociable, aime danse, désire H de coeur 57-65 ans, sociable, autonome, respectueux et aimant la vie, pour partager si affinités. **229866**

NATURELLE EN QUÊTE D'UN HOMME DE BELLE ALLURE, Chicout, 56 ans, autonome, honnête, aime pêche, rencontres familiales, désire H 55-60 ans, grand, doux, vrai, ayant affinités et valeurs, pour relation sérieuse. **225881**

RETRAITÉE PASSIONNÉE AIMANT BOUGER! Chicout, 55 ans, 5'2", 115 lb, n-fum, sympa, vit seule, désire H, de Chicout, n-fum, sans problème de poids, seul, aimant bouger et ayant grands enfants, pour plaisir. **56203**

ENJOUÉE EN SUPER FORME! Roberval, 50 ans, 5'5", 125 lb, chev châtains, yx verts, belle app, passionnée, aime ski de fond, sports nautiques, désire H 45-55 ans, pour amour et plus. **3604400**

JESSICA AIME S'AMUSER! 18 ans, pas compliquée, souhaite connaître H, gentil, sachant apprécier et prendre soin d'une femme et ayant attention à donner. **3467746**

ANDRÉE VEUT QUELQU'UN DANS SA VIE, 57 ans, 5'3", 115 lb, blonde, yx bruns, fum, jolie, organisée, a caniche royal, aime tranquillité, bois, cherche H, 5'9" et plus, stable et sérieux, pour vivre à deux. **56451**

BELLE SAGUENÉENNE AFFECTIONNANT LES ACTIVITÉS À DEUX, début 50aine, aime dialoguer, nature, décoration, mode, ciné, resto, marche, films, désire H d'environ même âge. **226270**

SENSUELLE CROYANT QUE L'AMOUR A SA PROPRE VIE, 59 ans, n-fum, sobre, dynamique, libre, aime partager à deux, nature, sports, recherche H, posé, tendre, affectueux et capable d'être amoureux. **3378304**

À LA RECHERCHE D'UN MONSIEUR MÉLOMANE, grande femme, mince, aimerait un H 50-60 ans, grand, aimant nature, ciné, sorties et plus. **56425**

ANNONCE DE LA SEMAINE:

POUR FAIRE UN BOUT DE CHEMIN ENSEMBLE, femme de Chicoutimi, 54 ans, 5'4", a une belle apparence, aime les randonnées, la pêche, le vélo et les bons repas, aimerait rencontrer un Homme entre 55 et 60 ans, non-fumeur, gentil, sociable et sérieux, pour un but sérieux. **230850**

BIEN POURVUE CHERCHANT SON BEL ÉTALON, en chair, belle app, cherche H 35-49 ans, ayant solides attributs et énergie sexuelle, pour passer temps ensemble et relation idéale. **56393**

ELLE AIME SOURIRE! 44 ans, simple, sociable, aime voir monde, cherche à découvrir H, simple, aimant musique, bons films et sorties. **3485885**

VEUVE AFFECTUEUSE APPRÉCIANT LA GALANTERIE, Chicout, fin 60aine, n-fum, en bonne santé, sportive, fidèle, sociable, bilingue, a sens de l'humour, aime dialogue, musique, ciné, cherche retraité, 57" et plus. **56368**

SÉRIEUSE VOULANT PARTAGER LE BONHEUR, mi 50aine, 5'4" ,120 lb, châtaine, yx verts, n-fum, aime bons repas, recherche H, honnête, propre et ayant passé réglé, pour relation stable et harmonieuse. **56070**

PASSIONNÉE ET FACILE À VIVRE, chev cuivrés, yx pers, aime théâtre, expositions, jardinage, vélo, désire H 50 ans et plus, vrai et romantique, pour activités à deux et partager fins de semaine de solitude. **56264**

MARIE, POUR DES RENCONTRES D'UNE NUIT... 32 ans, 5'7", 115 lb, blonde, yx bruns, aime nouvelles aventures, veut H, propre, soigné, doux, attentionné et adorant sexe, pour relations sexuelles occasionnelles. **206132**

JEUNE FEMME DÉSIRANT AVOIR DU PLAISIR... Chicout, 31 ans, 5'8", 115 lb, châtaine-brune, yx bleu-gris, porte lunettes, autonome, sans enfant, a emploi, désire H, pour voyages, soupers et nouvelles rencontres. **36923**

ON NE TROUVE PAS L'AMOUR EN CHERCHANT LA PERFECTION, Linda de Roberval, 53 ans, fidèle, franche, aime danser, rire, s'amuser, désire découvrir H, sérieux et croyant au bonheur à deux. **3522903**

AMOUREUSE DE TOUT CE QUI SE FAIT À DEUX, Chicout, 60aine, 5'3", 130 lb, chev blonds, yx bleus, aime bon vin, recherche H, doux, gentil, aimable et affectueux. **5113**

PASSIONNÉE, SEXY ET SPORTIVE, 34 ans, 5'7", 130 lb, châtaine, yx bleus, féminine, fidèle, sans enfant, a travail, aime camping, moto marine, souhaite rencontrer H 40 ans et moins, assez grand, costaud et sobre. **56142**

VEUVE VOULANT FAIRE UN PETIT BOUT DE CHEMIN, Héberville Station, 70 ans, pas grande, pas difficile à vivre, aime faire blagues, souhaite H, pour voyager, camping et plus. **2819709**

BESOIN D'AIDE?
NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS!
1-888-985-2233
DE 9AM À MINUIT TOUS LES JOURS.


SÉRIEUSE ET AUTONOME, début 50aine, n-fum, cherche à rencontrer H de classe, ayant belle éducation, pour refaire sa vie. **56487**

J'AI LA DOUCEUR DANS MON COEUR, Femme d'Alma, 43 ans, 5'5", 208 lb, chev blonds, yx bleus, app agréable, gentille, aime sports d'hiver, littérature, désire connaître H 45-55 ans, pour amour et plus. **1354700**

MARIE N'A RIEN À ENVIER À PERSONNE, Jonquière, 27 ans, 5'7", 110 lb, yx verts, teint foncé, dents blanches, douce, affectueuse, accomplie, a belles valeurs, cherche H, passionné, affectueux et fidèle. **229056**

UN REGARD VAUT MILLE MOTS, femme de Roberval, 38 ans, 5'1", 100 lb, chev châtains, yx pers, app agréable, compréhensive, enjouée, aime badminton, moto, cherche à connaître H 35-45 ans, pour amitié. **3393806**

SI VOUS ÊTES HONNÊTE ET ROMANTIQUE... Femme de Jonquière, 56 ans, douce, sympa, aime danse, randonnées en nature, souhaite connaître H 50-60 ans, respectueux, pour amitié et plus. **230091**

ET TOI QUI ES-TU? Belle femme de Dolbeau, 46 ans, 5'2", 100 lb, chev blonds, yx bruns, franche, timide, aime karaté, plein air, souhaite rencontrer H 35-45 ans, pour relation amicale. **1721710**

ELLE S'ENNUIE BEAUCOUP... Jonquière, 57 ans, 5'3", 118 lb, blonde, yx bruns, fum, belle app jeune, a caniche, aime nature, tranquillité, cherche bel H, 5'9" et plus, sensible, pour bon bout de chemin. **226265**

AFFECTUEUSE AYANT UN BON SENS DE L'HUMOUR! Saguenay, début 30aine, aime plein air, ciné, petits voyages, resto, désire rencontrer H, ayant affinités, pour apprendre à se connaître. **227938**

ÊTRE HEUREUSE SUR LE CHEMIN DE LA VIE, Roberval, 51 ans, 5'8", 157 lb, blonde, yx bleus, belle, authentique, enjouée, aime plongée, natation, cherche H 45 ans et plus, pour amour. **2465382**

ELLE EST FIDÈLE ET SINCÈRE, Saguenay, mi 50aine, 5'2", 175 lb, belle app, simple, désire H de coeur, n-fum, sans dépendance et viril. **55885**

PEUT-ÊTRE AUREZ-VOUS LA CHANCE D'ÊTRE AVEC LINDA! 48 ans, sérieuse, passé réglé, sait s'amuser, recherche H d'environ même âge, pas trop mal de sa personne, intéressant, sérieux et sympa. **3594439**

INTELLECTUELLE N'AYANT PAS DE TEMPS À PERDRE, 54 ans, 5'3", grassette, positive, recherche H 47-55 ans, sobre, bien, sérieux, vrai, franc, intelligent et cultivé, pour sorties, partager et cheminer. **230247**

VEUVE ATTENDANT VOS MESSAGES, Chicout, 60aine, 5'1", 140 lb, aime marche, resto, balades en auto, désire rencontrer bel H 60aine, aimant de tout. **55387**

MÉLANIE EST UN PETIT BOUTE-EN-TRAIN! 49 ans, 5'5", 130 lb, chev bruns longs, yx bleus, passionnée de moto, aime soupers aux chandelles, désire H, pour relation sérieuse avec complicité, amour et fous rires. **206613**

SENSUELLE DE BONNE COMPAGNIE... 52 ans, grassette, non-fumeuse, a un passé réglé, cherche un Homme, non-fumeur, amant de la nature, aimant le vin, les caresses et les rires. **56485**

UN AMOUREUX DE FIN DE SEMAINE... Jolie blonde de Jonquière, 53 ans, yx bleus, autonome, aime marche, nature, activités à deux, cherche H, de Jonquière et région, n-fum, sobre, sérieux et intéressé. **55717**

JOLIE PROFESSIONNELLE, 60 ans, 5'5", 130 lb, cherche à faire connaissance avec H, pour relation sérieuse. **56447**

CYNTHIA EST SOURIANTE ET RICANEUSE, Chicout, 26 ans, 5'3", 86 lb, chev châtains, affectueuse, respectueuse, a sens de l'humour, aimerait H, pour relation à long terme. **56308**

AFFECTUEUSE SOUHAITANT UN AMI, Lac-St-Jean, 55 ans, fidèle, simple, aime dialogue, recherche H, avec affinités, pour amitié et apprendre à se connaître. **56371**

LAISSEZ-LUI UN MESSAGE... Dame d'Alma, 60aine, chev noirs, yx bleus, aime beaucoup gens ayant chalet dans bois, cherche à rencontrer H, ayant goûts similaires. **231482**

CHICOUTIMIENNE SOCIABLE ET SPORTIVE, veuve fin 60aine, n-fum, en bonne santé, fidèle, bilingue, affectueuse, a humour, aime dialogue, bonne bouffe, galanterie, veut retraité, 57" et plus, libre. **56352**

ELLE DÉSIRE UN HOMME D'ESPRIT, Jonquière, 56 ans, 5'5", 170 lb, chev châtains, yx bruns, cherche H, n-fum, ouvert, affectueux, bien dans peau, ayant bon coeur, passé réglé et affinités, pour amitié et plus. **227515**

LES PETITS BONHEURS DE LA VIE, jolie femme de Roberval, 58 ans, 5'5", 134 lb, chev et yx bruns, compréhensive, respectueuse, aime quilles, ciné, désire H 55 ans et plus, pour intimité et plus. **1041589**

PARTAGER DU BONHEUR ET BIEN D'AUTRES PLAISIRS, femme de La Baie, 61 ans, 5'5", poids prop, chev noirs, aime vie de chalet, activités, danse, bowling, loisirs, cherche H. **56407**

ANNE VEUT FAIRE UN PETIT BOUT DE CHEMIN, 65 ans, 5'3", 136 lb, n-fum, belle app, joyeuse, aime tranquillité, nature, convoite bel H 55-65 ans, n-fum, sobre, ayant qualités et affinités, pour but sérieux. **225489**

BELLE PASSIONNÉE DE LA NATURE, 51 ans, 5'6", poids prop, généreuse, ricaneuse, aime vie, 4 roues, motoneige, tête-à-tête, souhaite bel H, 5'8" et plus, jovial et doux, pour amitié et peut-être plus. **56016**

CHÂTAINE ADORANT AVOIR DU PLAISIR, 31 ans, mince, chev longs, yx bleu-gris, paraît très bien, simple, désire connaître H, pour faire nouvelles rencontres. **227637**

FRANCINE EST CHARMANTE ET SOURIANTE, Jonquière, 58 ans, 5'5", 170 lb, chev noirs, yx brun foncé, fum, intelligente, aime danse, cherche H 50-60 ans, libre et enjoué, pour amour, complicité et fous rires. **3633043**

ELLE FAIT DU TRÈS BON SUCRE À LA CRÈME! Jonquière, 48 ans, 5'2", 125 lb, aime cuisiner, pêche, golf, ski de fond et alpin, patin, ciné, aimerait H, sobre et ayant affinités. **226849**

SPORTIVE AIMANT LES CHOSES SIMPLES, 46 ans, s'intéresse à actualité, aime vélo, marche, ski de fond, souhaite rencontrer H, ayant passé réglé, pour relation possiblement sérieuse. **54431**

ALMATOISE SE CHERCHANT UN AMI, 50 ans, aime ciné, sorties, balades en auto, soupers tête-à-tête, souhaite H, pour relation amicale. **227872**

VIVE LA VIE, VIVE L'AMOUR, VIVE LA COMPAGNIE! Jolie brunette d'Alma, 32 ans, 5'8", yx pers, spontanée, respectueuse, aime sports d'hiver, littérature, recherche H 35-45 ans, pour intimité et plus. **3622566**

DAME NATURE FERA LE RESTE... Femme, aime nature, chalet, chasse, pêche, aimerait compagnon 50-60 ans, pour loisirs. **56392**

VIVRE ET LAISSER VIVRE, femme de Roberval, 56 ans, 5'5", chev bruns, yx verts, app agréable, compréhensive, enjouée, aime plein air, pêche, désire H 55 ans et plus, pour intimité et plus. **3614933**

SOIGNÉE APPRÉCIANT LES TÊTE-À-TÊTE, début 50aine, blonde, yx bleus, belle app, aime nature, camping, animaux, marche, bon vin, convoite H, pour but sérieux et partager bons moments. **56381**

VEUVE DÉSIRANT VOUS EN DIRE PLUS, 66 ans, autonome, aime tout ce qui est beau dans la vie, désire H, propre, sain d'esprit, aimant sortir. **56420**

POUR ELLE, L'HONNÊTETÉ COMPTE POUR BEAUCOUP, Jonquière, 53 ans, 5'4", poids prop, aime tout de la vie, camping, marche, voyages, recherche H 50aine, autonome, doux, sincère et ayant fière allure. **226877**

SEULE AIMANT PARLER, 65 ans, 5'5", poids prop, a peu d'instruction, mais se débrouille, aime parler, propreté, beauté, recherche H, ayant même orientation. **56403**

DES SORTIES AMICALES VOUS INTÉRESSENT? Femme 60aine, 5'4", 150 lb, chev noirs, yx vert-pers, aimerait rencontrer H 60aine, n-fum, pour sorties amicales avec respect. **225511**

DE TOUT MON COEUR, JE TE DÉSIRE... Femme de Jonquière, 62 ans, 5'1", 150 lb, yx bruns, app agréable, généreuse, romantique, aime vélo, ciné, désire H 55 ans et plus, pour amour et plus. **3055131**

ELLE ADORE ALLER AUX BLEUETS! 48 ans, 5'1", 120 lb, chev noirs, yx bruns, aimerait rencontrer H, aimant nature, chasse, camping, animaux et aller aux bleuets. **56396**

LASSE D'ÊTRE TOUTE SEULE, 59 ans, libre, disponible, aime sports, chants chorals, nature, repas à deux, marche en forêt, souhaite H. **227444**

L'AMOUR ET L'AMITIÉ SONT LES PLUS BELLES RICHESSES, jolie brune de Roberval, 36 ans, 5'3", 128 lb, yx verts, généreuse, romantique, aime camping, sports, aimerait rencontrer H 35-45 ans, pour amitié. **3633330**

CHARMANTE ET JOLIE PROFESSIONNELLE, 41 ans, grande, cherche professionnel 40-45 ans, assez grand, n-fum, aimant nature, voyages, pour quelque chose de durable et d'amoureux si affinités. **56405**

TOUT À FAIT ADORABLE! Femme de Dolbeau, 46 ans, 5'9", 225 lb, yx bleus, app agréable, sympa, pantouflarde, aime musique, plein air, désire H 45-55 ans, pour relation amoureuse et plus. **3572779**

RÉSERVÉE ET TIMIDE, mi 50aine, 5'7", belle app, paraît très jeune, a belle personnalité, aime nature, bon vin, aimerait rencontrer H, grand et ayant mêmes goûts, pour sorties à deux. **56319**

JOLIE CHÂTAINE UNE PEU TIMIDE, Alma, 49 ans, 5'7", 108 lb, yx bruns, sociable, franche, aime littérature, sports d'hiver, souhaite rencontrer H 45 ans et plus, pour relation amoureuse. **1335043**

BELLE, CALME ET JEUNE DE COEUR, 60 ans, a sens de l'humour, aime la vie, tranquillité, nature, animaux, marche, souhaite H, simple, honnête et équilibré, pour amitié et plus. **56468**

MIEUX VAUT UNE GOUTTE DE SAGESSE QU'UN OCÉAN D'ARGENT, femme de Dolbeau, 52 ans, 5'1", 170 lb, brune yx verts, drôle, réfléchie, aime sports, littérature, désire H 45-55 ans, pour intimité et plus. **3335091**

DOUCE ET TRÈS ACTIVE, 55 ans et plus, 5'4", chev noirs courts, yx pers, belle app, respectueuse, aime la vie, aimerait rencontrer H, pour partager activités à deux. **227745**

QUELQU'UN VOUS RENDRA TOUJOURS UN SOURIRE, femme de Chicout, 46 ans, 5'3", 108 lb, chev noirs, yx bruns, jolie, intello, drôle, aime roller, ciné, cherche H 35-45 ans, pour amitié et plus. **1675477**

SANDRA ADORE LE KARAOKÉ! 46 ans, 5'4", 170 lb, chev brun foncé, yx pers, jolie, a enfants, travail et voiture, aime pêche, soupers d'amoureux, vélo, cherche H, 57" et plus, poids prop. **56460**

POUR RÉAPPRIVOISER L'AMOUR, femme de Roberval, 40 ans, 5'8", chev blonds, yx verts, belle app, intello, sophistiquée, aime vélo, plein air, souhaite H 45 ans et plus, pour amour et plus. **2471499**

PROFESSIONNELLE SOCIABLE ET CULTIVÉE, Saguenay, 49 ans, 5'5", blonde, yx bleus, en santé, en forme, autonome, aime nature, arts, vie urbaine, souhaite rencontrer H, pour activités et faire tour du Lac à vélo. **55586**

UNE DEMANDE SIMPLE, MAIS PAS FACILE À TROUVER! Femme de 64 ans, 5'1", poids prop, n-fum, sobre, intègre, affectueuse, sait écouter, recherche H, n-fum, sobre, prêt à aimer et ayant passé réglé. **56385**

VEUVE APPRÉCIANT LES SOUPERS AUX CHANDELLES, 5', 104 lb, n-fum, aime marche, balades en auto et voyages, souhaite H 60aine, sans dépendance et ayant affinités. **227749**

À MON BEAU PRINCE CHARMANT, femme du Saguenay, 29 ans, douce, invalide, a enfant et caractère directif, cherche H 29-35 ans, du Saguenay, plus mature, s'y connaissant un peu dans tout, pour but sérieux. **230383**

LISE, UNE TRÈS BELLE VEUVE, 62 ans, 5'1", 140 lb, cherche à découvrir H, aimant de tout, danse, resto et petites sorties à deux. **228271**

HOMME CHERCHE FEMME

BEAU BONHOMME DE CHICOUTIMI, 52 ans, 5'8", 175 lb, vit seul, possède maison et chalet, désire rencontrer belle F 35-50 ans, pour sortir et pratiquer loisirs. **42345**

RICHARD EST NOUVEAU SUR LE RÉSEAU! Beau professionnel de 44 ans, 5'11", 180 lb, chev bruns, yx verts, sans enfant, aime rire, cherche belle F, transparente, ayant passé réglé et facilité à communiquer. **229481**

À LA RECHERCHE DE MON ÂME SOEUR, Almatois de 59 ans, 5'9", 175 lb, chev et yx bruns, app agréable, sympa, attentionné, aime aviation, convoite F 55 ans et plus, pour amour et plus. **3560885**

BEAU PASSIONNÉ OUVERT D'ESPRIT, 30aine, 5'8", 175 lb, beaux yx bleus, sympa, cherche à connaître F, un peu comme lui, pour rencontres, discussions ou autre. **40619**

POUR PARTAGER LES BEAUX MOMENTS DE LA VIE, homme de Chicoutimi, 44 ans, bonne app, sans dépendance, en excellente forme physique, affectueux, aimerait F, pour faire bout de chemin. **229296**

À LA RECHERCHE DE QUELQU'UN DE BIEN, homme de 59 ans, très visuel, travaille, aime chasse, pêche, souhaite F, ayant joie de vivre, pour se voir, s'étudier et relations occasionnelles. **229228**

TRÈS BEAU ET SOIGNÉE, 30 ans, 6', 180 lb, propre, désire rencontrer belle F 27-40 ans, très soignée, pour passer belles soirées en bonne compagnie et intimité. **229009**

DONALD AFFECTIONNE LES BALADES DANS LE BOIS, 43 ans, 180 lb, chev châtains, yx bleus, aime hockey, resto, ciné, souhaite rencontrer F, noire, ayant beaux seins et belle allure. **229788**

LAISSEZ UN MESSAGE À GUY, Roberval, 50 ans, sans auto, aimerait F, de Roberval et région, pour être avec femme pour un soir. **228158**

ROBIN NE VEUT PAS TOUT RÉVÉLER TOUT DE SUITE! Alma, 50 ans, 5'5", 155 lb, chev poivre et sel, beau, travaillant, sensible, a humour, aime voyages, désire belle F 35-50 ans, coquette, pour amitié d'abord. **225758**

BON CHIC BON GENRE, homme de Jonquière, 50 ans, 5'10", 175 lb, chev blonds, yx bleus, belle app, romantique, drôle, aime sports d'hiver et d'équipe, cherche à découvrir F 50 ans et moins, pour relation amoureuse et plus. **1779572**

MARIÉ VOULANT UN BEAU SOURIRE DE TEMPS EN TEMPS, Alma, 41 ans, 5'7", 130 lb, chev et yx bruns, a 3 enfants, cherche à rencontrer F 40 ans et plus, pour avoir plaisir et fun. **230934**

UN MÉLOMANE ADEPTE DE LA NATURE, Alma, 62 ans, 5'2", 132 lb, chev poivre et sel, yx pers, app agréable, positif, sympa, aime sports d'hiver, souhaite rencontrer F 55 ans et plus, pour relation amoureuse et plus. **2126427**

CHÂTAIN ADORANT LES SPORTS, 56 ans, 5'9", 168 lb, yx bleus, en santé, doux, sincère, honnête, aime exercices, marche, badminton, souhaite rencontrer F un peu plus jeune, de même style. **230763**

TOUT EST DANS LA COMPLICITÉ, homme d'Alma, 29 ans, 6'4", 237 lb, chev bruns, yx pers, belle app, drôle, romantique, aimerait rencontrer F 25-35 ans, pour relation amoureuse et plus. **3620266**

ANNONCE DE LA SEMAINE:

DOUX ET SENSIBLE AIMANT DIALOGUER, 48 ans, a une belle apparence, organisé, compréhensif, aime les soupers romantiques et la marche en plein air, cherche une Femme de 30 ans et plus, pour faire connaissance et partager s'il y a des affinités. **228131**

IL VEUT DU SÉRIEUX, 23 ans, 5'9", chev châtains, yx bruns, aime avoir du fun, soirées en amoureux, soupers, aimerait rencontrer F, pour relation stable. **227043**

PETIT CÂLIN TENDRE ET CRÉATIF, Almatois de 66 ans, 5'9", 170 lb, chev poivre et sel, yx bruns, app agréable, enjoué, tendre, aime ciné, musique, souhaite F 35-55 ans, pour amour et plus. **1019343**

DONNER ET RECEVOIR UN PEU DE CHALEUR... Professionnel de Saguenay, 55 ans, n-fum, en couple, doux, a écoute et belle spiritualité, souhaite connaître F de même âge, pour moments de détente à deux. **227116**

RENAUD EST DE PASSAGE AU SAGUENAY, 20 ans, 5'8", 145 lb, très belle app, ouvert, a tatouages et piercing, prend soin de lui, aimerait rencontrer filles funny, aimant sortir et plaisir. **228776**

SERGE, COSTAUD, BRONZÉ ET L'FUN! Région de La Baie, 37 ans, 5'6", 175 lb, chev courts, yx pers, aime jaser, cherche F, pour se faire de nouvelles copines et jaser. **228196**

GUY VEUT FAIRE DE BELLES RENCONTRES! Roberval, 50 ans, 5'7", 150 lb, yx bleus, aimerait contacter F, de Roberval et région, pour rencontres. **228447**

GENTIL AIMANT DONNER DE LA TENDRESSE, Saguenay, 50 ans, 6', 180 lb, belle app, viril, honnête, affectueux, souhaite rencontrer F, pour sortir au resto ou bars. **228176**

À BIENTÔT CHÈRE AMIE! Gentilhomme fin 60aine, assez grand, mince, fier, cultivé, doux, énergique, désire F 60-70 ans, n-fum, sobre, grande, mince, gracieuse, cultivée, sensuelle et passionnée de la vie. **226173**

ME PARLER C'EST AGRÉABLE! Homme de Jonquière, 44 ans, 5'9", 200 lb, chev bruns, yx bleus, app agréable, passionné, sympa, aime plein air, sports, cherche à connaître F 35-45 ans, pour amour et plus. **2726394**

NOUVELLEMENT ARRIVÉ À SAGUENAY, début 40aine, 5'11", 170 lb, n-fum, chev bruns, souhaite rencontrer amie, n-fum, en bonne condition physique, pour casser routine. **227127**

FOU DE NATURE! Alma, 58 ans, 5'7", 181 lb, chev châtains, yx verts, belle app, timide, drôle, aime sports d'hiver et plein air, recherche F 45 ans et plus, pour relation amoureuse et plus. **1580906**

IL VOUS VEUT OUVERTE D'ESPRIT ET SOIGNÉE, 35 ans, grand, poids prop, beau, cherche F 40-55 ans, n-fum, bien dans peau, pouvant recevoir et se déplacer, pour rencontres occasionnelles et réaliser fantasmes. **227778**

UN POUR TOUS ET TOUS POUR UN! Homme de Dolbeau, 43 ans, 6', 205 lb, chev châtains, yx verts, app agréable, drôle, sympa, aime littérature, sports, désire connaître F 35-45 ans, pour relation amoureuse et plus. **2667846**

CHÂTAIN AIMANT DÉCOUVRIR... Chicout, 40 ans, 5'7", yx bleus, n-fum, calme, sérieux, a humour, aime rollier, plein air, musique, sorties entre amis, cherche F 27-45 ans, de Chicout et région, pour relation amicale. **46900**

CULTIVÉ, HUMANISTE ET FÉMINISTE, 59 ans, 5'6", 160 lb, ouvert sur monde, aime radio de Radio-Canada, sociologie, bouddhisme, environnement, forêt, sciences, sports, recherche F, évoluée et sensuelle. **52993**

BLOND DÉSIRANT PARTAGER DU BON TEMPS, Lac-St-Jean, 45 ans, 5'9", 170 lb, yx bleus, n-fum, seul, a enfants, désire F 34-46 ans, indépendante, joviale, affectueuse et aimant bouger, pour amour et plus. **229582**

DOUX ET ATTENTIF POUR VOUS MESDAME, homme de 59 ans, très visuel, travaille, aime chasse, pêche, respectueux, aime ciné, pêche, désire connaître F 45 ans et plus, pour amour et plus. **2828826**

RESTONS ZEN, homme d'Alma, 60 ans, 5'7", 126 lb, chev blonds, yx pers, belle app, romantique, attentionné, aime vélo, ski alpin, souhaite F 45 ans et plus, pour relation amoureuse. **1941712**

CHARMANT ET TRÈS EN FORME, 52 ans, 5'8", chev poivre et sel, poids prop, désire F, douce, sensuelle, romantique, aimant choses que la vie nous apporte, nature, ciné, resto et voulant vivre expériences. **229519**

UN SENSIBLE AIMANT LES ARTS, Chicout, 62 ans, 1m70, mince, honnête, a forte dominante artistique, aime nature, voyages et bonne bouffe, désire F, mince et ayant affinités, pour relation très simple. **56019**

UN ADEPTE DE BALADES DANS LE BOIS, 35 ans, 180 lb, chev courts, gros os, yx bleus, aime camping, nature, 4 roues, recherche F. **227733**

MARCHAND DE BONHEUR! Alma, 57 ans, 5'6", 127 lb, chev châtains, yx pers, app agréable, sympa, passionné, aime littérature, danse, souhaite F 45 ans et plus, pour amour et plus. **3514880**

PATRICE DÉSIRE PARTIR À L'AVENTURE, 31 ans, 6'1", 190 lb, chev châtains, yx bruns, beau, sportif, désire rencontrer belle F 20-35 ans, sportive et prête à partir à l'aventure. **227520**

FERVENT DU PLEIN AIR, Chicout, 49 ans, 5'5", 195 lb, chev poivre et sel, yx bruns, personne de coeur, serviable et dévoué, aime dialoguer, cherche F 35-50 ans, sachant ce qu'elle veut, pour long terme. **55335**

ALMATOIS RAFFOLANT DES SOUPERS EN TÊTE-À-TÊTE, 49 ans, 5'9", 200 lb, aime pêche, marche, théâtre, souhaite découvrir F, pour relation à long terme et but sérieux. **55516**

JEAN EST TRÈS DOUX, célibataire de Jonquière, 40 ans, 5'7", 145 lb, chev et yx noirs, bisexuel, propre, chaud, sensuel, désire connaître jolie F 52 ans et moins, douce et compréhensive, pour rencontres occasionnelles. **51259**

SYLVAIN EST À LA RECHERCHE DE... 46 ans, aimerait F, sérieuse, honnête, fidèle, aimant magasiner, chasse, ciné et balades en auto. **231057**

IL A PEUT-ÊTRE PLUS À OFFRIR, 48 ans, 6', 148 lb, n-bedonnant, n-chauve, allure athlétique, aime toucher et être touché, désire F, pour rencontres intimes occasionnelles et plus. **226481**

ALAIN, MONOPARENTAL VOULANT DU LONG TERME, La Baie, 44 ans, 5'11", 185 lb, chev et yx bruns, a 2 filles, aime vélo, promenades en auto, soupers tête-à-tête et films, désire F, fidèle. **227534**

BEAU CHÂTAIN TRÈS SOCIABLE ET AFFECTUEUX, Chicout, 60 ans, 5'7", 140 lb, yx bleus, n-fum, désire F 50-60 ans, mince, n-fum, coquette, douce, sensuelle, affectueuse et cultivée, pour amour et plus. **230090**

NE PASSEZ PAS À CÔTÉ D'UNE BELLE OPPORTUNITÉ! Bel homme de Chicout, 41 ans, 5'11", 205 lb, chev châtains, yx bruns, authentique, passionné,

Les P.A.

Les Petites Annonces...

C'est fait!

549-4444

LIGNE SANS FRAIS
1 (800) 866-3658

CVENDU.ca C'EST GRATUIT!
Le site des petites annonces du Quotidien

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classees@lequotidien.com

HEURES D'AFFAIRES du lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30

SAINT-FÉLICIEN et les environs
679-3832

100 Immeubles commerciaux

101 Bâtisses commerciales



CHICOUTIMI parc industriel, 50x100', vente ou location. Tél.:418-818-1477.

102 Blocs appartements

JONQUIERE 8 logements, tout brique, toiture 6 ans, fenêtres neuves, tous loués. Haute qualité. Revenu annuel: 43,000$, prix 360,000$. Tél.:418-541-0545.

ST-HONORE bloc 10 logements, bonne rentabilité. Tél.:418-673-6401.

104 Commerces à vendre

FRANCHISE EN NETTOYAGE QUALINET
Territoires disponibles: Chicoutimi, Jonquière, Alma, Roberval, St-Félicien et Dolbeau. Le Leader en nettoyage après sinistre. Elen Pearson 1-888-715-9911.

106 Entrepôt à louer

ENTREPOSAGE de voiture à Chicoutimi. Tél.:418-549-9515, 418-818-1321.

ENTREPOSAGE intérieur pour voitures, motos, chauffé et sécuritaire. Tél.:418-540-8704.

109 Locaux à louer

BUREAUX à louer? Local industriel ou commercial. www.immeublessaguenay.com Tél.:549-9200.

CHICOUTIMI Boul. Talbot différentes grandeurs avec ou sans porte de garage. Tél.:418-690-6763.

CHICOUTIMI de 500 à 4000 pi.ca. selon vos besoins, vaste stationnement, climatisé, fenestration panoramique, secteur commercial, artère routière à haute densité, aménagement paysagé, possibilité de support technique et financier pour l'aménagement. Tél.:418-693-3876.

JONQUIERE 1 local pour bureau, 900 ou 680 et 280 pi.ca., chauffé, éclairé, climatisé, 3691 boul. Harvey (face McDonald). Tél.:418-542-9451.

JONQUIERE 2095 St-Hubert, idéal pour esthéticienne ou massothérapeute, 300$/mois tout inclus. Tél.:418-542-3212.

JONQUIERE 3904, rue St-Clément (coin St-Dominique), 570 pi.ca. Tél.:418-540-0233, 418-540-2788.

LA BAIE pour atelier ou entrepôt, bureau, grande porte de garage, 34'X28' (950 pi.ca.), remise adjacente 7x34', chauffage électrique, 550$/mois ferme. Tél.:418-544-2345, Normand.

200 Habitations résidentielles

203 Chalet à vendre

A 30 milles de Roberval, Lac Chabanel (Lac-St-Jean), tranquillité, pêche à la truite, plage de sable, boisé, meublé, équipé propane, poêle combustion lente, très belle vue sur le lac, génératrice diesel électricité 110/220, 55,000$. Tél.:418-487-5564.

HEBERTVILLE Domaine des Sables, bord de l'eau. Tél.:418-344-4213.

HORZ Zec chalet chasse et pêche, avec meubles, électroménagers, chaloupe, moteur, génératrice, 4 roues. Tél.:418-690-1622 (laisser message).

204 Chalet à louer

AU VALINOUET près des pentes, pour la période des Fêtes. Tél.:418-820-5395.

205 Chambres à louer

CHICOUTIMI avec cuisine, personne tranquille, 270$/mois, chauffée, éclairée. Tél.:418-590-3090.

CHICOUTIMI buanderie, cable, cuisine, idéal travailleur(se), propre, tranquille. Tél.:418-696-3415.

CHICOUTIMI près cégep et université, repas fournis, literie, meublée, Internet, non fumeur, sans allergie aux animaux. Tél.:418-698-2175.

CHICOUTIMI résidence étudiante, impeccable et spacieuse, près de l'université, 350$ à 400$/mois, tout inclus, non fumeur(euse). Tél.:418-549-3233.

205 Chambres à louer

JONQUIERE près cégep, construction neuve, buanderie, entrée indépendante, Tél.:418-690-5917.

JONQUIERE près du cégep, entrée indépendante, tous les services, 225$/mois. Bienvenue aux étudiants(tes). Tél.:418-547-1339.

206 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI 4½, 5½, 2 minutes Place Royaume, pas TPS, ni TVQ, 89,000$. Tél.:418-815-3383.

CHICOUTIMI haut de gamme, rue des Faucons, style manoir, prix à partir de 135,900$. Livraison février 2009 1,050 pi.ca., pierre et brique Permacon, certifiés Novo climat (25% d'économie d'électricité), clés en main, incluant remise et stationnement. Aussi jumelés haut de gamme, secteur des Roitelets, clés en main, livraison fin novembre, à partir de 156,200$ plus taxes. Les Constructions Philippe Blackburn inc. Tél.:690-6703. www.constructionspb.com

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 4½, 1923 des Hiboux, condo luxueux sur coin, 2 balcons avec porte patio dont un dans la chambre principale. Très grande salle de bains avec accès à la chambre principale, bain podium, douche séparée. Salle de lavage intégrée, cuisine rénovée. Ascenseur, piscine extérieure chauffée, accès sauna, salle d'entraînement, salle de réception. Non fumeur(euse), libre. Tél.:418-696-2016, 418-549-1540.

CHICOUTIMI 4½, luxueux condo neuf, 1,050 pi.ca, stationnement privé double, secteur domaine des Pins, libre immédiatement. Tél.:418-818-1041.

CHICOUTIMI 4½, récent, grand, boul. Saguenay Ouest, face au Saguenay, non chauffé, non éclairé, libre 1er décembre. Tél.:418-543-7133.

STONEHAM, face aux pentes, 2 chambres, à la semaine, pour le temps des fêtes, 1,400$ tout inclus Tél.:418-953-2997, www.condo-stoneham.com

208 Logements à louer

1½, 2½, 3½
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.:418-815-3383

1 ½, 5 ½
CHICOUTIMI près centres commerciaux, UQAC rénové, endroit tranquille. Libre. Tél.:418-612-6354.

2.1/2, 3.1/2, 5.1/2
DERNIÈRE CHANCE
CHICOUTIMI et CHICOUTIMI- NORD, LOGEMENTS ENTIÈREMENT RÉNOVÉS, CÉRAMIQUE, BOIS FLOTTANT, disponibles immédiatement, octobre et novembre Excellente clientèle. **À VOIR! Tél.:418-820-7725.**

3½ , 4½, 5½ à Chicoutimi et La Baie, rénovés, beaux logements. Tél.:418-543-4037.

ALEXIS (Place)
JONQUIÈRE
Rue Nadeau et Truchon,
3½ à partir de 450$/mois (buanderie)
5½ à partir de 580$/mois
rénovés, chauffés, éclairés,
Près de Canadian Tire.
Tél.:418-818-1389, 418-543-5286

ARVIDA 2½, chauffé, éclairé, meublé, déneigé, une personne, un stationnement, maison privée, 405$/mois, libre immédiatement. Tél.:418-548-2421.

ARVIDA 3½, dans maison privée, demi-sous-sol, grandes fenêtres, 425$/mois, non chauffé, non fumeur. Tél.:418-548-9736, 418-698-9795.

ARVIDA 5½, 2226 Saucier, rénové, demi sous-sol, 475$/mois, libre, non chauffé, non éclairé, Tél.:418-512-1018, 418-591-0088

ARVIDA
PLACE DU PORTAGE
Entièrement rénovés
Chauffés, éclairés
Entrées contrôlées
Face au Faubourg Sagamie

2½	3½	4½	5½
350$	450$	550$	650$

Tél.:418-548-3773

CHICOUTIMI 1½, 2½, chauffé, meublé, buanderie, près UQAC, cégep, hôpital. Tél.:418-545-3332 Marie.

CHICOUTIMI 3½, 440$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre 15 novembre. Tél.:418-545-7657, 418-590-7657, Eric.

CHICOUTIMI 3½, 63 rue Price, semi-meublé, chauffé, éclairé, 410$/mois, libre. Tél.:418-602-1042.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 3½, arrière Place du Royaume, 440$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé. Boul. de l'Université: 4.1/2, 3.1/2, 2.1/2, semi-meublés, chauffés, éclairés, 550$/mois, 400$/mois, 340$/mois. Tél.:418-543-8717, 418-540-4716.

CHICOUTIMI 3½, non chauffé, non éclairé, haut d'une maison, idéal personne seule ou personne retraitée. 300$. Libre 1er décembre. Tél.:418-549-1363.

CHICOUTIMI 3½, près centres d'achats, **endroit très tranquille,** stationnement, remise, chauffé, éclairé, eau chaude fournie. 485$. Tél.:418-545-0698.

CHICOUTIMI 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, stationnement, près centres d'achats, université. Libre 1er janvier. 475$. Tél.:418-549-3978.

CHICOUTIMI 4½, 260 Rimbaud, 2e étage, balcon, non chauffé, non éclairé, 510$/mois, libre 1er décembre, Tél.:418-543-5091, 418-540-4965

CHICOUTIMI 4½, 929 de l'Ecluse, 838$ non chauffé, non éclairé. Libre immédiatement. Tél.:418-543-1268.

CHICOUTIMI 4½, centre-ville, rez-de-chaussée, rénové, bois et céramique, sortie laveuse/secheuse, 550$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er novembre. Tél.:514-956-9856.

CHICOUTIMI 4½, duplex, près services, 550$/mois, non chauffé, non éclairé, entrée double, idéal personne seule retraitée, non fumeuse, pas d'animaux, libre 1er décembre. Tél.:418-690-0341, 418-817-0341.

CHICOUTIMI 4 pièces, grand, magnifique, près hôpital et université, foyer, sauna, cave à vin, garde-robe de cèdre, plancher de bois, une chambre, non chauffé, non éclairé, 785$/mois.Tél.:418-696-1175.

CHICOUTIMI 4½, rez-de-chaussée, rénové en 2006, portes françaises, grand terrain arrière, 550$/mois, libre 1er décembre. Tél.:418-695-6661.

CHICOUTIMI 4½, rue Lapointe, rénové, très propre, 350$/mois, non chauffé. Tél.:418-820-5887.

CHICOUTIMI 4½, très grand, neuf, style condo, haut de gamme, isolation et insonorisation supérieures, échangeur d'air, céramique et armoires grains de bois, vue sur la rivière, 2 stationnements, libre fin novembre, 725$/mois. Tél.:418-718-9897, 418-699-1130.

CHICOUTIMI 5½, 405 Côte Fortin, bas de maison, cours, stationnement, non chauffé, non éclairé, 575$/mois, libre. Tél.:418-812-5246.

CHICOUTIMI-NORD grand 3½, 340$/mois non chauffé, non éclairé, Tél.:418-590-2349.

CHICOUTIMI Notre-Dame du Saguenay, grand logement, haut de maison, immense terrasse, vue sur la ville, 630$/mois, non chauffé,non éclairé, idéal retraités autonomes. 1 stationnement. Tél.:418-549-3372.

CHICOUTIMI près Université, vue sur la ville et les monts Valin, beau grand loft neuf, échangeur d'air, terrasse sur le toit, plancher bois franc, 1,100$/mois, non chauffé, non éclairé, non fumeur(euse), pas d'animaux, personne sérieuse seulement, libre 1er novembre. Tél.:418-590-5909.

CHICOUTIMI studio, voisin université, pas de chien, chauffé, éclairé, eau chaude, tout inclus, stationnements, libre, 395$/mois. Aussi 3.1/2, 490$, libre 1er novembre. Tél.:418-812-5070.

HEBERTVILLE 4½, non chauffé, non éclairé, 656 Mesy, 290$/mois, libre novembre. Tél.:418-344-1706

JONQUIERE 2½, 3744 Ste-Catherine, demi-sous-sol, 325$/mois, meublé à neuf, libre. Tél.:418-662-5915.

JONQUIERE 3½, 400$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:418-549-5759.

JONQUIERE 3½, 4078 de la Loire app.1, 410$/mois, libre, meublé ou non, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, idéal personne âgée, non fumeur(euse), Tél.: pag. 418-591-6606, 418-695-2660.

JONQUIERE, 3½, 4½, rénovés, grands, à partir de 450$/mois, non chauffés, non éclairés. Libres immédiatement. Tél.:418-590-1707 laisser message.

JONQUIERE 3½, grand, 3947 app. 2 St-Pascal, coin St-Dominique, 2e étage, rénové au complet, libre immédiatement, 425$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-815-5511.

JONQUIERE 4½ 1908 Finlay, Kénogami, apt.3, très propre, non chauffé, non éclairé, remise extérieure, stationnement et déneigement compris, libre 1er novembre, 440$/mois.Tél.:418-542-1613.

JONQUIERE 4½, 2104 St-Émile, 1er étage, rénové à neuf, stationnement, libre 1er décembre, 495$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:418-815-5511.

JONQUIERE 4½, 2189 St-Maurice, près des services, 510$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-548-7539 (répondeur).

JONQUIERE 4½, 2306 Truchon, bois flottant, céramique, libre. Tél.:418-612-6354.

208 Logements à louer

JONQUIERE 4½, beau, idéal pour personne seule, planchers et armoires neufs, non fumeur, chauffé, éclairé, 550$/mois. Tél.:547-3787, 540-1619.

JONQUIERE 4½, haut de maison, personne aimant tranquilité, non chauffé, non éclairé, 550$/mois, libre, Tél.:418-695-3353, 418-547-0999

JONQUIERE 4½, quartier Petite-France, 485$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-547-3412, 418-817-3412.

JONQUIERE 6½, 3465 du Muguet, grand, sur 2 étages, 715$/mois, déneigement, libre 1er décembre. Tél.:418-542-3542, 418-540-5130

KENOGAMI 2½, chauffé, éclairé, meublé, 350$/mois, libre immédiatement. Tél.:418-548-1649.

KENOGAMI 4½, très beau, demi-sous-sol, plancher neuf, 2 stationnements, 450$/mois, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.:418-698-5979, 418-720-8324.

LA BAIE 3½, rénové, 300$ non chauffé, non éclairé. Libre. Tél.:418-540-2731, 418-820-1362.

LA BAIE 4½, de luxe, près de toutes les commodités, bel ensoleillement, porte patio, balcon, 2e étage, magnifique espace de vie, 700$/mois. Tél.:418-812-5037.

LA BAIE 4½, grand terrain, près de l'hôpital remise, 350$/mois. Tél.:418-544-3760.

LA BAIE 5½ refait, plancher flottant, 550$ non chauffé, non éclairé. Libre. Tél:418-541-5195, 418-690-7184.

LA BAIE grand 4½ luxueux, plancher bois, céramique, foyer, patio avec vue sur La Baie. Libre immédiatement. Tél.:418-550-5168.

LATERRIERE 3½, grand (24x24), neuf, 450$/mois, possibilté meublé, porte patio, climatiseur, grande entrée déneigée, grande cour, 6056 Rang St-Pierre. Tél.:418-690-6528.

LATERRIERE 4½, style condo, refait, idéal personne seule ou couple. 1er décembre. Tél.:418-550-1866.

RIVIERE-DU-MOULIN 9½, 850$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:418-545-7657, 418-590-7657.

ST-HONORE beau 4½, village, demi sous-sol, libre, 400$ non chauffé non éclairé. Tél.:418-673-4838.

209 Maisons à vendre

A 5 minutes de Jonquière, avec revenu de 495$/mois, 3 chambres, pas de voisins avant ni arrière, bien entretenue, grand terrain, 163,000$. Tél.:418-547-4726.

BEGIN, salle de bains neuve, céramique, garage.Visite libre dimanche 14h, 84,000$. Patrick Gaudreault, agent Royal Lepage. Tel.418-590-3100

CHAMBORD 26x26, 1½ étage, 3 chambres, terrain 13,000 pi.ca., garage. 18,000$. Tél.:418-347-3936.

CHICOUTIMI 1441 Lindbergh, plancher chauffants, garage double chauffé, foyer, 4 chambres, logement 3.1/2 inclus avec entrée indépendante, grand terrain sans voisin arrière. Tél.:418-718-7074

CHICOUTIMI secteur recherché, vue sur Monts Valin, grande propriété restaurée au complet, garage intégré, terrain, aucun voisin arrière, possibilité verrière 16x16, salon avec foyer, plafond 11' de haut, 3 chambres (possibilité 4), 2 salles bains, 1 salle d'eau, magnifique cuisine style provençal, fenêtres françaises à crémone, 350,000$. A voir! Tél.:418-696-0288, 418-694-9111.

COMBIEN VAUT VOTRE MAISON? EvaluerVotreMaison.com

ST-GEDEON chemin #5, rang des Iles, maison 1½ étage, bord de l'eau, 2 chambres, salle de bains, 2 salles d'eau, mezzanine, grand terrain. Endroit magnifique près golf, plage, pistes cyclables. Tél.:418-345-3511.

210 Maisons à louer

ALMA, domaine de 175 acres, idéal pour chevaux, chien, motoneige, meublé, tout inclus, à louer pour 6 mois. Possibilité d'achat. Idéal pour professionels nouvellement arrivés en région. Tél.:418-668-5037.

ARVIDA 3 chambres, libre 15 novembre au 29 avril, entièrement meublée, déneigement inclus, 900$ chauffé, éclairé. Tél.:418-548-5042.

CHICOUTIMI 306 Jacques-Cartier Est, 4 chambres, meublé, vaisselle, literie complète, 1,950$/mois, libre immédiatement. Tél.:418-549-3233.

CHICOUTIMI 623 Louis-Hémon, quartier Notre-Dame, très grande maison, avec bureau, libre immédiatement, 1,500$/mois, Tél.:418-549-3233.

CHICOUTIMI cap St-François, demi-maison, exclusif, magnifique vue sur la ville, meubles et accessoires inclus, 950$/mois, chauffée, éclairée. Tél.:418-590-5388, 418-545-2355, 418-345-2991

HEBERTVILLE, haut de maison, 3 chambres, salle de bain, 450$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:418-344-4213.

LATERRIERE chemin St-Pierre, 4 chambres, 650$/mois. Tél.:418-402-0513.

213 Terrains à vendre

591-3302 (cellulaire)
A vendre **terrains** rue des Roitelets, prêts à contruire. Recherche **lots forestiers** avec ou sans résidence, fermettes. **Raynald Gagné, agent immobilier affilié Groupe Sutton Accès Plus.**

ARVIDA a qui la chance, grands terrains sans voisin, coin Alger/Dupont, à partir de 45,000$ Tél.:418-557-0918 laisser message.

LAROUCHE Route du Parc, terrains résidentiels à vendre, 40,000 pi.ca. à partir de 10,000$.Tél.:418-542-3459, 418-540-6609.

VALINOUET terrain prêt à construire, remplissage fait, rue Whistler. Tél.:418-557-0918.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0$ frais de remorquage pour vieilles carcasses automobiles. Tél.:418-540-2963, 418-678-9123.

ACURA 1,7 EL 2002, grise, manuelle, 115,000 km, tout équipée, propre, 9,700$. Tél.:450-501-9066.

ACURA 3,2 TL Type S 2003, automatique, tout équipée, noir sur noir. 12,500$ négociable. Tél.:549-2667.

ALERO 2004, 34,000 km, garantie jusqu'en 2010 ou 60,000 km. Aubaine. Tél.:418-545-0553.

AUDI A4 2.8 1999, AWD, excellente condition carrosserie et mécanique, un bijou, faut voir! 9,900$. Tél.:418-591-3131.

AUTOMOBILE RE ENR.
6056 rang St-Pierre, Laterrière
Vente liquidation d'automne

KIA Rio 2003, 3,800$
KIA Spectra 2003, 3,800$
P.T. Cruiser 2005, 7,500$
CHEVROLET Venture 1998, 1,800$
PONTIAC Grand Prix GT 2002, 5,900$
CR-V 1997, 2,800$
F350 1996, crew cab, 6 roues, diesel, 9,995$
DODGE Ram 2500 2003, 4x4, particulier, 15,500$
DODGE Avenger 1995, 600$
Tél.:418-690-6528

CHEVROLET Malibu 1999, 2.4 litres, 121,000 km, climatiseur, 8 pneus, mécanique A1, propre, femme propriétaire, 2,300$ négociable. Tél.:418-547-8977, 418-550-2600.

CHEVROLET Malibu 2002, vitres électriques, air climatisé, 4,500$. Tél.:418-542-7850, 418-690-7161.

CHRYSLER Neon 2002, manuelle, 83,000 km. Kia Rio 2002 manuelle. Mazda Protegé 2000 automatique. Nous finançons de 0$ à 3,000 $ avec acompte. Tél.:418-344-4262, Body 9.

CHRYSLER Sebring 2001, 2.4 litres, équipement complet, 105,000 km, très propre, 4,500$ négociable. Tél.:418-690-5008, 418-817-5008.

DODGE Stratus 1998, 180,000 km, en bonne condition 1,500$ négociable. Aussi Cavalier Z22 1997 pour les pièces. Tél.:418-695-4515, 418-693-5407.

DODGE SX 2.0 2005, 38,500 km, 4 portes, 4 pneus d'hiver, air climatisé, 8,500$. Tél.:418-662-3540.

HONDA Accord EX 1995, automatique, équipement complet, bon état, 2400$. Tél.:418-590-2984

HONDA Civic 1993, automatique, Tél.:418-698-2192.

HONDA Civic 2001, manuelle, 230,000 km, 4500$. Tél.:418-630-2367.

HONDA Civic 2002, automatique, 4 portes, excellente condition, 5,900$. Tél.:418-678-9374.

HYUNDAI Accent 1998, automatique, 105,000 km, 1.5 litres, 4 pneus d'hiver inclus, très propre, 2,200$. Tél.:418-674-9381.

HYUNDAI Accent 2000, manuelle, 4 pneus d'hiver, bonne condition. 2000$. Tél.:418-549-6615.

HYUNDAI Accent GSI 2003 manuelle, 96,000 km, 2 portes, toit ouvrant, aileron, mags, parfaite condition, 5450$. Tél.:418-818-1312, Mario.

MAZDA 5 GS 2007, manuelle, 34,000 km, transfert de bail. 370$/mois Tél.:418-548-5819.

MAZDA Protegé 1992, manuelle, 1000$ négociable. Tél.:418-545-8827.

MAZDA Protegé SE 2000, automatique, climatiseur, pneus d'hiver, démarreur, 3,900$.Tél.:418-817-7222.

NISSAN 240SX 1995, 142,000 km, verte, automatique, 2 portes, avec aileron, air climatisé, vitres électriques, tout équipée, pneus d'hiver et d'été, super propre, A1, 2,200$. Tél.:418-549-4495.

NISSAN Sentra GXE 2001, mécanique impeccable, 136,000 km, 1 seul propriétaire, 4,700$ négociable. Tél.:418-542-0343, 418-817-1105.

NOUS RAMASSONS carcasses et ferraille gratuitement. Du lundi 8h au vendredi 17h. Tél.:418-549-8641 Steeve.

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

Le QUOTIDIEN
Tarif de base minimum pour 2 lignes agates

1 jour	9,60 $
2 jours	11,74 $
3 jours	13,88 $
4 jours	16,02 $
5 jours	18,16 $
6 jours	20,30 $
Ligne supp.	2,50 $

PROGRÈS-DIMANCHE
11,92 $ Tarif de base minimum.
2,50 $ par ligne supplémentaire.
OPTIONS: Caractère gras, majuscule, titre centré: 3,80 $ par sem./ par option
PHOTO: 8,70 $ par parution

COMBO rabais de 10%

Aucune facturation. Acceptons les cartes de crédit.

Les taxes ne sont pas comprises dans le prix.

302 Autos à vendre

PONTIAC Sunfire 2002, manuelle, 120,000 km, noire, groupe électrique, pneus d'été et d'hiver, très prpre. 3,800$ négociable. Tél.:418-662-4274.

SAGUENAY AUTO
1742, BOUL. DU ROYAUME OUEST
418-693-3113

automatique

VOLKS Jetta 1998, 114 km, 4 p. 2,995$
BMW 540 1994, 196 km, impeccable, 4,995$
X-TERRA 2000, 4x4, 189 km, A1, 5,995$
MAZDA Tribute 2001, 122 km, 4x4, 5,995$
NEON 2003, 140 km, impeccable, 4,995$ négo.
SUZUKI SWIFT 2004, 68 km, 5 portes, 6,995$
RAV4 1998, 137 km, intégrale, A1, 6,995$
SENTRA GXE 2003, 98 km, A1, 5,995$
MATRIX 2003, 79,000 milles, mags 17", 8,995$
ESCORT familiale 2000, 85 km, 3,995$

manuelle

CAVALIER 2002, 76 km, impeccable, 3,995$
FORESTER 2004, 4x4, 67 km, gar. 2010, 13,995$
FOCUS ZX4 2005, 115 km, impeccable, 6,995$
COROLLA 2003, 48 km, air, 8,995$
SUBARU Outback 1998, super équipée, A1, 185 km, 4,995$

www.saguenay-auto.com

SATURN SL2 1998, automatique très bien entretenue, 274,000 km, 8 pneus,1200$. Tél.:418-542-9373.

SUBARU Legacy GT 2001, 2.5 litres, manuelle, 135,000 km, climatiseur, toit ouvrant, équipée, pneus hiver excellents, 7,200$. Tél.:418-696-9588.

TOYOTA Matrix 2005, 63,000 km, automatique, air climatisé, portes électriques, roues mags 16", pneus d'hiver Toyo avec jantes. 12,500$. Tél.:418-817-0904

VOLKS Golf Turbo diesel 2003, 4 mags avec pneus d'été, 4 roues d'hiver sans pneu. Très économique. 9,000$. Tél.:418-662-1172.

305 Camions à vendre

DODGE Dakota 2001, 4 portes, rouge, V6 automatique, 78,000 km, très propre. Vente cause maladie. 8000$ négociable. Tél.:418-697-1098, 418-812-2011

FORD F-150 XLT 2000, 2x4, king cab, 4 portes, moteur triton 4.6 litres, boîte 6', fond de caisse, 175,000 km, attache-remorque, déflecteur avant, vitre arrière ouvrante, dérnarreur, lames de force, 8 pneus sur jantes et mags, groupe électrique, peinture neuve, très propre, 6,800$ négociable. Tél.:418-540-8497.

FORD F-150 XLT V6 1996, automatique, 185,000 km, prix négociable. Tél.:418-678-9528.

FORD Ranger XLT 1999, cabine allongée, automatique, 147,000 km, 4 pneus d'hiver, super propre, 6,400$. Tél.: 418-698-0612.

306 4X4 / utilitaires

CHEVROLET 1500 1997, king cab, 185,000 km, boîte longue, 5500$. Tél.:418-544-7917. 418-812-9963

CHEVROLET Silverado 1991, 4X4, automatique, king cab, tout équipé, mécanique impeccable, pneus d'hiver, moteur 350, prix réduit, aubaine 2,400$ négociable. Tél.:418-671-0570.

CHEVROLET Tracker 2003, 4 cylindres, automatique, 56,000 km, démarreur, garantie prolongée, 11,000$ négociable. Tél.:418-673-7888.

DODGE Dakota 2006, 32,000 km, 4 portes, 15,800$ négociable. Tél.:418-349-8146, 418-349-2247.

F-150 XL 2004, 4x4, king cab, boîte 8', 62,300 km, climatiseur, déflecteurs, marche-pieds, excellente condition, 12,500$. Tél.:418-542-9331, 418-812-2831

FORD F-150 XLT 1999, 140,000 miles. Tél.:418-487-0616.

FORD F-150 XLT 4X4, 2000, cabine allongée, 4.6L automatique, 5300$. Ford F-150 1998 4X4, cabine allongée, 5.4L automatique, 155,000 km, 4700$. Tél.:418-671-0954, 418-679-8931.

FORD Ranger XLT 2001, unique, monté (plus de 30,000$ d'équipement) 4 portes, automatique, équipement complet, 9000$. Tél.:418-487-5564

JEEP Cherokee Laredo 2002, 4x4, bleu, automatique, tout équipé, démarreur, radio Blue Tooth neuf, 119,000 km, très propre, faites votre offre! Tél.:418-557-0023.

JEEP Grand Cherokee Laredo 2004, 6,900$. Dodge Dakota 1999, 4x4, 3,500$. Tél.:418-678-9374.

JEEP LIBERTY SPORT 2004 rouge impeccable, 117000 km 4 pneus d'hivers neufs, à voir absolument. Tel.418-690-0427, 718-8793

KIA Sorento 2005. Pontiac Aztek 2003. Suzuki Grand Vitara 1999. Toyota 4Runner 2000. Tél.:418-344-4262 Body 9.

MAZDA B4000 1998 4x4, manuelle, 182,000 km, 5,500$. Tél.:418-542-7850, 418-690-7161.

308 Fourgonnettes à vendre

FORD Windstar 1995, 180,000 km, 8 pneus sur jantes, très bon état, 1,000$. Tél.:418-679-4645.

MAZDA MPV 2000, 158,000 km, carrosserie et mécanique état exceptionel, pneus d'hiver, 3,800$. Tél.:418-818-1465, 418-696-4049.

309 Machinerie

Gratte à neige frontale inversée, DMS Industrie 2007, 8' de large, oreilles flottantes, couteau réversible, + ou - 400 heures d'utlisation, 3,200$, taxes incluses. Tél.:418-592-7133.

MACHINE à pression essence, Easy Clean, 4,000 livres, eau chaude, démarreur, jamais été utilisée, 4,500$ négociable. Tél.:418-669-8337, 418-668-0741.

PELLE Kubota KH50 1989, cabine, traction caoutchouc, 5,000 heures, très bonne condition, 15,500$. Tél.:418-418-669-8337, 418-668-0741.

PONT roulant, cisailles, presse plieuse, tour, scie, soudeuse, lift. www.soudogaz.com Tél.:418-698-8686 ext. 103

311 Motoneiges à vendre

ARCTIC CAT F7 2006, parfaite condition. Tél.:418-487-0616.

ARCTIC CAT ZR800 2002, parfaite condition. Tél.:418-487-0616.

ARTIC CAT Saber cat 2004, 700, tout équipé, sous garantie, à voir! Tél.:418-548-7562.

SKANDIC 20", 2003 SUV 600 liquide, condition (show room, 1750 km, 6900$. Tél.:418-818-1312, Mario.

311 Motoneiges à vendre

SKANDIC 24", 2002, 500 fan condition A-1, 5000 km, 4700$ négociable. Tél.:418-239-0365, 418-276-1425

VK 540 1995, 12,700 km, coussinets, chenille 1½" neuve. 2,500$. VENTURE multiple usage 2007, chenille 16"x142", 1,340 km, 6,500$. Chenille 15"x136", parfaite condition, 150$. Tél.:418-542-9331.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces. Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Auto inc. Tél.:418-543-8361.

4 PNEUS Blizzak 185/60R15, bon état, 100$ négociable. Tél.:418-540-3605.

4 PNEUS Blizzak 215-65-R16, 1 hiver d'usure 350$. Tél.:418-818-4903

4 PNEUS d'hiver 175-65-14, 225$. 4 d'hiver 205-5516 à clous avec jantes aluminium pour Pontiac 5 trous, 450$. Fournaise à l'huile, debout avec tuyauterie. Poêle combustion lente 175$. Tél.:418-545-6879.

4 PNEUS d'hiver: (4) 235-6016, 205-5516, 225-6017, 235-5518, 245-7516, 205-7015, 215-6516, 185-6515. (2) pneus 205-6015, 185-7015, 235-65-18, 225-5016, 185-7514, Tél.:418-545-4459, 418-815-4459.

4 PNEUS d'hiver Blizzak sur jantes 205/60R15 (Cavalier). 300$. Tél.:418-693-7902.

4 PNEUS d'hiver P185/70R14, avec jantes 5 trous. 150$. Tél.:418-672-1581.

4 PNEUS d'hiver Yokohama 215/70R16 sur jantes, pour Uplander 2005, 500$. Attache-remorque 3,500 livres 1.1/4 pouce, 150$. Cellulaire:418-718-9765.

4 PNEUS hiver 215/70/15, 125$. Tél.:418-303-0519(après 17h.).

4 ROUES 15" Toyota Echo. Aussi, 4 roues avec pneus 14" pour Caravan ou Chevrolet Cavalier. Tél.:418-678-9550.

PNEUS d'hiver 13, 14, 15 pouces, à liquider. A bon prix. Tél.:418-696-1277.

PNEUS d'hiver 195-65R15, 205-65-R15, 195-70R14, 185-65R15, 185-65R14 et autres. Tél.:418-549-5391.

PNEUS D'HIVER: 4 Toyo 235/60-16, état neuf, 5% d'usure, 450$. 4 Blizzak 215/60-16, état neuf, 5% d'usure, 400$. 4 Sava 195/65-15, 25% d'usure, 200$. 4 Blizzak 175/65-15, 35% d'usure, 200$. 4 Michelin Arctic 205/65-15, 10% d'usure, 275$. 4 Michelin X-Ice 195/70-15 unidirectionnelle, 5% d'usure, 300$. Toyo 195/60-15, 35% d'usure, 150$. 4 Mopar 205/75-14, 5% d'usure, 200$. 4 Roadhandler 155/80-13, 10% d'usure, 150$. 4 Motomaster 175/70-13, 10% d'usure, 150$. Tél.:418-696-4049, 418-818-1465.

PNEUS d'hiver et jantes de roues de différentes grandeurs 13", 14", 15" 15$ et plus. Tél.:418-541-0144.

PNEUS d'HIVER usagés comme neufs, 13", 14", 15", 16" Tél.:418-590-8054.

PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs. Prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.:418-548-3306.

315 Remorques à vendre

5X8 BASCULANTE en bois, ridelles, très propre, 750$. Tél.:418-542-7168, 418-812-5884.

REMORQUE 5x8 basculante, neuve, 725$. Tél.:418-512-3095.

REMORQUE pour 2 chevaux finie campeur, peinture au «Air Brush», très bonne condition, valeur 10,000$, Vente: 5,000$. Remorque aluminium fermée 4x6x4, 2 portes, payée 1,200$, à vendre 500$. Tél.:418-668-5037.

316 Souffleuses à vendre

J'OFFRE mes services pour la mise au point et la réparation de souffleuses. Tél.:418-590-4317.

PLUSIEURS souffleuses et plusieurs pièces, bonne condition, différents prix. Tél.:418-590-4317.

317 Tracteurs à vendre

GRATTE 92" de large, avec attache Alo. Tél.:418-818-2524.

JOHN Deere 855 1995, 4x4, hydrostatique, cabine fermée, souffleuse avant, gratte arrière, 1,400 heures, très bonne condition, 13,500$ négociable. Tél.:418-669-8337, 418-668-0741.

KUBOTA 9566 1998, avec cabine et pelle avant et système d'attache rapide, radio-cassette am-fm, bonne condition. 30,000$ ferme. BROYEUR FAE modèle S150 2008, idéal pour bleuetières, peu servi, couteaux comme neufs, pour tracteur de 70 à 120 forces. 23,000$. TRACTEUR GF1800 1998 avec machine à bleuets peut cueillir 120 boites de 40 livres à l'heure, ramasse 2 boites à la fois, nettoyeur électrique hydraulique, facile à manipuler. 13,000$ ferme. Tél.:418-679-3461.

LIQUIDATION finale super aubaine tracteur, 1994 4X4 65 HP, cabine et pelle, excellente condition, propre, valeur 25,000$ laissé 15,000$ ferme. Tél.:418-275-1166, 418-218-0574.

400 Emploi

401 Gardien(ne) demandé(e)

GARDIEN(NE) fiable pour garder 3 enfants, 15h à minuit ¼, sur semaine, soirs à déterminer. Quartier des Ecrivains. Devra se voyager ou coucher chez l'employeur. Tél.:418-696-2973.

402 Personnel demandé

2 COIFFEUR(EUSE)S, salon Mousse Eau. quartier des Peintres, Jonquière, 4 ou 5 jours/semaine, de préférence avec clientèle, (suplus de clientère: agrandissement) équipement de base fourni, excellentes conditions, environnement agréable et fonctionnel. Tél.:418-512-1239, 418-550-3291.

BAR à Chicoutimi recherche barmaid(man)s, avec ou sans expérience, belle apparence requise. Tél.:418-718-2368

BESOIN personnes pour travailler sur ferme ovine, temps plein ou partiel. Jimmy Tél.:418-374-2008, 418-374-2073, 374-2008, cell.: 418-518-0063.

BIJOUTERIE recherche conseiller(ière), temps partiel régulier, aucun soir ni dimanche. Tél.:418-543-9358.

COIFFEUR(SE) dynamique demandé(e) pour travailler dans une ambiance amicale et professionnelle, avec ou sans expérience. Secteur Jonquière. Tél.: 418-540-1317, Allen ou 418-542-1052, Josée.

402 Personnel demandé

CONSEILLER(ÈRE)/VENDEUR(SE)
avec expérience
produits spécialisés intérieur de maison
Mario: 418-550-3682
Guy: 418-561-8139

COQ ROTI CHICOUTIMI
GERANT(E) temps plein. Expérience obligatoire. Faxer votre CV au 418-698-8880 ou envoyer par courriel à: clevesques@coqroti.com

COQ RÔTI DE L'ÉTAPE
Recherche caissier(ère) de restaurant, temps plein clevesques@coqroti.com ou faxer votre CV au 418-698-8880.

DANSEUSES recherchées pour bar contact "straight" Belle apparence, sérieuses. $$$. Tél.:418-540-2361.

DENEIGEMENT de troittoirs avec équipement manuel ou avec souffleuse. Commercial. Permis de conduire un atout. Faire parvenir CV par courriel: ent.rene.gauthier@videotron.ca ou télécopieur: 418-543-5014.

INTERNATIONAL CAFE
recherche
cuisinier(ère)
boss-boy (de jour)
Temps plein et temps partiel
Se présenter au 460, Racine Est, Chicoutimi. Entre 9h et 11h30 du lundi au vendredi, demander Benoit Desgagné.

$$$ JEUNES OU ADULTES $$$
Besoin de camelots pour distribuer le journal aux abonné(e)s du Quotidien dans le secteur de La Baie, rue Duberger, St-Stanislas, Des Lilas, Boily. Tél.:418-544-8394

$$$ JEUNES OU ADULTES $$$
Besoin de camelots pour distribuer le journal aux abonné(e)s du Quotidien dans le secteur du centre-ville de Chicoutimi: rues Labrecque, Dubois, Jacques-Cartier, Hôtel-Dieu et Du Séminaire. Tél.:418-544-8394.

LES restaurants Mamy Chicoutimi et Jonquière, (restauration rapide) sont à la recherche de cuisinier(ère)s. Tél.: 418-812-8125, Serge.

LIVREUR(EUSE) avec sa voiture, printemps et automne, secteur Chicoutimi La Baie. Tél.:418-543-4601 demander Hélène.

MÉCANICIEN AUTOMOBILE
- Avec carte de compétence ou expérience pertinente.
- Le candidat devra avoir des connaissances dans les automobiles européennes et japonaises.
Salaire selon expérience et compétences.
Faire parvenir CV courriel:
speimpmg@bellnet.ca
Tel.418-591-3222 pour rendez-vous.

OPÉRATEUR d'abbateuse multifonctionnelle et transporteur avec expérience obligatoire. Tél.: 418-544-6928, 418-690-7439.

OPERATEUR(TRICE) de multi-fonctionnelle avec expérience, travail à temps plein. Tel.418-481-1368, 418-480-0422 (entre 18h et 20h)

OPÉRATEUR(TRICE) de tracteur ou machinerie pour déneigement commercial. Expérience obligatoire et permis conduire valide. Faire parvenir CV par courriel: ent.rene.gauthier@videotron.ca ou télécopieur: 418-543-5014.

RECHERCHE barman(aid) de belle apparence, disponible, $$$. Tél.: 418-213-1569, 418-815-5061.

RECHERCHE représentant(e) vendeur(se) en graphisme et publicité, dynamique, déterminé(e), secteur Saguenay-Lac-St-Jean. Tél.:418-548-9415, de jour.

REPRESENTANT(E) dynamique pour boisson énergisante. Compagnie en plein expansion recherche personne autonome et ambitieuse pour ouverture de territoire et suivi. Camion fourni, bonne condition de travail et payant. Tél.: 418-614-7028, Dany.

REPRÉSENTANT(E) en promotion de cartes de crédit, très payant, revenu concurrentiel, partiel ou temps plein. Formation comprise. Marilyn: (418) 572-7747.

RESTAURANT OPIA RECHERCHE
Cuisinier(ère) avec expérience (fine cuisine). Temps plein. Horaire et salaire à discuter. Faire parvenir CV par fax: 418-697-0396 ou courriel.: opiaresto@derytele.com

RESTO Pizzeria Rodi est a la recherche de personnel: Aide-cuisinier(ère) et livreur(euse) avec voiture, temps plein et temps partiel. Apporter votre C.V.: 42 rue Racine Est, Chicoutimi. Tel.418-693-6693

PROPANE
Achetons
tous vos appareils défectueux
Réfrigérateur, etc.
Vente et réparation d'appareils au propane
CENTRE DE SERVICE
PROPANE GRAVEL
672-4290
00724202

450 Formation

451 Enseignement / cours

ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématiques, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie professionnelle. Tél.:545-2197.

500 Occasion d'affaires

501 Finances

418-693-0303
AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE?
Depuis 25 ans, nous aidons les gens à trouver une solution à leurs problèmes financiers.
Consultation sans frais
Aucun intermédiaire
Un seul paiement sans intérêts
Appelez-nous: 418-693-0303, 418-548-0777
Jean Fortin et associés, syndic de faillite

PRET de 500$. Sans enquête de crédit. Crédit Courtage. Sans frais: 1-866-482-0454.

502 Occasion d'affaires

OPPORTUNITE habillage de fenêtres déco. Investissement 9,900$, 100,000$ + par année. www.biaritz.ca Tél.:1-877-395-2220.

600 Services professionnels

601 Construction / Rénovation

MENUISIER offre ses services, 35 ans d'expérience. Tél.:418-549-2330, 418-815-2555.

RENOVATIONS en tous genres, plâtrage, peinture, dégâts eau ou feu, travail soigné, plus de 20 ans d'expérience, licence RBQ: 8240-3965-19. Tél.:418-548-0157.

603 Soins thérapeutiques

FABIENNE vous invite à venir découvrir les bienfaits du massage californien. Tél.:418-347-3469.

NOUVELLE massothérapeuthe pour hommes, femmes et enfants, non sexuel. Endroit reposant et chaleureux. Prix abordable. Reçus. Tél.:418-549-8360.

TU cherches une détente physique et morale, tu veux apaiser tes problèmes de santé, je suis à pour t'aider. Nouveau réfloxologie et 8 d'expérience en massage. Bienvenue spécialement aux dames et spécial pour étudiantes. Tél.:418-812-3885.

604 Offres de services

30 ANS d'expérience en électricité, résidentiel (avec permis). Pose Convectair, bon prix. Tél.:418-817-6029.

DENEIGEMENT dans les secteurs Jonquière, Arvida, St-Jean-Eudes. Tél.:418-817-3816.

EXCAVATION Clément-Marie Lapointe, 625 St-Gérard, Chicoutimi. Excavation, transport de sable, creusage de fosse septique. Tél.:696-2708, 817-4969.

HOMME à tout faire, électricité, plomberie, menuiserie. Tél.:418-690-7800, Clément.

JE DESIRE vivre et travailler avec les animaux puisque je les aime depuis ma tendre enfance. él.:418-612-1191.

J'OFFRE mes services pour entretien ménager, personne fiable et honnête. Tél.:418-540-7496.

PETIT ENTRETIEN ménager, Arvida. Tél.:418-548-9008.

TOUTE rénovation résidentielle intérieure et extérieure. Installation de plancher bois, remise sur mesure. Tél.:418-817-3816.

605 Service de garde

GARDERIE 20$, Ste-Geneviève avec reçus. Tél.:418-602-3016.

GARDERIE Les Petits amours, 20$/jour, avec reçu. Chemin St-Paul. Tél.:418-545-7657, 418-590-7657.

GARDIENNE avec expérience de 1 à 4 jours/semaine chez l'employeur, Arvida. Tél.:418-548-9008.

MILIEU familial, 3057 rue St-Dominique, Jonquière, privé, reçus, 20$/jour. Diner scolaire. Offre dépannage pour vos vacances scolaires. Tél.:418-547-7741.

700 Marchandises et services

703 Ameublement

12,95$ l'appel. Réparation d'électroménagers. Réfrigérateur à vendre. Gauthier services. Tél.:418-696-1718.

2 CAUSEUSES EL-RAN 350$, 1 fauteuil El-Ran 150$, très très bonne condition. Tél.:418-549-6104.

A BAS LES PRIX
ELECTROMENAGERS Chicoutimi. Vente d'appareils électroménagers récents, reconditionnés par des professionnels. Garantie 1½ an. Très grand choix. Grande salle de montre. Vente de pièces neuves et usagées. Réparations à domicile disponibles. 1377 boul. Saguenay Est, Chicoutimi. Tél 418-696-5005.

CAUSEUSE en cuir, 300$. Mobilier de chambre, grand bureau, avec 2 miroirs, commode et table de chevet, 150$. Mobilier de cuisine en merisier, table, 4 chaises, 300$. Vanité 50$. Tél.:418-542-6375.

DEMENAGE: 1 matelas, La-z-boy, causeuse, divan, 2 mobiliers de cuisine avec chaises, chaise berçante, etc. Tél.:418-693-3068.

LAVEUSE, sécheuse, cuisinière, réfrigérateur, congélateur. Tél.:418-545-9361, 418-541-6857.

MEUBLE de salon en mélamine noire, pratiquement neuf. Valeur 800$, laissé 175$ négociable. Tél.:418-541-0545.

MEUBLE en coin avec tablettes et 2 panneaux, bois naturel. Banc d'entrée, bois naturel. Coiffeuse antique. Prix à discuter. Tél.:418-673-3323.

MOBILIER de cuisine et de salon (6 morceaux), en chêne bourgogne. Tél.:418-547-2927.

704 Animaux

3 bébés Chi-huahua, prêts fin novembre, un mâle 550$ 2 femelles 650$ Femelle Caniche, 3 mois 1/2 noir en laine pure 350$. Tél.:418-547-4190.

ADORABLES chiots Shih-Tzu, 6 semaines. Spécial chiots croisés Schnauzer/Caniche, noirs, Tous vaccinés, vermifugés. Tél.:418-690-0978, 418-817-0978.

CANICHES Royal bruns ou noirs, vaccinés, vermifugés, prêts fin novembre. 375$ et plus. Réservez votre choix. Tél.:418-480-2914, 418-487-4325.

CHEVAL belge, 8 ans, 19 mains, 1,800 livres, docile, avec selle, attelage, collier et traîneau à bois neuf. Tél.:418-550-6388.

CHIOTS American Pitbull terrier, 7 semaines, très bonne lignée. Tél.:418-590-0345.

CHIOTS Bichons frisés, 8 semaines, 2 mâles, 1 femelle, 300$. Tél.:418-543-6529.

CHIOTS Boxer, 2 femelles, 3 mâles, grande variété de couleurs, prêts à partir le 7 novembre, 500$. Tél.:418-347-5821.

CHIOTS Yorkshire femelles, vermifugées, vaccinées, queues coupées, prêtes à partir le 15 décembre. Tél.:418-673-3323.

PLANETE ANIMALE (Jonquière-Chicoutimi) Golden-Poo, Puggle, Lhassa-Apso, Shih-Tzu, Bull dog américain, Labarador. Tél.:418-547-7888, 418-690-1888.

705 Antiquités

L'ANTIQUAIRE à Alma! Dernière chance! Du 24 octobre au 14 novembre! Tout doit sortir! Toute offre raisonnable acceptée tel 5$, 10$, 20$, 30$ et plus! Meubles, décoration, bibelots, étagères, comptoirs, peintures, accessoires, etc. 230 Boul. Dequen Nord, Alma. Tel:418-720-5037.

706 Bois de chauffage

BOIS de chauffage sec. Diverses essences. Tél.:418-540-0124.

BOULEAU et merisier vert, 75$/corde livrée. Tél.:418-673-3161.

BOULEAU SEC 75$/corde livrée. Bois mou sec 50$/corde livrée. Tél.:418-673-7475.

MERISIER ou bouleau sec. Aussi poêle combustion lente. Tél.:418-673-4667.

MERISIER vert, fendu, 75$/corde, non fendu 60$/corde, livré. Sec: 85$/corde fendu, livré. Tél.:418-481-2603

TREMBLE en longueur de 16', demi-sec, à Milot, très facile d'accès,15$/corde. Tél.:418-373-3000(Judith), 418-373-2622(Guy), 418-662-4423(Yves).

708 Demandé

PERSONNE avec permis de conduire temporaire recherche conducteur expérimenté avec véhicule pour pratique. Tél.:418-602-1766.

LES PETITES ANNONCES
LeQuotidien et LePROGRES dimanche
vous proposent:
LA FORMULE COMBINÉE
10% de rabais si vous placez votre annonce dans les deux journaux
LES RUBRIQUES CROISÉES
50% de rabais si vous placez votre annonce dans une 2e rubrique


2 journaux c'est mieux!
418-549-4444 / SAINT-FÉLICIEN: 418-679-3832
1-800-866-3658
00751989

709 Divers

2 NOUVEAUX produits: pin blanc 1"x5" et 1"x6", plané, bouveté, avec V-joint centre à partir de 0,99$ du pmp. Madriers 1½"x6" et 2"x8" planés, bouvetés pour plancher mezzanine. Acajou, cèdre rouge, cerisier, noyer, etc., etc. Marches, contremarches, déclin, parement extérieur, bardeau de cèdre et autres produits de bois. Tél.:418-549-0648.

3 SECTIONS de cheminées 2100 degrés, 36", 150$. Gratte pour VTT, 100$. Gratte 5' pour camion, 300$. Tél.:418-818-5146.

4 LOTS de Nova Brique à vendre, couleurs variées. Tél.:418-590-1212.

ANCIEN moulin à coudre Singer, à pédale. Poele à bois avec cuisinière blanc. Divan refait à neuf. 4 roues Honda 1986, très bonne condition. Remorque pour 4 roues 6X7. Tél.:418-674-9116.

ASPIRATEUR Filter Queen usagée, modèle récent, 450$. sac et réparation de toutes marques. Aspiratex 2000, 3691 boul. Harvey, Jonquière (face au Mc Donald). Tél.:418-542-9451.

A VOIR! Magnifique bois de plancher en pin blanc séché 1"x8" de 6' à 16' de long, à partir de 1,45$ du pmp. Informations: tél.:418-549-0648.

BOEUF de boucherie, pour congélateur, demi ou complet, Tél.:418-543-7561.

COEURS de portes en uréthane unies, 20x64 et 22x64, 6$ l'unité. Aussi réservoirs de plastique. Tél.:418-820-5352.

CONTENEURS maritimes à vendre ou à louer, neufs ou usagés, condition A1. Tél.:718-5822, 820-7715.

EFFACER le casier judiciaire. Pardon canadien - US Waiver. Tél.:1-866-630-3660. mypardon.ca

FOURNAISE air chaud électrique, Flamidor, presque neuve, tuyaux inclus. 550$. Tél.:418-549-0353.

NICHES neuves, grandeurs et modèles variés. Tél.:418-543-6004.

711 Équipement de commerce et restaurant

GRANDE VENTE d'équipement de restaurant, neuf et usagé. Tél.:418-346-1111, 418-487-8204.

715 Poêle à bois

ANCIEN poele à bois de type cuisinière, 500$. Tél.:418-674-2295.

GROS POELE combustion lente, portes en fonte, 300$. Tél.:418-542-7850, 418-690-7161.

716 Réceptions

SALLE de réception à louer: service de bar, traiteur, disco, décoration. Forfait clé en mains offert pour 20 à 125 personnes. Contactez-nous pour vos partys des fêtes! Productions Ri-Po. Tél.:418-549-1031, 418-815-7476 (ripo).

800 Sports / loisirs

805 Musique et accessoires

RETROUVE accordéon au centre-ville de Chicoutimi, 31 octobre 2008. Si cet instrument vous appartient appelez au 418-550-7250.

SYSTEME de son complet pour disco-mobile, musicien, etc.: 2 colonnes de son amplifiées Behringer B300, 1 console 8 entrées, lecteur CD, disque dur, carte de son, ect. Le tout pour 1,000$ Tél.:418-275-1475.

806 Ordinateurs et jeux

PS2, PSP, XBOX 360, Wii
Puces, Upgrade, Réparation. 418-815-7823
www.ConsoleXpert.com

SAGUENAY INFORMATIQUE meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau. 1740 boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi. Tél.:418-698-6668.

SI VOTRE ordinateur à des virus ou autres problèmes, je suis le gars qu'il vous faut! Réparations le jour même. Prix compétitifs. Je suis ravi de vous servir 7 jours sur 7, de 10h à 22h. Tél.:418-690-9038.

811 Vacances/voyages

8, 16, 21, 28 novembre, 5 décembre, Casino Charlevoix. Céline Dion à Montréal: 14, 15 février. Yolande. Tél.:418-548-7521. Permis du Québec.

900 Avis

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON Saguenay/Lac St-Jean: Pour amour, amitié, aventure, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.:418-699-5077.

903 Messages personnels

418-290-5037, POUR hommes sérieux 27 ans et plus, jolie grassette à Jonquière.

418-550-0920, CLASSE, petite, jolie, sensuelle demoiselle reçoit, se déplace, propreté et discrétion.

418-815-8101 SENSUELLE demoiselle, reçoit et se déplace, 10h à 23h.

A FLEUR de peau, Eric reçoit et se déplace. Tél.:418-817-7337.

A JONQUIERE jeune femme vous reçoit pour massages érotiques. Tél.:418-540-0630.

ALMA Michelle de retour, entre vous et moi, en tout temps, discrétion. Tél.:418-540-8144.

AMICHA? Tél.:418-550-0914.

A QUI la chance de vous amuser en toute liberté avec Chloé et Josée! Spécial duo! Téléphonez sans tarder! Tél.:418-590-9673.

BELLE blonde, 36-24-36, reçoit et se déplace 24h. Tél.:418-592-7793.

BELLE petite indienne, reçoit seulement. Tél.:418-690-6379.

BELLE, sensuelle demoiselle pour vous dorloter, plaisir assuré, reçoit, se déplace, 24h. Tél.:418-549-5218.

BON massage pour vous messieurs, Yvan vous reçoit, discrétion assurée. Bienvenue aux 50 ans et plus. Tél.:418-815-2074.

903 Messages personnels

DEMOISELLE vingtaine, se déplace. Plaisir assuré. Tél.:418-290-5367.

ELY très jolie, très gentille, 36D, reçoit et se déplace. Tél.:418-690-5903.

Jeune et douce Véro, disponible le soir sur semaine, samedi et lundi toute la journée. Tél.:418-540-4217.

JOLIE blonde, distinguée, 36-24-36, reçoit et se déplace, 7/7. Tél.:418-602-3085.

SHELLY jolie dame offre relaxation et confort, reçoit de 8h à 22h. Hommes sérieux seulement. Tél.:418-512-1248.

906 Services de massage

1-418-695-9570, massage d'excellence et sensualité, ravissante Katia reçoit et se déplace. Discrétion.

1 Détente tout en douceur remplie de chaleur. Endroit discret. Tél.:418-543-9035.

1er choix au Saguenay
Filles extra. Endroit super.
Tél.:418-549-6767
Eve, Caro, Chrystal, Jade, Angel, Marisol

418-547-0778, massage de détente. Meilleur service et prix à Jonquière. Appelle-moi, Helen.

418-548-1555 Les jolies demoiselles du salon l'Amazone vous reçoivent pour un moment de détente dans une ambiance chaleureuse et discrète.

418-690-3142. 3 filles attirantes + Annabelle, dès 10h, 7/7. 51 Jacques-Cartier. Engageons.

418-820-9442 **Nouvel endroit!**
www.touchedevelours.com promotion nouveaux clients, 8h00 à 20h, Lethicia.

BELLE, sensuelle demoiselle pour vous dorloter, plaisir assuré, reçoit, se déplace, 24h. Tél.:418-549-5218.

CONCEPT MASSAGE
Ouvert 6 jours dès 8h30. Pour un merveilleux moment de détente dans un endroit propre et discret, un seul numéro: 418-543-8868.

906 Services de massage

FEMME légèrement grassette, reçoit et se déplace en toute confidentialité. Tél.:418-213-0735.

MARIE-PIER de 10h à 16h. Massage professionnel. Tél.:418-480-4067.

MASSAGE californien (douceur et fermeté) Chicoutimi, donné par Jacques. Salle climatisée. Tél.:545-6011.

NOUVEAU à Alma: salon Kaprice, massage de détente pour vous messieurs. **Maintenant ouvert 7 jours de 9 heures à 21 heures.** Tél.:418-769-0205.

PATSY douce, chaleureuse et accueillante. Tél.:418-542-2565.

POUR elle et lui, massage détente ou pierres chaudes, enveloppement de boue. Tél.:418-549-0043.

SI tu aimes la douceur et la sensualité, nous te l'offrons. Ouvert 7 jours. Tél.:418-547-4251.

TENTATIONS MASSAGE
Émilie et **Meggie** vous reçoivent 5 jours sur 7 dès 10h. Ouvert certains soirs. Tél.:418-547-1592. **Mélissa** pour ses clients seulement.

WILLIAM masseur d'expérience, rasage, hommes, 7/7.Tél.:418-602-1961, 418-550-2416.

XXX ST-FÉLICIEN XXX
Salon Alexine, massage ½ heure et 1 heure du mercredi au dimanche de 10h à 19h. Beauté et classe garantis. Tél.:418-218-1759.

Vous voulez souligner:
• Anniversaire
• Naissance
• Graduation



Carnet Mondain
549-4444
St-Félicien: 679-3832
LeQuotidien
Le PROGRÈS dimanche

CARRIÈRES/ FORMATION/AVIS/ APPEL D'OFFRES

APPEL D'OFFRES

APPEL NUMÉRO: 2008-037

PROJET: SERVICES D'INGÉNIERIE, AQUEDUC ET ÉGOUTS BOULEVARD MARCOTTE ET TRIBUTAIRES

DOSSIER NUMÉRO: 135-05

PROPRIÉTAIRE: VILLE DE ROBERVAL
851, boul.Saint-Joseph
ROBERVAL (Québec)
G8H 2L6
Tél.: 418.275.0202
Téléc.: 418.275.5031

Courriel: vroberval@ville.roberval.qc.ca

La Ville de Roberval demande des soumissions pour fournir les services d'ingénierie afin de préparer un projet de construction et réhabilitation des réseaux d'aqueduc et d'égouts du boulevard Marcotte, entre F.X. Bouchard et Sauvé et d'une partie des rues tributaires soit Roberval, Plante, Simard, Bilodeau, Lavallée, Boivin et Dequen.

Les documents sont disponibles à la Mairie de Roberval.

Les soumissions devront être déposées au bureau du directeur de l'approvisionnement de la Ville de Roberval, M. André Lavoie, avant 14 h (heure en vigueur), le mardi 25 novembre 2008 dans une enveloppe scellée portant la mention: «Soumission 2008-037 / Services d'ingénierie, aqueduc et égouts – Boulevard Marcotte et tributaires».

Ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par la Ville de Roberval. La Ville de Roberval ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues, ni à encourir aucuns frais d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Les soumissions par courriel et par télécopieur ne seront pas acceptées.

André Lavoie
Directeur de l'Approvisionnement

00753671

PRÉVENTION INCENDIE RISISS

PROVINCE DE QUÉBEC
RÉGIE INTERMUNICIPALE DE SÉCURITÉ INCENDIE
SECTEUR SUD
VILLE DE MÉTABETCHOUAN–LAC-À-LA-CROIX

AVIS PUBLIC D'APPEL D'OFFRES

La Régie intermunicipale de sécurité incendie - secteur Sud désire recevoir des soumissions pour la fourniture d'un camion autopompe usagé (maximum 5 ans) pour le service des incendies.

Les documents relatifs à cet appel d'offres sont disponibles au bureau de la Ville de Métabetchouan–Lac-à-la-Croix, à compter du 4 novembre 2008, aux heures d'ouverture du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h moyennant une somme de 30 $ non remboursable.

Pour être considérée, toute soumission devra être:

- Complétée en français sur le bordereau de soumission officiel;
- Conforme aux spécifications mentionnées aux documents de l'appel d'offres;
- Accompagnée d'un chèque visé ou autre effet certifié négociable, de date récente, fait à l'ordre de la Régie intermunicipale de sécurité incendie - secteur Sud et tiré d'une banque à charte, banque d'épargne ou caisse populaire faisant affaires au Québec ou par un cautionnement de soumission émis par une personne morale autorisée à se porter caution par l'inspecteur général des institutions financières du Québec pour un montant minimum de dix pour cent (10 %) du montant total de la soumission.

  Si la garantie est sous forme de cautionnement, la soumission doit être accompagnée d'une lettre d'engagement des obligations du soumissionnaire.
- Remise avant 10 h (heure locale) le 17 novembre 2008, au bureau de la Ville de Métabetchouan–Lac-à-la-Croix, au 87, rue St-André, Métabetchouan–Lac-à-la-Croix, G8G 1A1, dans une enveloppe cachetée portant la mention **«Appel d'offres numéro 7-2008 Camion autopompe usagé»**;
- Aucune soumission reçue par télécopieur ne sera acceptée.

Toutes les soumissions reçues dans le délai imparti seront ouvertes publiquement à l'expiration du délai de réception, à la salle du conseil municipal de la Ville de Métabetchouan–Lac-à-la-Croix.

La Régie intermunicipale de sécurité incendie - secteur Sud ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Donné à Métabetchouan–Lac-à-la-Croix, ce 30e jour du mois d'octobre 2008.

La directrice générale,
Marie-Hélène Boily

00753681

Alimentation et quincaillerie chez Jean Coutu

LA PRESSE

MONTRÉAL - Jean Coutu offrira aussi des produits alimentaires et même des articles de quincaillerie.

Après s'être spécialisés, d'autres détaillants misent déjà sur la convergence de plusieurs gammes de produits, sous le même toit.

François-J. Coutu, président et chef de la direction du Groupe Jean Coutu, assure cependant qu'il ne réplique pas ainsi à Canadian Tire, qui vient de lancer deux magasins pilotes en Ontario, avec de l'alimentation, pour une meilleure performance en récession. La chaîne ne rattrape pas non plus un retard sur la concurrente Pharmaprix dans l'alimentation.

« Nous restons près (des besoins) des gens, c'est tout. On ne se considère pas comme un épicier, on offre du dépannage, jamais de faire ses achats alimentaires chez Jean Coutu », explique le président.

Jean Coutu flottait sur un nuage hier, entouré de sa famille et de ses amis, devant une file de 200 personnes attendant l'ouverture de la plus grande pharmacie du réseau, dans un ex-Rona, au Centre Côte Saint-Luc. « Ce n'était pas comme ça au premier Jean Coutu en 1954 », lance le fondateur de 81 ans. Certains ont attendu deux heures, pour souhaiter « bonne chance au vrai Jean Coutu », qui comme d'habitude, vérifiait tout dans la pharmacie durant les discours des dignitaires.

La pharmacie comprend notamment une lunetterie et un bureau de poste. Les ventes de plats surgelés, de petits appareils électriques, d'ampoules et de fleurs y seront testées.

Les franchisés, Jihad Kahwati et François Coutu, y ont investi 2,2 millions, sans parler des stocks de 1,6 million.

Aux Fêtes, malgré la récession, le président s'attend à « d'assez bonnes ventes », car la pharmacie répond à des besoins qu'on ne peut pas repousser longtemps.

En outre, la chaîne a comme stratégie d'améliorer sa mise en marché. En Ontario, où Shoppers Drug Mart est le leader, Jean Coutu veut réinvestir encore deux ans dans des pharmacies, avant d'attaquer à fond ce marché, indique le président. ❑

Arrêts chez Tembec

TEMISCAMINGUE (PC) - Tembec a annoncé, mardi, une série d'arrêts de production coordonnés qui toucheront quatre usines en Colombie-Britannique et au Québec.

La société de produits forestiers a expliqué avoir dû en venir à ces décisions à cause du fléchissement de la demande.

Les usines de Témiscamingue et de Matane, au Québec, de Chetwynd et de Skookumchuk, en Colombie-Britannique, sont visées.

Tembec a aussi indiqué qu'elle procéderait à un arrêt temporaire des activités dans deux scieries du Québec, soit celles de La Sarre et de Taschereau, en Abitibi-Témiscamingue.

Ces arrêts auront pour effet de retrancher 38 575 tonnes métriques de la production totale de pâte de l'entreprise.

La direction a fait part de la décision de la compagnie aux employés des usines visées.

Tembec est une importante société intégrée de produits forestiers dont les installations sont situées principalement en Amérique du Nord et en France. Elle emploie environ 8000 personnes. ❑

AVIS DE DÉCÈS



CARTER
(Mme Marie-Jeanne Bourgeois)

Le 1er novembre 2008, est décédée au Centre de santé et de service sociaux de Jonquière, à l'âge de 82 ans et 6 mois, Mme Marie-Jeanne Bourgeois, épouse de M. Jean-Paul Carter, demeurant rue Ste- Émilie à Jonquière. Elle était la fille de feu M. Samuel Bourgeois et de feu dame Alphonsine Ringuette. La famille accueillera les parents et amis à la Maison funéraire

Dignité

Nault & Caron, Réseau Dignité
2033 Ste-Famille
Jonquière

Les heures d'accueil sont: le mercredi 5 novembre 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 6 novembre 2008, jour des funérailles, le salon ouvrira à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 6 novembre 2008 à 11 h à l'église St-Matthieu de Jonquière. Mme Bourgeois sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière Arvida. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Jean-Marc (Denise Perron), Carmen (Raynald Tremblay), Rosaire (Johanne Gagnon), Benoit (Nicole Grondin), Céline (Daniel Brassard), Hélène ((feu André Bouchard) (Stéphane Bergeron)); ses petits-enfants: Alexandre (Mélanie Carter), Jonathan (Marie-Andrée Savoie), Josée (Collin Paranchych), Nadia (Richard Aubert), Ugo (Vicky Savard), Éric, Martin, Julie, Jean-François (Cindy Tremblay), Guillaume, Nathalie, Anie, Jean-Denis (Annie Gagné), David; ses arrière-petites-filles: Alison et Maély; ses frères et soeurs: feu Angélina Bourgeois (feu Grégoire Bourgeois), feu Albert (feu Pauline St-Pierre), feu Léopold (feu Gertrude Leblanc), feu Alcide (feu Alice Dionne), feu Rose-Alma (François Carter), feu Héliodore (feu Annette Donlay), feu Jeannine (Rosaire Allard), feu Thérèse (feu Georges-Henri Girard), Louis (Jeannette Bergeron), feu Alvenia, feu Gérard (Judith Blackburn); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Germaine Carter (feu Clarence Doucet), feu Albertine (feu Léo Dubeau), Yvette (feu Léo Binette), feu Anabelle (feu François-Xavier Tremblay), feu Laurent, François (feu Rose-Alma Bourgeois), Éliette (Léo Savard). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront faire parvenir leurs dons à la Fondation de ma vie. Un(e) bénévole sera présent(e) au salon afin de recueillir ces dons. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 418- 542-2626, 1-800-260-8099, télécopieur: 418-542-6051, courriel: info@naultetcaron.com **Direction funéraire: Maison funéraire Nault & Caron:** www.naultetcaron.com

J'ai écrit ton nom
dans le sable, mais la
vague l'a effacé.
J'ai gravé ton nom
dans un arbre, mais
l'écorce est tombée.
J'ai sculpté ton nom
sur du marbre, mais la
pierre a cassée.
J'ai enfoui ton nom
dans mon cœur et
le temps l'a gardé...



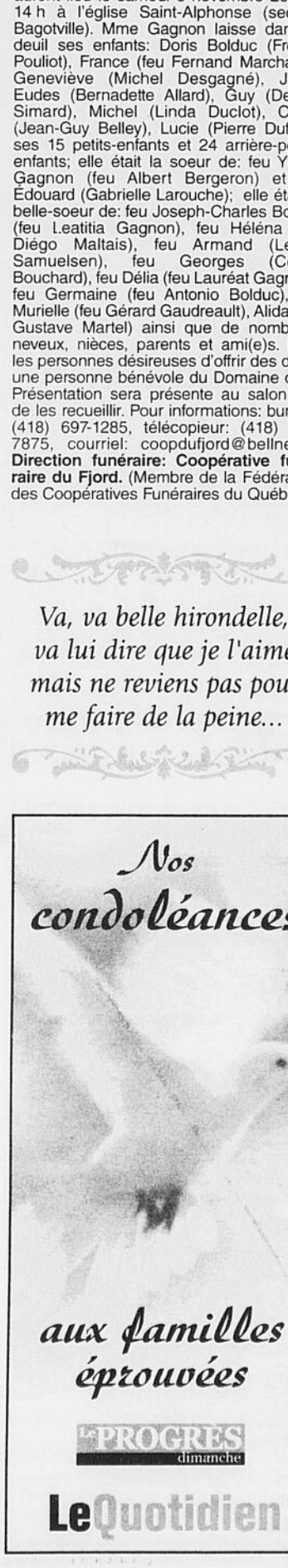
GAGNON (Mme Gemma Bolduc)

Le 4 novembre 2008, est décédée au CSSS de Chicoutimi-Pavillon Saint-Vallier, à l'âge de 90 ans et 11 mois, Mme Gemma Gagnon, épouse de feu M. Eudore Bolduc, demeurant à La Baie. Elle était la fille de feu M. Elzéar Gagnon et de feu dame Artémise Lavoie. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 7 novembre 2008 de 19 h à 22 h à la

Coopérative funéraire du Fjord
1091 avenue Mathieu (coin 2ième Rue)
La Baie

Samedi , jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le samedi 8 novembre 2008 à 14 h à l'église Saint-Alphonse (secteur Bagotville). Mme Gagnon laisse dans le deuil ses enfants: Doris Bolduc (Freddy Pouliot), France (feu Fernand Marchand), Geneviève (Michel Desgagné), Jean-Eudes (Bernadette Allard), Guy (Denise Simard), Michel (Linda Duclot), Claire (Jean-Guy Belley), Lucie (Pierre Dufour); ses 15 petits-enfants et 24 arrière-petits-enfants; elle était la soeur de: feu Yvette Gagnon (feu Albert Bergeron) et feu Édouard (Gabrielle Larouche); elle était la belle-soeur de: feu Joseph-Charles Bolduc (feu Leatitia Gagnon), feu Héléna (feu Diégo Maltais), feu Armand (Léona Samuelsen), feu Georges (Cécile Bouchard), feu Délia (feu Lauréat Gagnon), feu Germaine (feu Antonio Bolduc), feu Murielle (feu Gérard Gaudreault), Alida (feu Gustave Martel) ainsi que de nombreux neveux, nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole du Domaine de la Présentation sera présente au salon afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 697-1285, télécopieur: (418) 697-7875, courriel: coopdufjord@bellnet.ca **Direction funéraire: Coopérative funéraire du Fjord.** (Membre de la Fédération des Coopératives Funéraires du Québec)

Va, va belle hirondelle,
va lui dire que je l'aime
mais ne reviens pas pour
me faire de la peine...





DUMAS (Mme Jeannine)

Est décédée le 3 novembre 2008, à l'âge de 84 ans, Mme Jeannine Dumas, fille de feu Mme Clarina Poulin et de feu M. Napoléon Dumas, demeurant sur la rue Liri, Jonquière. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay

Résidence funéraire du Saguenay
2048 de Neuville
Jonquière (Ancienne Gare)
secteur Arvida

le jeudi 6 novembre 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le vendredi 7 novembre 2008, à compter de 9 h 30. Les funérailles auront lieu le vendredi 7 novembre 2008 à 11 h à l'église St-Philippe. Mme Dumas sera incinérée après les funérailles. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Gervaise Dumas, Clémence (feu Gabriel Harvey), Marielle. Elle était également la soeur de: feu Fernando (feu Juliette Quirion), feu Rosaire (feu Cécile Pomerleau), feu Lucien (Noëlline Poulin). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Un merci spécial au personnel du CLSC de Jonquière, spécialement à Linda et Nadia pour leur dévouement. Merci au Dr Marcel Perron de la clinique Montcalm de Chicoutimi pour ses visites réconfortantes. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de l'oeuvre de Joachim Fleury, Sr de la Présentation au Cameroun. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



Mme France Claveau Chouinard

Au Centre Hospitalier De Charlevoix de Baie-St-Paul, le 31 octobre 2008, à l'âge de 51 ans et 3 mois, nous a quittés dame France Claveau, elle était l'épouse de M. Rodrigue Chouinard, et elle demeurait à Saint Hilarion. Les funérailles de Mme France Claveau auront lieu le samedi 8 novembre 2008 à 11 h 30 à l'église de Saint- Hilarion, et l'inhumation se fera au cimetière paroissial. Les membres de sa famille accueilleront parents et amis au

Funérarium de St-Hilarion
342 rte 138
St-Hilarion

vendredi de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le funérarium ouvrira à compter de 9 h 30. Elle était la fille de feu M. Ghislain Claveau et de Mme Solange Girard. Mme France Claveau laisse dans le deuil son époux M. Rodrigue Chouinard; ses filles: Sandra (Michael Tremblay), Karine (Antoine Tremblay); sa petite-fille: Daphnée; son petit-fils: Olivier; sa mère: dame Solange Girard; ses frères et soeurs de la famille Claveau: Alain (Agathe Bernard), Yves (Francine Bouchard), André (Catherine Dufour), Jocelyne, Jocelyn, Marlène (Carol Dallaire), Justin Murray (Carole Côté), Sylvain; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs de la famille Perron; ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Chouinard; sa marraine: Gaétane Girard; son parrain: Denis Claveau; ses oncles et tantes, neveux, nièces, cousins et cousines, parents et amis(es). Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Des Maladies du Coeur ou à la Fondation du Centre Hospitalier de Charlevoix de Baie-St-Paul. Formulaires disponibles au funérarium. La direction des funérailles a été confié à la **Coopérative Funéraire Charlevoix Ouest,** situé au 53, rue Leclerc, Baie Saint-Paul. Pour information: 418-435-2412, fax: 418-435-4036, courriel: cfunerairecco@derytele.com



SIMARD (Mme Gertrude Brassard)

Le 3 novembre 2008, est décédée au Centre d'hébergement Deschênes, à l'âge de 92 ans et 3 mois, Mme Gertrude Brassard, épouse de feu M. Euclide Simard, demeurant autrefois rue Mgr-Bégin, Jonquière. La famille accueillera parents et amis à la

Résidence funéraire du Saguenay

Résidence funéraire du Saguenay
2555 rue St-Dominique
Jonquière

le jeudi 6 novembre 2008 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h ainsi que le vendredi 7 novembre 2008 à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le vendredi 7 novembre 2008 à 11 h à l'église St-Dominique. Mme Brassard sera incinérée après les funérailles et les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Yves Simard (Hélène Gauthier), Denis (Carmen Talbot), Denise (Gaétan Desgagné), Laval; ses petits-enfants: Nathalie (Yves Lavoie), Marc, Martin, Caroline (Damien Cyr), Marie-Ève (Dominic Fortin), Marianne (Steeve Sheehy), Catherine (Patrick Maltais); ses arrière-petits-enfants: Amélie, Alexis, Léanne, Gabriel. Elle était la soeur de: Anne-Marie Brassard (feu Henri Gagnon),feu Anatole (feu Rose Tremblay), Berthe-Alice (feu Sylvio Tremblay). Elle laisse également dans le deuil les membres de la famille de feu M. Euclide Simard ainsi que de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Elle a été Fille d'Isabelle pendant de nombreuses années. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation Santé Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

www.lequotidien.com

MESSES ANNIVERSAIRES

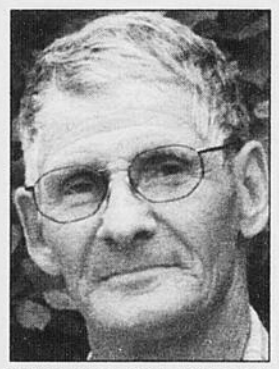


DESCHENES (M. Laurent)

La messe anniversaire de M. Laurent Deschênes, compagnon de dame Cécile Landry, demeurant rue de Montfort à Jonquière, sera chantée
le samedi 8 novembre 2008 à 19 h
à l'église Ste-Famille, Jonquière
Parents et amis sont invités à y assister.

Dignité

Direction funéraire: Maison funéraire Nault & Caron.



PERREAULT (M. Clément)

La messe anniversaire de M. Clément Perreault, époux de Mme Carmen Savard, demeurant rue St-Cyrille à Normandin, sera chantée
le dimanche 9 novembre 2008 à 10 h
à l'église St-Cyrille, Normandin
Parents et amis sont invités à y assister.

Direction funéraire: Marcel Dion inc. de Normandin.

Gravel & Fils
Résidences funéraires

Depuis 4 générations



Présence & disponibilité

L'équipe de Gravel & Fils met à contribution son talent et ses compétences pour proposer **une qualité de services exemplaires** dans le respect.

- Servir avec délicatesse, compassion et respect.
- Être toujours présent et disponible, au moment où les familles en ont besoin.
- Avec ses quatre Résidences funéraires dans les arrondissements de Chicoutimi et La Baie, Gravel & Fils dessert avec aisance la population de Saguenay. Grâce à des salles spécialement aménagées, l'entreprise assure également une présence dans les municipalités de L'Anse-Saint-Jean, Rivière-Éternité et Petit-Saguenay.

Dignité

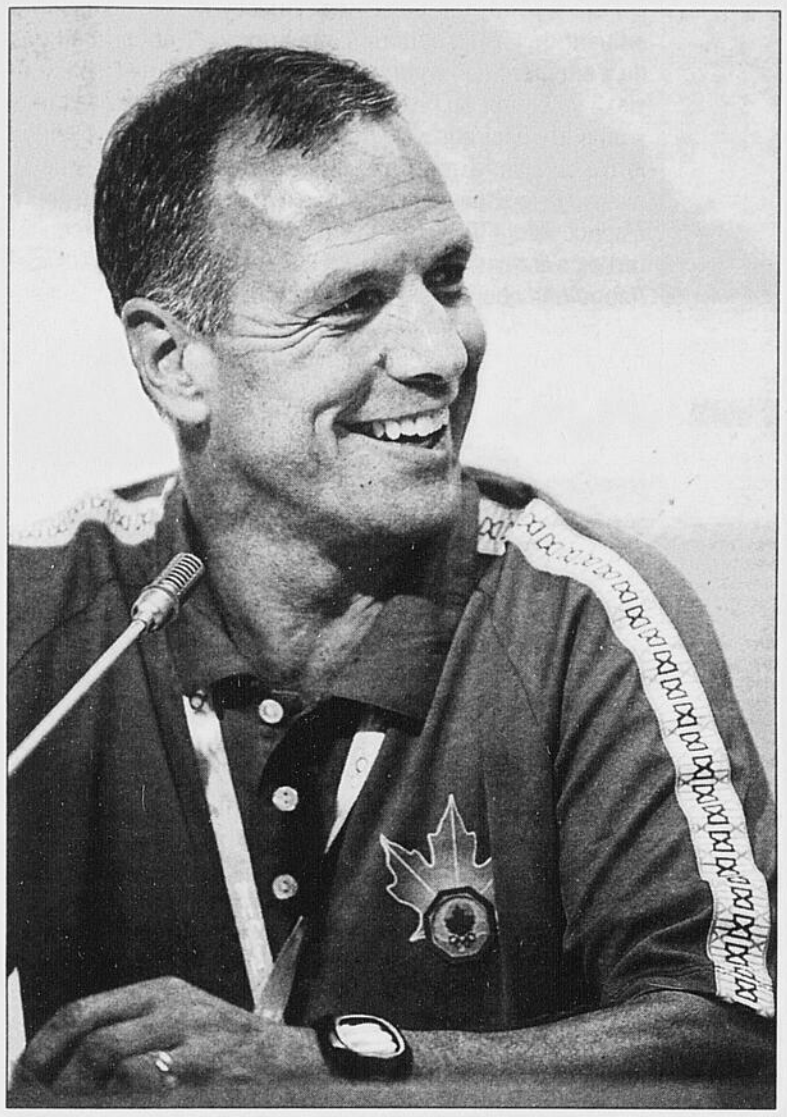
304, rue Racine Est, Chicoutimi - info@graveletfils.com - www.graveletfils.com - 418 543-0755
00723024

SPORTS

QU'EST-CE KIA CHEZ HAROLD AUTO?



Rondo 2009
À partir de 18 995$ PAYÉ COMPTANT
ou 3 paiements GRATUITS lors d'une LOCATION
Taxes, transport et préparation en sus.
Kia Harold Auto
1120, boul. du Royaume Chicoutimi
(418) 693-8050
KIA MOTORS
Surprenez la route
00750530



Le directeur général et entraîneur national de Natation Canada, Pierre Lafontaine, était de passage à Roberval, hier. Il a laissé entrevoir la possibilité d'y créer un Centre régional de nage en eau libre et d'y implanter une piscine semi-olympique.

(Photo La Presse)

Pierre Lafontaine à Roberval

Vers un Centre de nage en eau libre?

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

ROBERVAL - Le mentor de la natation au Canada, Pierre Lafontaine, était de passage à Roberval, hier, afin de discuter de la préparation des Championnats mondiaux de nage en eau libre de 2010. Il en a profité pour laisser entrevoir la possibilité de créer à Roberval un Centre régional de nage en eau libre.

Pour ce faire, la ville devrait se doter d'une piscine semi-olympique. Les nageurs de partout au pays pourraient alors venir parfaire leur préparation au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

« Vous avez l'un des meilleurs événements au monde en ce qui a trait à la nage en eau libre, en l'occurrence la Traversée du lac Saint-Jean. Je suis venu ici afin de voir ce que je peux faire pour faire avancer le dossier de la piscine semi-olympique, entre autres choses. J'ai rencontré le maire de Roberval et les gens de la Traversée. C'était très positif », affirme le directeur général et entraîneur national de Natation Canada.

Que le projet de la piscine semi-olympique se réalise ou non, les 6es Championnats du monde de nage en eau libre FINA seront présentés à Roberval en juillet 2010. Plus d'une centaine de nageurs sont attendus pour les épreuves des cinq, dix et vingt-cinq kilomètres.

Pour l'instant, les nageurs qui viennent à la Traversée peuvent utiliser la piscine Mont-Plaisant pour des fins d'entraînement.

Michel Larouche ouvert

Le maire de Roberval, Michel Larouche, semble très ouvert à la possibilité de construire une telle piscine avant la présentation des Championnats mondiaux de 2010.

« Il est certain que nous aimerions profiter de la présentation cet événement d'envergure afin d'aller de l'avant. L'été dernier, nous avions présenté un projet à la ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport, Michelle Courchesne, qui impliquait une piscine de 25 mètres. Nous voudrions profiter de l'occasion pour accélérer le processus décisionnel. L'opportunité est là, il faut cependant s'assurer de la pérennité des infrastructures, croit le maire de la capitale mondiale de la nage en eau libre. Nous devrons prendre une décision rapide. Notre position finale concernant ce dossier sera prise bientôt. »

Préparer 2010

Pierre Lafontaine, qui a en outre entraîné à Montréal, Calgary, Atlanta, Phoenix et Canberra, a profité de son passage afin d'observer la progression de l'organisation des Championnats mondiaux de 2010. Il voulait également s'assurer que la promotion entourant l'événement serait adéquate, son sport prenant, selon lui, du poil de la bête au cours des dernières années. ❑

Gala du Club de motocross

Marc-Olivier Roy récolte sa part d'honneurs

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Marc-Olivier Roy a récolté sa part d'honneurs au gala de fin de saison du Club de motocross du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Meilleur coureur en catégorie écolier 85cc 9-12 ans et 13-15 ans, le jeune homme qui vient de souffler ses treize chandelles fait du motocross depuis qu'il a quatre ans.

Le père de Marc-Olivier, Jean-Sébastien Roy, a initié son fils à ce sport motorisé dès son plus jeune âge. Les deux se promènent partout à travers la région afin de participer aux diverses compétitions. Marc-Olivier est également du départ lors de certaines épreuves provinciales du Challenge Québec.

Luc Tremblay, de Laterrière, agit en quelque sorte comme entraîneur du jeune Roy.

« Luc a participé à des compétitions de haut calibre. Il est une source d'inspiration pour moi, tout comme le sont Tim et David Tremblay. J'adore faire du motocross et nous verrons en temps et lieu où je me rendrai », explique celui qui pratique, en hiver, le hockey.

Son père affirme que depuis quelques années, le motocross est devenu un sport très familial. Quelque 120 membres font partie du Club de motocross du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

« Lorsque Marc-Olivier a fait sa première course, ils étaient peut-être cinq dans sa catégorie. Maintenant, au sein de cette classe, ils sont une vingtaine. C'est un sport en pleine expansion. J'aurais aimé posséder un motocross quand j'étais jeune et c'est un peu pour ça que je donne ces facilités à mon fils. »

L'objectif de Marc-Olivier demeure avant tout de s'amuser, bien qu'il avoue candidement que d'être invité à faire partie d'une « grosse » équipe serait très intéressant.

Certains jeunes Québécois quittent en direction de la Floride au cours de la saison morte afin d'y poursuivre leur entraînement, ce qui est impossible pour Marc-Olivier.

Le Jonquiérois se classe malgré tout parmi les cinq premiers de sa catégorie lorsqu'il participe aux compétitions provinciales.

L'an prochain, l'étudiant en secondaire 1 devrait prendre part à un plus grand nombre d'épreuves provinciales, afin de se comparer aux meilleurs Québécois de son âge. ❑



Marc-Olivier Roy a récolté sa part d'honneurs au gala de fin de saison du Club de motocross du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

(Courtoisie)

Honneurs

Voici les principaux gagnants du gala du Club de motocross du Saguenay-Lac-Saint-Jean, qui a eu lieu samedi.

Pro open
Pier-Luc Tremblay

Pro 125
Pier-Luc Tremblay

Intermédiaire
Pier-Vincent Filion

Vétéran 30-40 ans
Alain Bradette

Vétéran 40 ans et +
Yves Lavoie

Junior
Dany Munger

VTT
Dominic Émond

Écolier 13-15 ans
Marc-Olivier Roy

Écolier 9-12 ans
Marc-Olivier Roy

Écolier 65cc
Cédérik Tremblay

HOCKEY

LIGUE NATIONALE - CLASSEMENT PAR SECTIONS

ASSOCIATION DE L'EST

Section Nord-Est

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
Buffalo	12	8	2	0	2	38	25	18	4-2-0-0	4-0-0-2	6-2-0-2	G2
Montréal	10	8	1	0	1	37	24	17	4-1-0-0	4-0-0-1	8-1-0-1	G3
Boston	12	6	3	0	3	34	31	15	2-1-0-1	4-2-0-2	5-2-0-3	G1
Toronto	13	5	4	1	3	39	46	14	2-2-1-2	3-2-0-1	4-3-1-3	P2
Ottawa	12	5	5	1	1	33	32	12	2-4-1-0	3-1-0-1	5-5-0-1	G1

Section Atlantique

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
NY Rangers	15	10	4	1	0	39	32	21	6-3-0-0	4-1-1-0	6-5-1-0	P2
New Jersey	11	6	3	1	1	31	27	14	3-2-0-1	3-1-1-0	5-3-1-1	P1
Pittsburgh	12	6	4	1	1	32	29	14	3-2-1-0	3-2-0-1	5-3-1-1	G1
Philadelphie	11	4	4	2	1	43	41	11	2-3-0-1	2-1-2-0	4-3-2-1	P1
NY Islanders	12	4	7	1	0	31	41	9	2-5-0-0	2-2-1-0	4-6-1-0	G2

Section Sud-Est

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
Caroline	12	7	3	1	1	37	36	16	2-2-0-0	5-1-1-1	6-3-1-1	G2
Washington	11	5	4	1	1	33	36	12	3-0-0-1	2-4-0-1	5-4-0-2	P2
Tampa Bay	10	4	3	2	1	22	24	11	2-2-2-1	2-1-0-0	4-3-2-1	G3
Floride	11	4	6	0	1	25	35	9	3-2-0-0	1-4-0-1	4-5-0-1	P4
Atlanta	12	3	7	2	0	31	45	8	3-3-0-0	0-4-2-0	2-7-1-0	G1

ASSOCIATION DE L'OUEST

Section Centrale

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
Detroit	12	8	2	2	0	44	39	18	2-1-1-0	6-1-1-0	7-1-2-0	G1
Chicago	12	6	3	0	3	42	34	15	5-0-0-2	1-3-0-1	6-1-0-3	G3
Nashville	11	6	4	0	1	38	38	13	5-1-0-0	1-3-0-1	6-3-0-1	G2
St. Louis	10	5	5	0	0	32	30	10	4-4-0-0	1-1-0-0	5-5-0-0	P2
Columbus	12	4	6	1	1	34	41	10	2-2-0-1	2-4-1-0	3-5-1-1	P2

Section Nord-Ouest

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
Minnesota	10	7	2	1	0	29	22	15	3-1-1-0	4-1-0-0	7-2-1-0	G1
Calgary	12	7	4	1	0	36	34	15	4-1-1-0	3-3-0-0	7-3-0-0	P1
Edmonton	11	6	4	1	0	26	31	13	2-0-1-0	4-4-0-0	5-4-1-0	G2
Vancouver	12	6	6	0	0	41	38	12	2-2-0-0	4-4-0-0	4-6-0-0	P1
Colorado	12	5	7	0	0	37	42	10	3-3-0-0	2-4-0-0	5-5-0-0	P4

Section Pacifique

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	PTS	DOMICILE	EXTÉRIEUR	10 DERN.	SÉRIE
San Jose	12	10	2	0	0	42	28	20	6-0-0-0	4-2-0-0	8-2-0-0	G4
Anaheim	13	7	5	0	1	43	44	15	3-3-0-1	4-2-0-0	7-2-0-1	G1
Dallas	12	4	6	2	0	35	50	10	2-1-2-0	2-5-0-0	4-5-1-0	P2
Phoenix	9	4	5	0	0	21	26	8	3-2-0-0	1-3-0-0	4-5-0-0	P1
Los Angeles	10	3	6	0	1	27	30	7	2-4-0-1	1-2-0-0	3-6-0-1	P4

CLASSEMENT GÉNÉRAL

Association de l'Est

	PJ	PTS
a-1.N.Y. Rangers	15	21
a-2.Buffalo	12	18
a-3.Caroline	12	16
4.**Montréal**	10	17
5.Boston	12	15
6.New Jersey	11	14
7.Pittsburgh	12	14
8.Toronto	13	14
9.Washington	11	12
10.Ottawa	12	12
11.Tampa Bay	10	11
12.Philadelphie	11	11
13.Floride	11	9
14.N.Y. Islanders	12	9
15.Atlanta	12	8

Association de l'Ouest

	PJ	PTS
a-1.San Jose	12	20
a-2.Detroit	12	18
a-3.Minnesota	10	15
4.Calgary	12	15
5.Chicago	12	15
6.Anaheim	13	15
7.Edmonton	11	13
8.Nashville	11	13
9.Vancouver	12	12
10.St. Louis	10	10
11.Colorado	12	10
12.Dallas	12	10
13.Columbus	12	10
14.Phoenix	9	8
15.Los Angeles	10	7

a - meneur de section.

DIMANCHE 2 NOVEMBRE
Caroline 6 Toronto 4
Detroit 3 Vancouver 2
Anaheim 4 Calgary 2
Edmonton 5 Philadelphie 4
Atlanta 5 Floride 3
San Jose 5 Colorado 3

LUNDI 3 NOVEMBRE
Buffalo 2 New Jersey 0
N.Y. Islanders 4 Columbus 3 (P)
Chicago 6 Colorado 2

MARDI 4 NOVEMBRE
N.Y. Islanders 2 N.Y. Rangers 1
Caroline 5 Toronto 4 (P)
Washington 1 Ottawa 2 (P)
Phoenix 2 Calgary 2 (2e)
Nashville 0 Vancouver 0 (2e)
Anaheim 0 Los Angeles 0 (1ère)
Minnesota 1 San Jose 1 (1ère)

MERCREDI 5 NOVEMBRE
Tampa Bay au New Jersey, 19h00.
Edmonton à Columbus, 19h30.
St. Louis à Anaheim, 22h00.

JEUDI 6 NOVEMBRE
Toronto à Boston, 19h00.
Tampa Bay à N.Y. Rangers, 19h00.
Caroline à Washington, 19h00.
N.Y. Islanders à Atlanta, 19h00.
Philadelphie à Ottawa, 19h30.
Edmonton à Pittsburgh, 19h30.
Minnesota au Colorado, 21h00.
Nashville à Calgary, 21h30.
Phoenix à Vancouver, 22h00.
Floride à Los Angeles, 22h30.
St. Louis à San Jose, 22h30.

VENDREDI 7 NOVEMBRE
Ottawa en Caroline, 19h00.
Montréal à Columbus, 19h00.
Atlanta à Buffalo, 19h30.
Dallas à Anaheim, 22h00.

MARQUEURS

(Matchs d'hier non compris)

	B	A	PTS
Malkin, Pgh	4	14	18
Sharp, Chi	9	7	16
Semin, Wash	8	8	16
Hossa, Det	6	9	15
Kane, Chi	6	9	15
Savard, Bos	5	10	15
Crosby, Pgh	3	12	15
Perry, Ana	3	12	15
Vanek, Buf	11	3	14
Parisé, NJ	9	5	14
S.Gagné, Phi	8	6	14
Iginla, Cal	6	8	14
Getzlaf, Ana	4	10	14
M.Richards, Phi	4	10	14
Dumont, Nash	2	12	14
Kariya, StL	2	12	14
M.Koivu, Min	2	12	14
Hejduk, Col	8	5	13
Heatley, Ott	7	6	13
P.Stastny, Col	3	10	13
A.Markov, Mon	1	12	13
J.Carter, Phi	9	3	12
Selanne, Ana	8	4	12
Zetterberg, Det	8	4	12
Setoguchi, SJ	7	5	12
Marleau, SJ	6	6	12
Spezza, Ott	5	7	12
Weber, Nash	5	7	12
Zherdev, NYR	5	7	12
Cammalleri, Cal	4	8	12
Dubinsky, NYR	4	8	12
Morrow, Dal	4	8	12
Datsyuk, Det	3	9	12
Rafalski, Det	3	9	12
T.White, Atl	3	9	12
Sakic, Col	2	10	12
McDonald, StL	1	11	12
Ribiero, Dal	1	11	12
Kuba, Ott	0	12	12

LE CANADIEN

	B	P	PTS	PÉN.
79. A. Markov	1	12	13	6
13. A. Tanguay	6	5	11	6
11. S. Koivu	4	7	11	2
27. A. Kovalev	5	5	10	6
14. T. Plekanec	3	4	7	6
84. G. Latendresse	1	6	7	13
20. R. Lang	3	3	6	10
44. R. Hamrlik	2	3	5	10
74. S. Kostitsyn	2	2	4	8
46. A. Kostitsyn	1	2	3	8
51. F. Bouillon	2	0	2	7
21. C. Higgins	1	1	2	2
6. T. Kostopoulos	1	1	2	16
3. R. O'Byrne	0	2	2	6
22. S. Bégin	1	0	1	4
8. M. Komisarek	1	0	1	22
40. M. Lapierre	1	0	1	11
71. P. Brisebois	0	1	1	4
25. M. Dandenault	0	1	1	2
26. J. Gorges	0	1	1	0
17. G. Laraque	0	0	0	19
28. K. Chipchura	0	0	0	0
31. C. Price	0	0	0	2
41. J. Halak	0	0	0	0

GARDIENS

	G	P	DP	DF	MIN.	BA	JB	MOY.
31. C. Price	6	1	0	1	469	17	0	2,17
41. J. Halak	2	0	0	0	143	6	0	2,52
Totaux (0)	8	1	0	1	615	24	0	2,34

Note: But dans un filet désert entre parenthèses.

JUNIOR MAJEUR

SECTION ATLANTIQUE

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Moncton	18	16	0	2	0	76	30	34
Cap-Breton	19	13	5	1	0	78	60	27
Saint-Jean	20	10	8	1	1	61	58	22
I.-P.-E.	20	9	9	0	2	62	67	20
Acadie-Bathurst	21	8	9	4	0	60	72	20
Halifax	19	7	12	0	0	53	77	14

SECTION CENTRALE-TELUS

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Shawinigan	21	17	4	0	0	104	57	34
Drummondville	18	12	4	0	2	74	53	26
Victoriaville	22	10	12	0	0	69	74	20
Lewiston	19	7	12	0	0	52	75	14

SECTION EST-TELUS

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Québec	17	13	3	0	1	65	41	27
Rimouski	18	12	6	0	0	62	56	24
Chicoutimi	19	7	10	1	1	59	62	16
Baie-Comeau	18	5	9	2	2	54	83	14

SECTION OUEST-TELUS

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Rouyn-Noranda	18	10	6	2	0	59	54	22
Montréal	18	9	9	0	0	56	54	18
Gatineau	20	5	13	1	1	50	76	12
Val-d'Or	19	2	15	1	1	49	94	6

DIMANCHE 2 NOVEMBRE
Chicoutimi **4** Victoriaville **1**
Halifax **4** Gatineau **2**
I.-P.-E. **3** Lewiston **1**
Saint-Jean **4** Cap-Breton **3**

MERCREDI 5 NOVEMBRE
Rouyn-Noranda à Acadie-Bathurst, 19h00.
Val-d'Or à Montréal, 19h00.
I.-P.-E. à Saint-Jean, 19h00.
Québec à Rimouski, 19h30.

JEUDI 6 NOVEMBRE
Cap-Breton à Halifax, 19h00.
Chicoutimi à Lewiston 19h00.

VENDREDI 7 NOVEMBRE
Rouyn-Noranda à Acadie-Bathurst, 19h00.
Cap-Breton à I.-P.-E., 19h00.
Baie-Comeau à Québec, 19h00.
Montréal à Gatineau, 19h30.
Val-d'Or à Rimouski, 19h30.
Chicoutimi à Victoriaville, 19h30.

SAMEDI 8 NOVEMBRE
Shawinigan à Montréal, 16h00.
Val-d'Or à Rimouski, 16h00.
Baie-Comeau à Victoriaville, 16h00.
Moncton à Halifax, 19h00.
Drummondville à Lewiston, 19h00.
Rouyn-Noranda à Saint-Jean, 19h00.

MARQUEURS

	B	P	PTS
Lalonde-McNicoll, Cédric Sha	13	26	39
Petersen, Nicholas Sha	11	22	33
Pistilli, Matthew Sha	19	11	30
Petit, Félix BaC	8	21	29
Labrecque, Dave Sha	5	24	29
Doyle, Chris I.-P.-E	10	17	27
Culligan, Chris Cap	8	19	27
Mahbod, Samson Dru	13	13	26
Eagles, Matt Mon	11	15	26
Massé, Dany Dru	11	13	24
Slaney, Robert Cap	7	17	24
Layton, Nick Mtl	6	18	24
Vandall, Pierre-Alexandre Sha	8	14	22
Jezegou, Spencer Bat	8	14	22
Hoffman, Mike Dru	9	12	21
Bourque, Gabriel BaC	8	13	21
DiDomenico, Christopher SJ	7	14	21
Goulet, Guillaume BaC	12	8	20
MacNeil, Nick Cap	12	8	20
Breault, Benjamin Qué	10	10	20
Joly, Tomy Bat	9	11	20
Riendeau, Yannick Dru	8	12	20
Veilleux, Keven Rim	7	13	20
Ostapchuk, Sergey Rou	6	14	20
Roussel, Charles-Olivier Sha	6	14	20

LIGUE NORD-AMÉRICAINE

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Pont-Rouge	12	9	2	0	1	61	40	19
Sherbrooke	12	8	2	1	1	62	45	18
St-Hyacinthe	12	7	3	1	1	50	45	16
St-G.-de-Beauce	11	6	3	0	2	42	37	14
Sainte-Marie	12	6	5	1	0	43	50	13
Thetford Mines	11	5	5	1	0	42	43	11
Rivière-du-Loup	12	5	6	1	0	37	45	11
Trois-Rivières	12	4	5	1	2	52	63	11
Saguenay	12	3	8	1	0	38	59	7

JEUDI 6 NOVEMBRE
Sainte-Marie à Pont-Rouge, 20h00.

VENDREDI 7 NOVEMBRE
Rivière-du-Loup à Sainte-Marie, 20h00.
Pont-Rouge à Trois-Rivières, 20h00.
St-Hyacinthe à Thetford Mines, 20h30.
St-G.-de-Beauce à **Saguenay**, 20h30.

SAMEDI 8 NOVEMBRE
Sherbrooke à St-G.-de-Beauce, 20h00.

MIDGET AAA

SECTION C.C.M.

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
C.C.-LeMoyne	18	14	4	0	0	92	45	28
Gatineau	19	13	6	0	0	85	63	26
Châteauguay	17	11	5	0	1	71	58	23
Saint-Eustache	19	10	8	1	0	91	80	21
Lac-Saint-Louis	18	9	8	1	0	55	72	19
Laval-Bourassa	18	9	8	0	1	64	56	19
Amos	18	7	10	1	0	58	75	15
Montréal	21	4	15	2	0	76	136	10

SECTION REEBOK

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Magog	20	14	4	1	1	84	53	30
C.A.-Girouard	19	13	5	0	1	66	57	27
C. Esther-Blondin	19	12	6	1	0	82	59	25
Sém.Saint-François	18	8	6	2	2	67	83	20
Trois-Rivières	16	8	8	0	0	54	47	16
Collège Notre-Dame	18	6	11	1	0	50	74	13
Lévis	19	5	12	1	1	58	75	12
Jonquière	17	4	10	1	2	48	68	11

DIMANCHE 2 NOVEMBRE
Gatineau **4** Magog **3**
Collège Notre-Dame **5** Lévis **4**
Saint-Eustache **8** Montréal **6**

VENDREDI 7 NOVEMBRE
Lac-Saint-Louis au C. Charles-Lemoyne, 19h30.
Châteauguay à Gatineau, 19h30.
Montréal à Laval-Bourassa, 19h30.
C. Antoine-Girouard à Magog, 19h30.
C. Esther-Blondin au Collège Notre-Dame, 19h30.
Lévis à Trois-Rivières, 19h40.

JUNIOR AAA

SECTION SHERWOOD

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Longueuil	17	12	2	2	1	81	51	27
Lachine	16	10	5	1	0	76	64	21
Valleyfield	18	8	5	2	3	84	72	21
Kahnawake	18	7	10	1	0	58	83	15
Vaudreuil-Dorion	19	6	10	3	0	86	100	15

SECTION SWD

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
Terrebonne	17	12	5	0	0	90	60	24
Saint-Jérôme	19	11	8	0	0	93	73	22
Saint-Thérèse	17	9	7	1	0	73	90	19
Cég. de Joliette	17	7	8	2	0	76	80	16
Sainte-Agathe	17	5	12	0	0	58	87	10

SECTION GUILBEAULT

	PJ	G	PDP	DF	BP	BC	PTS
C. Champlain	21	17	4	0	0	78	36	34
Princeville	20	11	6	0	3	78	81	25
Granby	17	11	5	0	1	85	69	23
Saint-Félicien	20	6	13	1	0	76	121	13
Thetford Mines	16	3	11	1	1	50	74	8

MERCREDI 5 NOVEMBRE
Kahnawake à Valleyfield, 19h30.
Terrebonne à Saint-Jérôme, 19h30.

VENDREDI 7 NOVEMBRE
Terrebonne à Sainte-Thérèse, 19h30.
Princeville à Sainte-Agathe, 19h30.
Thetford Mines à Granby, 19h45.
Col. Champlain à Kahnawake, 19h45.
Saint-Félicien au Cégep de Joliette, 20h00.
Valleyfield à Lachine, 20h00.
Vaudreuil-Dorion à Longueuil, 20h00.

FOOTBALL

LIGUE NATIONALE

CONFÉRENCE AMÉRICAINE

Division Est

	G	P	N	MOY.	PP	PC
N.-Angleterre	5	3	0	.625	168	150
N.Y. Jets	5	3	0	.625	208	187
Buffalo	5	3	0	.625	182	169
Miami	4	4	0	.500	171	163

Division Sud

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Tennessee	8	0	0	1.000	199	103
Indianapolis	4	4	0	.500	167	177
Jacksonville	3	5	0	.375	160	172
Houston	3	5	0	.375	196	213

Division Nord

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Pittsburgh	6	2	0	.750	178	116
Baltimore	5	3	0	.625	171	137
Cleveland	3	5	0	.375	142	160
Cincinnati	1	8	0	.111	125	236

Division Ouest

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Denver	4	4	0	.500	190	221
San Diego	3	5	0	.375	224	199
Oakland	2	6	0	.250	107	201
Kansas City	1	7	0	.125	126	223

CONFÉRENCE NATIONALE

Division Est

	G	P	N	MOY.	PP	PC
N.Y. Giants	7	1	0	.875	226	129
Washington	6	3	0	.667	171	168
Philadelphie	5	3	0	.625	220	144
Dallas	5	4	0	.556	216	219

Division Sud

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Caroline	6	2	0	.750	174	127
Tampa Bay	6	3	0	.667	200	147
Atlanta	5	3	0	.625	177	154
N.-Orléans	4	4	0	.500	216	195

Division Nord

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Chicago	5	3	0	.625	223	173
Green Bay	4	4	0	.500	210	178
Minnesota	4	4	0	.500	182	188
Detroit	0	8	0	.000	137	239

Division Ouest

	G	P	N	MOY.	PP	PC
Arizona	5	3	0	.625	234	184
Seattle	2	6	0	.250	151	210
San Francisco	2	6	0	.250	171	230
St. Louis	2	6	0	.250	125	235

DIMANCHE 2 NOVEMBRE
Arizona **34** St. Louis **13**
Atlanta **24** Oakland **0**
Baltimore **37** Cleveland **27**
Chicago **27** Detroit **23**
Cincinnati **21** Jacksonville **19**
Indianapolis **18** N.-Angleterre **15**
Miami **26** Denver **17**
Minnesota **28** Houston **21**
N.Y. Giants **35** Dallas **14**
N.Y. Jets **26** Buffalo **17**
Philadelphie **26** Seattle **7**
Tampa Bay **30** Kansas City **27**
Tennessee **19** Green Bay **16**

LUNDI 3 NOVEMBRE
Pittsburgh **23** Washington **6**

JEUDI 6 NOVEMBRE
Denver à Cleveland, 20h15

LIGUE CANADIENNE

SECTION EST

	PJ	G	P	N	PP	PC	PTS
cx-**Montréal**	18	11	7	0	610	443	22
x-Winnipeg	18	8	10	0	435	490	16
é-Toronto	18	4	14	0	397	627	8
é-Hamilton	18	3	15	0	441	593	6

SECTION OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	PTS
cx-Calgary	18	13	5	0	595	420	26
x-Saskatchewan	18	12	6	0	500	471	24
x-C.-B.	18	11	7	0	559	479	22
x-Edmonton	18	10	8	0	512	526	20

c@ - champion de section
é - éliminé d'une place en vue des séries éliminatoires.
x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
NOTE - Deux points pour une victoire (G) et aucun point pour une défaite en prolongation.

JEUDI 30 OCTOBRE
Saskatchewan **45** Toronto **38**

VENDREDI 31 OCTOBRE
Edmonton **37** **Montréal 14**

SAMEDI 1 NOVEMBRE
Calgary **41** C.-B. **30**
Winnipeg **44** Hamilton **30**
Fin du calendrier des matches de la saison régulière de 2008 de la LCF

SPORTS EN BREF

BUTE OBTIENT GAIN DE CAUSE

MONTRÉAL - Librado Andrade ne demeura pas premier aspirant à la couronne de Lucian Bute lors du prochain classement de l'IBF. Selon RDS, Lindsey Tucker, un membre influent de l'IBF, a confirmé que Andrade n'obtiendrait pas de traitement de faveur. « Il a eu sa chance, il ne l'a pas saisie, il va chuter au prochain classement et laisser sa place à un autre aspirant. » Golden Boy Promotions a envoyé une lettre de plainte, mais n'a jamais déposé de protêt officiel, ni envoyé le chèque de 10 000 dollars requis dans ce genre d'appel. Pour l'IBF, le dossier est clos. C'est donc dire qu'Interbox n'est pas obligé d'accorder une revanche à Andrade. Rappelons que le clan Andrade criait à l'injustice à la suite du combat de championnat du monde que les deux boxeurs se sont livré le 24 octobre. Selon eux, l'arbitre Marlon Wright aurait dû déclarer Bute K.-O.

DERICK BRASSARD HONORÉ

NEW YORK (PC) - Le Québécois Derick Brassard a été nommé recrue du premier mois de la saison dans la Ligue nationale après avoir dominé la compétition avec une récolte de neuf points (4-5) en 10 matchs des Blue Jackets de Columbus. Le natif de Hull et ancien des Voltigeurs de Drummondville, où il a évolué en compagnie de Guillaume Latendresse, a été le sixième choix du repêchage de 2006. Il a actuellement quatre buts et 11 points à sa fiche, en tête des compteurs de son équipe. Brassard a été préféré à Kris Versteeg des Blackhawks de Chicago (2-6-8 en neuf matchs), Jakub Voracek, également des Blue Jackets of Columbus (3-4-7 en 10 matchs), et Fabian Brunnstrom des Stars de Dallas (5-1-6 en huit matchs).

LANCE ARMSTRONG TOUJOURS INCERTAIN

SAN DIEGO (PC) - Lance Armstrong n'a toujours pas tranché concernant sa participation au Tour de France 2009 où il pourrait briguer une huitième victoire.

« Je veux dire que je ne fais pas mon timide. Je ne joue aucun jeu avec eux (le Tour), avec les spectateurs ou avec les médias. Simplement je ne sais pas », a déclaré l'Américain, mardi, lors d'essais de matériel en soufflerie effectués au San Diego Air and Space Center.

« Je sais qu'il y a de la tension. Il y a de la tension avec les amateurs de cyclisme français, avec les médias français et aussi une certaine tension avec les organisateurs. Et jusqu'à maintenant, je ne veux plus devoir faire face à la tension. Et je ne sais pas si je voudrais devoir faire face à nouveau à la tension en juillet. »

Jean-Étienne Amaury, le nouveau président du Tour de France a dit le mois dernier qu'Armstrong a été embarrassant pour l'épreuve.

HOCKEY NATIONAL FÉMININ

(KBM) - Frédérique Bergeron et Laurie-Anne Ménard débutent aujourd'hui leur participation au Championnat national de hockey féminin, à Napanee, en Ontario. Les deux filles évoluent au sein de l'équipe Québec des moins de 18 ans. Bergeron, d'Alma, et Ménard, de Chicoutimi, joueront leur premier match aujourd'hui en affrontant l'Alberta.

BASKET-BALL SENIOR

CHICOUTIMI (KBM) - Les Anciens du Noir et Or n'ont fait qu'une bouchée des Sphinx de La Baie, hier, en les battant 100 à 54 dans une partie de la Ligue régionale de basket-ball senior. Simon Bouchard, avec 19 points, a été le meilleur chez les gagnants. Son rival Gervais Obiang a quant à lui amassé 15 points, le plus haut total pour les Baieriverains. Ce soir, une partie de la ligue féminine senior opposera les Sphinx aux Anciennes de Charles-Gravel, à 20 h 30, dans le gymnase de la Polyvalente Charles-Gravel.

CURLING RÉGIONAL

CHICOUTIMI (KBM) - Simon Collin demeure en tête de la Ligue inter-club de curling (Dolbeau-Mistassini, Roberval et Saint-Félicien), grâce à une impressionnante victoire de 10 à 1 face à Laval Larouche. Guy Rousseau a pour sa part battu, par la marque de 5 à 3, Denis Langevin. Pierre Bouchard a gagné 9 à 5 contre le Motel Castille. Carol Desgagné a vaincu Son X Plus 11 à 6. Jacques Taillon n'a fait qu'une bouchée de Sonic, l'emportant 13 à 3. Le Coq Rôti s'est pour sa part sauvé avec un gain de 7 à 4 contre Michel Gaudreault.

Trophée Roses des Sables

Une aventure inoubliable

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Pour Carolyn Dufresne et Diane Simard, l'aventure est terminée. La version 2008 du Trophée Roses des Sables a répondu à leurs attentes et encore plus.

Carolyn Dufresne est rentrée à Saguenay dimanche, une douzaine de jours après avoir atteint la ligne d'arrivée de ce rallye réservé aux femmes. Du 9 au 19 octobre, elle a vécu une expérience qu'il ne sera jamais possible d'effacer. L'équipe Horizon a conclu la compétition en onzième échelon. Cette position au classement n'est cependant que le pâle reflet de l'aventure vécue dans le désert du Sahara.

Pendant toute la compétition, les mauvaises conditions ont obligé les organisateurs à constamment revoir leurs plans. Le mauvais temps a joué un rôle de la première à la dernière journée.

> « Le Trophée Roses des Sables est une compétition à la fois exigeante et réalisable. En incluant tous les déplacements, nous avons roulé pendant 6500 kilomètres. »
>
> - Carolyn Dufresne

« Nous devions commencer à Bordeaux par une réunion et la classification en prévision du départ des équipes, raconte Carolyn Dufresne. Nous avons ensuite pris la route pour l'Espagne afin de prendre un bateau qui devait nous amener au Maroc. En raison de vagues de dix mètres, le bateau n'a pas été en mesure de se présenter au moment prévu. Nous sommes parties avec une journée de retard. À notre arrivée, nous avons roulé pour aller rejoindre le départ de la deuxième étape.

« Pendant toute la course, nous avons rencontré des conditions très difficiles. De fortes précipitations au Maroc ont causé des inondations. Ces inondations ont même causé des morts à certains endroits où nous devions passer. Nous avons eu droit aux conditions les plus difficiles en huit ans de présentation de ce rallye. Nous avons roulé dans la boue et affronté des rivières pratiquement infranchissables. En temps normal, ces rivières n'existent pas.

« Les étapes ont été changées. Nous nous sommes retrouvées avec des étapes plus longues que prévu. »

Après une première étape d'orientation difficile qui les a laissées en 38e position, Carolyn Dufresne et Diane Simard, une Jonquiéroise qui demeure maintenant dans la région de Montréal, ont fait fi des mauvaises conditions pour connaître un bon rallye. Elles n'ont pas rencontré d'autres ennuis majeurs. Comme tout le monde, il leur est arrivé de s'enliser dans le sable ou la boue. À trois reprises, pour être bien précis. À chaque occasion, comme elles l'ont fait pour d'autres équipes en difficulté, elles ont eu droit à l'aide de leurs collègues pour se tirer du pétrin.

« Ma pilote a fait tout un travail, poursuit Carolyn Dufresne. C'est une très bonne pilote. Le poste de copilote était aussi très exigeant. Dans les circonstances, il était très important de ne pas se tromper de route. Le stress était très grand. Il faut être constamment "sur la job" et toujours garder sa concentration. Le rallye n'est pas une épreuve de vitesse, mais il fallait quand même terminer chaque étape avant la nuit. Ça demandait beaucoup de travail. Puisque les étapes ont été allongées, il était souvent difficile d'atteindre l'arrivée avant la tombée de la nuit. Quinze équipes n'ont pas été en mesure de terminer le rallye.

« Pour la dernière étape, nous avons eu droit à une épreuve éreintante de 519 kilomètres présentée sur deux jours. Dans le désert, tu ne roules pas à 100 kilomètres à l'heure. Tu peux rouler à 20km/h ou être complètement arrêté.

« Le Trophée Roses des Sables est une compétition à la fois exigeante et réalisable. En incluant tous les déplacements, nous avons roulé pendant 6500 kilomètres. Nous avons fait 2000 kilomètres dans le désert, dans toutes sortes de conditions et sur toutes sortes de terrain. Je pense que je n'ai plus peur de rien maintenant. Nous sommes très fières de ce que nous avons accompli. »

Expérience à répéter

Impressionnée par la qualité du comité organisateur, qui a su s'adapter aux conditions et changer l'itinéraire prévu de A à Z, Carolyn Dufresne se promet de revivre l'aventure un jour. Mais ce ne sera probablement pas en 2009.

Participer au Trophée Roses des Sables a demandé plusieurs mois de préparation pour les membres de l'équipe Horizon. La recherche de partenaires financiers n'a pas toujours été facile.

« J'aurai certainement l'occasion de répéter l'expérience, assure-t-elle. C'est une belle et une grosse compétition. La prochaine fois, nous ferons mieux qu'une onzième position. Oui, le classement a plus ou moins d'importance, mais ça reste une compétition et on cherche toujours à obtenir le meilleur classement possible. » ❑



La version 2008 du Trophée Roses des Sables a répondu aux attentes de Carolyn Dufresne et Diane Simard.

(Courtoisie)



Pendant toute la compétition, les mauvaises conditions ont obligé les organisateurs à constamment revoir leurs plans. Le mauvais temps a joué un rôle de la première à la dernière journée.

(Courtoisie)

Basket-ball juvénile AAA

Un nouveau défi pour les Titans

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

CHICOUTIMI - La seule personne à posséder de l'expérience au sein de la Ligue de basket-ball juvénile AAA, chez les Titans du Séminaire, est l'entraîneur Steve Bouchard. Les Titans devront donc s'acclimater rapidement à ce calibre, puisqu'ils affrontent jeudi les Kodiacs d'Amos.

Le Séminaire fait son entrée dans la ligue juvénile AAA.

« Huit de mes onze joueurs sont en secondaire quatre. Tous jouaient cadet AA l'an passé. La marche est haute entre ce calibre et celui du juvénile AAA. Nous avons cependant terminé la dernière saison avec une fiche parfaite. De plus, nous avons joué quelques matchs dans la ligue juvénile régionale, et nous avons conclu la saison au deuxième rang », explique Steve Bouchard, qui a dirigé le Bleu et Or de la Polyvalente Arvida, il y a une dizaine d'années. Trois des neuf équipes qui forment la division II de la ligue juvénile proviennent de la région, soit le Bleu et Or, les Titans et le Noir et Or de la Polyvalente Dominique-Racine.

L'entraîneur des Titans estime que ses joueurs possèdent le potentiel, le talent, la grandeur et le coeur nécessaires afin de bien paraître dans la juvénile AAA. C'est cependant le manque d'expérience qui pourrait nuire à sa formation.

« Avant la période des Fêtes, nous affronterons toutes les équipes. Nous serons par la suite en mesure de mieux évaluer notre club. »

Bouchard croit que Renaud Bergeron-Simard, un athlète de 6'2, Richard Jean-Tremblay et Gabriel Coulombe sont les trois joueurs les plus susceptibles de se démarquer au juvénile AAA.

Les Titans croiseront le fer contre Amos, ce jeudi à 19 h, au Séminaire de Chicoutimi. ❑



Claude Bouchard ne se sentait pas prêt à prendre les rênes des Olympiques de Gatineau, étant donné sa connaissance insuffisante de la langue anglaise.

(Archives)

Démission de Mario Richer

Bouchard reste adjoint

KATERINE BELLEY-MURRAY
kbelley-murray@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Claude Bouchard n'était pas prêt à occuper la fonction laissée vacante par Mario Richer. Le Jonquiérois se serait senti mal à l'aise, compte tenu du contexte qui règne à Gatineau: huit joueurs des Olympiques sont des unilingues anglophones, et Claude Bouchard ne maîtrise pas totalement la langue de Shakespeare.

Hier, en conférence de presse, l'entraîneur-chef des Olympiques a annoncé sa démission. La formation gatinoise n'a pas connu les joies de la victoire au cours de ses dix derniers matchs. Jérôme Dupont, qui a joué pour les Blackhawks de Chicago et les Maple Leafs de Toronto, prendra la place de Richer derrière le banc. L'entraîneur adjoint Claude Bouchard a rencontré le gouverneur Charles Henry et le président Alain Sear, lundi, mais il n'a en aucun temps été question que Bouchard occupe le poste d'entraîneur-chef. Il a déjà occupé cette fonction avec les Foreurs de Val-d'Or et les Cataractes de Shawinigan.

« Ici, tout se passe en anglais. Le contexte est donc différent. Je suis un perfectionniste. Je suis intense. Il me manque un outil dans mon coffre, et c'est ma connaissance de la langue anglaise. J'aurais été déçu de ne pas être capable de bien faire passer mon message aux joueurs. Le "timing" n'était pas bon pour que j'occupe ce poste. Par exemple, lors de la conférence de presse où le poste de Jérôme Dupont a été confirmé, la majorité des questions ont été posées en anglais. J'aurais eu plus de misère... »

Claude Bouchard n'a pas eu peur d'être relégué aux oubliettes, quand il a appris que Mario Richer quittait les rênes des Olympiques. Richer est celui qui avait demandé à l'ancien entraîneur des Élites de Jonquière d'occuper le poste d'adjoint, en début de saison.

« Mon travail est apprécié. Je me sens écouté et respecté. Je suis prêt à travailler avec Jérôme Dupont, comme je l'aurais été avec tous les entraîneurs qui auraient pu être nommés. Je connais probablement plus la Ligue de hockey junior majeur du Québec que lui, mais il apportera une nouvelle dimension. »

Et de la nouveauté, les Olympiques en auront bien besoin, s'ils veulent renouer avec la victoire.

« Quand tu ne gagnes pas, ce n'est pas évident. Mario Richer sentait beaucoup de pression. Les partisans demandent énormément, puisqu'ils sont habitués à des équipes gagnantes. »

Les Olympiques montrent une fiche de cinq victoires, 13 défaites, une nulle et une défaite en prolongation. ❑

Mise-O-Jeu LOTO-QUÉBEC
Prédictions
FOOTBALL
Pour les matchs du 2 et 3 novembre 2008
CHOIX GAGNANTS

1	Arizona	8	Tampa Bay
2	Baltimore	9	Miami
3	Chicago	10	Atlanta
4	Tennessee	11	New York-G
5	Minnesota	12	Philadelphie
6	Cincinnati	13	Indianapolis
7	New York-J	14	Pittsburgh

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
14/14	2	15 413,50 $
13/14	34	10,00 $

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité. 00753602

Recevez les résultats de Mise-o-jeu Prédictions par courriel en visitant le : clubselect.loto-quebec.com

BABILLARD ÉTUDIANT

VOLLEYBALL SCOLAIRE

Le premier tournoi de volleyball scolaire de la catégorie benjamin féminin, cadet féminin et juvénile féminin se tiendra cette fin de semaine. Premièrement, les équipes benjamines de la zone Rives-du-Saguenay s'affronteront le samedi 8 novembre au Séminaire de Chicoutimi. Voici les équipes de cette division :

1- École sec. Charles-Gravel 1
2- École sec. Charles-Gravel 1
3- École Odyssée Lafontaine
4- Séminaire de Chicoutimi 1
5- Séminaire de Chicoutimi 2

Les équipes cadettes seront en action dès 9h le dimanche 9 novembre à la Polyvalente Jean Dolbeau ainsi qu'à la Polyvalente de Normandin. Cette saison, les équipes faisant partie de la ligue cadette sont :

1 École Curé-Hébert
2 École Jean-Gauthier
3 École O. Dom.-Racine
4 École sec. Camille-Lavoie
5 École sec. Charles-Gravel
6 Pavillon Wilbrod-Dufour
7 Polyvalente Arvida 1
8 Polyvalente Arvida 2
9 Polyvalente J.-Dolbeau
10 Polyvalente Jonquière
11 Polyvalente Normandin
12 Poly. Porte du Nord
13 Polyvalente Quatre-Vents
14 Sém. de Chicoutimi 1
15 Sém. de Chicoutimi 2
16 Sém. M.-Reine-du-Clergé

Du côté juvénile, les filles participeront au premier tournoi le samedi 8 novembre. La compétition aura lieu à l'école secondaire Camille-Lavoie et à la Polyvalente Quatre-Vents à 9h. Les équipes de cette ligue sont :

1 École Curé-Hébert
2 École Jean-Gauthier
3 École O. Dom.-Racine
4 École sec. Camille-Lavoie
5 École sec. Charles-Gravel
6 Pavillon Wilbrod-Dufour
7 Polyvalente Arvida 1
8 Polyvalente Arvida 2
9 Polyvalente J.-Dolbeau
10 Polyvalente Jonquière
11 Polyvalente Normandin
12 Poly. Porte du Nord
13 Polyvalente Quatre-Vents
14 Sém. de Chicoutimi 1
15 Sém. de Chicoutimi 2
16 Sém. M.-Reine-du-Clergé

FOOTBALL SCOLAIRE DE LA RÉGION QUÉBEC/CHAUDIÈRE-APPALACHES

Dans la ligue de football Cadet A de Québec Chaudière-Appalaches, le Pavillon Wilbrod-Dufour affrontait l'école secondaire Rochebelle en quart-finale. L'équipe almatoise a remporté le match 28-14. Les Lynx seront maintenant opposés en demi-finale au Collège Ste-Anne le vendredi 7 novembre à 18h30.

En juvénile AA, l'Odyssée Dominique-Racine a vaincu le Pavillon Wilbrod-Dufour 38-9, accédant ainsi à la finale de la division 2. Ils affronteront maintenant la polyvalente Roger-Comtois le dimanche 9 novembre à 13h sur le terrain synthétique de l'UQAC.

FOOTBALL SCOLAIRE

C'est cette fin de semaine que nous connaîtrons les grands gagnants des différentes ligues de football. Tout d'abord, dans la catégorie cadet, la finale mettra aux prises les Centurions de la Polyvalente Quatre-Vents et les Titans du Séminaire de Chicoutimi. La date et l'heure restent à déterminer.

En juvénile, le match décisif opposera les Faucons de la Polyvalente Porte-du-Nord de Chibougamau et les Titans du Séminaire de Chicoutimi. Il se tiendra le 8 novembre à 12h30, à Chibougamau.

CLASSIQUE DE VOLLEYBALL ÉTUDIANTE

C'était la classique de volleyball étudiante la fin de semaine dernière à Trois-Rivières. Au cours de cette journée, quelques 850 athlètes provenant des quatre coins du Québec participaient à cet événement sportif d'envergure.

Le Cégep de Jonquière, qui était le seul établissement représentant la région, a connu une bonne fin de semaine de compétition. Du côté féminin, les filles ont terminé deuxième dans leur pool avec une fiche de deux victoires et une défaite. Malheureusement, ce n'était pas suffisant pour leur permettre d'accéder aux éliminatoires. Par ailleurs, l'équipe masculine du Cégep de Jonquière s'est inclinée face au Cégep de Lévis-Lauzon en demi-finale par le pointage de 25-11 et 25-17.

BASKET-BALL COLLÉGIAL DE QUÉBEC CHAUDIÈRE-APPALACHES ET SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Deux matchs avaient lieu la fin de semaine dernière dans la ligue de basket-ball collégial AA de Québec Chaudière-Appalaches et Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Tout d'abord dans la ligue masculine, les Gaillards du Cégep de Jonquière ont vaincu le Cégep St. Lawrence 78-75. L'équipe féminine a également connu la victoire, alors qu'elle a également battu le Cégep St. Lawrence 63-54.

Cette fin de semaine, plusieurs matchs seront présentés. Tout d'abord dans la ligue féminine, le Cégep de Chicoutimi accueillera le Cégep de Ste-Foy vendredi à 19h. L'équipe masculine sera également opposée au Cégep de Ste-Foy, mais à 21h.

Les filles du Cégep de Jonquière visiteront le Cégep de Rimouski samedi à 14h ainsi que celui de Rivière-du-Loup dimanche à 11h. Les gars accompagneront leurs acolytes dans ce voyages et affronteront Rimouski à 16h le samedi 8 novembre et finalement le Cégep de Rivière-du-Loup à 13h dimanche.

De Facto.ca
00752011

En convalescence pour une période de trois à quatre mois

Martin Brodeur garde le moral

FRANÇOIS GAGNON
La Presse

MONTRÉAL - Martin Brodeur sera opéré au coude gauche demain à New York. Par le biais d'une intervention qui ne devrait durer qu'une heure, l'as gardien des Devils verra les médecins rattacher les ligaments reliant son biceps gauche à son coude.

Si l'opération est relativement simple, la convalescence se prolongera sur une période variant de trois à quatre mois. Blessé dans le cadre de sa 544e victoire en carrière, samedi, contre Atlanta, Brodeur tombe au combat alors qu'il s'approchait du record de 551 victoires établi par Patrick Roy au terme de ses 19 saisons dans la LNH.

« Pour l'instant, le record de Patrick occupe une bien petite place dans mes préoccupations », a lancé Brodeur qui vient d'amorcer sa 16e saison avec les Devils.

« Les médecins m'assurent que je serai en mesure de revenir au jeu dès cette saison et que je ne trainerai aucune séquelle de l'opération. Ma mobilité ne sera pas touchée non plus. J'espère donc être en mesure de battre le record de Patrick dès cette année », assurait le gardien.

Accident bête

Martin Brodeur s'est blessé en effectuant une glissade sur sa gauche pour capter la rondelle avec sa mitaine. « J'ai senti un genre de coup de couteau au biceps. C'est bête, car je n'ai pas ressenti de douleurs. Mais après quelques secondes, je me suis rendu compte que je pouvais difficilement bouger le bras et je suis rentré au banc », racontait Brodeur.

« Je ne voulais pas être opéré si ce n'était pas nécessaire, et après plusieurs examens et de nombreuses discussions, nous avons décidé que c'était la meilleure chose à faire », a ajouté Brodeur qui gardait le moral malgré tout.

« Ce qui me choque vraiment, c'est la nature de la blessure. Si je m'étais blessé à un genou, à l'aine, à un endroit sollicité par le travail de gardien, je comprendrais. Mais au coude... C'est vraiment de la malchance. »

Âgé de 36 ans, Martin Brodeur a amorcé 77 des 82 matchs des Devils l'an dernier et les dix premiers cette année. Depuis son entrée dans la LNH en 1993-1994, il n'a jamais raté plus de six parties de suite en raison d'une blessure.

De fait, Brodeur a disputé 931 matchs depuis qu'il a hérité du poste de gardien numéro un des Devils en 1994-1995, année au cours de laquelle il a remporté sa première coupe Stanley.

Avant de céder sa place à Kevin Weekes, lundi, les adjoints qui se sont succédé au bout du banc n'avaient amorcé conjointement que 117 rencontres.

Les Devils dans l'eau bénite

La nouvelle de la perte de Martin Brodeur s'est propagée rapidement dans le vestiaire du Canadien. « C'est tout une perte. Ils ont besoin de ce gardien pour les garder dans la course aux séries. Ils devront trouver du renfort. Et Martin est tellement bon qu'il leur faudra peut-être deux ou trois gars pour le remplacer », a lancé Alex Kovalev.

« C'est malheureux pour Martin, mais il faudrait parler à leur coach à eux pour savoir ce qu'il en pense. Cette blessure n'affecte en rien mon équipe », a tranché Carbonneau.

Compte tenu des succès de Brodeur face au Canadien (34 victoires en 54 matchs), sa blessure a pourtant un impact direct sur le club de Carbo. Car le Tricolore affrontera les Devils le 6 décembre et les 2 et 21 janvier, alors que leur as gardien sera encore sur la touche.

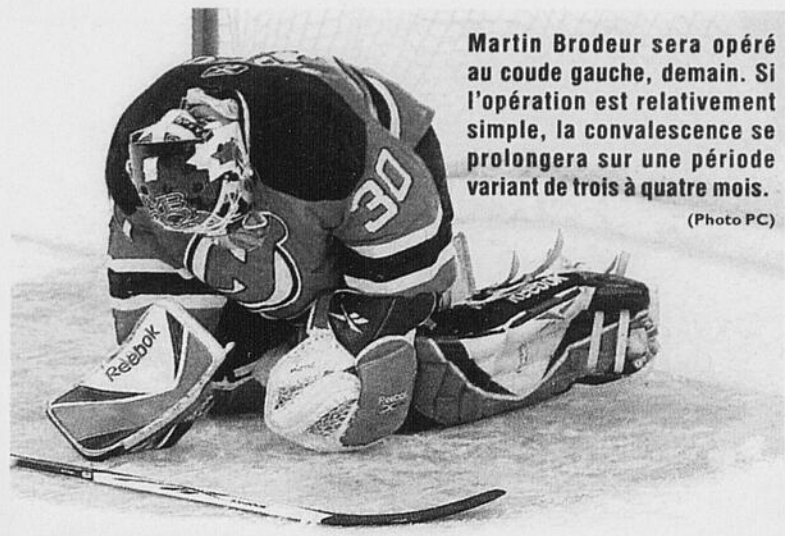
Weekes entre en scène

Dans le camp des Devils, Brent Sutter semblait abattu lorsqu'il a rencontré les journalistes hier.

« Apprendre que vous perdez un gardien de la trempe de Martin Brodeur pour une si longue période ça noue l'estomac », a indiqué l'entraîneur-chef.

Kevin Weekes, qui a subi le même genre d'intervention l'été dernier, devient donc le gardien numéro un de l'organisation. Pour le seconder, les Devils ont rappelé Scott Clemensson.

« Nous avons une confiance totale en Kevin et il est hors de question de nous tourner vers une transaction », a indiqué le directeur général Lou Lamoriello. ❑



Martin Brodeur sera opéré au coude gauche, demain. Si l'opération est relativement simple, la convalescence se prolongera sur une période variant de trois à quatre mois. (Photo PC)

// PAR LA BANDE

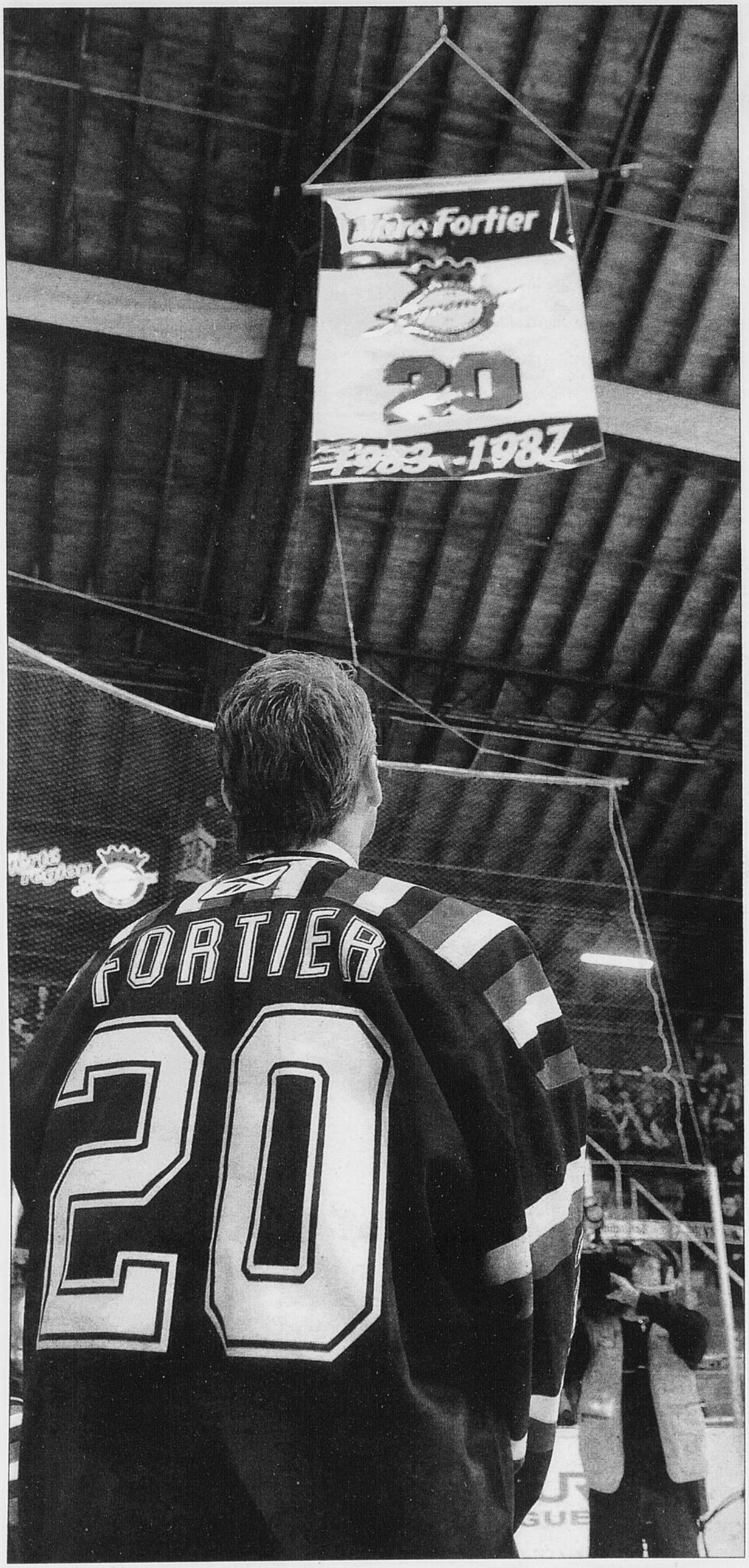
• Le gardien Carey Price, les défenseurs Andrei Markov et Mike Komisarek de même que les attaquants Saku Koivu, Alex Kovalev et Alex Tanguay figurent au sein des **candidats éligibles au Match des étoiles** qui sera présenté au Centre Bell le 25 janvier prochain. Ces six candidats placent le Tricolore sur un pied d'égalité avec les Red Wings de Detroit à titre de formation comptant le plus de mises en candidature. Dès 104 joueurs éligibles, 23 joueurs ont moins de 25 ans et 10 en sont à leur première présence sur les bulletins de vote. Les amateurs de hockey d'Amérique, mais aussi de partout dans le monde pourront voter aussi souvent qu'ils le voudront du 12 novembre au 2 janvier sur le site internet NHL.com...

• Si le Canadien avait perdu ses derniers matchs au lieu de surfer sur une séquence victorieuse, on aurait pu dire que Guy Carbonneau a tenu un **entraînement** punitif, hier. Mais parce que son équipe gagne et qu'il l'avait gardée à l'écart de la patinoire lors des deux derniers jours, Carbonneau a parlé d'un retour au «travail». Quoi qu'il en soit, les joueurs ont patiné beaucoup au cours des 75 minutes qu'a duré l'entraînement. Il s'est surtout terminé avec une séance de bande à bande au terme de laquelle plusieurs joueurs se sont étendus ou se sont agenouillés sur la patinoire pour reprendre leur souffle...

• **Carey Price** et **Jaroslav Halak** s'entraînaient hier avec de l'équipement tout neuf aux allures rétro. Teints en brun, les mitaines, boucliers et jambières seront utilisés lors des matchs historiques du 15 novembre et/ou 4 décembre dans le cadre des célébrations du centenaire...

• Même si le Canadien replonge dans plusieurs grands moments de son histoire vieille de 100 ans, il est vraiment rendu dans la nouvelle ère du hockey. Dernier joueur du Tricolore, et l'un des très rares dans la LNH, à utiliser des **bâtons de bois**, Roman Hamrlik a fait le saut vers la technologie moderne. «Après beaucoup d'essais, j'ai finalement trouvé un bâton de graphite qui me convient. Il est confectionné par Reebok et je serais très surpris de revenir à mes anciens amours», a indiqué le défenseur tchèque...

Le Match des étoiles
TÉLÉVISION
CE SOIR 20 H
Ce soir, l'étape ultime ! Ils danseront en duo avec leur chorégraphe.
Qui passera en demi-finale le 10 décembre prochain?
Frédérick De Grandpré
Dans un quick-step avec Laurie Sinclair
Sophie Bourgeois
Dans un contemporain avec Christian Vézina
Lulu Hughes
Dans un pop soul avec Julio Hong
NUMÉRO SPÉCIAL: STEFIE SHOCK
Le chirurgien de la musique pop débarque au Match et chantera *Scalpel'Blues* accompagné par nos danseurs étoiles.
Pour tout savoir, consultez Radio-Canada.ca/match
LeQuotidien
00748209



L'ancien #20 des Saguenéens de Chicoutimi, Marc Fortier, sera intronisé au Temple de la renommée de la LHJMQ, le 1er avril prochain. Le 2 février dernier, son chandail avait été retiré au Centre Georges-Vézina.

(Photo Rocket Lavoie)

Temple de la renommée de la LHJMQ

Fortier



Serge Émond

semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Dans six mois, Marc Fortier passera à l'histoire de la Ligue de hockey junior majeur du Québec. Le 1er avril 2009, il fera son entrée au Temple de la renommée du circuit.

Il sera intronisé en compagnie de Lucien Deblois, qui a animé les belles années des Éperviers de Sorel, Jean Gagnon, qui a passé trois saisons dans l'uniforme des Remparts de Québec, et Richard Trottier, un ancien officiel qui a évolué au sein du circuit pendant 13 campagnes.

Carrière avec les Saguenéens

Saison	PJ	B	A	Pts
1983-84	67	16	30	46
1984-85	68	35	63	98
1985-86	71	47	86	133
1986-87	65	66	135	201
Total	271	164	314	478
En séries				
1984-85	14	8	4	12
1985-86	9	2	14	16
1986-87	19	11	40	51
Total	42	21	58	79

«Je pensais avoir atteint le summum, l'an passé, quand les Saguenéens ont retiré mon chandail, a signalé Fortier, mardi. C'était tellement un grand honneur et je me sens tellement privilégié. Maintenant, on m'arrive avec l'annonce de mon intronisation au Temple de la renommée. Je n'en reviens pas. C'est un bel honneur et ça me fait chaud au coeur.»

Fortier deviendra dans quelques mois le quatrième ancien joueur des Saguenéens à trouver une place au panthéon de la LHJMQ. Guy Carbonneau (2001), Sylvain Locas (2002) et Patrick Émond (2004) l'ont devancé.

L'entraîneur Gaston Drapeau en fait également partie depuis 2004. L'ancien arbitre Phil Desgagné y a été admis deux ans plus tard.

Quand il pense à ses années avec les Saguenéens, Gaston Drapeau occupe une place très importante dans le coeur de Marc Fortier.

«Tous mes coéquipiers m'ont aidé, a indiqué Fortier. Le hockey est un sport d'équipe. Beaucoup de gens ont contribué à ma carrière. Le premier nom qui me vient en tête est celui de Gaston Drapeau. Il a marqué un tournant dans ma carrière junior. En plus d'être mon entraîneur quand j'avais 20 ans, il a agi comme mon agent

Carrière professionnelle

Saison	Équipe	Ligue	PJ	B	A	Pts
1987-88	Express Fredericton	LAH	50	26	36	62
1987-88	Nordiques Québec	LNH	27	4	10	14
1988-89	Citadels Halifax	LAH	16	11	11	22
1988-89	Nordiques Québec	LNH	57	20	19	39
1989-90	Citadels Halifax	LAH	15	5	6	11
1989-90	Nordiques Québec	LNH	59	13	17	30
1990-91	Citadels Halifax	LAH	58	24	32	56
1990-91	Nordiques Québec	LNH	14	0	4	4
1991-92	Citadels Halifax	LAH	16	9	16	25
1991-92	Nordiques Québec	LNH	39	5	9	14
1992-93	Roadrunners Phoenix	LIH	17	4	9	13
1992-93	Senators New Haven	LAH	16	9	15	24
1992-93	Sénateurs Ottawa	LNH	10	0	1	1
1992-93	Kings Los Angeles	LNH	6	0	0	0
1993-94	Roadrunners Phoenix	LIH	81	39	61	100
1994-95	Équipe Canada		4	1	3	4
1994-95	Zurich	Suisse-A	35	11	40	51
1995-96	Zurich	Suisse-A	36	17	38	55
1996-97	Zurich	Suisse-A	24	8	19	27
1996-97	Polar Bears Berlin Polar	All.	18	3	8	11
1997-98	Polar Bears Berlin Polar	All.	43	8	36	44
1998-99	Polar Bears Berlin	All.	49	8	39	47
1999-00	Polar Bears Berlin	All.	53	8	39	47
2000-01	Polar Bears Berlin	All.	49	13	39	52
2001-02	Polar Bears Berlin	All.	58	20	37	57
2002-03	Lions Frankfurt	All.	52	9	40	49
2003-04	Ajoie	Suisse-B	44	22	48	70
2004-05	Ajoie	Suisse-B	27	5	16	21
2004-05	Fribourg-Gotteron	Suisse-A	4	0	1	1

sera intronisé

pour mon premier contrat avec les Nordiques de Québec. Il m'a traité comme son fils et je lui dois énormément.

« Je ne peux négliger mes autres entraîneurs, Mario Bazinet, Pierre Sévigny, Michel Parizeau et Laval Ménard. Ils ont tous contribué à ma carrière. Je pense aussi à un gars comme Neppy (Rénald Nepton). Il est devenu un très bon ami et j'ai une pensée spéciale pour lui. Je pense à des joueurs comme Patrice Tremblay et Jean-Marc-Richard. Ils ont eu beaucoup d'importance dans ma carrière. »

Marc Fortier détient encore deux records de la LHJMQ et deux marques des Saguenéens. Pendant la saison 1986-87, il a inscrit au moins une passe dans 37 matchs consécutifs. Ce fait saillant apparaît toujours dans le grand livre du circuit Courteau, tout comme ses 40 passes en 19 parties, pendant les séries éliminatoires qui ont suivi.

Ses 201 points et 135 mentions d'assistance pendant la campagne 1986-87 restent, 20 ans plus tard, des marques inégalées chez les Saguenéens. La première statistique le place au neuvième rang pour le plus haut total de points en une saison dans l'histoire de la ligue. La seconde lui permet de trôner en quatrième position pour le nombre de passes en une année.

Fortier a amassé 314 passes pendant sa carrière, ce qui le place au quatrième rang de la ligue. Avec ses 418 points en carrière, il présente la 13e meilleure production offensive de l'histoire du circuit.

« Je me souviens particulièrement de nos deux présences en finale, a repris Marc Fortier. L'année de Stéphane Richer... Le Canadien songeait à le rappeler à Montréal et les gens du Saguenay-Lac-Saint-Jean se disaient prêts à boycotter les produits Molson s'il était rappelé par le grand club. Ce fut tout une histoire. Nous avons perdu la finale contre Verdun, mais les gens ont eu droit à du bon hockey. Je me rappelle aussi des séries de ma dernière saison. Les Bisons de Granby étaient les grands favoris et nous les avions battus en deuxième période de prolongation pour avancer dans les séries et éventuellement jouer contre Longueuil en finale. Ce sont des souvenirs impérissables. »

Tous ses souvenirs, Marc Fortier pourra encore les brasser le 1er avril prochain. Surtout si les gens qui assistent au gala lui demande d'imiter Ding et Dong, une de ses spécialités pendant son séjour avec les Saguenéens... ❑

Drapeau n'oubliera jamais la saison 1986

SERGE ÉMOND
semond@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Gaston Drapeau ne garde que de bons souvenirs de Marc Fortier. Il a eu la chance de le diriger pendant sa meilleure saison dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec et il s'en souvient comme si c'était hier.

« Ce gars-là m'a tellement fait "triper" en 1986, lance l'ancien entraîneur. Lors de cette saison, nous avions bâti l'équipe autour de Marc Fortier et Jean-Marc Richard. Nous avions ajouté un gardien recrue, Jimmy Waite, et autre excellent joueur, Patrice Tremblay. Une transaction nous avait permis de mettre la main sur Yves Gaucher (qui a joué en compagnie de Fortier et Tremblay).

« Je n'oublierai jamais cette saison. Nous devions terminer en dixième position, selon les experts, et nous avions atteint la finale contre Longueuil. Je me souviendrai toujours de la saison 1986-87.

« Marc était un rassembleur. Il a été l'un de mes très bons capitaines. Il était capable de transmettre le message de l'entraîneur. Lorsqu'il invitait les joueurs à se présenter à un endroit, tout le monde était présent. Cette qualité de rassembleur, il l'avait également sur la patinoire. »

Au sein de l'édition actuelle des Saguenéens, seul Rénald Nepton a fréquenté Marc Fortier pendant sa carrière dans la LHJMQ. Pour le répondant médical de l'équipe, il représente un exemple à suivre.

« C'était tout un joueur de hockey et c'est tout un être humain, indique Rénald Nepton. Il a marqué l'histoire des Saguenéens et de la Ligue de hockey junior majeur du Québec. J'ai eu la chance de rester proche de lui après sa carrière chez les Saguenéens.

« Il produisait à un train d'enfer. Si je me souviens bien, il avait battu un record de Guy Carbonneau avec ses 201 points en 1986-87. Il mangeait de la glace. Il était toujours prêt à jouer. Avec Jean-Marc Richard, il était toujours sur la glace. C'est un des meilleurs joueurs que j'ai vus chez les Saguenéens. En plus d'être talentueux, il n'avait surtout pas peur de travailler. » ❑



Marc Fortier deviendra dans quelques mois le quatrième ancien joueur des Saguenéens à trouver une place au panthéon de la LHJMQ. Guy Carbonneau (2001), Sylvain Locas (2002) et Patrick Émond (2004) l'ont devancé.

(Photo Rocket Lavoie)

« Je pensais avoir atteint le summum, l'an passé, quand les Saguenéens ont retiré mon chandail. C'était tellement un grand honneur et je me sens tellement privilégié. Maintenant, on m'arrive avec l'annonce de mon intronisation au Temple de la renommée. Je n'en reviens pas. C'est un bel honneur et ça me fait chaud au coeur.

Tous mes coéquipiers m'ont aidé. Le hockey est un sport d'équipe. Beaucoup de gens ont contribué à ma carrière. »

- Marc Fortier

« Marc était un rassembleur. Il a été l'un de mes très bons capitaines. Il était capable de transmettre le message de l'entraîneur. Lorsqu'il invitait les joueurs à se présenter à un endroit, tout le monde était présent. Cette qualité de rassembleur, il l'avait également sur la patinoire. »

- Gaston Drapeau

« Il produisait à un train d'enfer [...] C'est un des meilleurs joueurs que j'ai vus chez les Saguenéens. En plus d'être talentueux, il n'avait surtout pas peur de travailler. »

-Rénald Nepton

• Une piscine semi-olympique à Roberval? - 41

• Basket-ball juvénile AAA : les Titans font leur entrée - 43

• Martin Brodeur sur la touche - 45

CHEZ MARIO TREMBLAY BAR-RESTAURANT
• GRILLADES 100 % BOEUF ANGUS
• FRUITS DE MER
• FONDUES
Promotion sans précédent
"Fais ton choix"
ET MAINTENANT FULL HD POUR TOUS VOS ÉVÉNEMENTS!
418-668-7231
Full HD 1080p
00744480

VOUS RÊVEZ D'UNE CUISINE EN INOX?

Transformez votre cuisine pour seulement **1699,99$**

3 mcx 905348

OFFRE SPÉCIALE
25 PREMIERS CLIENTS



ET PAYEZ SEULEMENT EN MAI 2009*

gagnon FRÈRES

La belle vie!

3x vos milles de récompense AIR MILES md*

00752196

Conditions: *Le lave-vaisselle est offert gratuitement à l'achat de l'ensemble 905348. Quantité limitée: 25. Cette offre est valide dans nos magasins de Chicoutimi et d'Alma. *La promotion «Payez seulement en mai 2009» (sans frais sans intérêt) est assujettie à l'approbation du service de crédit. *La promotion «Obtenez 3x vos milles de récompense AIR MILES™» est valide à l'achat de produits annoncés. Cette promotion ne peut être jumelée à aucune autre promotion. En vigueur jusqu'au 15 novembre 2008. Détails en magasin. *Offre de base AIR MILES: Obtenez un mille de récompense AIR MILES™ par tranche d'achat de 50$, excluant les taxes, les cartes-cadeaux, les frais de livraison et ne s'applique pas au financement de plus de 12 mois. ™ Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par LoyaltyOne, inc. et Groupe Gagnon Frères Inc.